imburgs agblad

Donderdag 16 juli 1970.
52e Jaargang no. 164.

…teur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Abonnementsprijs per kwartaal f 16,20, per maand f 5,43, per week f 1,26 - Giro 1035100

STAKING KAN LANGE TIJD DUREN

Britse havens voor het eerst sinds 44 jaar lamgelegd

(Van onze correspondent)

LONDEN, 16 juli — De staking van de Engelse havenarbeiders heeft gisteren het werk in alle havens voor het eerst sinds 44 jaar stilgelegd; een zware slag voor het eiland dat leeft van export en import. De nieuwe conservatieve regering, nog geen zes weken in functie, spant zich in om een regeling te bereiken maar voorlopig ziet het er niet naar uit dat zij spoedig succes zal hebben.

De Britse havenstaking zal van lange duur zijn. Dit was vandaag de mening van vakbondsleiders en werkgevers, nadat de laatsten gisteravond hadden geweigerd opnieuw aan de conferentietafel te gaan zitten. Zij willen alleen met de bonden onderhandelen, wanneer de havenarbeiders het werk hebben hervat. Zoals bekend eisen de arbeiders 9 à 10 procent loonsverhoging.

Het besluit van de vakbondsleiders om toch een nationale havenstaking uit te roepen, viel gistermiddag tijdens een spoedvergadering in hun hoofdkwartier, Transport House. Jack Jones, de leider van Engelands grootste vakbond de TGWU, legde de andere leden de loonvoorstellen voor, die hij met de werkgevers tijdens het weekeinde had uitgewerkt, maar met 48 tegen 32 stemmen werden deze voorstellen afgewezen.

Voor Engeland betekent dit besluit een grote tegenslag, vooral omdat de economie — gezien de laatste handelsbalans, die een tekort toonde van 450 miljoen gulden — er toch al niet zo rooskleurig uitzag.

MILITAIREN

Gisteravond nog riep de minister van Binnenlandse Zaken, Reginald Maudling, enkele collega's bij hem om de situatie te bestuderen en vandaag zal het kabinet in een spoedzitting bijeenkomen. Algemeen verwacht men, dat premier Edward Heath, daarna de noodtoestand zal afkondigen. Tegelijkertijd zal de Kroonraad vaststellen welke speciale bevoegdheden de regering in deze situatie zal hebben.

Eén maatregel, die ongetwijfeld getroffen zal worden, is het inschakelen van soldaten voor het lossen van vitale goederen en het openhouden van zekere havenfaciliteiten.

Overigens was de reactie in Engeland op het besluit van de havenarbeiders om te staken tamelijk kalm. Hoewel met het sluiten der havens het Britse eiland vrijwel van de buitenwereld afgesloten is, nam bijna geen enkele huisvrouw de moeite te gaan hamsteren. Desondanks kan zij erop rekenen, dat vele prijzen, onder andere die van boter, meel en vlees omhoog zullen gaan, terwijl enkele grote leveranciers al plannen hebben voor een vrijwillig distributiesysteem.

De enige plaats waar een lichte mate van paniek te bespeuren was, was in de Londense City. Daar daalde niet alleen het pond sterling, maar ook de aandelenhandel was aanmerkelijk minder winstgevend.

De Tor-Line in Amsterdam, die op haar ferry-diensten naar Zweden ook de Engelse plaats Immingham aandoet, deelde gisteravond mee, dat de staking in de Engelse havens geen invloed heeft op het drukke vakantieverkeer. Alleen het vrachtgoed heeft enige vertraging.



◆ *Passagiers van schepen, die Engelse havens aandeden, moesten hun bagage zelf afhandelen.*

Nederland heeft minste bejaarden

DEN HAAG, 16 juli — Nederland is binnen de EEG het land met de minste bejaarden. Het percentage 65-plussers bedraagt hier 9,8 tegen 10,2 in Italië, 11,7 in Luxemburg, 12,4 in Duitsland en Frankrijk en 12,9 in België. Dat land heeft dus de meeste bejaarden.

De Nederlandse bevolking wordt in de jongste EEG-statistieken dit jaar geraamd op 12.910.000. Voor 1975 en 1980 zijn de ramingen respectievelijk 13.658.000 en 14.462.000. Ons land is met zijn 380 inwoners per vierkante kilometer het dichtstbevolkte land van de EEG. Goede tweede is België met 315 inwoners per vierkante kilometer. Frankrijk is met het cijfer 91 het dunstbevolkte land. In Duitsland wonen 242 mensen op een vierkante kilometer en in Italië en Luxemburg respectievelijk 176 en 129.

De wereldbevolkingsdichtheid is 25 inwoners op een vierkante kilometer. Japan komt met het cijfer 273 het dichtst bij Nederland.

Kosygin werd herkozen als premier

MOSKOU, 16 juli (Rtr.) — De 66-jarige Alexej Kosygin is gisteren met algemene stemmen door het Russische parlement herkozen tot eerste minster. Gelijktijdig daarmee werd hij belast met het indienen van voorstellen voor de vorming van een nieuwe regering.

De herverkiezing van Kosygin door de uit 1517 leden bestaande beide kamers van de Opperste Sovjet was noodzakelijk geworden na de verkiezingen voor dit hoogste parlementaire orgaan in de SovjetUnie, die op 14 juni hadden plaatsgevonden. De kandidatuur van Kosygin werd gesteld door partijleider Breznjev.

Zaak-My Lai kwam in doofpot terecht

WASHINGTON, 16 juli (AFP) — Een Amerikaanse commissie van onderzoek heeft onthuld, dat de affaire-My Lai destijds in de doofpot is gestopt met medewerking van een ambtenaar van het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken, een zekere James May.

De zaak was niet verder gekomen dan divisie-niveau door „gezamenlijk optreden van functionarissen van het leger en het State Department die besloten alle bewijzen weg te moffelen". De commissie had echter niet kunnen vaststellen wanneer, waar en door wie in laatste instantie het besluit was genomen de waarheid te verhullen.

Negerpoliticus neergeschoten

KANSAS CITY, 16 juli (Rtr.) — De 65-jarige Amerikaanse negerpoliticus Leon Jordan, sinds 1964 lid van het parlement van de staat Missouri, is gisternacht in Kansas City doodgeschoten toen hij een café verliet waarvan hij eigenaar was.

De politie zoekt een auto van waaruit de schoten zouden zijn gelost.

Kannibalen in arrest



SALINAS, 16 juli (Rtr) — Twee jongelui worden in Californië beschuldigd van een bizarre moord. Aangehouden na een verkeersongeluk, bleken ze menselijke vingerbeentjes op zak te hebben. Een van hen vertelde kannibaal te zijn, in het natuurreservaat Yellowstone in Montana een kampeerder te hebben vermoord, en diens vingers en hart te hebben opgegeten. Het lijk van het slachtoffer, de sociaal werker Jams Schlosser, was zaterdag — zonder hoofd, hart en ledematen — gevonden.

De twee jongelui zijn de 22-jarige Stanley Baker en de 20-jarige Harry Stroup. Ze reden in de auto van Schlosser. Volgens de politie is Baker lid van een „duivelse sekte". Bij zijn aanhouding na het verkeersongeluk verklaarde hij: „De moeilijkheid is dat ik een kannibaal ben".

Hij was dat naar zijn zeggen geworden doordat hij op 17-jarige leeftijd „geelectrokuteerd" was. Hij vertelde Schlosser met een pistool te hebben doodgeschoten, het lichaam in zes stukken te hebben gesneden en die in een rivier te hebben gegooid. Het hart en de vingers had hij verorberd. De rol van Stroup in de affaire is nog onduidelijk.

◆ *Twee politiemannen brachten beide kannibalen snel over naar een gevangenis. Het onderzoek zal moeten uitmaken of nog meer van dergelijke moorden zijn gepleegd door een van beiden.*

Senaat van VS besluit vóór kosteloze pil

WASHINGTON, 16 juli (DPA) — De Amerikaanse Senaat heeft met algemene stemmen en zonder debat zijn goedkeuring gegeven aan een door de regering voorgesteld uitgebreid programma voor bevolkingscontrole. Hierbij zullen onder meer aan minder draagkrachtigen kosteloos anticonceptiepillen worden uitgereikt. Men krijgt echter de pil alleen op verzoek.

De kosten van dit programma, dat een looptijd heeft van vijf jaar bedragen bijna 3,6 miljard gulden.

Behalve het verstrekken van voorbehoedsmiddelen voorziet het programma in onderzoekingen op het gebied van de gezinsplanning.

Songfestival Knokke

Vanavond finale Engeland-Spanje

KNOKKE, 16 juli — Engeland heeft gisteravond in Knokke gewonnen van Frankrijk met 329 tegen 310 punten. Daardoor komt de Engelse ploeg vanavond in de 'kleine finale' uit tegen Spanje. Beide ploegen ontlopen elkaar weinig wat puntenaantal betreft: resp. 654 tegen 648 punten. Het zal daarom een spannende strijd worden.

MINISTER BAKKER:

Burger krijgt inspraak bij wegenplannen

(Van onze correspondent)

ZWOLLE, 16 juli — Nog dit jaar zal begonnen worden met het verlenen van meer inspraak aan betrokkenen, wanneer het gaat om de tracering van wegen. Minister Bakker van verkeer en waterstaat deelde dit gisteren mee ter gelegenheid van de openstelling van de Ketelbrug in de IJsselmeerpolders. De uitvoering van allerlei projecten betekent vaak een ongewenste ingreep voor individuele burgers of groepen belanghebbenden.

Wegenplannen roepen altijd grote en kleine weerstanden op. Formeel kan de enkeling in vele gevallen pas bij de onteigeningsprocedure zijn opmerkingen kwijt, maar dan heeft hij toch nog het gevoel dat er eigenlijk alleen over details valt te praten.

„We hebben ons er op bezonnen", zei de minister, „of er geen procedure te vinden is die bij het publiek en vooral bij belanghebbende enkelingen de onjuiste indruk kan wegnemen, dat een machtig apparaat er slechts op uit is zijn eigen zin door te drijven en andermans belangen daarbij te licht te tellen. Het bezwaar van het individu dat bij de vaststelling van wegtracés zijn stem nauwelijks kan laten horen, is gerechtvaardigd — dit in tegenstelling tot allerlei instanties, zoals Landbouwschap, Natuurbescherming e.d. die meer mogelijkheden hebben hun bezwaren kenbaar te maken".

Dit jaar wil Rijkswaterstaat beginnen met een nieuwe gang van zaken in gevallen van voldoende belang. Nadat een tracé is ontworpen, zal het plan in kaart worden gebracht, van een duidelijke toelichting worden voorzien en daarop naar de gemeentebesturen worden gezonden. Deze zullen het enige tijd ter inzage leggen en vereenvoudigde afschriften ter beschikking stellen. Dit wordt dan in de plaatselijke pers meegedeeld. De Raad van de Waterstaat houdt daarop een voorlichtingsbijeenkomst en nodigt belangstellenden uit voor een openbare hoorzitting waar ieder zijn standpunt uit de doeken kan doen.

„We zullen nooit bereiken", aldus de minister, „dat alle tegenstrijdige belangen zo verzoend worden dat altijd iedereen tevreden wordt gesteld, we kunnen er wel voor zorgen dat niemand terecht of ten onrechte de indruk krijgt dat zijn belangen niet gesteld of zijn suggesties niet gewaardeerd worden".

Oplichtster misbruikte vertrouwen

(Van onze correspondent)

UTRECHT, 16 juli — Door zes maanden lang valsheid in geschrifte te plegen is de 26 jaar oude kantoorbediende mej. B. uit Utrecht, ten nadele van haar werkgever, 19.000 gulden rijker geworden. De vrouw, die werkt bij een Utrechtse verzekeringsmaatschappij, schreef een paar keer chèques aan toonder uit voor bedragen van 2- tot 3.000 gulden en vulde haar eigen naam op de chèque in. Haar directeur was gerechtigd namens de verzekeringsfirma chèques uit te schrijven en mej. B. was door hem gevolmachtigd hetzelfde te doen.

Toen de recherche mej. B. aanhield was zij al van het geld op vakantie geweest en had ze zich ook een auto aangeschaft. Eerder had de Utrechtse een huis gekocht, maar dat had ze inmiddels al weer van de hand gedaan.

West-Duitsland verlaagt zijn bankdisconto

FRANKFORT, 16 juli (Rtr.) — Het Westduitse bankdisconto is gisteren van zeven-en-een-half tot zeven procent verlaagd. Op 9 maart van dit jaar was het op 7½ procent gebracht, nadat het sinds september 1969 zes procent had bedragen.

PAUS PAULUS

Periode na concilie vol spanningen

ROME, 16 juli — Het Tweede Vatikaans Concilie heeft in plaats van de verwachte rust, storingen en problemen opgeroepen. De na-conciliaire tijd is een periode van spanningen, veranderingen, nieuwigheden en discussies geworden. Dat waren de woorden die paus Paulus gisteren sprak op zijn laatste audiëntie die hij in de St. Pieter gaf alsvorens naar zijn vakantieverblijf te vertrekken.

Volgens de paus staat de barometer van de kerk op onweer en veranderlijk. Hij schetste daarbij de tegenovergestelde richtingen die men in de kerk van vandaag aantreft. Volgens de paus is er heel wat wijsheid, gezond verstand, overleg en gebed nodig om de nieuwe situatie eerlijk en juist te analyseren.

Geloofsbrieven te laat...

(Van onze correspondent)

NEDERHORST DEN BERG, 16 juli — Vier van de elf bij de raadsverkiezingen gekozen raadsleden, of wel bijna een derde van de gemeenteraad van Nederhorst den Berg, een plaatsje in de Vechtstreek, zijn nog voor zij deel uitmaken van de nieuwe gemeenteraad van het raadslidmaatschap vervallen verklaard. Ze hebben hun geloofsbrieven niet op tijd ingestuurd.

Het stembureau heeft nu een aangetekende brief gestuurd naar hun vier opvolgers op de lijsten, waarin zij als raadslid worden aangewezen.

Als deze nieuwbenoemde raadsleden hun benoeming niet zouden aannemen schrijft de kieswet voor dat weer aan het begin van de kandidatenlijst begonnen moet worden. De vergeetachtige raadsleden zouden dan weer opnieuw benoemd moeten worden. Het is echter nog niet bekend of de vier nieuwe raadsleden hun benoeming zullen aannemen.

Schoolvoorlichting gebruik drugs

...effe huiswerk maken ...

Kolom Links

mensen

● Ruim 27.000 Haagse vrouwen, moeders van kinderen, die voor het eerst naar de lagere school gaan, krijgen een snoeptabel. Dit is een lijstje van wat slecht snoep is, van wat niet al te best snoep is, en wat ter vervanging kan worden gegeven.

● Wonderdokter Chris Barnard moet nog steeds de panterjas betalen, die hij in een onbezonnen ogenblik aan zijn ex-vriendin Gina Lollobrigida cadeau deed. Bontcouturier graaf Soldaro zit al meer dan een jaar op het geld te wachten.



● James Walda is een Afrikaanse deelnemer aan de Commonwealth Games in Edingburgh en hij verwacht in Schotland zo'n' miserabel klimaat dat hij zich maar alvast goed beschut heeft. Nou ja, het was op dat moment dan ook koud en fris. Of vond hij dat maatjes met de jongeman (Foto).

dieren



● Michael Chiappetta laat een boa constrictor rustig zijn gang gaan. De slang behoort tot de biologie-afdeling van de Phillips Academie in Andover, waar Michael student is aan de zomercursussen. De boa constrictor is goede maatjes met de jongeman (Foto.

dingen

● Men heeft te Parijs uitgerekend dat, indien alle appartementen over een badkamer moesten beschikken en iedere Parijzenaar er dagelijks gebruik van zou maken, Parijs binnen vier dagen zonder water zou zitten. ● De Nederlandse Natuurbeschermingsraad bereidt een lijst voor met dieren die in Nederland beschermd moeten worden. Waarschijnlijk zal onder andere worden verzocht de groene kikker te beschermen.

uitspraak

●„De gehuwde vrouw behoort tot een van de vergeten groepen van de samenleving. Niet zozeer omdat niemand aan haar denkt, maar omdat ze niet dezelfde behandeling geniet als haar echtgenoot" "('Dr. G. M. J. Veldkamp).

foto vandaag



● Dit bruidje is haast onzichtbaar. In haar hand houdt zij een roos met doornen. Dit bruidskleed van Sorelle Fontana van Rome is bestemd voor herfst- en winterbruidjes. Bestaan die ook al?

gehOOrd

● *tour de france: kuitje roer me niet*

Een meneer Quinten meent:

● ***nederlanders zijn de fiëtsnamezen van europa***

museum binnenste buiten

De educatieve dienst van het Museum voor het Onderwijs heeft een nieuwe methode ontwikkeld om het jeugdige publiek meer aandacht bij te brengen voor de collectie. De leiding van het museum, dat gevestigd is aan de Hemsterhuisstraat in Den Haag hoopt dat de nieuwe wijze van benadering een goede stap zal zijn in de richting van een verdere popularisering van het museum en dat hierdoor ook verder afgerekend zal worden met de gedachte dat een museum een soort geheiligde „tempel der muzen" zou zijn. De jonge bezoekers van het Museum voor het Onderwijs (gemikt wordt vooral op de groep tien- en vijftienjarigen) krijgen gratis een gidsje waarin wordt uitgelegd „wat een museum eigenlijk is", en wat er zoal te zien is Voorts zijn er routebeschrijvingen in opgenomen voor „ontdekkingsreizen" door het museum. Bij het gidsje „Op reis voor een prijs" behoort een vragenlijst, die na een aantal weken „ververst" kan worden. De kinderen moeten aan de hand van wat in het museum te zien is steeds een van de vier in de vragenlijst gegeven antwoorden aankruisen. Voor de goede oplossingen worden kaartjes voor een filmvoorstelling in het museum gegeven. Ook worden er onder de inzenders van de goede, oplossingen prijzen verloot De bezoekertjes kunnen op de achterzijde van het antwoordformulier een tekening maken. De tekeningen gaan daarna zelf onderdeel uitmaken van een tijdelijke expositie in het museum. De informatie die uit de ingeleverde tekeningen en antwoordlijsten zal voortkomen zal verwerkt worden in de toekomstige activiteiten van het museum voor het onderwijs.

muziek

Men vraagt mij wel eens: in welke popgroep zit jij eigenlijk? Inderdaad, in een popgroep, de Rolling Stones. Ik weet wel dat het nog een tamelijk kend clubje is. Maar dat duurt niet lang meer! We spelen nu gregoriaans nieuwste van het nieuwste. De pastoor van de plaatselijke parochiekerk ons gevraagd de hoogmis van zondag te komen opluisteren. Hij zegt: „Die zangers van ons, die spelen alleen maar beat". Nou, ik mag dit toch succesje noemen, na al die aanvallen op het gregoriaans. Ik zelf speel cimbel en ik moet zeggen dat ik vanaf het begin een groot voorstander gregoriaans geweest ben. Oorspronkelijk was ik priesterstudent maar ik zag wel dat ik mijn apostolaat ook via de muziek kon uitoefenen. De groep waar ik nu bij ben, is bezield van een buitengewone ijver. Als we niet elke keer dat we optreden een paar honderd zieltjes winnen zijn we diep teleurgesteld. Merkwaardig is hoe het gregoriaans aanslaat. Jongens raken gewoon als ze ons horen, ze vergeten gewoon hun stickie te roken. Men vraagt eens: waar hebben jullie dat gregoriaans vandaan gehaald? Dan vertel ik dat verhaal, dat we eens in Zuid-Frankrijk aan het zwerven waren en toen plotseling dat klooster vonden vol monniken die een zeer goede zongen. Bij navraag bleek dat ze deze muziek gregoriaans noemden. hebben we al het andere afgezworen en houden we ons nog maar alleen Cluny bezig. De muziek van „Cluny" (zo heet dat klooster) willen we prop Vooral de kerken hebben deze nodig. Ze zou een revival in de Westerse kunnen betekenen, deze niet-square muziek.

een snelle deken

De Amerikaanse rubberindustrie Firestone heeft een rubber „veiligheidsdeken" voor auto's ontwikkeld die, door in fracties van één seconde na een botsing te worden opgeblazen, verhoedt dat inzittenden van een auto uit de wagen gslingerd worden.

De deken, waaraan reeds twee jaar is gedokterd, en die nog niet geheel volmaakt is, zal volgens de maatschappij voor nog geen 100 dollar op de markt worden gebracht. Zij zou meer veiligheid bieden dan de opblaasbare luchtzakken, die mogelijk als verplicht veiligheidsaccessoire voor automobilisten in de Verenigde Staten zal worden voorgeschreven.

Bij een botsing komt de Firestonedeken uit een doos in de vloer van de auto te voorschijn, om binnen ééndertiende van een seconde het lichaam van de inzittenden tot de borst toe te bedekken. Bij demonstraties bleek dat drie personen van 90 kilo elk, die op de achterbank van een auto zaten, bij een botsing met een snelheid van 65 kilometer per uur op hun plaats werden gehouden.

De deken kan volgens Firestone ook voorin de auto worden gebruikt en hindert de bestuurder niet in het zicht of besturing van de auto.



Antonio Santoro, een 44 jaar oude metselaar, zijn vrouw en hun drie jaar oude dochter, hebben verschillende maanden in de kruin van een boom gewoond in de buitenwijken van Madri.

Zij hadden geen geld om in een huis te wonen, maar dezer dagen hebben zij een flat aangeboden gekregen.

Op de foto mevrouw Santoro, die de volgende maand haar tweede kind ter wereld zal brengen, helpt haar kind bij het afdalen uit de boom.

op straat

De Italiaanse hittegolf wordt als oorzaak genoemd voor het gedrag van een Deens echtpaar, dat maandagavond in een straat in Florence opzien baarde. Volgens de politie kwam het echtpaar, toeristen uit Kopenhagan, maandagavond per taxi aan in een straat aan de rand van Florence. Tot verbazing van voorbijgangers begon het paar van middelbare leeftijd zich geheel te ontkleden en de Denen gedroegen zich vervolgens „alsof zij in hun eigen slaapkamer waren"', aldus de politie. Een raam van een woning vlakbij ging open en een vrouw smeet een emmer koud water over de Denen, die alleen maar hun kleren oppakten en ermee naar de overkant van de straat wandelden, waar zij hun onderbroken samenzijn op het andere trottoir voortzetten. Maar ditmaal kregen zij twee emmers water uit een ander raam over zich uitgestort. De Denen raapten nogmaals hun kleren op en „verhuisden" naar het midden van de straat. Het publiek op straat was inmiddels tot ongeveer 20 aangegroeid, maar daar trokken de mensen uit Kopenhagen zich niets van aan. Ondertussen had men de politie gebeld, die het paar sommeerde, zich aan te kleden en mee te gaan naar het bureau, waar procesverbaal werd opgemaakt. Op het door het echtpaar gepleegde „misdrijf" — obsceen gedrag in het openbaar — staat een maximumstraf van drie jaar gevangenis. Het Bolognese blad „Il resto de Carlino" schrijft „Men moet aannemen, dat de grote hitte en overvloedig drankgebruik de geesten van de twee buitenlanders verstoord hebben."



Archie Beesley uit Brierly Hill, land, eet levende kikkers ter bevordering van zijn spijsvertering. De kikkers zijn jong wanneer zij verorberd worden. Wanneer Archie ze inslikt, zijn ze nog geen 2.5 cm lang. Ze zijn zo klein, zegt hij, dat hij ze in zijn maag voelt bewegen. De 57 jaar oude Beesley nam de gewoonte over van zijn oudere broer Tom, die de kikkers at die Archie ving, wanneer zij gingen vissen. Beesley probeerde er ook een en is sindsdien aan kikkers verslaafd. Hij vindt de kikkers in sloten en vaarten bij zijn huis en soms fokt hij ze zelf uit kikkerdril. Hij zegt dat iedereen die levende kikkers eet een veel betere spijsvertering krijgt.

diamanten

De Israëlische diamantindustrie welke na de Belgische de grootste in de wereld is, maakt zich zorgen dat de markt overvoerd wordt met Russische diamanten. In deze kringen werd er op gewezen dat de Russen grote stenen in het Oeralgebergte en Siberië vinden. Tot nu toe voerden de Russen hoofdzakelijk ongeslepen stenen uit, maar nu hebben zij een aantal grote en moderne gemechaniseerde fabrieken opgericht en beschikken nu over verkooppunten in alle belangrijke internationale centra, waaronder Londen.

Mosje Schnitzer, de president van de diamantbeurs in Tel Aviv, zei dat de Russische diamanten een andere chemische samenstelling hebben dan die hier geslepen worden en zeer gemakkelijk breken. Hij zei dat de Russen in 1969 voor ongeveer 20 miljoen dollar geslepen diamanten hebben verkocht of ongeveer één tiende van de Israelische verkopen.

venerisch

Het aantal gevallen van syphilis in de VS is de laatste tijd zo snel gestegen dat een nationaal programma ter bestrijding van de ziekte dringend nodig is. Dit is zondag verklaard door dr. James McKenzie-Pollock, directeur voor venerische ziekten van het Amerikaanse genootschap voor sociale gezondheid. Volgens McKenzie-Pollock was het gerapporteerde aantal gevallen van syphilis in het begrotingsjaar 1970 8.5 ptocent hoger dan het voorgaande jaar en vertoonde alleen al de maand juni 1970 een stijging van het aantal gevallen met 27,3 procent ten opzichte van juni 1969. Het aantal gemelde gevallen in het jaar eindigend op 30 juni bedroeg 20.531, tegen 18,679 het jaar daarvoor.

In New York bedroeg het aantal gemelde gevallen van syphilis in het afgelopen begrotingsjaar 3.230 tegen 2.469 in het jaar daarvoor — een stijging van 29 procent.

In New Jersey steeg het aantal gevallen met 55,3 procent, in de staat Georgia met 28,5 en in Californië met 20,5 procent.

lieve postzegels

De Zweedse P.T.T. gaat ter ere van de Verenigde Naties hippe postzegels uitgeven. Op 24 oktober, de 25e verjaardag va nde volkerenorganisatie, verschijnt in Zweden een serie van twee zegels met vredelievende en gelukbrengende symbolen als bloemetjes, klaverblaadjes en hartjes. De laagste waarde van de serie draagt (uiteraard in het Zweeds) de vredesboodschap die door Beatle nummer één en zijn vriendin Yoko Ono alom werd verspreid: „Make love — no war" Het „lief zijn voor elkaar", ongeacht de huidskleur, komt ook tot uiting in de kleuren van de zegels: geel, zwart en wit, met rood als kleur van het bloed en de liefde. De zegels verschijnen in de waarden van 55 en 70 ore.



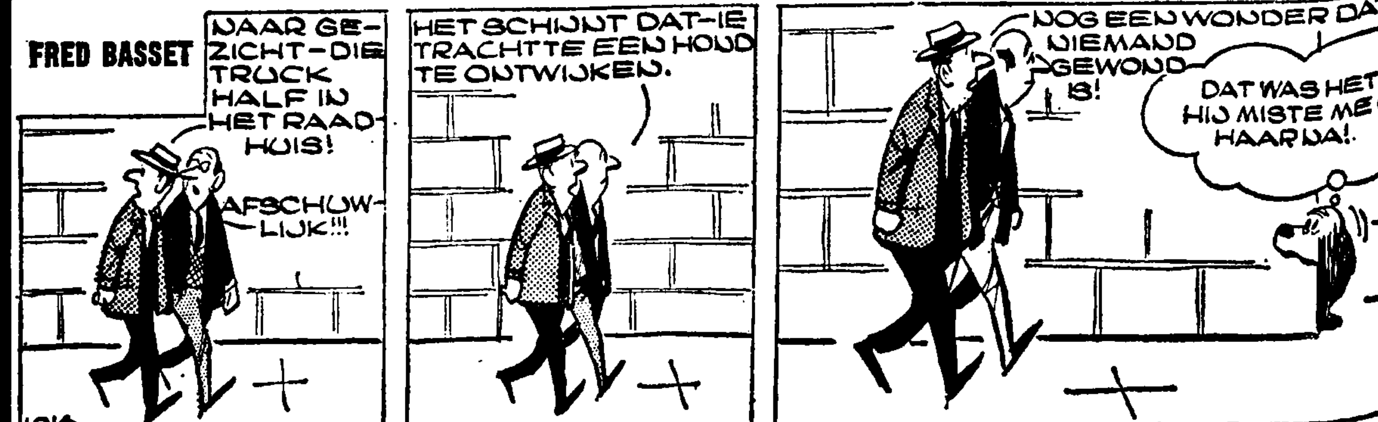
ARMAN EN ILVA



HYSTORIA



FRED BASSET



SIMPELMAN

door Wim van Wieringen



Twee Toffe Totems





Huon, de neveling — DE GOUDEN EVER



ANWB-REPATRIERINGSDIENST BRENGT HULP IN NOOD

Het begint met een telefoontje..

DEN HAAG, 16 juli — Met eigen vervoer heen, in een lijkwagen terug. Zo eindigde vorig jaar voor 199 Nederlanders een vakantie in het buitenland. Vaak nog vóór hij werkelijk begonnen was. Ook dit jaar zullen het er, weten ze bij de ANWB-alarmcentrale in Den Haag, ongeveer 200 zijn. Misschien wel meer.

Het voorbeeld is bekend: het gezin dat vrijdagnacht vertrekt en zaterdagochtend vroeg verongelukt, ergens in Frankrijk. Eigen schuld, schuld van een ander. Dood is dood. Vast staat echter dat het in één ruk zonwaarts jakkeren en het al doodmoe van huis gaan jaarlijks vele slachtoffers eist.

Bij de ANWB-alarmcentrale — 26 44 26, negen lijnen — weten ze als nergens anders hoe vakantievreugde plotseling kan omslaan in diepe, blijvende ellende. Behalve 199 doden, onder wie ook niet ten gevolge van een ongeval overleden vakantiegangers, bracht de ANWB vorig jaar 130 zieken en 2500 al dan niet beschadigde auto's thuis. De balans van het lopende vakantieseizoen zal er niet veel anders uit zien.

Hoe opereert die ruim tien jaar geleden bescheiden begonnen, inmiddels tot een bedrijf uitgegroeide repatriëringsdienst van de ANWB? Het begint allemaal met dat telefoontje naar 26 44 26. In het minst erge geval gaat het om een pechvogel. Zijn auto vertikt het en kan ter plaatse niet worden gerepareerd. Ook toezending van een onderdeel helpt niet. De enige oplossing: er gaat een „équipe" naar toe, een Mercedes met trailer die de kapotte auto ophaalt en thuis brengt. De repatriëringsdienst beschikt over 36 van deze équipes, waarvan er 4 zijn gestationeerd bij het in het Zwitserse Martigny gevestigde ANWB-filiaal. De meesten rijden in charter; de repatrieerder rijdt voor de ANWB, maar is niet in vaste dienst. Wagen en trailer zijn zijn eigendom.

Eigen chauffeurs

Daarnaast heeft de dienst eigen chauffeurs in dienst die onbeschadigde auto's uit het buitenland ophalen. Voorbeeld: een echtpaar is in Griekenland met vakantie, per auto. Man wordt ziek; de dokter legt hem een rijverbod op. Zijn vrouw heeft geen rijbewijs. Maar ook al had ze dat wél, dan nóg kan het zijn dat mevrouw M. van Lennep, chef alarmcentrale (sedert de oprichting) toestaat dat een ANWB-chauffeur de auto naar Nederland stuurt. Mevrouw van Lennep: „Als zo'n vrouw nooit anders dan in een Fiat 850 boodschappen heeft gedaan, in de stad, dan is het onverantwoord haar vanuit Griekenland terug te laten rijden in de (grotere) auto van haar man. Het kan zijn dat er kleine kinderen zijn. Dan zou ze én op haar zieke man, én op de kinderen én op het verkeer moeten letten terwijl ze naar huis rijdt. Daar beginnen we niet aan".

Bij een ernstig ongeluk met doden en gewonden heeft de alarmcentrale aanzienlijk meer te regelen. Vaak zit een telefonische hulpverlener uren aan één ongeluk. Bellen met familieleden thuis, met het ziekenhuis in de plaats waar de slachtoffers zijn opgenomen, met de begrafenisondernemer, met de politie, met tal van andere instanties.

In het ergste geval, wanneer er doden vallen, is het loskrijgen van de benodigde informatie vaak probleem no. één. De vrouw die vanuit Spanje belt: „We hebben een ongeluk gekregen, m'n man is dood." Het enige wat er verder uit haar is te krijgen is een hevig snikken op elke vraag.

De ANWB stuurt er iemand naar toe, die alles regelt. Die zich over de kinderen ontfermt, die geld bij zich heeft, die kleren koopt of van familie thuis meebrengt wanneer alles bij het ongeluk verloren is gegaan. Hij troost, voor zover mogelijk. Hij gaat aan het werk. Betaalt de ziekenhuisrekening.

Onderhandelt met de begrafenisondernemer. „De concurrentie tussen de begrafenisondernemers in sommige landen is zeer groot. Wij weten wat de prijzen zijn en laten ons dus niet beetnemen door de ondernemer die er een slaatje uit probeert te slaan. Je hebt ze erbij. Wat dat betref is het hier in Nederland veel beter geregeld".

Hij zorgt dat er een „lijkenpas" komt, die het paspoort vervangt. Mevrouw Van Lennep: „Doodgaan in het buitenland is behalve een ingewikkelde ook een kostbare zaak. Vier- tot vijfduizend gulden is al heel gewoon. Daarom is het zo belangrijk dat de mensen een reis- en ongevallenverzekering sluiten. En dan wel tot een bedrag dat toereikend is".



Niet minder dan 2500 maal bracht vorig jaar een „équipe" van de ANWB, bestaande uit een auto met trailer, een kapotte wagen naar Nederland.

De ANWB regelt alles, maar betaalt niets. Geen reparatiekosten, geen doktorskosten, geen ziekenhuisrekening. Geen transport van personen naar Nederland. Wel schiet de ANWB voor. Zoals bekend kunnen kosten, ontstaan door pech en ongeval in het buitenland, worden betaald met kredietcoupons uit de internationale kredietbrief, waarvan er in 1969 maar liefst 403239 werden afgegeven. De repatriëring van voertuigen verzorgt de ANWB kosteloos. Hij regelt ook de invoer van autowrakken.

Of de ANWB al dan niet assistentie verleent, in welke vorm dan ook, wordt door de alarmcentrale beslist. Met de daarvoor opgestelde normen bij de hand. Normen die strak worden gehanteerd, maar waarvan om menselijke redenen kan worden afgeweken. Er zijn Nederlanders die denken dat ze de ANWB kunnen bestellen.

Ergens

Een sterk voorbeeld daarvan is dat van meneer Jansen uit Amsterdam. „Ik sta op een weg met aan de rechterkant bomen". Dat was zo ongeveer het enige wat deze toerist wist te melden toen hij ergens in Italië met een kapotte auto kwam te staan. En in een café 26 44 26 draaide. Of er maar meteen iemand wilde komen...

Uit het verdere verloop van het telefoongesprek met meneer Jansen werd duidelijk dat zou kunnen worden volstaan met toezending van een bepaald (in Italië niet te krijgen) onderdeel. Vervolgens duurde het 20 minuten alvorens de telefonische hulpverlener van de ANWB er achter was naar welk dorpje het onderdeel moest worden gestuurd. Meneer Jansen die eerst nog z'n diepe verontwaardiging kwijt moest dat Italianen geen Amsterdams verstaan, had tenslotte de caféhouder zover kunnen krijgen dat hij de naam van het dorpje opschreef. Omdat ook de Italiaanse uitspraak van meneer Jansen te wensen overliet, vroeg de ANWB: „Kunt u de naam van dat plaatsje even spellen?" Ook dat is eenvoudiger gezegd dan gedaan. Bij de vierde letter, de t van tuinboontjes, bleek het thuisfront dat meneer Jansen bezig was het woord ristorante te spellen. Tien minuten later was de puzzel ten slotte opgelost. Waarbij meneer Jansen nog het geluk had dat er niet nog meer dorpjes van dezelfde naam bestonden. Dan had hij zich opnieuw tot de caféhouder moeten wenden met de vraag bij welke plaats het dorpje lag. In Duitsland, waar je 13 plaatsen hebt die Asbach heten, is dat een extra probleem.

Nederlanders mogen er dan om bekend staan, dat ze een aardig woordje over de grens spreken, bij de ANWB weten ze wel anders. „Vergeet het maar', verzuchten ze daar. De communicatie met in het buitenland gestrande Nederlanders wordt er niet eenvoudiger op wanneer ze Nijms zeggen tegen Nimes, Guur tegen Chur. De alarmcentrale komt er echter altijd uit, al duurt het soms even.

„Umleitung"

Ook aan de geografische kennis van Nederlandse vakantiegangers schort soms nog het een en ander. Op de alarmcentrale moeten ze nog wel eens lachen om wat twee jaar geleden bij Oberhausen voorviel. Een onduidelijk aangegeven „Umleitung": Italië rechtdoor. Met pijl. Het hielp, met één uitzondering, door een geamuseerde burgemeester van Oberhausen aan de ANWB gemeld. Een Hollands echtpaar raakte toch nog in Oberhausen verzeild. „Heeft u dat bord met die pijl dan niet gezien", vroeg de politieman tot wie het echtpaar zich ten einde raad wendde. „Jawel", luidde het antwoord, „maar wij moeten niet naar Italië, wij gaan naar Venetië...."

Kaschèque giro niet meer overdraagbaar

DEN HAAG, 16 juli — Met ingang van 1 augustus kunnen postgirohouders niet meer op de achterzijde van de kaschèque verzoeken het bedrag aan een derde uit te betalen. Er komt bovendien een ander kaschèque.

Het niet-overdraagbaar maken van de kaschèque is gedaan om zoveel mogelijk te voorkomen dat niet-rechthebbenden kaschèques verzilveren.

Protestanten in België keuren Ierse akties af

BRUSSEL, 16 juli — De federatie van Belgische protestantse kerken, die bijna alle 30.000 Belgische protestanten omvat, heeft een verklaring uitgegeven waarin zij de extremistische akties van de Ierse protestanten onder leiding van ds. Ian Paisley ten sterkste afkeurt.

De leden van de federatie betreuren het dat wat infeite een politiek en sociaal konflikt is steeds als een religieus konflikt beschouwd wordt en roepen de Ierse protestanten op te zoeken naar een rechtvaardige oplossing van de problemen overeenkomstig de normen van het evangelie.

Rude Pravo gaat afrekenen met Alex. Dubcek

PRAAG, 16 juli (AP) — Het Tsjechoslowaakse communistische partijdagblad „Rude Pravo" zal vandaag een verantwoording publiceren voor de royering als partijlid van de gewezen partijsecretaris, Alexander Dubcek.

Aan de hand van goed en minder bekende feiten zal de redaktie aantonen, dat Dubcek over is gestapt op een rechts, opportunistisch standpunt".

WEEROVERZICHT

Er komt beter weer

De stormdepressie die via Zuid-Zweden wegtrekt heeft gisteren een gure en slechte zomerdag gebracht. Langs de kust noordwest kracht 8, verder landinwaarts een harde wind met tal van buien. Deze buien waren vooral aktief in het noorden van Limburg, waar onze waarnemer in Well gistermiddag 34 mm regen meldde. Van Engeland komt een rug van hogedruk naderbij en dat betekent een langzame verbetering. Vandaag zijn er al wat meer opklaringen maar het blijft nog koel. Van vrijdag af is wel een verbetering merkbaar met ook enige stijging van temperatuur.

De Bilt:

Geleidelijk minder buien en af en toe zon. Matige tot krachtige wind uit noordwestelijke richtingen. Wat minder koud.

Ukkel:

De wind zal matig tot vrij krachtig en aan de kust nog krachtig waaien uit noordwest tot noord. Er zullen rukwinden voorkomen. Wisselende bewolking met buien, die soms onweerachtig kunnen zijn. Het weer blijft fris met maxima van 14 tot 18 graden.

Omgeving Aken:

Veranderlijke bewolking en minder buien. Maximumtemperaturen omstreeks 16 graden. Matige wind uit westelijke richtingen.

Zon op 04.40, zon onder 20.52. Maan op 20.33, maan onder 02.06.

HET WEER IN EUROPA

	weer	max. temp.	neersl. slag
Amsterdam	regenbui	16	3
De Bilt	regenbui	17	5
Deelen	regenbui	15	12
Eelde	regenbui	18	2
Eindhoven	regenbui	16	4
Den Helder	regenbui	17	3
L.h. R'dam	regenbui	17	3
Twente	regenbui	16	5
Vlissingen	regenbui	18	1
Z.-Limburg	regenbui	14	7
Aberdeen	zwaar bew.	14	0
Athene	onbewolkt	31	0
Barcelona	half bew.	30	0
Belgrado	onweer	32	0
Berlijn	licht bew.	17	3
Bordeaux	onbewolkt	20	0
Brussel	regenbui	15	9
Frankfort	licht bew.	18	0.1
Genève	regenbui	15	2
Grenoble	zwaar bew.	16	5
Helsinki	regen	15	12
Innsbruck	geh. bew.	16	11
K'hagen	regenbui	14	2
Lissabon	onbewolkt	33	0
Locarno	onbewolkt	25	0.4
Londen	zwaar bew.	17	0
Luxemburg	regenbui	14	2
Madrid	onbewolkt	30	0
Malaga	onbewolkt	31	0
Mallorca	licht bew.	29	0
München	zwaar bew.	13	2
Nice	onbewolkt	32	0
Oslo	licht bew.	22	0
Parijs	half bew.	17	0.5
Rome	onbewolkt	29	0
Stockholm	regenbui	18	1
Wenen	regen	20	19
Zürich	half bew.	15	8

DE GEHEIMZINNIGE CITROËN GS...

Op enigszins geheimzinnige wijze heeft Citroën bovenstaande foto en enkele summiere gegevens bekend gemaakt over het Citroën middenklassemodel, de GS waarover al enige tijd gespeculeerd is.

De wagen krijgt een viercylinder boxenmotor van ongeveer 1300 cc voorwielaandrijving, bovenliggende nokkenas, 'n vierdeurscarrosserie en hydropneumatische vering. De motor ontwikkelt 55 p.k. Al deze zaken liggen tamelijk voor de hand, het zijn allemaal kenmerken die of alle Citroëns al hebben, of minstens al voorkomen bij de grotere modellen. Waarschijnlijk zal deze auto moeten concurreren met de Peugeot 304. De prijs zal waarschijnlijk iets boven de 8 mille liggen.

Het model van de carrosserie heeft iets weg van alle bestaande Citroëntypen; de neus is van de nieuwe SM, het middenstuk lijkt op dat van de Ami 8 en de achterkant zal wel niet veel verschillen van de experimentele Wankel-Citroën die door de firma Comotor wordt ontwikkeld. Verder zitten er ook nog trekjes in van de DS en de ID-modellen. De topsnelheid is helemaal een gok; maar gezien de stroomlijnvorm, en de vorm van de motor zal 150 km per uur geen slechte gok zijn. Op 26 augustus zal de wagen officieel geïntroduceerd worden.

NVSH helpt bankroofster uit Doesburg

(Van onze correspondent)

ARNHEM, 16 juli — Door bemiddeling van het hoofdbestuur van de NVSH heeft de 26-jarige Doesburgse, die eergisteren de gemeentespaarbank in Doesburg heeft overvallen, mevr. De Kat-Presser uit Rotterdam als raadsvrouwe toegewezen gekregen. Mevrouw De Kat maakte eerder deel uit van het hoofdbestuur van de NVSH.

De NVSH beoogt met de juridische begeleiding van deze zaak nog eens met nadruk te wijzen op de noodzaak van het legaliseren van abortus. „Dagelijks worden we met de meest ellendige, op dit terrein liggende zaken geconfronteerd. Op het ogenblik kunnen we niets anders dan hen verwijzen naar Engeland, maar niet iedereen heeft daar geld voor", aldus het hoofdbestuur van de NVSH.



Nederlander eet meeste vetten

BRUSSEL, 16 juli — De Nederlander eet veel vet. Aan die conclusie valt niet te ontkomen als men de cijfers van de jongste EEG-basisstatistieken naast elkaar legt. Daaruit blijkt namelijk dat iedere inwoner van ons land per dag 153 gram vetten consumeert, verreweg het hoogste getal in de zes landen van de Europese Gemeenschappen. De Luxemburgers en de Belgen doen het iets kalmer aan met 144 gram en ze worden op de voet gevolgd door de Fransen met 142 gram. Dan volgen Duitsland en Italië met respectievelijk 136 en 93.

Met het consumeren van eiwitten komen de Nederlanders op de vierde plaats met 84 gram per inwoner per dag. De Duitsers doen het met 81 gram, Frankrijk met 99, de Belgen en Luxemburgers met ieder 88 en Italië met 87.

Alles bij elkaar nemen de Fransen het grootste aantal calorieën tot zich, namelijk 3172 per man per dag. De Nederlander komt op 3169, de Belgen en de Luxemburgers op 3090, de Duitsers op 2955 en de Italianen zijn met 2891 calorieën per man per dag de meest bescheiden eters.

AUTO'S

Met hun goed gevulde magen stappen 165 van de 1000 Nederlanders in hun auto. Het aantal auto's per 1000 inwoners ligt in Luxemburg echter beduidend hoger namelijk op 235. Frankrijk volgt met 223, Duitsland met 199, België met 187 en Italië met 151 auto's op de duizend inwoners.

MEDISCHE HULP

Op de Duitse Bondsrepubliek na is Nederland het dichtst bezet met televisietoestellen, namelijk 197 per 1000 inwoners. Duitsland heeft er 231 op de 1000. Dan volgen de Belgen met 186, de Fransen met 167, de Italianen met 146 en de Luxemburgers met 131.

Wie eenmaal ziek is van teveel eten, autorijden en televisiekijken kan in Nederland relatief slecht medische hulp krijgen. Per 100.000 inwoners zijn er in Nederland namelijk 114 geneeskundigen en dat is op Luxemburg na (101) het laagste getal van de gemeenschap. Italië is wat dat betreft het gunstigste land met 171 artsen voor 100.000 inwoners. In België ligt het getal op 151, in Duitsland op 148 en in Frankrijk op 118.

Per 100.000 inwoners zijn er in Nederland ook maar 714 ziekenhuisbedden tegen bijvoorbeeld 1270 in Luxemburg.

Frankrijk volgt op Luxemburg met 1120, dan komt Duitsland met 1084. Italië met 985 en België met 827.

Proces Lebach gunstig voor „derde man"?

SAARBRÜCKEN, 16 juli (AP) — De zevende dag van het proces wegens de overval op het legermunitiedepot in Lebach is waarschijnlijk gunstig geweest voor de 25 jaar oude verdachte, Gernot Wenzel.

Herbert Tholl, president van het hof, maakte Wenzel er op opmerkzaam, dat de mogelijkheid bestaat, dat hij bestraft kan worden wegens het niet aangifte doen van een voorgenomen vergrijp en begunstiging daarvan. Dit zou voor hem een veel geringere straf betekenen dan wanneer hij veroordeeld zou worden van de hem tenlastegelegde medeplichtigheid aan moord.

Tot de getuigen, die gisteren voor de jury-rechtbank gehoord werden, behoorde de 35-jaar oude arts Rudolf Schmidt die de enige overlevende van de overval op 20 januari 1969, de toenmalige korporaal Reinhard Schulz, na de aanslag in het ziekenhuis te Püttlingen heeft behandeld. Hij bevestigde, dat Schulz 13 messteken en kogelwonden in zijn long en linker bovenarm had. Volgens politiedeskundigen zijn uit de bij de aanslag gebruikte P-38 pistool twaalf en met het Schmeisser pistool twee schoten gelost. President Tholl maakte daarna bekend hoe hij het proces verder wilde laten verlopen. Morgen zal een medische verklaring van door het gerecht aangewezen deskundigen worden voorgelezen. Dinsdag is gereserveerd voor de psychologische en psychiatrische rapporten. Volgende week vrijdag zullen de pleidooien worden gehouden en voor het vonnis moet dan nog een dag worden vastgesteld.

Interesse voor afkoop rentekaart

DEN HAAG, 16 juli — Rond tachtig procent van de voor afkoop van de geplakte rentezegels in aanmerking komende personen heeft zich voor de verzilvering daarvan aangemeld. Dit heeft minister B. Roolvink van sociale zaken en volksgezondheid geantwoord op schriftelijke vragen van de Tweede Kamerleden Hermsen en Maenen (beiden KVP).

Minister Roolvink geeft toe tegenover de „Vereniging van Raden van Arbeid" te kennen te hebben gegeven het beter te vinden dat voorshands nog niet tot individuele opsporing van degene die tot nu toe nog geen aanvrage om verzilvering hebben ingediend wordt overgegaan. Hij overwoog hierbij dat nog geregeld aanvragen worden ontvangen van verzekerden, die behoren tot de jaarklassen die het eerst voor afkoop werden vrijgegeven. Door niet meteen te gaan opsporen kunnen de raden van arbeid hun volle aandacht besteden aan een vlotte afwerking van het grote aantal ingediende aanvragen en daaraan dient naar de mening van de bewindsman toch prioriteit te worden gegeven. Of de opsporing door toezending van een simpel kaartje naar het laatstbekende adres kan plaatsvinden valt moeilijk te beoordelen, omdat niet bekend is in welke mate de betrokkenen nog op het laatste adres woonachtig zijn. Minister Roolvink verwacht dat het aantal verhuisgevallen vrij groot zal zijn.

Financiers van kanaaltunnel verenigen zich

LONDEN, 16 juli (Rtr — De drie internationale financiële groeperingen die tot nu toe afzonderlijk hebben gedongen naar de bouw van de tunnel onder het Kanaal, hebben besloten samen te werken. Dit is gisteren in Londen bekendgemaakt door Leo d'Erlanger, president-commissaris van Channel Tunnel Company, een maatschappij die al 89 jaar bezig is de bouw van een kanaaltunnel te propageren.

Hij deelde mee dat de drie groepen gezamenlijk nieuwe voorstellen voor de financiering van het project hebben gedaan aan de regeringen van Frankrijk en Engeland. „Als hun voorstellen nog dit jaar worden aanvaard, kan de tunnel voor het einde van de jaren zeventig worden geopend", zei d'Erlanger.

Vrouw verdacht van medeplichtigheid aan moord in Delft

DELFT, 16 juli — De Delftse politie heeft de echtgenote gearresteerd van Herman de Koster, die in de nacht van zondag op maandag door messteken om het leven werd gebracht. De vrouw wordt verdacht van medeplichtigheid aan de moord. Een Italiaan, de 32-jarige F. V., heeft inmiddels bekend de man om het leven te hebben gebracht. Dinsdagavond vond een reconstructie plaats van de moord.

TE HUUR

Meisje 26 jr. zoekt 1 of 2 ongem. KAMERS met keuken. Br. o.nr. K 4218 L.D. Kerkrade.

Te huur gevr. BOERDERIJ met stallen. Br. o. nr V 9060 LD Valkenburg. x

Wegens overpl. van Zeeland naar Limb. te h. gevr. in Heerlen of omg. WOONR. Huur tot ca. f 250 p. m. Aanb. telef. 01184—3461. Schr. Paauwenburgweg 8, Vlissingen. x

Lerares zoekt KAMER met cv, gebruik van keuken en douche. Br. met prijsopg. naar mej. L. Theunis, Groeseindstr. 102a, Tilburg.

Nette heer, gepensioneerd, zoekt KOSTHUIS (geen pension). Br. ond. no. G 2215 LD Markt 3 Geleen.

Te koop: WONING in aanbouw aan de Heerenweg te Heerlen vrijstaand hoekpand met flinke tuin; indeling: gr. woonk., keuken, 4 slaapk., badcel, garage. Prijs: f 61.000.-, premie f 3700.-. Makelaardij Hendriks Heerlen, tel. 714315. b.g.g. 719430.

Vijlen te k. vrijst. WOONHUIS met tuin en parkeerruimte, gr. woonk., gr. hal, keuken, 5 slaapk., douchecel, centr. verw. Goed gel. vrij uitzicht ook gesch. v. pension. Makelaardij Hendriks Heerlen tel. 714315 b.g.g. 719430.

Te k. aangeb. MIDDENSTANDSWONINGEN te bouwen in Neerbeek. Hoge rijksbijdrage. Vrijblijvende inl. verstrekt U bouwadviesbureau ter Horst, Beukenlaan 46 Bunde tel. 04401-1898. x

Eijgelshoven: helft van TWEEBLOK met gar. en centr. verw. kl. tuin, woonk., eetk., keuken, 4 slpk., badk. f 41.500.- Makelaardij Hendriks Heerlen tel. 714315.

Te k. gem. Voerendaal (Winthagen) BOUWTERREIN (15 x 28) f 7000.- zeer landel. gel. Makelaardij Hendriks, Heerlen tel. 714315 b.g.g. 719430.

Te k. te Nuth-Schinnen, geheel gerenoveerd BOERDERIJTJE met 750 m2 grond, gr. woonk., (9x5), eiken balken zoldering, keuken, 3 slpk., badk. met ligbad, garage. Prijs f 50.000. Makelaardij Hendriks Heerlen, tel. 714315.

MIDDENST.WONINGEN m. garage in aanbouw of nog te bouwen te koop, o.a. in Amby, Brunssum, Bunde, Geleen, Heerlen, Limbricht, Munstergeleen, Sittard, Stein, Ulestraten en Urmond. Hoge rijksbijdrage. Vrijbl. inl. verstrekt Mak.kant. Lindelauf. Caldenbornstr. 14 te Voerendaal-Kunrade. Tel. 04446-1579. x

Een HUIS koopt u bij Stienstra. x

Born-Holtum, halfvrijstaand WOONHUIS met garage, 4 slpk., en centr. verw. Vraagprijs f 44.000,— k.k. Inl. Makelaarskantoor Drs. Ruijters, Stationsplein 1, Sittard. Tel. 04490-9151. x

Kerkrade, geheel gemoderniseerd halfvrijstaand WOONHUIS met garage, centr. verw. en 4 slpk. Prima staat van onderhoud. Leuke ligging. Vraagprijs f 70.000,— k.k. Inl. Makelaarskantoor Drs. Ruijters, Stationsplein 1, Sittard. Tel. 04490-9151. x

Valkenburg-Houthem, riant gelegen BUNGALOW met prachtig aangelegde tuin. Vraagprijs f 90.000,— k.k. Inl. Makelaarskantoor Drs. Ruijters, Stationsplein 1, Sittard, tel. 04490-9151. x

Kerkrade-Terwinselen, ruim halfvrijstaand WOONHUIS met o.a. L-vormige woon-eetkamer, dubbele garage, keuken, bijkeuken, 4 slp.k., badk., centr. verw. en mooi aangelegde tuin. Op korte termijn te aanv. Prima staat van onderhoud. Vraagprijs f 79.000, — k.k. Inl. Makelaarskantoor Drs. Ruijters, Stationsplein 1, Sittard. Tel. 04490-9151. x

Stein, riant gelegen BUNGALOW met o.a. ruime woonkamer, keuken, garage en centr. verw. Vraagprijs f 65.000.— k.k. Inl. Makelaarskantoor Drs. Ruijters, Stationsplein 1, Sittard. Tel. 04490-9151. x

WONINGEN te k. gevr. in Heerlen en omg., beslist serieuze en discrete behandeling. Penners & Schoenmakers Makelaardij NV, Weltertuinstr. 4-6 Heerlen, tel. 718330. x

Nieuwenhagen. Degelijk vooroorlogs halfvrijstaand WOONHUIS met tuin. 3 [illegible] vaarden. Vraagprijs f 33.500. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26, Hrl. tel. 045-712255.

Te koop in Geleen van part. ruime moderne WONING met 4 slpk., garage en c.v. (gas). Inl. Wenckebachstr. 25 Geleen. x

Bent U geïnteresseerd in een onroerend GOED? Met de Woninggids zult U zeker slagen. Op aanvraag geheel kosteloos verkrijgbaar bij Stienstra Heerlen NV Tempsplein 26 te Heerlen, telefoon 04440-12255 of Maastricht Al. Battalaan 85, telef. 04400-19177. x

Geleen. Vrijstaand WOONHUIS met slagerij, garage en tuin. Vrijwel direct te aanvaarden. Bouwj. 55 Vraagprijs f 75.000,- Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255. x

Op aanvraag wordt u vrijblijvend toegestuurd onze WONINGFOLDER. Penners & Schoenmakers Makelaardij NV, Weltertuinstr. 4-6 Heerlen. Tel. 718330. x

Te k. gevr. BOUWLAND. ± 3000 m2 voor magazijn of hal. Omg. Heerlen, Hoensbroek of Brunssum. Ev. bestaande hal of magazijn. Br. o. nr. G 837 b.d. x

Te k. prima onderh. kleinere MIDDENST.WONING in centrum St. Odiliënberg bij Roermond; koopprijs voordelig. f 18.500,—. Tel. 04490 no. 2667. x

Heerlen. Nog te bouwen halfvrijstaand HERENHUIS met cv, garage en tuin. Koopprijs f 90.415. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

Te koop HUIS in goede staat. Grote doorlopende kamer, gr. keuken, bijkeuken, 3 sl.kamers, zolder, gr. tuin, gelegen aan de Heereweg Heksenberg, vlak bij bushalte [illegible] aanvaarden. Te bevragen Kievitstr. 31. Na 5 uur. x

Geleen. Halfvrijstaand WOONHUIS met garage en tuin. Vrijwel direct te aanvaarden. Bwj. 61. Vraagprijs f 38.500. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel, 045-712255.

Simpelveld. Halvrijstaand WOONHUIS met cv, garage en tuin. In overleg te aanvaarden. Bwj. 65. Vraagprijs f 52.000. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26, Hrl. tel. 045-712255.

In Heerlerheide: groot WOONHUIS, 9 kamers, keuken, hal, bad, cv met magazijn en bouwgr. 12 m br. voor vrij bouw. en bouwgr. 3500 m2 in opdracht van een erfgemeenschap te koop. Telef. Aken 12134. N. Drehsen, Richterich-Bank, Bankerfeldstrasse 64.

Hoensbroek. Halfvrijstaand WINKEL-WOONHUIS met cv gas. In overleg te aanvaarden. Vraagprijs f 35.000. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

Brunssum - Sittard (ca. 20 km), bekende omgeving van Posterholt, zeer gaaf en zeer goed onderhouden klein ouder, zindelijk BOERDERIJTJE te koop. Frontbreedte langs rustige verharde binnenweg 50 meter. Totale grondoppervlakte 3300 m2 (rondom). Wegens zeer rustige ligging in de vrije sector buiten het dorp (doch niet eenzaam) en vlak bij het bekende bosgebied met recreatieoord, bijzonder geschikt voor weekends en vakantie! Waterleiding en electra aanwezig. Binnen 4 maanden vrij te aanvaarden. Prijs f 27.500 Br. ond. no. 2261 bur dez

HUIS te k. aangeb. 5 kamers, douchecel, grote tuin plus stallen. Meuserstraat 61 Kerkrade.

Beek. Te k. halfvrijstaand WOONHUIS. Vrijblijvend uitzicht. 4 slk., douche, grote kamer met open haard, 11 mtr. tuin, garage, gas c.v. Oranjesingel 100 Beek, tel. 2061. x

Te koop BOERDERIJTJE, 2300 m2 grond, gelegen Kazen 8 Bunde. Inl. P. Berings p/a Hoofdstraat 11 Amby, tel. 26126. x

Te h. aangeb. mod. WONING met c.v., garage en praktijkruimte, eventueel te koop. Ganzeweide 158, Heerlen. Prins Hoogezand, tel. 05980-4667. x

RUILEN

Te ruil EENGEZINSWON. van Schaesberg naar Brunssum. Tel. 045—251046.

DIEREN

PENS voor de hond 500 gr. f 0,65. Hondenspeciaalzaak Esqulaap, Willemstraat 67 te Heerlen, tel. 711068. x

Te k. kl. DWERGPOEDELS zwart en wit m. of z. stamb. Oud-Lemiers 37, Vaals. Tel. 04454-2103. x

PENSION. Breng uw hond tijdens uw vakantie in ons modern en verwarmd pension. Hondenpension Dorpstr. 98 Pey-Echt, tel. 04754-2031. x

Hondenpaleis en hondenpension heeft alle rassen HONDEN in voorraad. Pinchers, poedels, pekinezen, malthezers, mopshondjes, Franse bulldoggen, lang- en korth. teckels, lassies, boxers, D. herders, cockers, foxterriërs, Afghanen, highl. white terriërs, D. doggen, chow-chows, setters, dobermans, Sint-Bernards, bouviers, Mech. herders, leuke hondjes va. f 45.—. Alle honden zijn [illegible]. Iedere dag geopend, ook 's zondags. Hondenpaleis Dorpstr. 98 Pey-Echt, tel. 04754-2031. x

Jonge HONDJES 30 tot 80 voorradig (Geënt), vele rassen. Leuke hondjes v.a. f 30. De grootste keuze en f 10 tot f 100 goedkoper. Dieren- en Voederspecialist Jansen - Le Haen, Burg. v. Oppenstr. 73 no. 26812. 's Zondags open, 's woensdags gesloten. x

Te k. zwarte middelsl. POEDELTJES, 7 wkn oud. Achter den Winkel 286, Schaesberg.

TECKELS te k. ruwh. en gladh. teckels, 3 mnd. gar.; tevens witte dwergpoedel ter dekking. Meidoornstraat 23, Lindenheuvel-Geleen. x

Abricot DWERGPOEDELS te koop. Kennel 't Schelshofke, Schelsberg 84, Hrln. x

Te k. jonge POEDELS, middelslag. Winthagen no. 10a, Voerendaal.

Te k. BOUVIER teef 1 jr. d. herder teef 1½ jr. mech. herder reu 7 mnd. Foks en gladharige teckel reu 2 jr. Voortstr. 117, Nieuwenhagen.

Te k. 5 SCHAPEN, 4 ooien, 1 ram. Kerkstr. 36, Guttecoven.

FRETTEN te k. Meuserstr. 79. Haanrade.

ONDERWIJS

Betere VOORUITZICHTEN? Gaarne zullen wij u voorlichten! Instituut Waalfoort.

Erkende AVOND-MULO A-B. Leiding leraar M.O. A en B. Inlichtingen en aanmeldingen Inst. Waalfoort, Heerlen, Akerstr. 65b; Maastricht Battalaan 34. x

Kennis van TYPEN en steno is onmisbaar voor iedereen! Instituut Waalfoort.

10 AUTORIJLESSEN voor f 47,50. Vervolg- en losse lessen f 8,- (BTW inbegrepen). Fonkelnieuwe VW's ook automatisch! Gratis VW foto-instruktieboek. Autorijschoolcombinatie „De Centrale". Aanmeldingsadressen: Brunssum: Julianastraat 2 tel. 252047. Geleen: Graaf Huynlaan 9 tel. 3268 b.g.g. 6182. Heerlen: Tooropstraat 10 tel. 713876. Hoensbroek: Hoofdstraat 26 tel. 211445. Kerkrade: Markt 55 tel. 2013. Sittard: P. Ecrevissestraat 16 tel. 9213. x

Erkende honds DAFRIJSCHOOL Van Renselaar Unolaan 27. Heerlen, tel. 212180. x

GELD EN GOED

Uitsluitend contant GELD Voor iedereen, ook zelfstandigen, binnen 1 dag tot elk bedrag. Geen aanvraagkosten. Strikt vertrouwelijke behandeling. Alle verzekeringen en hypotheken. Sparen tot 7¼ pct. Kantoor geopend de gehele week tot 6 uur, 's zaterdags 10-12 uur telefonisch tot 9 uur 's avonds. Zakenbureau Prudentia - Fa. F. van Lanschot - bijkant. N.V. Voorschotbank, Poststraat 36, Kerkrade, tel. 04445-6543. x

Ter leen gevr. f 2000,— tegen hoge rente en aflossing. Br. ond. no. K 4219 L.D. Kerkrade. x

Pers. LENINGEN en financieringen binnen 24 uur v.d. Heyde, postbus 263 Mstr. Tel. 04400-30003. x

Pers. LENINGEN. Auto- meubel- en caravanfinancieringen. Hypotheken (eerste en tweede) alle verzekeringen. Dit alles wordt voor U op prettige deskundige en correcte wijze zeer vlug afgehandeld door het Algemeen Limburgs Assurantiekantoor Heerlenersteenweg 1, Kerkrade (Onderspekholz) tel. 04445-6068-7138. Neemt u gerust eens vrijblijvend contact op. x

Langlopende GELDLENINGEN. Direct elk kapitaal voor u beschikbaar indien u een eigen huis bezit. Een netto kapitaal ad f 4000 kost f 62 terugbetaling per mnd., f 6000 kost f 93 per mnd., f 9000 kost f 138 enz. Snelle behandeling, onder volledige geheimhouding. Voor vrijbl. inl. Fa. Moonen, Weijers Passage 10a Heerlen (centrum) tel. 045-710606 (kantooruren van 10 tot 6 uur). x

Langlopende LENINGEN v. ieder die in bezit is v. eig. huis, bijv. f 3000.- mnd. afl. f 45.- f 5000.- mnd. afl. f 74.- f 10.000.- mnd. afl f 149.- Tevens alle financieringen en P.L. Geen kosten vooraf. Autoverz. v.a. f 108.- Assurantiekantoor H. M. Geurts, Nieuwstraat 36. H'broek tel. 045—211668. x

LANDB...

Bet. voor beste KA... f 350 v. R.B., f 30... Extra kwal f 25 ... Brouwers, Nieuw... 04499-207.

STIERKALVEREN ... gevr. Betaal de hoo... J. H. Goossens, V... Nuth tel. 04447-1753.

Te k. gevr. STIE... REN. Bet. de hoo... P. J. v. Ham, Valk... weg 73, Nuth tel. ...

Voor direkte lev... schikbaar: BL... ZAAD, stoppelk... siletta, westerwold... sans raaigras, alexandrijnse klav... de- en kunstwei... Leveau's Zaadha... en Terblijt, tel. ... Weert, tel. 04950-...

Miedema-BOXEN... te k. a. nw. 3 ja... Snijders, Bromme... Wijnandsrade.

Bernard betaalt ... voor beste STI... REN en zeugen. ... 315.

WEIDEVEE en ... kalveren te k. ge... topprijs. K. Meije... tel. 04494-2772.

Te k. een beste 2... kalf. Roosen V... Meerssen.

[illegible]PPORT VAN INSTITUUT [illegible]N HET NVV

[illegible]ersoneels- [illegible]eleid [illegible]eestal [illegible]een beleid

[illegible] 16 juli — Personeelsfunctionarissen moeten in de huidige situatie veel [illegible]belangen van de werknemers en de werkverschaffers maar zien te ver[illegible] gebeurt dan volgens de zogenaamde „coöperatieve" filosofie.

[illegible] er bij het kiezen van men[illegible] het personeelsbeleid moeten [illegible] te weinig aan, dat deze lie[illegible] beter kunnen fungeren als een [illegible]er tussen werkverschaffer en [illegible], waarbij de man van de per[illegible] dan zou moeten staan aan [illegible] de laatste. In de opleiding [illegible]eelsfunctionaris heeft die laat[illegible] nog helemaal geen plaats [illegible]

[illegible] conclusies die men kan lezen [illegible]pport „De Kijk op het perso[illegible] in de opleiding personeel[illegible] Het is samengesteld door het [illegible]Wetenschappelijk en Scholings[illegible] van het NVV.

ONZEKERHEID

Personeelsbeleid blijkt in de meeste gevallen geen beleid, doch het uitvoeren van een aantal routineuze uitvoeringswerkzaamheden. Daarbij komt, dat er grote onzekerheid bestaat over de plaats die het personeelsbeleid in de bedrijfsvoering moet innemen.

De moeilijkheden in de sector personeelsbeleid worden door het WSI voor een groot deel teruggevoerd op het gebrek aan een adequate opleiding voor personeelsfunctionaris. Alleen een dertiental sociale academisch verzorgen een opleiding die specifiek gericht is op personeelszaken. Daarbij wordt dan wel aangetekend dat die opleidingen uitkomen op bestaande functies en niet op functies die nodig zijn of wenselijk. De personeelsfunctionaris krijgt op deze manier veel te gemakkelijk de kijk mee van de werkgever en dat is te eenzijdig.

Het WSI meent, dat deze eenzijdigheid kan worden doorbroken door een democratisering van de verhouding tussen studerenden en het „bevoegd gezag" van de sociale academie, in die zin, dat de leerlingen tenminste medezeggenschap krijgen in de opzet en maatstaven van de opleiding. Verder acht het instituut bezinning nodig op de plaats die een personeelsfunctionaris in de arbeidsorganisatie dient in te nemen. Het pleit ook voor afschaffing van de psychologische test als instrument ter selectie van studerenden.

[illegible]erweg- [illegible]tie [illegible]at [illegible]or

[illegible] 16 juli — De in maart door [illegible]nd voor Veilig Verkeer in [illegible]king met de NS gehouden [illegible] aktie „ho — geen risico" [illegible]el het verkeersgedrag van de [illegible]kers op spoorwegovergangen [illegible]eren, zal worden voortgezet. [illegible], de NS en de NOS zijn [illegible]komen dat de tijdens de actie [illegible] televisiespot, waarbij de kij[illegible]ringende wijze werdt geconf[illegible] met de risico's die „doorslip[illegible] overwegen met zich mee[illegible] van tijd tot tijd weer zal wer[illegible].

[illegible] helft van dit jaar vielen er [illegible] 59 botsingen op overwegen [illegible] In de eerste helft van 1969 [illegible] cijfers respectievelijk 51 en [illegible] 50 en 21, terwijl in 1967 bij 64 [illegible] 25 mensen om het leven kwa[illegible] deze cijfers kan worden gecon[illegible] dat de ongelukken/botsingen [illegible] afgelopen vier jaar nauwelijks [illegible] doch evenmin omlaag ging. Met [illegible] dan van 1969 toen er in [illegible] doden te betreuren vielen [illegible] sedert 1960 het jaarlijkse [illegible] „normaliter" tussen de 30 en [illegible] is dat in maart van dit [illegible] de aktie werd gevoerd, geen [illegible]lijk ongeluk op een overweg [illegible] Daarbij moet overigens wor[illegible]tekend dat ook in mei 1968 en [illegible], toen er géén actie werd [illegible] evenmin doden te betreuren [illegible] april van dit jaar, dus een [illegible] de aktie, verongelukten op de [illegible] drie personen dodelijk, in [illegible] het er zeven en in juni acht.

VARA wil regisseur De Jong ontslaan

(Van onze correspondent)

HILVERSUM, 16 juli — De VARA heeft het gewestelijk arbeidsbureau in Hilversum verzocht regisseur Ben de Jong te mogen ontslaan. Tussen Ben de Jong, die in de tien jaar, dat hij in dienst van de VARA is, grote shows met Rudy Carrell, Mies Bouwman en Tom Manders heeft gemaakt, en zijn werkgevers is verschil van inzicht ontstaan over zaken, die zich in de strikt persoonlijke sfeer afspelen.

In verband hiermee wilden zowel de VARA-persdienst als Ben De Jong geen verdere mededelingen doen. Ben de Jong: „De moeilijkheden hebben totaal niets met mijn werk of mijn vakkennis te maken. Er zijn echter dingen in de privésfeer, waar de VARA zich blijkbaar al jaren aan stoot en men vond dat deze niet meer van mijn dienstbetrekking bij de VARA bescheiden waren".

Als het GAB akkoord gaat met de ontslagaanvrage, dan zal aan de dienstbetrekking van Ben de Jong bij de VARA waarschijnlijk pas volgend jaar een eind komen. Plannen voor dan van Ben de Jong? „Ja, dan ga ik free-lancen in Duitsland. Ik dacht, dat ik met mijn ervaring daar wel een goede kans zou hebben".

Operettester Luis Mariano overleden

PARIJS, 16 juli — Op 49-jarige leeftijd is gisterochtend in het stedelijk ziekenhuis van Parijs overleden de bekende Franse operette- en filmster Luis Mariano. Nauwelijks was het bericht dat de tenor aan een hersenbloeding stierf bekend of de Franse radio (Paris-Inter, France Culture) besteedde in meerdere programma's uitvoerig aandacht aan het repertoire waarmee Mariano in zijn glorietijd miljoenen wist te boeien. Een voorbeeld dat ook door buitenlandse stations als „Europe nr. 1" en Radio Luxemburg (Franse uitzendingen) werd gevolgd. De Belgische radio bracht gistermiddag tussen 12.45 en 13 uur zowel via BRT 1 als BRT 2 zelfs een compleet herdenkingsprogramma.

Mariano, geboren en getogen in een grensplaatsje in het Baskenland, heeft voor een niet onbelangrijk gedeelte bijgedragen in de wederopbloei van de Franse operette. Met het warme timbre, zijn stem eigen, werd hij direct na de Tweede Wereldoorlog op slag bekend toen hij de hoofdrol speelde in „La belle de Cadix", een door zijn vriend en orkestleider Francis Lopez geschreven operette. Mariano moest avond-in, avond-uit in doorgaans akoestisch belabberde dorpszalen „La rendez-vous au clair de lune", „Marie Louise", „La Fiesta bohemienne", en andere in deze operette voorkomende toestanden bezingen.

Elk optreden bleek 'n kassucces. Sterk voelde Mariano zich aangetrokken tot de folklore. Wanneer Lopez in 1947 opnieuw een operette schrijft — ditmaal „Andalousie" — dan getuigt Mariano hiervan wanneer hij op onvervalste wijze het temperamentvolle Spaanse „Olé Torero" tot een wereldsucces weet te maken.

Ondanks de enorme populariteit die Mariano in eigen land, Spanje, Zwitserland en België genoot, is hij in Nederland vrijwel onbekend. Tweemaal werd hij in de vijftiger jaren geïnviteerd om in AVRO's bonte dinsdagavond-trein zijn succes „Mexico" te komen zingen. Honderdduizenden toen nog in omloop zijnde schellakken 78-toerenplaten werden van dit uit de operette „Le chanteur de Mexico" (1951) gekozen lied verkocht. Ook nummers als „Paris d'en haut", „Acapulco" en „Rossignol" deden het in die tijd bijzonder goed. Ze zijn overigens voor de liefhebbers terug te vinden op een, nu alweer een half jaar geleden, door Bovema uitgebrachte dubbel-elpee (Pathé c 062 - 10401-2 x) van Luis Mariano.

Naast de vele operettes waarin hij zong, gaf Mariano ook blijk van zijn acteertalent. Hij speelde in niet minder dan 25 films. Volgende maand zou hij vijftig worden. Het feit dat een team van de best gespecialiseerde doktoren van Frankrijk de multi-miljonair maandenlang heeft behandeld, heeft achteraf niet mogen baten.

HARRIE CREMERS

VANDAAG OP RADIO EN TV

[illegible]LAND I

[illegible]programma. Gala Midem [illegible] 1969. Programma waarin o.a. [illegible]: Sergio Mendes, Amalia [illegible], Mireille Mathieu, Elis [illegible], Mary Hopkin, Edu Lobo. [illegible] France. Samenvatting van [illegible] etappe: Mourenx Ville Nouvelle-Bordeaux. [illegible] clown. [illegible]. [illegible] Piknik. In het eerste deel van [illegible] programma o.a. Michael Chap[illegible] informatie en acts; Betty [illegible]. [illegible]naal. [illegible] Piknik. In dit tweede deel de [illegible] - Traffic; informatie en [illegible] de wild-west story: The [illegible] are coming. [illegible]naal.

[illegible]LAND II

[illegible] clown. [illegible]naal. [illegible] tot gewest. Informatie [illegible] radio. [illegible] en verkeersinformatie. [illegible]. [illegible] dief van Washington. Afl. [illegible]tig. [illegible] met Sander Vidak. De[illegible] pianist speelt o.a.: She is [illegible] that way; Mame; Sunny en [illegible]. [illegible] Knokke 1970. Recht[illegible] reportage van de finale in [illegible] te Knokke. [illegible]

DUITSLAND I

16.35 K. Journaal.
16.40 K. Kinderwensprogramma.
17.25 K. Telotechnikum. Korte berichten uit natuurwetenschap en techniek.
17.55 K. Journaal.
18.00 K. Air-Taxi.
18.30 K. Voor de kleintjes.
18.40 K. Hier und Heute.
19.25 K. Treffpunkt: Madrid.
20.00 K. Journaal.
20.15 K. Atletiekwedstrijden. Duitsland - Amerika. Reportage uit Stuttgart.
21.45 Wlassow — Generaal tussen Hitler en Stalin. Dokumentaire in de serie „Oost en West".
22.30 K. Journaal.
22.50 Tour de France.

DUITSLAND II

17.30 K. Journaal.
17.35 Terugblik op de film. Fragmenten uit geliefde Duitse speelfilms.
18.05 K. De draaischijf.
18.40 El Americano. Uit de kinderjaren van de film. Film uit 1916 van Anita Loos.
19.10 Das verwunschene Dorf. Kort tv-spel van Jean Delire naar een novelle van Jean Ray.
19.45 K. Journaal.
20.15 K. De Peter Garden-Party. Een muzikaal-artistiek rendez-vous. Aansluitend: Kort journaal.
21.35 Balans: Informaties en meningen uit het ekonomisch leven.
22.30 K. Journaal.

DUITSLAND III

8.20 Schooltelevisie.
18.30 Ekonomische geografie.
19.00 K. Goedenavond.
19.05 K. Klaas Vaak.
19.10 K. Programma voor Turken.
19.20 K. Nieuws uit Noordrijn-Westfalen.
19.30 K. Hierzulande-Heutzutage.
20.00 K. Journaal.
20.15 Wereldprisma.
20.30 Rijk van het midden - Rijk van de toekomst? 4. China — een kwart van de mensheid.
21.00 K. Journaal en kommentaar.
21.10 Voordracht.

BELGIE (NEDERLANDS)

13.30 Ronde van Frankrijk. Rechtstreekse reportage van de twintigste etappe: Mourenx-Ville-Nouvelle - Bordeau.
17.10 Ronde van Frankrijk. Rechtstreekse reportage van de individuele tijdrit te Bordeaux.
19.25 Klaas Vaak.
19.30 De wereld waarin wij leven. Dokumentaire reeks. „Onze raadselachtige kinderen".
20.00 Journaal.
20.20 Ronde van Frankrijk. Filmverslag.
20.30 Zoeklicht.
20.40 High Chaparral. „De Arendster".
21.30 Songfestival Knokke. Finale.
22.00 Journaal.

BELGIE (FRANS)

Vanaf 17.20 Ronde van Frankrijk.
18.55 Journaal.
18.40 Ma petite soeur coquine. Kinderprogramma.
18.55 Rayons X.
19.25 Musti.
19.30 Téva (derde afl.).
20.00 Journaal.
20.30 Ronde van Frankrijk.
20.30 Copian [illegible] des risques. Film van Maurice Labro (1964).
22.05 Songfestival Knokke. Rechtstreekse finale vanuit het casino.
23.25 Journaal.

HILVERSUM I

ochtend

7.00 Nieuws. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Stereo: Lichte grammofoonmuziek. 8.00 Nieuws. 8.11 Radiojournaal. 8.20 Stereo: Lichte grammofoonmuziek. (8.30-8.33 De groenteman). 8.50 Morgenwijding. 9.00 18e Europees Muziekfestival voor de jeugd te Neerpelt: Slavische jeugdkoren. 9.35 Waterstanden. 9.40 Waar zijn onze kinderen gebleven: vakantieprogramma rondom de jeugd. 10.00 Voor de kleuters. 10.10 Arbeidsvitaminen (gr). (11.00-11.02 Nieuws). 11.30 Rondom 12: programma voor de vrouw. (11.55 Beursberichten).

middag

12.30 Sportrevue. 13.00 Nws. 13.11 Radiojournaal. 13.30 't Muziekantenuur: I. Stereo: Viool en piano: moderne muziek; II. Mono: Kerkorgel: moderne muziek. 14.30 't Is historisch: programma over geschiedenis. 15.00 Voor de zieken. 16.00 Nieuws. 16.03 Land der Muzen: kunstkroniek. 17.00 Sans Rancune: platenprogramma. 17.30 „0" - een rondje radio. 17.55 Mededelingen.

avond

18.00 Nieuws. 18.11 Radiojournaal. 18.30 Licht instrumentaal ensemble en lichte orgelmuziek. 19.00 Stereo: Big Band Beat: moderne muziek. 19.20 Nabeschouwing Tour de France. 19.30 Nieuws. 19.35 Kerk veraf en dichtbij. 19.40 Mens en Bijbel: gesprekken over de liturgie. 20.05 Stereo: Uit het land van de rijzende zon: Radio Filharmonische orkest: moderne japanse muziek. 21.20 Geen kwartier, hoorspel. 22.30 Nieuws. 22.38 Mededelingen. 22.40 Radiojournaal. 22.55 Een avondje uit: licht muziekprogramma. 23.20 Stereo: Pianorecital: klassieke en semi-klassieke muziek. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM II

ochtend

7.00 Nieuws. 7.11 Het levende woord. 7.16 Stereo: Badinerie: klassieke muziek (gr.). (7.30 Nieuws; 7.32 Actualiteiten; 7.50 Overweging; 8.00-8.10 Nieuws). 8.11 Voor de kleuters. 8.30 Nieuws. 8.32 Toeringclub (i.s.m. NCRV: informaties en tips voor de vakanties. 8.45 Voor de huisvrouw. (9.00-9.10 Gymnastiek voor de vrouw. 10.00 Wat heeft dat kind?, pedagogische lezing. 10.20 Stereo: Muziek uit de Barok (opn.). 11.00 Nieuws. 11.02 Voor de zieken. 11.55 Mededelingen.

middag

12.00 Los-Vast, gevarieerd programma.(12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw); 12.30 Nieuws; 12.41 Hier en nu: actualiteiten. 14.00 Stereo: The Kilima Hawaiians Show (opn.). 14.30 Stereo: Folklore en avantgarde: Viool en piano: moderne muziek. 15.00 Gereformeerde middagdienst. 15.30 Sleutelwoord: informatie over nieuwe langspeelschijven. (16.00-16.03 Nieuws.) 16.15 Meer over minder: informatie over mensen en dingen die minder op de voorgrond treden. 17.45 Stereo: Lichte orkestmuziek (gr.).

avond

18.00 Tijd vrij voor muziek in vrije tijd: koorzang en fanfare-orkest. 18.30 Nieuws. 18.41 Hier en Nu: actualiteiten, met verslag IBM schaaktoernooi in Amsterdam. 19.00 Stereo: Lichte grammofoonmuziek. 19.15 Leger des Heilskwartier. (gr.). 19.30 Ontvoerd!, een radiospel voor de zomeravond. 20.50 De jeugd op eigen wieken, seriehoorspel. 21.20 Stereo: Lichte grammofoonmuziek. 21.30 Stereo: Amusementsmuziek (opn.). 21.50 Kerkorgelconcert: klassieke muziek. 22.20 Avondoverdenking. 22.30 Nws. 22.38 Parlementair dagoverzicht. 22.50 Vakantietoeslag: een programma met actuele informatie over alle facetten van het toerisme. 23.15 Jazztime. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM III

ochtend

9.00 Nieuws. 9.02 Toen was [illegible]: muziek van toen voor [illegible] van nu. 9.30 Zuperoef!: [illegible] muziek. 10.30 Nieuws. [illegible] bij de koffie. (11.00 Nieuws).

middag

12.00 Nieuws. 12.03 Pop-click. 13.00 Nieuws. 13.03 [illegible] Tour de France: Popmuziek en [illegible] Tour de France. ([illegible] Nieuws.) 17.00 Nieuws. [illegible] Beatfabriek: verzoekplatenprogramma.

Vakantieprogramma's voor elck wat wils

AUTO'S & MOTOREN

OPEL Kadett super, m. radio en veel access., 9 mnd. oud, 8000 km gel., geen invoer, schadevrij; Simca 1301 '68, wit, 34.000 km gel.; Simca 1000 L '68 beige; Simca 1000 L '66 beige; Roover 2000 T.C. '68 ivoorkleur, 40.000 km gel.; NSU Prinz 1000 C '68, wit, 30.000 km gel.; Opel Rekord 1700 '66 goud-metallic; Renault Rambler classic '66, wit; Fiat 600 600 D '67. donk.-blauw; Triumph Herald '65, groen. Inruil, gar., ANWB-keuring. Autobedrijf H. Moonen, Valkenburgerweg 14 te Voerendaal, tel. 1501. Dagelijks tot 19.00 uur geopend. x

Te k. aangeb. weg. omst.h. KARMANN GHIA 61, VW kl. blauw, wit dak in uitst. st. o.a. 4 nwe radiaalbanden. Spotprijs f 1000.—. Heeft slechts 56.000 km gelopen. Tel. 045-717894.

Te k. ZÜNDAPP K.S. 100 68. Prijs f 800. Tel. 716373. Bongaertslaan 44, Heerlen. x

Te k. EEND voor f 1950,— bj. 66, gel. 19.000 km. Dorpsstr. 39, Rimburg. Tel. 04444-1200. x

LANCIA Fulvia 66 f 2950; Opel 1700 65 f 1950,— 10.000 km gar. Brunssummerweg 89, Waubach. x

Te k. SIMCA 1000, bwj. '62. Kerkraderweg 77, Hrln. x

Autobedrijf J. Vermeeren biedt te k. aan FORD Mustang Fastback GT met radio 65, Ford Mustang 6 cyl. 6 65, Ford Zodiac V6 67, BMW 1800 TI met radio 66, Cortina 1500 GT, speciale uitv. 66, Cortina 1600 de luxe 68, Karmann Ghia 1300 66, Fiat 850 Spider 68, Fiat 850 67, Austin Seven de luxe 67, NSU Prinz 4 de luxe 67, V W1300 met sch. dak 65, VW 1500 Kever 68, VW 1300 68, V W1200 de luxe 66, VW 1600 Variant 68, Vauxhall Viva Estate 68, Opel Car. 1700 66, Opel Kad. L. met schuifd. 65, Opel Kad. L. 65, Renault 10 Maj. 69, Austin 1100 Glider 68, Austin 1100 Glid. 65, Hillman Super Minx 66, Peugeot 404 65. Inruilwagens: Glas 1204 coupé 63, V W1500 61, Opel Kadett 64, DKW Junior de luxe 63. Inruil en financiering mog. Geopend van 9 tot 20 uur. 's Zondags van 12 tot 16 uur. In- en verkoop Parallelweg 45 500 m. voorbij Rivoli-Theater te Heerlen, tel. 045-710500.

2 C.V. '64, z.g.a.n. Tel. 045—714258, na 19.00 uur en zaterdag. x

OPEL Kadett 1968, Opel Kadett 1967 met garantie. Inruil en fin. mog. Mauritslaan 141, Geleen. Tel. 6373. x

Aan vakantieprijzen te k.: i.g.st. zijnde DAFFODIL luxe extra 66 f 1950, Daffodil luxe extra 65 f 1250, aanbet. f 750. Restant in overleg bij uw Daf-dealer Garage Central Rijksweg Centr. 97, Geleen. Tel. 3175. x

Te k. aangeb. OPEL Rekord '62, i.z.g.st., t.e.a.b. Ariënsstr. no. 15, Schaesberg. x

VW 1600 TL autom. '68 f 5500; VW 1200 '64 f 1500; Fiat 124 '67 f 3600; Karmann Ghia '62 f 950; Citroën Ideal '65 f 2200; BMW 700 LS '65 f 1500; Simca 1300 '64 f 900; Fiat 1100 '65 f 1000; Fiat 180 '62 f 750; Opel Kadett car. '63 f 950; Peugeot 404 stationcar '65 f 1500; Taunus 12M '65 f 1950; Taunus 12M '63 f 850; NSU Sport coupé '64 f 1300; NSU Prinz 4 '64 f 950; Citroën 2 C.V. '63 f 650; Fiat 600 T bestel '65 f 500; VW 1200 '61 f 350. Financ. en inruil. — Nieuwstr. 3 (bij de dikke beuk) Schaesberg, tel. 1078. x

Gevr. SCHADEWAGENS of wagens met defecte motoren. Goede pr. Bel 045-211001. x

Te k. vrachtwagen HANOMAG Benz. i.z.g.st. 65, Opel Rekord 1700 63. Claessen, Limbrichterstr. 46, Sittard. Tel. 2080. x

Te k. v. part. MG B metal. grijs met z.g.a.n. winterkap, radio x-banden imperial f 4500. Tel. 04498-1706. Na 19.00 uur. Afw. v. 18 juli tot 4 aug. x

FIAT 850 sport coupé 68 f 3450, Opel 1700 64 f 1450, 10.000 km gar. Brunssummerweg 89, Waubach. x

V.W. 1300 type 67 f 2950, Opel 1700 65 f 2350, 10.000 km gar. Brunssummerweg 89, Waubach. x

Te k. mooie OPEL Rekord d.blauw-wit. Pr. f 550. Dorpstr. 52, Bingelrade. x

Te k. VAUXHALL Viva G.T. bj. 68 topsnelheid 180 km a.nw. Inr. mog. Lodewijkstraat 27, Heerlerheide. x

Te k. 2 CV i.g.st. bj. 64. P. Janssen, Hoofdstraat 7a, Hoensbroek. x

Te k. DAF 64, 4 pers. combi nw. banden, uitlaat, leuke auto f 900. Inr. mog. Prinsenstr. 31, Hoensbroek-Nw.-Lotbroek. x

Te k. v. part. BMW 1800 '65, radio en schuifd. Schandelerstr. 112, Heerlen. x

AUSTIN Glider te k. in zeer goede staat. Einderstr. 38, Kerkrade. x

Te k. VAUXHALL Viva 1966, Opel Rek. 1966, Opel coupé 1966, Opel coupé 1964, Opel Kadett 1965, Opel coupé 1962. Inr. en financ. mogelijk. Steeg 33, Stein. x

CORTINA 66 f 2350, Opel Caravan 65 f 1650, 10.000 km gar. Brunssummerweg 89, Waubach. x

Te k. BMW 700 de luxe. Tel. Heerlen 716284. x

Attentie, attentie. Al onze auto's zijn in zeer goede staat van onderhoud tegen zeer scherpe prijzen en 10.000 km of 3 mnd. garantie. OPEL Rekord 64 f 1350, Opel 1900 GT 8 mnd. oud als nieuw f 9500, Ford Transit 67 zeer mooi gesloten met zijschuifdeur en achter hydr. klep f 2400, Renault R 16 zeer mooi 68 f 3950, MG B 66 iets aparts m. hardtop kap f 5750, Simca 1500 GL 1ste eig., Porsche S 63 m. radio f 3500, Austin Seven 66 zeer mooi f 2350, Vauxhall Viva 65 kl. zilver f 1450, Renault R 8 64 f 650, Taunus 12M 65 f 1850, Austin Glider 64 f 1650. Inr. en financ. mog. Autohandel Ton Quadflieg, O.L. Vrouwestr. 24-57, Kerkrade. Geopend van 9 tot 23 uur. Ook zondags. Tel. 04445-7494. x

Moet Uw AUTO weg voor een goede prijs? Bel 045-211001 of ga er meer naar Bindels, Kouvenderstr. 59-61, Hoensbroek. x

Te k. VESPA scooter. Pagestr. 25, Limbricht. x

Autobedrijf HAMERS Heerlen biedt aan: BMW 1600-2 '67 beige; BMW type 2000 '67 groen; VW 411 L '69, 4-drs, 20.000 km, groen; VW 1600 '68 beige; VW 1300 de L. '68, beige; VW 1300 de L. '67 beige; VW 130 de L. '67 wit; VW 1300 de L. '66 rood; VW bus met ruiten '68 wit; VW bestel '68 blauw; Ford Transit eind '68 grijs; Ford 12M '68 blauw; Ford 12M '67 blauw; Ford 12M '66 wit; Ford 12M TS coupé '65 wit; Ford 12M combi '68, groen; Ford 12M combi, '66, rood; Ford 20M TS '66 4-drs, zilver; Ford 17M super '67, wit; Ford 17M super, '66, blauw; Ford Cortina 1500 '67 rood; Ford Cortina '68; Ford Escort '68 wit; Fiat 125 '69, m. radio groen; Fiat 125 '68 blauw; Fiat 850 '65 wit; Opel caravan 6 cyl. '68 grijs; Opel caravan 1700 S '68 grijs; Opel caravan 1700 S '66, groen; Opel caravan '62 rood; Opel Rekord '67 blauw; Opel Rek. 1500 '66 4 bak, wit; Opel Rek. '66 blauw; Opel Rek. '64 rood; Simca 1300 '66 beige; Chevrolet Impala coupé '66 met radio, zilver; Renault 8 '66 beige; Vauxhall Viva '65, met radio, goudmetallic enz. Verkoop onder garantie. Inruil en financ., ook zonder eigen geld (PL). Alle keuringen. Autobedrijf Hamers, De Oramer 1, Heerlen (hoek autoweg Parallelweg, direct achter Aral tankstation), tel. 045—716045. Dagelijks geopend van 9—20 uur, zondag van 2—5 uur. x

OPEL Kadett coupé 66 f 2350, Opel 1700 65 f 1950, 10.000 km gar. Brunssummerweg 89, Waubach. x

Dagelijks grote verkoop, inkoop en inruil van alle merken AUTO's. Fin. mog. Bindels, Kouvenderstr. 59-61, Hoensbroek. x

Prima lopende CHEVROLET te k. pas gereviseerde motor. Impala 1962. Langstr. 4, Steenberg, Hoensbroek. x

Leuke FIAT 600 te k. of te ruil met prima brommer. Kouvenderstraat 59, Hoensbroek. x

Ruil uw AUTO in op brommer of ruil uw brommer in op auto bij Bindels, Kouvenderstr. 59, Hoensbroek. x

Exclusieve automobielen. TRIUMPH Spitfire 65 m. winterkap, MG Midget 64 in nieuwe st., Austin Sprite, kikker, oranje, Sunbeam Alpine 64 m. overdrive, MG TD 50 klassiek model r.st., MG B 1966 zeer mooi en snel. Ingeruild op onze sportwagens o.a. de volgende gekeurde auto's: Peugeot 404 type 69 in abs. nieuwe st. Morris Mini 1000 de luxe type 69. Vauxhall Viva 1964, zeer goed. Gar. Rob Leclerq, Menno v. Coehoornstr. 24 (bij Emmapl.) Maastricht. Tel. 32103. Gevestigd sinds 1946! x

SIMCA 1000 63 f 850, VW 64 f 1450, Cortina 64 f 950, Opel Rekord 63 f 750, Opel Rekord 61 f 350, Triumph Spitfire 64 f 2500, Triumph Cabriolet 65 f 1850, VW 1300 68 f 3500, VW 1300 68 f 4200, Opel Rekord 4 deurs 67 f 4750, Opel Olympia 4 deurs 67 f 5750, Kadett LS 70 f 6500, Daf coupé 70 f 6500, BMW 1600 TI 68 f 6000, Opel GT 1900 2 mnd. oud f 10.000. Inr. fin. P. Joosten, Scharnerweg 3 en 7, Maastricht. Tel. 04400-27308, ook 's avonds en zondags de hele dag. x

BROMFIETSEN

Moet Uw BROMMER weg voor 'n goede prijs? Ga er mee naar Bindels Hoensbroek, Kouvenderstr. 59 of bel 045-211001. x

Kaptein MOBYLETTE, keus uit meer dan 100 stuks, modellen, 8 kleuren. Offic. dealer Rijwiel- en Brom fietsbedrijf S. C. Olthof sinds 1938, Markt 105-106 Geleen, tel. 04494—5278 - 7228. Onze showroom is dagelijks geopend tot 8 uur 's avonds behalve 's zaterdags tot uur.

Van 13 t.m. 25 juli 1970 is onze zaak wegens vacantie gesloten! SJEF LEMMENS, de tweewielerspecialist. Daarna voor en daarna staan steeds voor u klaar! Onze geweldige sortering rijwielen, kinderfietsen, mini-fietsen, lichtgewicht fietsen, topmerken op bromfiets bied zowel in de lichte als de zware klasse, niet te overtreffen! — Sjef Lemmens Kerkstr. 30, Nieuwenhagen, tel. 04443—2545.

Moto-cyclo-center „Marsé" Het adres waar u altijd slaagt voor o.a. VESPA, Puch - Honda - Mobylette, Peugeot - Flandria. Betalen in 3 keer kost niets met 100 % service. Dealer voor Heerlen. Carl Saelmans Brunssum, Heerlen zenraderweg 14-24 Heerlen, tel. 045-717268.

Onze concurrenten huilen maar wij gaan door. BROMFIETSEN, fabrieksnieuw, het meest verkochte merk in Nederland, licht beschadigd, bijna niet te zien, met volle fabrieksgarantie, van f ... voor f 359,-. Haast u, zolang de voorraad strekt. Gemak. betaling met een eerste betaling van f 75,-. Op deze aanbieding geen inruil. Rijwiel- en Bromfietsbedrijf C. Olthof, sinds 1938, Markt 105-106, Geleen, tel. 04494-5278 - 7228. Dagelijks is onze showroom geopend tot 8 uur 's avonds, behalve 's zaterdags tot 6 uur.

Zoekt U een nieuwe FLORETT, Zündapp, Puch, Berini, vette, Peugeot, Mobylette of wat dan ook? Profiteer van onze voordeel verkoopactie. Dagelijks inruil en financ. zeer gunstige voorwaarden. Alles afgezocht, bij Bindels gekocht, het voordeligst. Kouvenderstr. 59-61, Hoensbroek. Prima garantie, drie gratis servicebeurten.

Zoekt U 'n pracht BROMMER voor weinig geld? Geweldige voorraad, prachtige gebruikte brommers vindt U bij Bindels, Hoensbroek, Kouvenderstr. 59. Financieren mogelijk.

f 499. De nieuwste MINI ... brommers. En door onze voordeel verkoopactie terug voor iedere brommer of fiets die ... gulden meer waard is. Bindels, Hoensbroek, Kouvenderstr. 59. Stukken voordeliger.

Ook zonder geld 'n BROMMER of fiets. Pl. bij Bindels Hoensbroek.

Te k. prachtige KREIDLER, koopje bj. 65. P. De la Haye, Kerkplein 2, Puth-Schinveld.

Te k. HONDA Automaat i.z.g.st. Schaesbergerstraat, Terwinselen tel. 04445-...

'n Nieuwe BROMMER? Kom dan Bindels Hoensbroek, Kouvenderstr. 59-61. Grote voordeel verkoopactie. Alles kan worden ingeruild. Zeer gunstige financiering.

Gevr. FLORETT, Zündapp en Puch-brommers. Wij betalen zeer hoge prijzen. Contant geld! Bindels, Hoensbroek, Kouvenderstr. 59-61.

Grote keuze in 2e hands BROMFIETSEN w.o. Zündapp, Florett, Mobylette enz. Financ. mogel. Motor- en Rijwielhuis Nilwik, Valkenburgerweg 12, Voerendaal, tel. 04446—1413.

Te lage bezetting - te dure grondstoffen

Vredestein is krachtig bezig met de sanering

Schuimproduktie Maastricht nog niet geheel bevredigend

(Van onze redaktie Economie)

HEERLEN, 16 juli — De Vredestein rubber-groep, sinds kort — na felle strijd met het Amerikaanse Goodyear-concern — overgegaan naar het eveneens Amerikaanse Goodrich, welke groep elf fabrieken van rubberartikelen, waarvan één in België exploiteert, en tot welke elf behoren N.V. Bataafsche Rubber Industrie „Radium" te Maastricht en N.V. „Radium" Latex eveneens te Maastricht, heeft volgens het jaarverslag een minder goed 1969 achter de rug. Wel steeg de netto-omzet al 268,4 miljoen gld met 6 pct t.o.v. die in 1968 (plus 15), maar de netto-winst daalde met liefst 40 pct, (tegen een stijging in 1968 met 18 pct) tot 3,17 milj. gld (5,3). Ook de investeringen daalden met 1 milj. gld tot 14,5 (15,6). Het dividendvoorstel luidt 6 pct (11). De personeelsbezetting steeg tot 6.700 (64).

Het jaarverslag zegt, dat de omzetstijging in 1969 geheel is te danken aan de bijdragen aan die omzet door nieuw aangetrokken bedrijven, zoals Laroche-Lechat in België en P. Landmann te Essen (thans Deutsche Vredestein Vertriebs-Gesellschaft). Zonder medereking van deze nieuwe bijdragen aan de omzet, zou deze ongeveer gelijk zijn gebleven aan die van 1968.

Stagnatie

Deze relatieve stagnatie in de omzet wordt vooral geweten aan tekort aan arbeidskrachten en hoog ziekteverzuim, met als gevolg onderbezetting en onvolledende benutting van de capaciteit. Er moest teveel met leerlingen worden gewerkt, waardoor de efficiency onvoldoende steeg.

De stijgingen van loonkosten (10 pct), van grondstoffen-prijzen (30 pct), van de waarde van de Duitse mark en van transportkosten, konden niet worden goedgemaakt. De hogere kosten en prijzen konden slechts ten dele worden doorberekend aan de afnemers.

Mede door deze omstandigheden herhaalt de concernleiding (zonder al in te gaan op de Goodyear-Goodrichaffaire, dat concentratie van produktie en verkoop in een grotere eenheid noodzakelijk is, omdat daarvan ook verdere samenvoeging en sanering van artikelenpakketten kan worden verwacht.

Over de hoge ziekte- en verloopcijfers onder het personeel zegt de direktie in het jaarverslag o.a.: De vakorganisaties delen onze zorg daarover; het verloop zal moeten worden bestreden met een goed beloningssysteem, met een bewust méér betrekken van de werknemers bij het totale bedrijfsgebeuren, betere introduktie en opleiding. Verbetering in de situatie is een langdurige kwestie, die gecompliceerd wordt door mentaliteits- en taalverschillen, vooral bij de gastarbeiders. Met de opleiding in de produktiesector zijn reeds hoopgevende resultaten bereikt, hetgeen ook geldt voor de ingevoerde werkstrukturering (aanpassen van de taak aan de ambitie en capaciteit van de medewerker).

Het ziekteverzuim, dat in 1969 steeg tot ca. 10 pct (25 dagen per jaar per werknemer), wordt thans — in overleg met de vakorganisaties — bestreden door de invoering van een systeem van carensuren in onduidelijke gevallen van verzuim.

Het enigszins achterblijven van de investeringen wordt gemotiveerd door verwijzing naar de daling van de liquide middelen, mede ten gevolge van de dalende winst.

De onderdelen

De leiding van Vredestein merkt over haar voorname produkt: Autobanden op, dat er inderdaad een tekort is aan de moderne radiale banden, maar dat de conventionele, diagonale overvloedig leverbaar zijn.

Om aan de vraag naar radiale autobanden voor personenwagens te kunnen voldoen zijn reeds nieuwe machines geïnstalleerd, zodat de produktie van dit soort banden kan worden opgevoerd van 30 pct van de totale produktie per einde 1969 tot 75 pct in 1970.

De afzet van autobanden in binnen- en buitenland heeft geheel aan de verwachtingen voldaan.

De afzet van banden voor tweewielers was naar hoeveelheid bevredigend, (behalve die in de Ver. Staten), maar er heerst op dit gebied een zo scherpe prijsconcurrentie, dat het geldelijke resultaat in deze sektor in 1969 heeft teleurgesteld.

Deze banden kunnen nog slechts lonend worden gefabriceerd in gespecialiseerde massaproduktie. De vele kleine fabrikanten, die daartoe nog niet, of niet meer in staat zijn, veroorzaken thans een abnormale druk op de verkoopprijzen. Hetzelfde geldt voor kleine luchtbanden en massieve banden voor industrieel gebruik. Vredestein is bezig zich ook op dit gebied te herstruktureren en blijft in deze optimistisch.

Technisch rubber

De produktie van gewone zuurstof-, acyteleen- en waterslangen is gestaakt omdat deze niet meer lonend is. (Datzelfde was ook het geval voor pantoffels). Belangrijk blijven speciale slangen, zoals pers- en zuigzakken voor de baggerindustrie. De Gina-tunnelafsluitingen boeken nationaal en internationaal grote successen.

De produktie van radiatorslangen, van V-riemen en van interieurbekledingen voor auto's kon aanzienlijk worden opgevoerd. De beglazingsprofielen voor afsluitwerk in de bouw zijn gunstig ontvangen.

Doublures in de produktie van technische rubberartikelen in de verschillende Vredesteinfabrieken zijn reeds in hoge mate opgeheven, maar de algemene leiding wil daarmede nog verder gaan.

Schuimrubber en polyether

Door de toetreding van Olga-LMF en Olga Union bezet Vredestein thans een vooraanstaande plaats op de Nederlandse matrassenmarkt. De afzet en de grondstoffenvoorziening waren in 1969 nog aarzelend.

Over de in bedrijfstelling van de polyetherschuimproduktie te **Maastricht** zegt het jaarverslag o.a.: Hieraan is in 1969 veel aandacht besteed; de produktie van alle schuimen is thans te Maastricht geconcentreerd. Gaf dit op zich zelf reeds de te verwachten aanloopmoeilijkheden, dan werden bovendien omzet en marges ongunstig beïnvloed door de Nederlandse BTW- en prijsmaatregelen en door exportverlies naar Frankrijk t.g.v. de franc-devaluatie. De produktie van conventioneel schuimrubber in een Frans atelier werd geëindigd.

Sinds enige jaren stijgt de omzet van rubber- en kunststofschoeisel nauwelijks meer, maar bij Vredestein kon de situatie op dit gebied toch belangrijk worden verbeterd dank zij doorgevoerde mechanisatie. De direktie is in dit opzicht optimistisch, indien de regering de contigentering van goedkope importen uit o.a. de Oostblokstaten blijft handhaven. Dank zij vernieuwingen kon de export van dit soort schoeisel worden opgevoerd.

De produktie van rubber huishoudhandschoenen zal, mede dank zij de in bedrijfstelling van een volautomatische machine verdrievoudigd kunnen worden. Succes boekten ook de afdelingen regeneraten en kabelmengsels.

De eigen verkoopmij'en in België, W-Duitsland, Luxemburg, Parijs en Noorwegen, vrijwel 100 pcts belangen, zagen omzetten en winsten redelijk stijgen.

Over de algemene vooruitzichten zegt de direktie — zoals bovenstaand reeds gemeld — niet veel meer dan dat een nog verder gaande concentratie van produktie en verkoop noodzakelijk zal zijn.

BEDRIJFSLEVEN

CANADA

De handel tussen Nederland en Canada is vorig jaar belangrijk toegenomen. De waarde van het goederenverkeer kwam uit op 263,7 mln. Canadese dollar (f 891,3 mln.), ruim 15,1 mln. Can. dollar meer dan in 1968. De vooruitgang komt voor het grootste deel op rekening van de Nederlandse export naar Canada, die met 9,6 mln. Can. dollar toenam.

De invoer van Nederland uit Canada steeg met 5,5 mln. Can. dollar. De export naar Canada bereikte daarmee een bedrag van 78.7 mln. Can. dollar , een stijging van 13,9 pct., de invoer uit Canada van 185 mln. Can. dollar, een toeneming van 3 pct.

ARBEID

Voor het eerst sinds jaren hebben in Duitsland enkele fabrieken vergunning moeten aanvragen voor verkorting van werktijden. Het betreft vooral bedrijven van huishoudelijke artikelen en ijzerwaren, die in het teruggaan van hun orderportefeuilles een eerste teken zien van een komende economische inzinking. Ook producenten van artikelen voor de bouwmarkt en van eettafelbestekken zijn lang niet meer overbezet.

BIER

De Communauté de Travail des Brasseurs du Marché Commun (CBMC), de Europese brancheorganisatie van de brouwerijen in de EEG, heeft jhr. O. Wittert van Hoogland, voorzitter van de raad van bestuur van Heinekens Bierbrouwerijen benoemd tot haar voorzitter met ingang van 1 juli 1970 voor de tijd van drie jaar.

De CBMC werd opgericht om te fungeren als woordvoerder van de brouwindustrie in de partnerlanden, bij de EEG-commissie. Ze behartigt de gemeenschappelijke belangen van de Europese brouwers, die in het kader van de Europese integratie aan de orde komen. De mandaatsperiode van de heer Wittert zal belangrijk zijn ingevolge de onderhandelingen met de EEG-kandidaten Engeland, Ierland en Denemarken, die over een krachtige brouwindustrie beschikken.

GIRO

Postrekeninghouders, die over gegarandeerde betaalkaarten beschikken, kunnen binnenkort geld opnemen in het buitenland. Voorlopig is dit al mogelijk aan de postkantoren in Denemarken, Duitsland, Finland, Frankrijk, Noorwegen en Zweden. Met verschillende andere landen wordt nog onderhandeld.

Daartoe zullen in de toekomst de betaalkaarten worden voorzien van een dubbeltalige tekst, nl. Nederlands en Frans. Op de achterzijde zal worden vermeld in welke landen en tegen welke bedragen zij aan de postkantoren verzilverbaar zijn. De rekeninghouders ontvangen deze nieuwe kaarten automatisch nadat hun huidige voorraad is uitgeput. Teneinde de periode, dat nog kaarten „oude stijl" in omloop zijn, te overbruggen, zal alle rekeninghouders die girobetaalkaarten gebruiken een voorbeeldkaart worden toegezonden. Op vertoon van deze voorbeeldkaart en een geldig paspoort kan dan in het buitenland de betaalkaart worden verzilverd. Per betaalkaart kan een afgerond bedrag worden opgenomen. In Denemarken is dit 200 D. Kr., in Duitsland DM 100, in Finland 100 F. Mark, in Frankrijk 200 Fr. Frs., in Noorwegen 200 N. Kr., in Zweden 200 Z. Kr. Het opnemen van de buitenlandse valuta aan de buitenlandse postkantoren door middel van de betaalkaart is voor de rekeninghouders geheel gratis. De daaraan verbonden kosten neemt de postgiro voor zijn rekening.

OLIE

De Franse Cie des Pétroles (CFP), die tot 's werelds grootste olieconcerns is gaan behoren, heeft in het afgelopen jaar zijn zaken weer uitgebreid, al worden de cijfers wel enigszins geflatteerd door de devaluatie van de Franse franc. Hiermede rekening houdende moet worden vastgesteld, dat zowel de omgezette hoeveelheden olie als de gemaakte winst niet zo heel veel hoger zijn dan die in 1968.

Uit eigen produktie stammen bij CFP in 1969 53,9-miljoen ton olie (1968: 48,5); in totaal verwerkt 57-m.t. (51,6). De eigen produktie werd vooral verkregen uit de belangen in het Midden-Oosten (37), Algerije (11,6) en een veel geringere in Canada. In petrochemie was CFP weer zeer aktief, waarin de moeder-mij. 533-milj. Fr. frcs. investeerde (376); een groot deel van deze investeringen werd gestoken in de kapitaalsverhoging van de dochtermij. Cie Franc. de Raffinage en in de uitbouw van de raffinaderijen in Engeland en Italië.

AUTO'S

De invoer van — hoofdzakelijk kleine — auto's in de Ver. Staten heeft in juni opnieuw een recordhoogte bereikt. Zij beliep 116-duizend eenheden, ofwel 6,4 pct. meer dan in de voorafgaande maand, mei 1970. De juniimport was daarmede 19 pct. hoger dan in dezelfde maand in 1969. Het aantal in Amerika geïmporteerde buitenlandse auto's is daarmede in het eerste halfjaar van 1970 gestegen tot 595-duizend eenheden, ofwel tot 13 pct. meer in dezelfde periode van het vorige jaar.

Geldontwaarding en stijging van de kosten van levensonderhoud doet vele Amerikanen omzien naar een goedkoop wagentje; maar daarbij komt nu, dat General Motors heeft aangekondigd in september as. met een vergelijkbaar produkt te zullen komen, zodat de importeurs nu hun beste beentje voorzetten om hun voorraden voordien geruimd te krijgen.

Avondkoersen

KOERSEN NEDERLANDSE FONDSEN IN NEW YORK

AMSTERDAM, 16 juli — (Opgegeven door de Heren Hirsch en Co., A'dam). De aan de New Yorkse Effektenbeurs genoteerde Nederlandse fondsen verkregen gisteren de volgende noteringen:

(Tussen haakjes de koersen van 14 juli aan de New Yorkse Effektenbeurs).

Kon. Olie — ($ 34 3/4 - 35 1/8) — **$ 35 5/8 - 35 7/8;**

Philips — ($ 16 1/4) — **$ 16 - 16 3/8;**

Unilever — ($ 23 - 23 3/4) — **$ 23 - 23 1/8;**

KLM — ($ 30) — **$ 31 1/4.**

De koersen komen bij een dollarnotering van f 3,61 7/8 overeen met de Amsterdamse noteringen van:

Kon. Olie — (125.80 - 127.14 gld) — **128.89 - 129.78 gld;**

Philips — (58.83 gld) — **57.89 - 59.25 gld;**

Unilever — (83.25 - 85.98 gld) — **83.21 - 83.67 gld;**

KLM — (108.60 gld) — **113.06 gld.**

AUGUST THYSSEN PARTICIPEERT IN NKF-(Philips)

ALBLASSERDAM, 16 juli. — Het ligt in het voornemen om het Westduitse staalconcern August Thyssen Huette A.G. voor 49 pct te laten deelnemen in het kapitaal van N.K.F. Staal N.V., een onderdeel van de N.K.F.-groep N.V. (inmiddels opgenomen in het Philips-concern).

In een in april gehouden voorlichtingsbijeenkomst in verband met het door Philips uitgebrachte bod op de aandelen NKF-groep werd meegedeeld, dat Philips de verdere ontwikkeling van het staalbedrijf te Alblasserdam overlaat aan de eigen directie van dit bedrijf. Tevens werd meegedeeld dat onderhandelingen gaande zijn met een bedrijf dat bereid en in staat is additioneel staal van hoge kwaliteit te leveren teneinde de walscapaciteit van het bedrijf te Alblasserdam beter te kunnen gebruiken. Daarmee zouden aanzienlijke investeringen vermeden kunnen worden.

Toen konden nog geen nadere mededelingen worden gedaan. Thans kon de NKF bekend maken dat de participatie zal geschieden door het Westduitse staalconcern August Thyssen. Zoals bekend, is het omwisselingsbod van Philips op de uitstaande aandelen en certificaten NKF-groep en een overeenkomstig deel van de uitstaande winstbewijzen inmiddels gestand gedaan.

BEURSOVERZICHT

Staatsfondsen hoger

AMSTERDAM, 16 juli. — Alleen de Nederlandse staatsleningen gaven de beurs woensdag nog enig cachet; voor het overige bood de markt evenals de laatste dagen een apathisch beeld. Buitenlandse vraag naar staatsobligaties zorgde voor een levendige handel met oplopende koersen. Vooral voor de kortlopende papieren. Zo stegen de beide kortlopende 8 pcts leningen ieder met 0.40 tot 102.30, terwijl de langlopende soorten goed prijshoudend tot iets hoger waren.

Voor de internationals bleef de handel zeer beperkt zodat de hoeken een lusteloos beeld boden bij wat afbrokkelende koersen. AKZO gaf 0.60 prijs op 77.70, Unilever en Philips elk 0.30 tot resp. 84.10 en 58.60, terwijl Hoogovens en Kon Olie vastgepind bleven op de oude noteringen. KLM was een paar dubbeltjes beter op 111. Scheepvaart weinig veranderd. Bij de bankaandelen was ABN f 2.20 in reactie op 227.

In de lokale sector vierde de speculatie in sommige bouwaandelen hoogtij. In de eerste plaats werd Schokbeton opnieuw flink duurder; ditmaal kwamen er in de eerste periode 15 punten op 205 bij, naar verluidt bij vrij behoorlijke omzetten. Betonfabriek De Meteoor werd ditmaal meegetrokken en klom 10 punten. Ook IBB-De Kondor blijft gevraagd; evenals dinsdag konden de stukken op een f 10 hogere biedprijs niet worden bemachtigd.

Opvallend vast ligt de laatste dagen Reiss, welk fonds 10 punten duurder werd. Ook Koudijs deed mee met een stijging van 8 punten. Verder was Elsevier opnieuw f 10 hoger, en steeg Bols f 2 evenals Nillmij., v.d. Grinten verbeterde f 7 en ICM f 8. Tenslotte zag men voor Synress een avance van 9 punten.

Het slechte jaarverlsag van Bergoss heeft een ongunstige invloed uitgeoefend op de tapijtfondsen. In de eerste plaats gold dit Bergoss zelf, waarvoor 12 punten minder werd betaald. Meegezogen werden Desso met een verlies van f 3, alsmede Verto die 5 punten verloor. Zo verging het ook KVT met 7 punten verlies.

Na de ontkenning van fusiebesprekingen door de directie van Hotel L' Europe was het voor dit fonds ook afgelopen met de pret; in eerste instantie daalde de koers 5 punten. Aangeboden lagen Proost en Brandt en Tab. Philips (min 6).

Nederland derde

Investeringen in België

BRUSSEL, 16 juli — Nederland is van de zes EEG-landen de tweede voornaamste investeerder in België. De Duitse bondsrepubliek is van alle buitenlandse investeerders in het land de voornaamste, en het wordt op de voet gevolgd door de Verenigde Staten. Zo heeft de Belgische minister voor regionale economie, prof. Vlerick in Brussel meegedeeld. De Belgische bewindsman heeft aangekondigd dat hij bij zijn volgende begroting bij de kredietverlening tussen Vlaanderen en Wallonië zal afwijken van het gelijkheidsbeginsel dat hij tot nu toe volgde. Vlaanderen gaat voortaan 60 procent en Wallonië 40 procent van de kredieten krijgen, afgestemd op het aantal inwoners, respectievelijk 5,37 en 3,18 miljoen.

In het eerste halfjaar van 1970 heeft de Belgische minister 248 investeringsdossiers definitief afgewerkt, waarvan 220 in positieve zin. De gunstige beslissingen hadden betrekking op een investeringsvolume van (omgerekend) ruim 1,5 miljard gulden. Daarvoor worden in Vlaanderen 150.000 nieuwe arbeidsplaatsen geschapen. Van het investeringsvolume van ruim 1,5 miljard is bijna 600 miljoen gulden afkomstig van banken en andere financiële instellingen. De rest wordt gevoteerd door de betrokken ondernemingen.

Puzzel mee

Horizontaal: 1. vervaardiger, 5. vis, 9. enkelvoudige stof, 11. aardewerk, 13. scheve zijde, 15. voegwoord, 16. vruchtvocht, 18. zoogdier, 19. rondhout, 20. sorteermachine, 21. tangens (afk.), 22. schouwburgrang, 23. zijrivier van de Donau, 24. landbouwwerktuig, 25. spoedig, 27. rivier in Noord-Brabant, 29. drinkschaal, 31. mythologische figuur, 32. bergengte, 33. laatste rustplaats, 35. van gelijke waarde, 36. soort hert, 39. zoogdier, 40. effen.

Vertikaal: 1. schraal, 2. maal, 3. priem, 4. zangnoot, 5. pers. voornaamw., 6. nauw, 7 te voeden persoon, 8. achteruit, 10. voegwoord, 12. robijnzwavel, 14. geschikt voor consumptie, 16. plaats, 17. vaartuig, 24. pas, 26. kleur, 28. wijkplaats, 30. deel, 32. vreemde munt, 34. sprookjesfiguur, 35. houten pin, 37. nummer (afk.), 38. dat is (Lat. afk.)

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO	78.20 gb-8	77.40-7.50
Alg. Bank Nederl.	228.50-8.90	228
AMRO-bank	51.20 gb	51.40
A'dam Rubber	41	41.1
Deli Mij.	63.50-3.90	62.50-2.80
Dordtsche Petrol.	775	771-771.5
idem 7% pr.	776	770-770.5
Heinekens bel. & beh.	191	190.80
Heinekens Bier	193-3.10	192.60-2.80
HAL	82.4	81.9 gb
Hoogovens	88.70-8.90	89-89.30
HVA	58.3-58.5 g	58.9
KLM	110.50-111	111
Kon. Petr.	124.80-4.90	124.50 gb-
KNSM	82.60	82.70 gb
Nat. Nederl.	74.90	74.10 gb-4
Phs. v. Ommeren	225 gl	223
Philips	58.80 gb-5	58.40 gb-8.
Robeco	210.30	210.30
Rolinco	165.50	165.50
Scheepsv. Unie	69.40	68.50
Unilever	84.40	84.10

OBLIGATIES
Staatsleningen

Nederl. 7-j. '69 8	101.90	102.60
idem 25-j. '69 8	99.20	99.30
idem 7-j. '70 8	101.90	102.60
idem 15-j. '70-'85 8	99.70	99.80
idem 25-j. '70 8	99.60	99.60
idem '69 7½	95.10	95.10
idem '66-l. 7	90.60	90.60
idem '68-l. 6½	84.70	84.60
idem '66 6¼	85.60	85.60
idem '67 6	82.70	82.90
idem '65-l. 5¼	82.90	82.90
idem '64-l. 5¼	80.60	80.60
idem '64 5	76.40	76.40
idem '58 4½	81.50	81.50
idem '59 4¼	78.70	79
idem '61 4	77	71.10
idem '53 3¾	70.90	67
idem staff. '47 3½	67.20	92.70 l
idem '48 3¼	62	63.10
idem '37 3	80.50	80.40
idem $ '37 3	85 gb	—
idem Grootb. L. 2½	35.50 b	94.10

Obligaties — Bank. Cred. & Verz.

Bank N.Gem.'66-1 7	89.40	89.50
idem '66-2/4 7	88.90	89
idem '67-1/2 6¾	85.90	85.90
idem '67-1/3 6½	83.60	83.60
idem '67 6¼	81.30	81.50
idem '65-1 6	84.10	84
idem '65-1 5¾	82.70	82.60
idem '65 5½	83.10	83
idem '58 5¼	85.80	85.90
idem '58 5	79.20	79
idem '58-1/3 4¾	77.30	77.40
idem NWBL '52 4	70.20	70.20
idem rnt-spr.-br. '64	89.10	89
idem '63 4½	127.30	127.30

x laten
d ex dividend
e ex claim
a gedaan en bieden
$ gedaan en laten
b bieden

idem '65	122	122
idem '66-1	123	123.50 b
Exp.Fin.Mij. '66 7½	—	97.20
idem '58 5½	—	95.20
idem '58 5¼	—	—
idem '58-½ 5	—	94
Midd. Cred. '62 4¼	94	94
N.B. v. M. Kr. '66 7	99	99.50 b
idem '65 5¾	88	88
Nat. Invt. B. '65 5¼	88.60	88.80
idem 4¼	81.10	—
Ned. Ontw. B. '66 7	89	89 b
idem '64 6	83.80	83.70

Converteerbare Obligaties

AKZO 4¾	73.90	73.90
AMRO bank 5½	86.50 l	86
Berghuizer pap. 6¾	—	—
Bergoss 6¾	82	79
Berkels Pat. 5	95	94
Bols 6¾	121 b	123
Borsumij 3¾	—	92.10
Gelder Pap. 4¾	88	87.60
Gelderl.-Tielens 8¼	115	114.60
Gist Brocades 5¼	103	103
v.d. Grinten '69 6½	110	109
Homburg 6½	123	—
Hoogovens 5¼	84	83.70
KLM 5¾	68.50	68.80
Kon. Zout-Org. 4¼	—	—
Meelf. Ned.B.'66 6¼	90	90
Nederhorst 5	81	82
v. Ommeren 5¾	116	—
Philips '70 6½	100.50	100.20
Ph. Gloeil. fabr. 4¼	90.90 b-10(	100
Proost en Br. 4¼	—	—
Rolinco f 1000 6½	77	77
Stokvis en zn. 4¼	88	88.20
Ver. Glas 7	117.50	117.50
V. Mach. Fabr. 6½	78.10	78
Vettewinkel 6½	156	164
Vihamij-Butting. 6	93.50	93.50

AANDELEN
Bank-Cred. Verzeker.

AMEV n.r. cert.	126.50	122.10
AMFAS-groep cert. f.	99.70	101
Ass. C. St. R'dam c.	79.50	78.50
Bank en Ass. Ass.	74.50	75.50
Bank v. Onr. zaken	344	344
Cultuurbank	79 b	82
Delta-Lloyd cert. f.	77.50	76.50
Eerste Ned.-Nillmij c.	129	131
Kas Associatie	—	—
Nat. Inv. Bank pref.	—	—
Ned. Credietb. a. b.	34.50	34.50
Ned. Middenstandsb.	101.70	101.80
Slavenburg's bank f.	208	208.50

AANDELEN
Handel Industr. & Div.

AFC A'dam Ch. F.	202	202.50
Albert Heyn	149.50	147
Alg. Hand. Onr. Goed	150 b	151
Alg. Vrucht. Imp. Mij.	152 b	154
A'dam Droogdok Mij.	102	102
A'dam Rijtuig Mij.	132	133
A.N.I.E.M. nat. bez.	52	52
Arnhemsche Schb.	111	110
Asselbergs IJzer	81 b	83
Autom. Screw Works	83	84
Auto-Industr. R'dam	195	194.5
Ballast-Nedam Gr.	79	79
Bataaf Aannem. Mij.	471	472.5
Batava Margarine	96	96
Batenburg	—	—
Beek A.L.V.	79 exd	80
Beers' Zonen	257.9	258
Befo B.	—	—
Begemann Mach.	106	106
Bensdorp Intern.	184	183
Bergh & Jurgens	178 b	178 b
idem 5½ c. pr.	69.5 b	69.5
Bergoss Tapijt	175	160
Berkels' Patent	194	193
Berne: & Co. B	158	159
Blijdenst-Willink	61	60.5
Boer Drukk. Uitgev.	349	347
Bols Lucas	227	229.50
Borsumij-Wehry 400	147	146.3
Braat Bouwstoff.	248	252
Brakke Grond	—	22
Bredero Vast Goed	—	—
Bredero V. Goed nrc	186.5	186.5
idem Ver. Bedr. nrc	408	406
Bredero V. Bedr. nrc	408	406
Bührmann-Tetterode	75	74.50
Bijenkorf Beh.nrc	390	385
Bijenkorf Beh. 6% p.	70.7	70.80
Calvé nrc	—	—
Calvé Delft nrc	580	576
idem 6% c.pr.wd.nrc.	117	116.5
Centr. Suikermij	425	420
Chamotte Unie	162	161.5
Cindu-Key & Kram.	90	90
Crane Nederland	—	—
Curaçaose Hand nrc	147.5	147
Dagra	157	155
Desseaux Tapijt	63	59.50
Dikkers & Co.	76	76
Dorp & Co.	139	141
Drentsch-Overijs. H.	120	117
Dröge Wol	—	114
D.R.U.	419	420
Duiker Apparaten B	95	94
Elseviers Uitg. Mij.	440	450
EMBA	170.2	170.5
Enkes	176	180
E.N.O.T.	199	205 b
Erdal Wasverwerk.	168 b	170
Etna-Daalderop H	49.50	49.50
Europe Hotel	418	413 exd
Figee Haarlem Mach.	132 b	133 b
Fokker	64.50	65
Ford	8.70	—
Furness f 20	89	89
Gazelle Rijwiel.	112	117
Gelder Papier	150.5	m150
v. Geld. Papier pref.	151.8	150
Gelderl.-Tielens	96.50 l	97
Gero Nat. Bez. c.	105	—
Geveke-Groenpol 20	79	79.5
Giessen De Noord	85	84.5
Gist-Brocades	110	107.80
Goudsmit Ed.	97.5	96
Grasso's Machines	176	177
Grinten Venlo	268	275
Grofsmederij K Ned.	92	92.50
Gruyter 6% c.p. A	60	60
Gruyter 6% c.p. B	72	71
Hagemeijer & Co.	105.50	106.30
Halberg Machines	54	53.5
Hatema-Texopr.	196	202
idem 5 pct p.wd.	89	89.5
Hattum & Blankev.	80.50	80.40
Hellingma	204 b	205 b
Hero Conserven	218	222
Hoek's Machines	561	565
Holec	191	192
Holl. Beton Groep	74	74
Holl. Melksuiker	230 b	238
Homburg B	380	375
Hoogenbosch Schoen.	158.5	158
Hoogenstraat Cons.	47.5	47.5
Hooimeyer Zn.	116.5	117
I.H.C.-Holland	210	215
Industriële Mij.	286	280 l
IBB-Kondor gr.	235 b	245 b
Interlas	472	465
Internatio-Mueller	52	52
Int. Coating Mat.	387	400
Int. Gewap. Beton-B.	334	333
Inventum	165	167
Jean Heybroek	93.80	94.5
Jongeneel Hout	263	262
Kemo Corset	175	178.5
Kempen & Begeer	82 l	78
Key Hout	263	262 l
Klene Suikerwerk	192	195 b
Kloos & Zn.	180	177
Kluwer Uitgev. Mij.	235	233
K.F. vh Alex Adam	102	101 b
K.N. Papier Maastr.	156.8	156.8
K.N. Textiel Unie c	32 l	30.2
Korenschoof	124	123
Koudijs Voeder nrc	112	119
Krasnapolsky	52.50	52
K.V.T. Tapijt	—	146
Kwatta Chocolade	105	100
Landré/Glunderman	133	137
Leidsche Wolspinn.	145	144
Lindeteves	154.5	154.5
Lips & Gispen c.	—	146
Lijempf	57.50	57
Lijm-Gelatine Delft	121.5	125.5
Macintosh Stein	83.50	84 b
Matubel	137.5	137
Meel Ned. Bakkerij	177.5	176.2
Mees' Bouwmater. B	77	80
Metaverpa B	—	318
Meteoor Beton	255	270
Molukse Handel	21.5	20.5
MOSA Maastricht	62.90	62.90
Mulders Fabr.	111	114
Mijnbouwk. Werk.cv	355 l	—
Naarden Ch. en N. G.	84	—
Naeff Gebr.	—	—
Nedap Apparaten	172 b	170
Nederhorst Ver.Bedr.	58.90	58.70
Ned. Bontweverij	157.5	158
Ned. Dagblad Un.	—	—
Ned. Springstoff. c.	149	148
Nelle Wed. v.	345	—
Netam B	118.9	117.5
Nieaf	—	140 l
Nierstrasz	104	103
Nrd. Europ. Houth.	137	139.5
Norit	114.30	114.80
Nutricia N.R.C.	375	371
Nyma	25	24.7
Nijverdal-t. Cate	72	71
Overzeese Gas	82.50	82.50
Orenst & Koppel	217	217
Oving	191	194
Pakhoed Hold. nrc	60.50	60.20
Palembang Cult.	60	60
Palthe	78.2	78.5
Parkhotel	420 b	420 b
Philips 6% c.p.wd.	—	—
Pont Hout	166	169
Poorter	106	104.5
Porceleyne Fles	145	144
Proost & Brandt	351	346
Rademakers Metaal	132	129
Reesink & Co	142.5	142
Reeuwijk	—	—
Reineveld Mach.	129.5	129.5
Reiss & Co	220 b	230 b
Rhein Kohlsaeure	—	500 b
Riva	195.5	195.1
Rohte Jiskoot	95.5	95.5
Rommenhoeller	653	652
Ruhaak	129	132
Rijn-Schelde Mach.	148	150
Sanders Behang	166.8	167
Scheveningen EMS.	17.20	17.40
Schokbeton B	190	2è7
Scholten Carton	159	160
Scholten Honig	50.40	49.50
Schuitema Gebr.	143	142
Schuppen Sajet	151	155 b
Schuttersv.-v. Heek	95	—
Simon de Wit B	224	222.5
Simons' Emballage	90	89
Soerabaya Droogdok	—	13.5
Stokvis	103.5	102
St. Spinn. Twenthe	80.5	80.8
Synres Chemie nrc	165	175
Tabak Philips	82.5	76
Tech. Bur. Marijnen	115 b	116
Technische Unie	300	3000
Tilburg Water	329	335
Tricotbest	76	75.5
Twentsche Kabel	436	440
Ubbink Davo	84.5	86
Udenhout	89.5	18.5
Unikap Rijwiel	81	84.5
Unilever 7% c. pr.	80.6	80.7
idem 6% c. pr.	72.6	72.6
idem 4% c. pr.	50	49
Utermohlen	—	240
Veneco	120	120
Veneta Tapijt	148	147
Ver. Glas NB	148.5	148
V. Hand Scheven.	34.5	34
V.N. Uitg. Bedr. c.	68	68.50
V.N. Uitg. Bedr. p.	175.50	178
Verenig. Mach. Fabr.	18.50 b	18.50
Ver. Touwfabrieken	217	212
Vezelverwerk. Noord	709 b	70
Vihamy-Buttinger	166	164
Vredestein Rubber	—	—
VRG-Papier G.B.	566 b	570
Vulcaansoord	66	66.8
Waveren Graan	63 l	60 b
Wegener Courant. C	90	89.50
Wereldhaven	475	481
Werninks Beton	137.5	143
Wessanen KF	65.50	65
Wessem & Co Hout	146	146
Wyers'	136.6	137
Wijk & Heringa	70	72
Zaalberg	66	70

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsenbezit 1/1	102	102
Converto 1/1 pb	745	745
Goldmines 1-5 part.	109	110
HBB Bel. Dep. 1-2 p.	745	745
Holland Fund p.l	599	599
Binnl. Vast Goed	110	110
Breevast' 1967	84	84
A'dam Bel. Mij. f. 50	136	136
Dutch Int. Fund	135.50	135.50
Neo. Fonds Mij Nefo	65.40	65.40
Protector	123	122.50
Unitas f. 50	72.70	72.90
Utilico	111.50	111
Europafonds 10 pb	463	463
Unifonds 20 pb	504	502
Eurunion 10 pb	—	—
Valeurop 10 pb	660	660
Boston C. St. F. c.	6	5.90
Chemical Fund c.	14.75	14.85
Massachusetts I. Tr.	13	13.10
Technology Fund	6	6.05
Solvay & Cie	194	195
Union Miniere 1 aand	1285	1280
Imp. Chem. Ind. c.	216	215
Pioneer Electric	18.80	18.50

Noord & Zuid-Amerika

Can. Breweries	6.80	6.80
Canadian Pac.	55	54.70
Imperial Oil	15	15.10
Inland Nat. Gas	8.55	—
Int. Nickel Canada	39.30	40.20
Shell Canada	27.20	27.20
ACF Industr.	37.60	38
Allied Chemical	20.40	20.30
Americ. ENKA	25.60	24.40
Americ. Motors	7.60	7.25
Americ. Standard	31	31
Americ Tel.+Tel.	45.30	45.75
Anaconda	23.10 exd	23.75
Atchison Topeka	18.50	18.50
Bethlehem Steel	22.50	23.25
Boeing Comp.	15.40	15
Burroughs Corp.	—	92.25
Chrysler	20.55	20 l
Cities Serv.	13.50	43.25
Colgate Palmolive	36.50	38.50
Columbia Gas	29.10	28.80
Curtiss Wright	11.75	11.50
Dow Chemical	67.30	67.50
Du Pont de Nemours	123.50	122
Eastman Kodak	68.60	68.25
Fluor Corp.	22.75	23.20
Ford Motor	42.80	42.50
Gen. Electric	75 b	75.50
Gen. Motors	65	65.50
Gen. Tel-Electr.	24.70	25
Greyhound	13.30	13.30
Int. Buss. Mach. IBM	267	265
Kennecott Copper	41.20	40.85
Litton Industr.	18	17.40
Montgommery Ward	41	41
National Can.	—	—
Nat. Dist+Chemical	15	14.50
National Steel	19.50	34.25
North Am. Philips	22.75	22.60
Olin Corp	15.50	15.50
Pennsylv. Centr.	6.90	6.75
Pepsico	47	47
Phillips Petrol	25.10	25.50
Procter & Gamble	98.50	98
Radio Corp America	20.50	20.95
Republic Steel	30.30	29
Rexall Drug+Chem.	29	29
Shell Oil	39.85	39.30
Southern Cy.	22.50	22
Southern Pacific	25.50	25.25
Stand. Oil N. Jersey	57	56.30
Studebaker-Worth.	36.50	36.75
Texaco	28	27.50
Union Pac. Rail	34.10	34
U.S. Steel	30.40	30.30
Westingh. Electr.	63	63
Woolworth	28.75	29.30
PROLONGATIE	7½	7½

Mr. M. MOSZKOWICZ
advocaat te Maastricht (tel. 18484) vraagt:
a) geroutineerde typiste-(secretaresse)
b) jongste bediende
(mannelijk of vrouwelijk) x

LOEI-DRUK! KUNST! WIE WIL ER NU NIET LEKKER RUIG ROUZEN IN VIJFDUIZEND VIERKANTE METER FABRIEKSTOONKAMERS! KOM MEEDOEN! GAUW!

Ja!

WIJ RUIMEN AL ONZE EETHOEKEN			
	47	~~380.-~~	280.-
	35	~~460.-~~	320.-
	42	~~360.-~~	204.-
	65	~~240.-~~	160.-
	32	~~600.-~~	420.-
	40	~~495.-~~	360.-
	58	~~175.-~~	80.-
	70	~~98.-~~	48.-
	65	~~175.-~~	90.-
	54	~~320.-~~	210.-

WIJ RUIMEN AL ONZE TAFELS			
	63	~~69.-~~	49.-
	75	~~45.-~~	29.-
	34	~~220.-~~	170.-
	38	~~320.-~~	265.-
	53	~~195.-~~	135.-
	60	~~175.-~~	125.-
	48	~~145.-~~	98.-
	41	~~325.-~~	210.-
	56	~~225.-~~	145.-
	73	~~195.-~~	95.-

WIJ RUIMEN AL ONZE KLEINMEUBELEN, WANDMEUBELEN, BANKSTELLEN, FAUTEUILS, KEUKENSETS, SLAAPKAMERS EN TIENERSETS. WIJ RUIMEN ALLES, WANT ALLES MOET LEEG.

Roberty MEUBELFABRIEKEN N.V.
HEERLEN HOMERUSPASSAGE 17

t'is goedkopen bij de spar

sfeer... service... maxi kwaliteit... mini prijs!

— UIT ONZE GROENTE- EN FRUITAFD. —

EXPORT KWALITEIT TOMATEN	1 kilo	95
ZWARE KOMKOMMER plm. 600 gram	per stuk	35
ZOMER RODE KOOL	1 kilo	19
ITALIAANSE PERZIKEN	6 stuks	85
SAPPIGE SUNKIST SINAASAPPELEN	12 stuks	159
ANJERS	per bos	159

UIT ONZE VLEESAFDELING:

VARKENSFILET v.d. lende	500 gram	465
RUNDERBRAADSTUK	500 gram	498
Magere RUNDERLAPPEN	500 gram	398
CERVELAATWORST	150 gram	98
ROOKVLEES	100 gram	98
SCHOUDERHAM	100 gram	79
GEBAKKEN PASTEI	100 gram	55
CORNED BEAF (3 Bulls)	blik 340 gram	179

NOG MEER SPAR-VOORDEEL:

POEDERKOFFIE KICK	pot 200 gram	398
ZO KLAAR-PUDDING (9 smaken)	3 pakjes	89
SPAR SPERZIEBONEN	literblik	69
UNOX KIPPESOEP	blik 4 borden	75
SPAR TOMATENSOEP	blik 4 borden	79
CITROEN GAZEUSE	krat 15 flessen	395 excl. statiegeld
CHOLATTI choc. drank	1 liter	69
SPAR-SPRITS	15 stuks	79
MILKAY-WAY	5 stuks	75
HAMIDO CHOC.-REPEN melk-puur-noot	stuks	139
CHIPS naturel of paprika	reuze zak	79

UIT ONZE ZUIVELAFDELING:

ZACHT BELEGEN ZUID-HOLL. KAAS	500 gram	269

UIT ONZE NON-FOODAFDELING:

TOILETPAPIER	pak 4 rollen	69
RENATE HAIRSPRAY	grote spuitbus	198
AFWASMIDDEL	flacon à 2 liter	125

WEEKREKLAME:

SPAR KNAKWORST	YORKERS pot 8 stuks 108 NU	98
SPAR APPELMOES	2 potjes à 375 gr. 88 NU	78
SPAR KOFFIEMELK	3 blikjes à 170 gr. 114 NU	98
SPAR FRITESSAUS	emmer 760 gram 169 NU	129
TILBURY-BIER	box 12 flessen NU	295 excl. statiegeld
LUCRA-MARGARINE	3 pakjes NU	95

Verse producten geldig 16 - 17 - 18 juli
Deze advertentie is geldig in Zuid-Limburg t/m Susteren

UIT ONZE DIEPVRIESAFDELING:

KIPKROKETTEN	5 stuks	98
KONIJN op schaal	per kilo	498
KIPPESOEPPAKKET	per stuk	109
Vanille DESSERT-IJS	1/2 liter	98

UIT ONZE BROOD- EN BANKETAFDELING:

LINZE STUKJES	4 stuks	135
KRENTENBOLLEN	6 stuks	98
Abrikozen PULPTAART	per stuk	198



KOPEN BIJ DE SPAR IS SPAREN BIJ DE KOOP!

AANGEB. BETREKK.

Gevr. LEERMEISJE en winkeljuffrouw v. kruideniers-winkel, 5-d. werkw. Tel. 717739 Franssen Weltertuynstraat 66 Heerlen.

Gevr. HULP i.d. huish. enige dagen p.w. Misses Sparano, Dennelaan 5 Schaesberg tel. 1995 dag. tussen 5 en 7 u. Alleen donderdag na 7 uur. x

BUFFETJUFFROUW gevr. f 200.- p.w. plus prov., 1 vrije dag, 7 werkuren p.d. Aanm. Willemstraat 7 Heerlen na 2 uur. x

WINKELMEISJE gevr. Hoog loon. Slagerij Jean Diederen Marktstr. 8 Beek tel. 1578. x

2 nette BARMEISJES gevr. Hoog loon. Evtl. geh. en gebr. De Bonte Koe Akerstr. 10 Kerkrade-W., tel. 3978. x

DAMES, zet uw vrije tijd om in geld! f 6.- tot f 8.- p.u. Bel v.m. 04443-3651 of schrijf P.B. 222 Schaesberg. x

CHAUFFEUR gevr. voor Daf-diesel. Transportbedr. J. M. Diederen, Kampstr. 14 Schaesberg. x

DAKDEKKERS en loodgieters gevr. Vast werk, goed loon. Firma Houben Wachtendonkstraat 47 Voerendaal.

Gevr. voor in de supermarkt 2 flinke JONGENS van 15-17 jaar; goed loon, prett. werkkring. W. Heussen, Amsterdamstraat 60, Heerlen. x

Marebos Bakkerijprodukten N.V., Maastrichterstraat 185, Brunssum, tel. 045—251777. Wij vragen in ons modern bedrijf voor dir. CHAUFFEURS die in het bezit zijn van het rijbewijs B C D en E; chauffeurs voor enige uren per dag in de vroege ochtenduren, rijbewijs B C D en E vereist. Zij, die interesse hebben, kunnen dagelijks tussen 9.00 en 17.00 uur op onze afd. personeelszaken terecht.

SPOELJUFFROUW gevr. voor de weekends. Aanmeld. Bar-dancing Manuela, Saroleastr. 48 Heerlen. x

Gevr. MEISJE voor hele dagen. Mevr. Kaptijn, Eurenderweg 34, Heerlen, tel. 045-710018. x

Met spoed gevr. halfwas MAGAZIJNBEDIENDE in de auto-onderdelenvoorziening; tevens man (ook event. 60+) voor het bijhouden van het kaartsysteem. Daf-dealer L. Loven & Zn., Palemigerboord 401, Heerlen, telefoon no. 712451. x

Aankom. VERKOOPSTER gevr., liefst 17-18 jaar, in speciaal herenmodezaak; 5-daagse werkweek; met vakantie kan rekening gehouden worden. Aanm. J. Kersten, Saroleastr. 2, Hrln. x

Gevr. JONGEMAN, met organisatievermogen als magazijnbeheerder, goed handschrift en kunnende typen. Garage- en Autobedrijf L. Petit, Langs de Gewannen 8 Ulestraten, tel. 04403—2703. x

Wij zoeken uit VOERENDAAL en omgeving kandidaten die tegen een flinke vergoeding voor ons in de ochtenduren de krant willen bezorgen. De incasso wordt apart vergoed. Kandidaten in familieverband, of ouder dan 25 jaar. Inl. afd. verkoop: Limburgs Dagblad, Akerstr. no. 60, Heerlen, tel. 045—718100, tst. 232; na 18.30 uur: 04443—1833. x

Gevr. JONGEMAN van plm. 17 jaar voor alle voorkomende bakkerijwerkzaamheden. Bakkerij Prieckaerts, Schaesbergerweg 71, Heerlen. x

2 BARMEISJES gevr., in- of extern, hoog loon. Bar Playtime-club, Maastrichterlaan no. 14, Beek (L.), tel. 04402—2647, na 18.00 uur. x

Huize „Van Espen" Valkenburg, bej. pension vr. voor 15 juli net meisje boven 18 jr., desgewenst opleiding v. bej. verzorgster. Goed loon. In- of extern. Houthemerweg 78 Valkenburg. Tel. 04406-3130 b.g.g. 2265 x

WERKSTER gevr., dinsdag en vrijdag van 9-11 uur. J. Kersten, Saroleastr. 2, Hrln.

Gevr. beslist 18 jr. WERKSTUDENTE v. juli en aug. Hoog loon. Souveniershuis M. Hendriks en zn. Grendelplein 18 Valkenburg tel. 04406-2485. x

Leerl. KAPSTER of kapper v. heren- en damessalon gevr. Mod. Haarpflege Dohmen Richterich bij Aken, Rathausplatz 6 tel. Aken 12244. x

Flink MEISJE als serv. gevr. Goed loon, kost en inw. vrij. Landkasthof Rebstock 44-57, Diegten Bl. Zwitserland. x

Confectie Industr. A. W. Colijn vraagt geroutineerde NAAISTERS, leerling naaisters. Hoog loon. — Aanmelden: Ganzeweide 49A Heerlerheide na 6 uur Kampstraat 52 Heerlerheide. x

Voor de produktie van japonnen, broekpakken, kinderjurkjes enz. kunnen wij nog plaatsen NAAISTERS en leerlingnaaisters. Confectieatelier F. J. Bremen. Einderstr. 66 tel. 3565 Kerkrade. x

Wij vragen INPAKSTER v. de vroeger morgenuren. — Broodfabriek „de Kroon", Hoofdstr. 10, Kerkrade. x

CHAUFFEUR gevr. v. lange afstanden. Verblijfkosten worden verg. Hoog loon. ... macher Hauptstrasse ... 5131 Havert Dld.

SLAGERSGEZEL gevr. Hoog loon. Slagerij ... Diederen Marktstr. 8 Beek tel. 1578.

BROODBAKKER gevr., hoog loon. Broodfabr. de Kroon Hoofdstr. 10, Kerkrade.

JONGEDAME gez. voor tel. en lichte kantoorwerkzaamh. v. halve dagen ('s middags) per 1 of 15 aug. a.s. Aanm. tussen 10 en 12 u. v.m. Fa. J. Hanssen Valkenburgerweg 150 tel. 713185 Heerlen.

Gevr. net BARMEISJE. Aanmeld. Bar-dancing Manuela, Saroleastr. 48 Heerlen.

...gende week
...20 tot en met
25 juli
...ESLOTEN

...LLEN speciaalzaak
v.h. v.d. Ham
...HOPPENBROUWERS
EMMAPLEIN 11
HEERLEN
Telefoon 711984 x

...100,- tot f 300,-
...en wij voor uw oude ...kamer, bankstel of ...kamer bij aankoop ...n nieuwe.
...IO-MEUBELEN
Rechtstraat 58
WIJCK-MAASTRICHT
telef. 04400—13380 x

Gevraagd
...ectro-monteurs,
hulp- en
...erling-monteurs
...ectro Technisch Bureau
Janssen-Baggen
...almstraat 72-78, Geleen
tel. 04494—6361 x

DIVERSEN

... of antenne defect? — ...CRO komt direct. Aker... ...at 122 H'broek, tel. 045— x

... of ANTENNE defekt? ...Webi komt direkt, ook ...onds. Tel. 04492-1985 Am... ...rude. x

... of RADIO APPARAAT ...ect? Bel 045-715484 en wij ...en direct. Aanleg en on... ...oud van t.v. antennes. ...dio en TV-bedrijf H. van ...mmen en Zn., Or. Nas... ...straat 26, Heerlen. x

---

De laatste dozen:

CLARKS KAUGUM
van ~~500~~ ct. voor slechts .... **295 ct**

CADUM TOILETZEEP
3 stukken in een pak geen ~~125~~ maar slechts .. **98 ct**

CAFE NOIR
krakend vers en altijd lekker
geen ~~89~~ maar slechts .... **65 ct**

Onze **KOFFIE** rood kunt u beslist niet missen. Deze aromatische koffie, de beste die er is, verhoogt uw vakantie genoegen. 250 gr. kost bij ons geen ~~236~~ maar dag in dag uit slechts **201 ct**

VANILLE TOFFEE'S
grote zak van 290 gram
geen ~~125~~ ct. maar slechts .... **89 ct**

SUIKER hele kilo
dag in dag uit geen ~~117~~ of ~~111~~ maar **103 ct**

OOK TIJDENS UW VAKANTIE HEEFT U RECHT OP LEVENSMIDDELEN VAN KWALITEIT TEGEN DE LAAGSTE PRIJZEN

De lage prijzen van Gegro geven vaak aanleiding tot misverstand. Sommigen denken dat het aanbiedingen zijn, een week geldig of zo. Gegro-prijzen zijn dag-in-dag-uit de laagste. Dat komt omdat Gegro massaal kan inkopen tegen uiterst scherpe prijzen. De winkelinrichting van de Gegro winkels is eenvoudig. Vergt geen grote investeringen. Gegro neemt daarom genoegen met een minimale winst. Nou zie u waarom Gegro dag-in-dag-uit de laagste prijzen heeft. Vergelijkt u maar met die anderen. En de kwaliteit? Absolute kwaliteitsgarantie: Niet goed, direkt geld terug. Als je dat durft te zeggen moet je wel zeker van je zaak zijn. Veel mensen vinden bij Gegro een zekerheid.

DAG-IN DAG-UIT
DE LAAGSTE PRIJZEN

Blik 340 gr. **LUNCHMEAT**
Linthorst geen ~~225~~ of ~~175~~ maar slechts **99 ct**

2 Grote potten **APPELMOES**
voor warme dagen geen ~~128~~ maar .... **99 ct**

WASPOEDER
3 kg geen ~~795~~ maar Voll wasmiddel 3 kg voor slechts **498 ct**
U mag dit wasmiddel op ons risico proberen. Kopen-gebruiken... en u wilt geen ander wasmiddel meer. Toch? Breng terug. Wij betalen u terug.

PINDAKAAS nergens zo voordelig. Hele pot geen ~~148~~ of ~~125~~ maar .. **89 ct**

PEERTJES OP SAP
geen ~~125~~ maar slechts .... **79 ct**
Maximaal 4 blikken per klant (geen verkoop aan winkeliers).

TRIM MARGARINE
Nieuwe gezondheidsmargarine
geen ~~62~~ maar .... **47 ct** per pakje.

...GRO — GEGRO — GE...

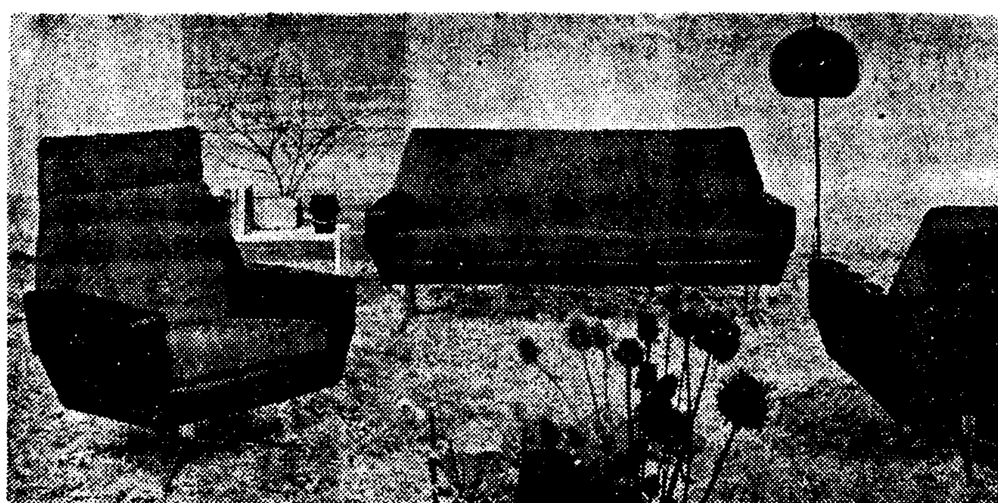
BRUNSSUM: Maastrichterstraat 26

GELEEN: Markt 88-89 — GELEEN: Anjelierstraat 3 (Lindenheuvel)
MAASTRICHT: Orleansstraat (Holstein Bastion 49)

HEER: Einsteinstraat 13

---

t'is niet te gelóven! radicale øpruiming wèg ermee! 10% 20% 30% 40% 50% 60% korting



Bankstel: „COLORADO"
Drie-zits bank met 2 royale fauteuils, waarvan één met extra hoofdsteun. De voor- en achterrug en de losse zitkussens zijn bekleed met een prachtige goudkleurige stof. De armen en onderste zitband in skay leerdoek. Fauteuils met chroom draaivoeten.
WAARDE: 725,- OPRUIMINGSPRIJS: **648.–**

BANKSTELLEN

Bankstel: „ORION"
Het enorm voordelige bankstel. 3-zits bank met hoge en lage fauteuil. Losse zitkussens in stof, rest in skay-combi bekleding.
Waarde: 445,-
OPRUIMINGSPRIJS: • **348.–**

Bankstel: „SEATTLE"
Zowel bank als fauteuils hebben extra hoge ruggen, dus extra zitcomfort. Bekleding bruin skay leerdoek en de losse zitkussens in passende weefstof.
Waarde: 725,-
OPRUIMINGSPRIJS: **598.–**

Bankstel: „PALMA"
Topklasse in kwaliteit en afwerking. Zwart skay leerdoek, de zitkussens in fraaie rode weefstof. Geheel op chroom poten, de extra hoge herenfauteuil heeft 'n draaipoot.
Waarde: 940,-
OPRUIMINGSPRIJS: **838.–**

Bankstel: „RIO"
Pracht ameublement. 3-zits bank op chroom onderstel en 2 fauteuils met chroom draaipoten. Bekleed met skay leerdoek. De losse polyether zitkussens in stof.
Waarde: 695,-
OPRUIMINGSPRIJS: **598.–**

Bankstel: „RONDO"
Pracht bankstel met extra hoge ruggen. Bekleed met groen skay leerdoek. Fauteuils op chroom draaipoten. Solide constructie. Ruggen gecapitonneerd met knopen.
Waarde: 975,-
OPRUIMINGSPRIJS: **728.–**

Bankstel „MEMPHIS"
Losse rug- en zitkussens. Geheel gestoffeerd in het oersterke en fraaie Vistram leerdoek. 3-zits bank + 2 fauteuils tot de grond gestoffeerd. Voorzien van zwenkwielen.
Waarde: 1595-,
OPRUIMINGSPRIJS: **1380.–**



Bankstel: „HOLLYWOOD"
Royaal van opzet. 3-zits bank met 2 fauteuils. Het geheel is gestoffeerd tot bijna aan de grond en is voorzien van zwenkwielen, losse rug- en zitkusens. De totale bekleding is in fraai, donkerrood gewolkt leerdoek uitgevoerd.
WAARDE: 975,- OPRUIMINGSPRIJS: **868.–**

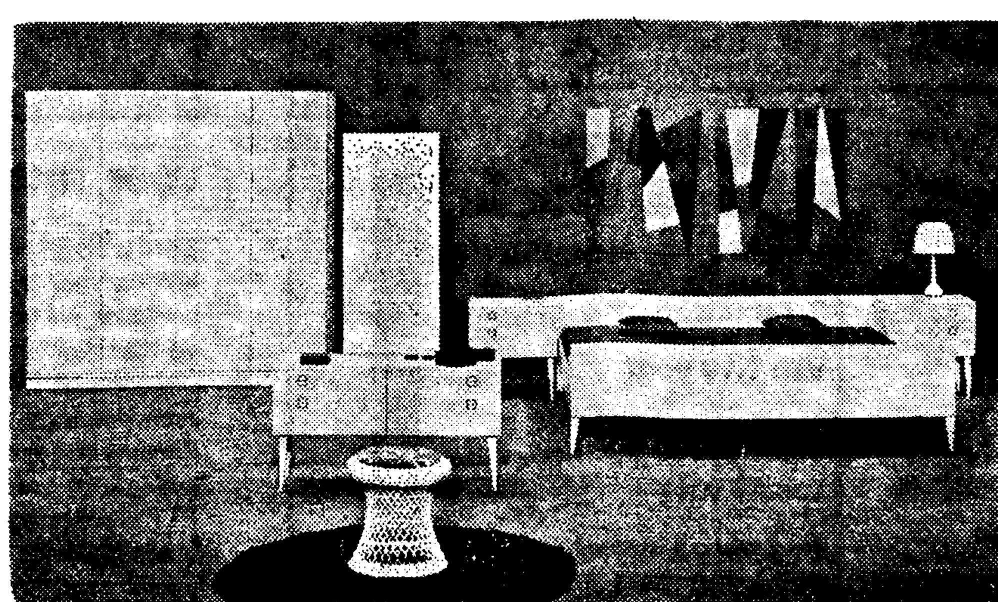
TAPIJTTEGELS

NYLON TEGELS
40 x 40. Keuze uit 4 courante kleuren.
Per stuk **1.48**

NYLON TEGELS
Zelfplakkend, dus geen plaksel nodig. 40 x 40.
Per stuk **1.88**

NYLON TEGELS
Om los te leggen, dus nog ge makkelijker. 40 x 40.
Per stuk **2.88**

MEE-NEEM PREMIE
5% Op alle goederen mits contant betaald en meegenomen
EXTRA KORTING



Slaapkamer: „JASPERINE"
Pracht lacqué slaapkamer. Royale 4-deurs kast, 2-persoons ledikant 130x190, twee bijpassende nachtkastjes en fraaie toilettafel met spiegel. Vooral de fraaie polyester lacqué afwerking geeft deze kamer een chique cachet.
WAARDE: 795,- OPRUIMINGSPRIJS: **688.–**

SLAAPKAMERS

Slaapkamer: „JOLANDA"
Wat voordelig. 3-deurs kast, 2-pers. ledikant, 2 nachtkastjes en toilettafel met spiegel. Geheel in macoré-uitvoering.
Waarde: 520,-
OPRUIMINGSPRIJS: **438.–**

Slaapk.: „RHAPSODIE"
Witte polyester lacqué kamer met romantische versiering. 4-deurs kast, 2-pers. ledikant, 2 nachtkastjes en toilettafel met spiegel.
Waarde: 1165,-
OPRUIMINGSPRIJS: **998.-**

Slaapkamer: „ELS"
Fraaie berken uitvoering met polyester afwerking. 3-deurs kast, 2-pers. ledikant, 2 nachtkastjes en toilettafel met spiegel. Voor kleinere flatkamers zeer geschikt.
Waarde: 695,-
OPRUIMINGSPRIJS: **598.–**

VINYL OP VILT
200 cm breed. Diverse kleuren.
OPRUIMINGSPRIJS: **9.80**

VINYL OP VILT
Merkartikel. Waarde 16,-
OPRUIMINGSPRIJS: **11.80**

SPOTGOEDKOOP

VINYL OP VILT
De betere kwaliteiten.
Waarde: 28,50
OPRUIMINGSPRIJS: **23.80**

VILTTAPIJT
200 cm breed. 4 kleuren.
OPRUIMINGSPRIJS: **12.80**

SNEL PROFITEREN

VILTTAPIJT
Bekend merkartikel, extra voordelig.
OPRUIMINGSPRIJS: **17.55**

VILTTAPIJT
200 cm breed. Fraai gedessineerd.
OPRUIMINGSPRIJS: **26.80**

SISAL-KARPET
Keuze uit 4 kleuren. 140x200.
Waarde: 44,-
NU: **29.80**

SISAL-KARPET
Zeer sterke kwaliteit. 160x230.
Waarde: 56,50
NU: **44.80**

SISAL-KARPET
Huiskamermaat 200x280.
Waarde: 85,-
NU: **63.80**

HAARVELOURS-KARPETTEN
diverse maten in voorraad. Huiskamermaat 200 x 290.
Waarde: 201,50
NU: **128.–**

BOUCLé-KARPETTEN
extra grote maat 220 x 315.
Waarde: 195,-
NU: **138.–**

AXMINSTER-KARPETTEN
mooie Perzische dessins. Zuiver wol. 200 x 300.
Waarde: 275,-
NU: **218.–**

WONINGTEXTIEL

BOUCLé-KARPET
extra grote maat 220 x 315, extra lage prijs.
Waarde: 139,-
NU: **116.80**

COCOS
in 5 breedtes, in 6 dessins. Prijsstijging in zicht. 100 cm breed.
NU: **10.75**

COCOSMATJES
worden in september een stuk duurder. 40 x 70.
NU: **3.28**

RUIGGESCHOREN MAT
naturel-kleur. Goede kwaliteit. 40 x 60
NU: **6.98**

Grote maat. Naturel kleur. 48 x 86.
NU: **11.98**

AXMINSTER-KARPET
Zuiver wol, grote maat, 225 x 315.
Waarde: 325,-
NU: **278.–**

HANDWEEF TAFELKLEED
Gaan voor een krats de deur uit. 135 x 165. Reeds vanaf
NU: **9.80**

Machinaal SMYRNA
Het beste merkartikel
90 x 140 **64.80**
140 x 170 **113.80**

VELOURS-GORDIJN
120 cm breed, 2 kwaliteiten, 1e keus.
NU: .. **16.80 - 12.60**

ORLON-VELOURS
Merkartikel. Vele kleuren. 120 cm breed.
Waarde: 2570
NU: **17.80**

BREED TAPIJT VOOR SMALLE PRIJZEN

SISAL-BREED
Geen jabo, neen, veel zwaarder, 380 cm.
Waarde: 48.10
NU: **33.80**

NYLON-BREED
met rubber rug. 4 kleuren.
Waarde: 79,50
NU: **68.–**

NYLON-BREED
Merkartikel. Het meest verkocht, 400 cm breed.
Waarde: 98,50
NU: **87.80**

CHICONA-TAPIJT
Nylon, 400 cm breed, fraaie struktuur.
Waarde: 98,50
NU: **88.–**

EXTRA DEGELIJK
merkartikel. 400 cm breed.
NU: **116.–**

GEFIGUREERD
Wat een kwaliteit. Kan niet kapot.
NU: **124.–**

VOORDELIGER KAN HET NIET

10% KORTING op alle niet afgeprijsde artikelen

ALLES MOET WEG.



ORANJE NASSAUSTRAAT 33 - HEERLEN - TEL. 045-714305

VERRASSEND IN PRIJS

WASPEEN
schaaltje
à 500 gram

NIEUWE OOGST OUTSPAN
SINAASAPPELEN
15 stuks

HOLLANDSE SPERCIEBONEN
500 gram

UIT ONZE TRAITERIE:

HEERLIJKE
MALSE KIP
in pikante Chinese saus, beker à plm. 500 gram nu

VERSE SNIJBLOEMEN
ROZEN
carole, garnette zorina, bos à 10 stuks ....
Alleen vrijdag en zaterdag



V&D

Venda cassis.
Literfles
van **95** voor

10-gulden-aanbieding
Asperge Tips.
Blik à 250 gram
van **1.35** voor

Unox tomatensoep.
4-Bordenblik
van **1.02** voor

Bordon corned beef.
Blik à 340 gram
van **1.98** voor

Diepvries patates frites.
Per 500 gram
van **85** voor

Californische soepasperges.
Blik à 410 gram
van **85** voor

Venda Gold jam.
Aardbeien, kersen of abrikozen.
Pot van **1.25** voor

Pinda's in dop.
Zak à 400 gram
van **1.39** voor

Prodent plus x tandpasta.
Tube **1.53,**
nu **3 tubes voor**

JACKSONS OF PICCADILLY



BY APPOINTMENT TO QUEEN ELIZABETH II

172 Piccadilly, London is voor veel theekenners een vertrouwd adres. Al bijna twee eeuwen is daar de theehandel gevestigd van Robert Jackson & Co Ltd., hofleverancier van Koningin Elisabeth. We zijn er dan ook erg trots op als enige in Nederland dit oude Engelse importhuis te vertegenwoordigen.

English Breakfast
Een melange van theesoorten die groeien aan de voet van de heuvels op Ceylon. Zeer gewaardeerd bij het ontbijt, van 1.75 voor **1.55**

Orange Pekoe
Geselekteerd uit de oogst van hoog in de bergen van Ceylon gelegen theetuinen. Bijzonder sterke afschenk. Blik van 113 gram van 1.75 voor **1.55**

Earl Grey
Een subtiele melange van Indiase en Chinese thee, waarvan het recept zo'n anderhalve eeuw geleden door de 'Fifth Earl Grey' uit het Oosten naar Engeland werd gebracht. Blik van 113 gram van 1.75 voor **1.55**

Darjeeling
Door zijn nootachtige aroma de fijnste van alle Indiase theesoorten. Pittig en geurig van smaak. Blik van 113 gram van 1.95 voor **1.75**



Ter introduktie deze 4 theesoorten in geschenkverpakking nu voor **6.50**

Nieuw voor Nederland: 3 soorten Jackson-thee in theebuiltjes: English Breakfast, Orange Pekoe en Earl Grey. In dozen van 25 builtjes. **1.50**

MALSE BIEFSTUK
250 gram van 3.74 voor

HACHEE-VLEES
500 gram van 3.74 voor

RUNDERFRICANDELLEN
totaal gewicht plm. 375 gram
5 stuks

Vers vlees en groente geldig 16 - 17 - 18 juli

Verse Vleeswaren

Filet d'Alsace.
Per 100 gram
van **1.19** voor

Artland Fleischwurst.
Per stuk à 300 gram
van **1.95** voor

Venda gebraden gehakt, vacuum verpakt.
Per 100 gram
van **68** voor

Uit onze chocolaterie

Venda chocoladetabletten, melk of puur.
2 Tabletten à 100 gram
van 1.10 voor

Ananassticks.
Zak à 225 gram
van **85** voor

Venda kokoskoeken.
Pak à 250 gram
van **90** voor

Deze aanbiedingen zijn geldig vanaf donderdag 16 juli t/m woensdag 22 juli.
VROOM & DREESMANN
uw prijsbewuste warenhuis

ITALIAANSE
TOMATENPUREE
3 blikjes

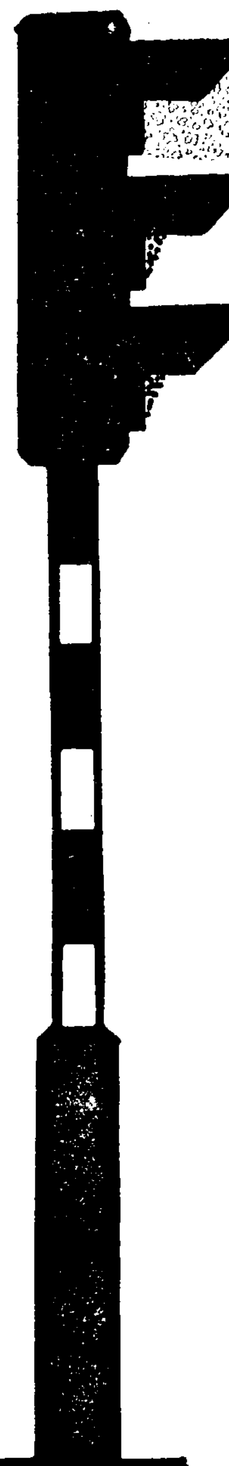
JOEGOSLAVISCHE
TONIJN
MET GROENTE
blikje à 125 gram

TOMATEN KETCHUP
„MIT CURRY"
grote tube 880 gram
van 2.85 voor

VENDA
LIMONADESIROOP
diverse smaken,
per fles

VENDA
GAZEUSE
diverse smaken,
per fles

VROOM & DREESMANN
HEERLEN SITTARD BRUNSSUM KERKRADE



STOP

Vak Service

RUIMT OP!

WASAUTOMATEN - KOELKASTEN - DIEPVRIEZERS GASHAARDEN - ELEKTRO - en HUISHOUDELIJKE APPARATUUR RADIO - TELEVISIE enz. enz.

ziet onze etalages!

10 tot 50% KORTING

MATH. VONDENHOFF
St. Pieterstraat 34, Kerkrade. Tel. 2636
Kerkraderweg 21, Heerlen. Tel. 715871

VOSSEN-R.T.V.
Geleenstraat 64, Heerlen. Tel. 711300
Irmstraat 18, Simpelveld. Tel. 1414

MEULENBERG N.V.
Akerstraat 19, Heerlen. Tel. 716548
Rijksweg C. 54, Geleen. Tel. 3701

P. VAN UDEN & ZN.
Hoofdstraat 12-14, Hoensbroek. Tel. 212655

VIC. BEMELMANS
Rechtstraat 50, Maastricht. Tel. 10034

VOSSEN-ZONEN
Spilstraat 4, Maastricht. Tel. 12513

werk zeker bij de post

voor mannen van 18-35 jaar

Bent u 18 jaar of ouder? Dan kunt u in aanmerking komen voor de praktische opleiding voor besteller. Na beëindiging van deze opleiding doet de besteller zijn werk grotendeels in de buitenlucht. Hij gaat er alleen op uit. Met brieven, aangetekende stukken, pakjes, kwitanties enz. Kortom een zelfstandig beroep. Hebt u ten minste volledig Lager Onderwijs? Dan geeft PTT u de zekerheid van een blijvende en goed betaalde baan.

Bekijk dit eens:

- salaris op 25-jarige leeftijd f 804,71 bruto per maand;
- AOW/AWW-premie voor rekening van PTT;
- 6% vakantietoeslag (d.i. 3 weken loon);
- welvaartsvast pensioen;
- toeslagen van 20-40% op het uurloon voor onregelmatige diensten;
- gunstige kindertoelage;
- bedrijfskleding tegen geringe vergoeding;
- verdere promoties naar dienstjaren.

Ongehuwden, die buiten Rotterdam wonen, komen in bepaalde gevallen in aanmerking voor pensiontoelage en reiskostenvergoeding.

Huisvesting
Voor gehuwden, die in aanmerking wensen te komen voor plaatsing te Rotterdam, komen binnen afzienbare tijd voorkeurswoningen beschikbaar.
In afwachting van het beschikbaar komen van een woning worden de wekelijkse reiskosten wegens gezinsbezoek alsmede ten hoogste 90% van de te maken pensionkosten vergoed.
Indien door bemiddeling van PTT of op andere wijze een woning is verkregen wordt een tegemoetkoming verleend in de verhuiskosten.

voor jongens van 16-18 jaar

Binnenkort start de opleiding voor besteller PTT. Deze 1½ jaar durende opleiding bestaat afwisselend uit **theorie en praktijk.** Daarnaast bezoekt de leerling-besteller één dag per week de 'vormingsschool'. Bovendien besteedt de cursusleiding veel aandacht aan de lichamelijke opvoeding. En . . tijdens deze haast, speelse vakopleiding verdient de leerling-besteller meteen al een aardig loon.

Huisvesting
Jongens met ten minste volledig Lager Onderwijs, die in aanmerking willen komen voor deze opleiding, kunnen bij aanneming worden geplaatst in **gastgezinnen** van dezelfde gezindte als waartoe zij zelf behoren. Zij kunnen ook worden gehuisvest in het onder leiding van de dienst staande **postinternaat.** De jongens vinden hier een prettig en vertrouwd tehuis. En . . het weekend brengen zij bij hun ouders door.

Wilt u iets meer weten over één van deze functies? Vul dan onderstaande bon in en zend deze portvrij aan de Afdeling Aanneming Personeel, Postdistrict Rotterdam, Delftseplein 31.

bon

Ondergetekende verzoekt nadere inlichtingen over de functie van besteller/leerling-besteller

Naam ....

Adres ....

Woonplaats ....

Geb. datum ....

Gehuwd/Ongehuwd ....



POSTDISTRICT ROTTERDAM

700779

Limburgs Dagblad

Donderdag 16 juli 1970

[illegible]teur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Provincie - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

Duitsers maakten bij 4 berovingen 93.000 gulden buit

Goklust dreef tot bankoverval

(Van onze verslaggever)

[illegible]N, 16 juli — Bij de overval op de [illegible]bank in Susteren op 20 maart van vorig jaar speelde de goklust van [illegible] Duitsers een grote rol. Om hun [illegible]zucht in casino's in West-Duitsland [illegible] België te kunnen botvieren beraam[illegible] de monteurs Heinz R. (42) uit [illegible]engladbach en Helmut P. (30) uit [illegible] in 1968 een plan voor een reeks [illegible]overvallen.

[illegible] in Susteren sloegen zij tussen [illegible] 1968 en juli 1969 ook nun slag in [illegible]toren van spaarbanken in [illegible]en/Wesel, Kapellen/Geldern en in [illegible]erherberg in de Eifel. Voor de uit[illegible] van die misdrijven stalen ze in [illegible] vijf personenauto's. De buit van [illegible] overvallen bedroeg iets meer dan [illegible] gulden aan Duits, Nederlands, [illegible] en Frans bankpapier. De vier[illegible] strafkamer van de rechtbank [illegible] begon woensdag met de behan[illegible] van het strafproces tegen de [illegible] bankrovers. Die ontkennen de hen door officier van justitie Klein voor de voeten gegooide ernstige misdrijven niet, waarschijnlijk zal de rechtbank vandaag al het vonnis kunnen vellen. Een langdurige gevangenisstraf hangt het duo rovers welhaast zeker boven het hoofd. Als in het verdere verloop van het proces geen verzachtende omstandigheden aan het licht komen mag die straf zelfs niet lichter zijn dan vijf jaar onvoorwaardelijke opsluiting.

AFSPRAKEN

Heinz R. en Helmut P. werkten bij dezelfde baas in Kaldenkirchen. De frêle, donkere en enigszins Zuid-Europees uitziende Heinz R. hield op het erf van die werkgever wel eens schietoefeningen met een lichtkaliber snelvuurkarabijn. Hoe het daarbij tussen de twee tot een afspraak is gekomen om samen op roof uit te trekken wilde gisteren geen van beiden vertellen. Ze zwegen ook als het graf toen president Hennes wilde weten waar de bij de overvallen gehanteerde wapens — het snelvuurkarabijn en een later in Visé gekocht flobertgeweer — zijn gebleven. De politie en de onderzoeksrechter hebben ook niets uit hen kunnen krijgen omtrent de besteding van de buit. Het duo heeft duidelijk waterdichte afspraken gemaakt over tot hoever ze met hun bekentenissen zullen gaan. Helmut P. liet aan het begin van de behandeling weten liever helemaal niets te zeggen. Heinz R. deed het woord. Bij sommige vragen keek hij zijn vriend vragend aan. Met een hoofdknik gaf de jongste bankrover zo nu en dan toestemming om te antwoorden.

Helmut P. — een vluchteling uit Sudeten-Duitsland — heeft lange tijd in Tegelen gewoond. Hij werd na een veroordeling in Nederland de toegang tot ons land ontzegd. Net als zijn kompaan raakte hij tijdens reizen als buschauffeur in het buitenland in de ban van de roulette. En om ook na de afgebroken chauffeursloopbaan te kunnen blijven spelen stalen ze op 15 juli 1968 's avonds een Mercedes 200 D in Borken en reden daarmee naar Wesel/Bremen om er 's morgens om 8 uur de eerste bankoverval te plegen. Enthousiast over de vette buit — (11.565 DM) — besloten ze door te gaan met het plegen van dit soort misdrijven en leenden bij banken in hun woonplaatsen op voorhand bedragen van 3000 tot 9000 DM voor de aanschaf van nieuwe auto's, meubilair en een caravan.

RUSTIG WACHTEN

Na een geslaagde overval op een spaarbankkantoor in Kapellen in december 1968 — buit bijna 40.000 DM — konden de twee weer even vooruit. In maart waren die centen weer op en werd een nieuwe overval beraamd. Na een bezoek aan de Amrobank in Susteren — (voor het wisselen van een 20-dm-biljet) — vond Heinz R. dat ze het daar maar eens moesten proberen. Op 20 maart kwamen de twee in Venlo samen. In de auto van Heinz R. reden ze naar Maaseik. Daar werd de eigen auto langs de weg gezet en een andere gestolen om naar Susteren te rijden. Heinz en Helmut probeerden in Susteren ook een nieuwe methode uit Zij drongen de bank niet meer onmiddellijk na de opening 's morgens binnen, maar klommen 's nachts het gebouw in om daar rustig af te wachten tot de beheerder verscheen.

Beheerder Penders had 's morgens de deur nog maar nauwelijks open toen de rovers al voor hem stonden en hem onder bedreiging met het snelvuurgeweer 17.687 guldens, 50.520 Belgische en nog 150 Franse francs afpersten. Terwijl ze de beheerder beduidden dat hij in de kelder zou worden opgesloten verscheen de eerste klant. Die rook het onraad en sloeg alarm.

HACHELIJK

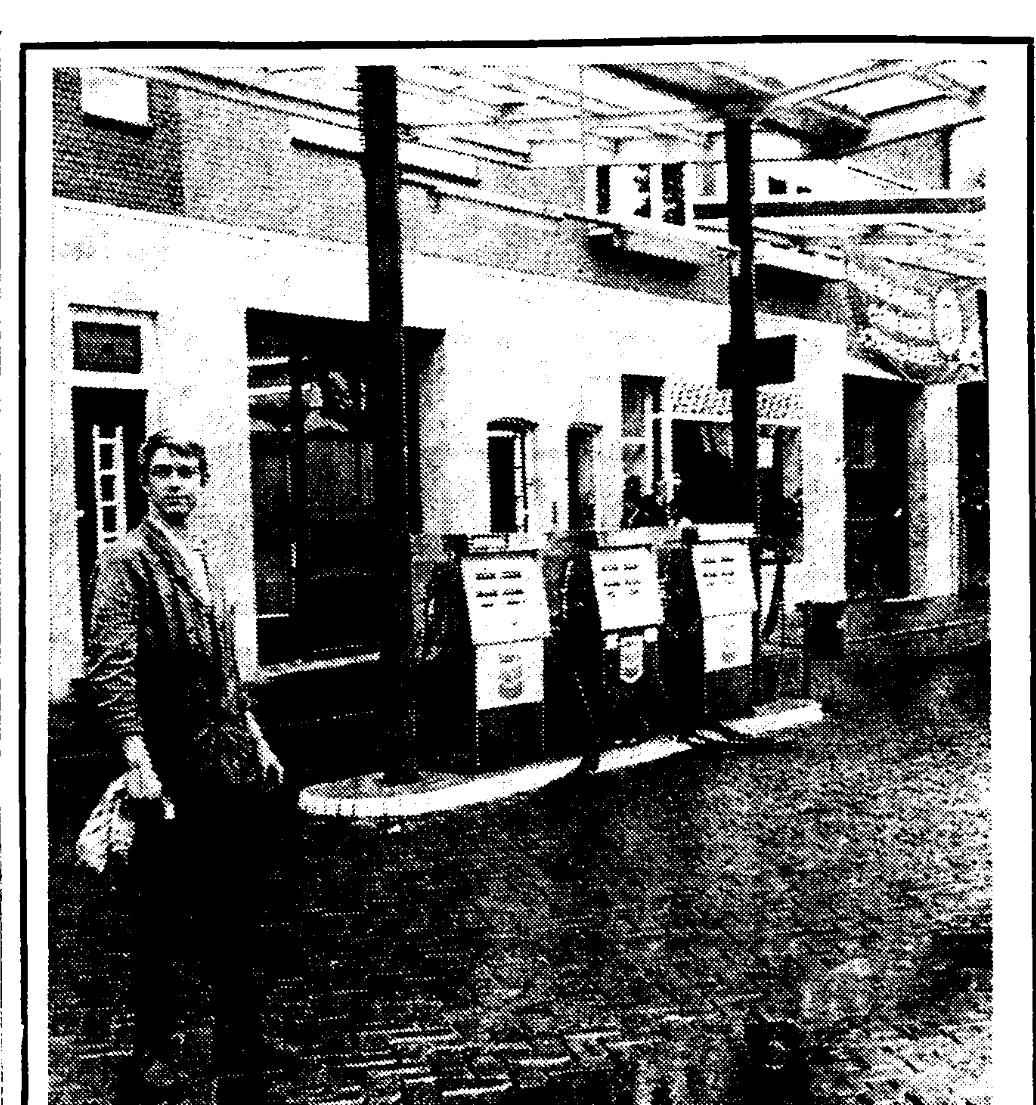
De wachtmeester 1ste klas P. Janssen en zijn collega wachtmeester M. Beckers van de Susterense rijkspolitie waren op het alarm naar het bankkantoor gestoven. Heinz R. bekende gisteren dat dat voor hen wel een hachelijk moment was geweest. Langs een achterdeur en over het dak van een garage renden ze naar de gereedstaande auto. Heinz R. gaf gisteren toe dat hij het wapen tijdens de vlucht op een van de politiemannen had gericht — (wachtmeester Beckers moest daarvoor dekking zoeken) — en dat zijn kompaan luid had geschreeuwd: „Schiet dan toch".

„We handelden zo om die politieman schrik aan te jagen. Het wapen was niet eens geladen. Voor we aan de overval begonnen haalden we de patroon uit het wapen", kwam Helmut P. plotseling toch met een verklaring voor de dag. Heinz R. zei hem die grif na. „Ik zou toch nooit de moed gehad hebben om te schieten", zei hij er nog bij.

KOGEL IN DIJ

Achtervolgd door de politie in een van een burger geleende snelle Porsche wisten de rovers na de overval bij Maaseik net iets eerder het voorlopig veilige België binnen te stuiven. Onderweg sloeg een kogel uit het pistool van wachtmeester Beckers door de deur van hun auto in beide dijbenen van Heinz R. Hij reed niettemin nog met zijn eigen auto terug naar huis in Mönchengladbach en liet daar de wonden door een arts verzorgen. Helmut P. reed met de gestolen auto door tot de grenspost Kessenich en liftte vandaar naar Duitsland.

Hun Waterloo vonden de bankrovers na de vierde overval op een bank in Kalterherberg. Op terugweg naar huis via België wekte hun nerveus gedrag argwaan bij de douaniers aan de grenspost Muetzenich. Een van die douaniers onthield hun autonummer. Dat leidde nog dezelfde dag tot de arrestatie van Heinz R. in zijn woning. Helmut P. werd later in Frankrijk door de politie als een internationaal gezocht bankrover herkend en in de boeien geslagen. In hun auto's heeft de politie nogal wat sporen en aanwijzingen voor hun schuld aan de overvallen gevonden die officier van justitie Klein vandaag bij de bewijsconstructie goed van pas kunnen komen.



◆ De pompstations aan de internationale route zullen de teruggang sterk voelen. Garagehouder Eussen schat dat zijn omzet met 70 pct zal dalen.

Wervelende ijsshow in Eurohal

[illegible]KENBURG, 16 juli — De Ne[illegible]landse ijspremière van Ralph [illegible]atzky's operette Im weiszen Rössl, [illegible]eravond op een grote ijsvloer van [illegible] bijna gevulde Eurohal in Valkenburg, was een gevarieerde show [illegible] het ijs. Niets meer en niets minder, want in feite bleef er zowel [illegible]kaal als visueel weinig over van [illegible]lijke versie van de operette. [illegible] muziek, tevoren op band opge[illegible]men, was met uitzondering van [illegible] meezingers zoals Es musz [illegible] Wunderbares sein en Die ganze [illegible] is himmelblau in een modern [illegible] gestoken. Vaak zelfs niet on[illegible]

[illegible] schouwspel waren verder [illegible] toegevoegd die de operette[illegible]ber nog niet eerder in Im [illegible] Rössl is tegengekomen, zo[illegible] de dans van enkele Schotten en [illegible] overigens voortreffelijk dansende [illegible] vendel zwaaiende wereldkam[illegible] op de schaats, Manfred [illegible]dorfer. Sommige shownum[illegible] op schaats, zoals die van de [illegible]rina's die zich presenteerden als [illegible] groep Franse schonen, werden [illegible] enig improvisatie- en acteer[illegible] gebracht. Weer andere num[illegible] blonken uit door hun spitsvon[illegible]heid. De smijtscène met een em[illegible] water tussen een piccolo en de [illegible]ner van hotel Het witte Paard [illegible]werd door de aanwezigen met veel [illegible]plaus en bulderend gelach gewaar[illegible]deerd. Al met al was deze voorstel[illegible]ling meer een onderhoudend schouw[illegible]spel dan een echte operette.

We hebben even moeten denken aan [illegible] slogan van de NVSH die we in [illegible] Eurohal aantroffen: Sex heeft [illegible]meer kanten dan u denkt. Voor ons [illegible] gisteravond: ook de operette die [illegible] Deutsches Eistheater bracht.

H. CR.



Voor 20 mille buit bij inbraak in textielzaak

(Van onze verslaggever)

KERKRADE, 16 juli — Uit de onlangs geopende textielzaak van de textielfabrikant R. J. Hanneman uit Eygelshoven aan de Grensstraat in Kerkrade zijn deze week goederen met een totale waarde van meer dan 20 mille gestolen. De diefstal werd pas gistermiddag ontdekt, omdat de winkel alleen maar op zaterdag geopend is. Uit de winkel zijn voornamelijk wollen jasjes en pakjes gestolen. De tot nu toe nog onbekende daders verschaften zich toegang tot de winkel door een wc-raampje te forceren.

Meisje onder aanhanger: op slag dood

(Van onze verslaggever)

BRUNSSUM, 16 juli — Gistermiddag is op de Dorpsstraat te Brunssum de 7-jarige Agnes Hansen uit Schinveld op slag gedood toen zij met haar fiets onder het wiel van de aanhanger van een vrachtwagen kwam.

De vrachtauto, bestuurd door de 39-jarige H. uit Brunssum, reed over de Dorpsstraat in de richting van de Prins Hendriklaan toen het meisje, dat voor hem reed, een geparkeerde personenwagen passeerde. De vrachtwagen passeerde het meisje eveneens en door nog onduidelijke oorzaak is het kind toen met haar fiets in aanraking gekomen met een der wielen van de aanhanger. Het is niet uitgesloten dat het meisje is geschrokken of dat de zuigkracht van de passerende vrachtwagencombinatie het meisje ten val heeft gebracht

Extra vergadering Streekraad WM

Woonwagencentrum 1 miljoen duurder

(Van onze verslaggever)

GELEEN/SITTARD, 16 juli — Het bestuur van het woonwagencentrum Westelijke Mijnstreek heeft begroot dat het thans in aanleg zijnde regionale kamp aan de Tuddernderweg in Sittard bijna een miljoen gulden duurder zal kosten dan aanvankelijk was geraamd. De kosten, inclusief de inrichting van het kamp, worden nu geraamd op 3,5 miljoen gulden. De streekraad van de Westelijke Mijnstreek zal daarom maandagmiddag om half drie in het Bisschoppelijk College aan de Parklaan te Sittard bijeenkomen om de verhoogde begrotingspost te bespreken

Zoals de feiten thans liggen is het niet uitgesloten dat het regionale woonwagenkamp dat in Sittard wordt gebouwd, maanden later - **pas in 1971 — gereed komt.**

Sloopplaats

In een toelichting op de begroting wordt geconstateerd dat voor het aanleggen van een sloopplaats een bedrag van 189.000 gulden nodig zal zijn. Verwacht wordt dat de toekomstige kampbewoners meer dan totnutoe het geval was in bestaande kampen, veel sloopmaterialen naar het nieuwe kamp in Sittard zullen brengen. Ook wordt er rekening mee gehouden dat veel woonwagenkampbewoners paarden zullen meebrengen. Daarvoor worden afzonderlijke stallingsruimten ingericht.

In de olie van rumbonen

(Van onze verslaggever)

HEERLEN, 16 juli — Een 16-jarige Heerlense jongen is gisteren dronken geraakt door het eten van te veel rumbonen. Een Heerlense agent hield de jongen aan, toen deze over het trottoir zwabberde. Aanvankelijk verklaarde hij een aanval van buikkramp te hebben, maar aan de inmiddels ontboden arts vertelde de jongen dat hij nogal wat rumbonen had gegeten. De jongen is naar huis gebracht om zijn zeldzame roes uit te slapen.

Limburgs bevolking groeit maar langzaam

MAASTRICHT, 16 juli. — In 1969 is de bevolking van Limburg met slechts 8008 toegenomen. Per 31 december waren in de gemeentelijke bevolkingsregisters 501.710 mannen en 496.860 vrouwen ingeschreven: totaal 998.570. Aldus blijkt uit een opgave van de directeur-generaal van de statistiek, opgenomen in het gisteren verschenen provinciaal blad. Dat het bevolkingscijfer het afgelopen jaar nog kon toenemen, is te danken aan een geboorte-overschot van 10.894. In 1969 bevestigden zich in Limburg namelijk 51.145 personen, maar vertrokken er 54.031. Het negatieve saldo van 2.886 tussen vestiging en vertrek lag het hoogst in steden las Heerlen (-846), Kerkrade (-1323), Maastricht (-1423), Roermond (-574), en Weert (-560). Deze gemeenten lieten echter een geboorte-overschot aantekenen van respektievelijk 604, 285, 771, 327 en 507. Numeriek nam de bevolking als gevolg van vestiging het sterkst toe in de gemeenten Melick en Herkenbosch (+306, Mook (+510), Munstergeleen (+310), Spaubeek (+209), Susteren (+243) en Venray (+545). Merkelbeek was in 1969 de enige Limburgse gemeente met een negatief verschil tussen het aantal geboorten (7) en overlijdens (9).

Zoals bekend heeft Limburg op een onbekende datum in april van dit jaar zijn al even onbekende miljoenste ingezetene kunnen „begroeten".

Niet onwaarschijnlijk is het, dat binnenkort in Limburg een evenwicht wordt bereikt tussen het aantal mannen en het aantal vrouwen. Per 1 januari van dit jaar waren de mannen met nog slechts 4.850 in de meerderheid. Het jaar daarvoor waren er nog 5.250 meer mannen.

Zevende paint-in in Valkenburg

VALKENBURG, 16 juli — De „maak zelf een schilderijtje" zaken in Valkenburg schieten als paddestoelen uit de grond. Op zeven plaatsen in het toeristenstadje wordt nu al de gelegenheid geboden kleurige produkten te vervaardigen. Gisteren is een van de zaken, Colorspot in de Wilhelminalaan, een concurrentieslag begonnen. Deze zaak, die al acht andere vestigingen in Nederland heeft, laat de toeristen nu voor een gulden hun creatieve drang botvieren. De prijzen in andere zaken bedragen f 2,- tot f 2.50.

Auto in brand na botsing

BRUNSSUM, 16 juli — Bij een botsing gisteravond om half acht op de Rimburgerweg hoek Rembrandtstraat tussen twee personenauto's is een der auot's bestuurd door A. op de K. in vlammen opgegaan. De bestuurder kon zich tijdig redden en liep geen letsel op.

In de andere auto zaten J. C. uit Kerkrade de bestuurder, zijn schoonzuster en haar twee kinderen. C. en zijn schoonzuster werden licht gewond. De kinderen liepen geen letsel op. Het ongeluk gebeurde toen de wagen van Op de K. in een flauwe bocht in een slip raakte rondtolde en toen de wagen van C. die in de richting van Kerkrade reed raakte.

Jongen zwaar gewond op straat gevonden

MAASTRICHT, 16 juli. — In de nacht van dinsdag op woensdag werd de 18-jarige H. D. uit Maastricht in de Renier Nafzgerstraat door de politie in zwaargewonde en bewusteloze toestand aangetroffen.

Door de GGD werd de jongeman naar het ziekenhuis St. Annadal vervoerd. Gisteravond was de jongeman, wiens toestand kritiek wordt geacht, nog steeds buiten kennis. Een ieder die aanwijzingen kan geven over de oorzaak van het ongeval (?), wordt verzocht zich in verbinding te stellen met de Maastrichtse recherche.

Na ingebruikname grensovergang Bocholtz

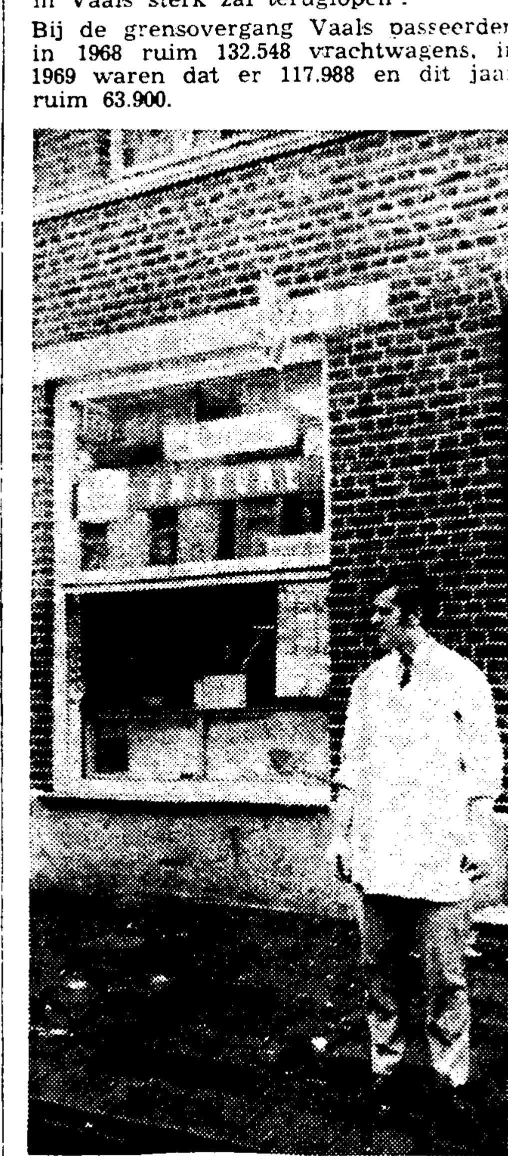
Middenstand aan grens in Vaals zwaar gedupeerd

(Van onze verslaggever)

VAALS, 16 juli. — Eigenaars van benzinepompstations, friturezaken, eetgelegenheden en grenscafés in Vaals zien de toekomst somber in wanneer de grensovergang aan de E-39 bij Bocholtz einde dit jaar wordt geopend. Het internationale wegverkeer zal Vaals niet meer aandoen, maar gebruik maken van de internationale autoweg van Heerlen via Aken naar Keulen. Het inklaringsbureau aan de grensovergang bij Vaals zal grotendeels worden overgeplaatst naar de grensovergang Vetschau bij Bocholtz, waar een douanecomplex gebouwd wordt voor vijf miljoen.

Mr. W. Pluijmakers, hoofd van de afdeling invoerrechten en accijnzen kan nog niet meedelen wat er gaat gebeuren met het inklaringsbureau in Vaals, maar hij verwacht, dat het goederenvervoer in Vaals sterk zal teruglopen!

Bij de grensovergang Vaals passeerden in 1968 ruim 132.548 vrachtwagens, in 1969 waren dat er 117.988 en dit jaar ruim 63.900.



◆ De heer Kicken, eigenaar van een friturezaak verwacht een omzetdaling van 60 procent.

De heer Kicken, die vijf jaar geleden een friturezaak begon langs de drukke Maastrichterlaan in Vaals, moet het voor zijn omzet grotendeels hebben van de vrachtwagenchauffeurs. Hij verwacht een omzetdaling van zeker zestig procent.

Garagehouder Eussen jr., die in Vaals de drukste klandizie heeft van het internationale wegtransport schat dat zijn omzet met vijftig procent zal dalen.

Caféhouder Braun, die een drukke zaak drijft precies op de grenslijn, haalt zijn schouders op. „Natuurlijk zal de omzet wel dalen. De grote expeditiebedrijven blijven echter in Vaals gevestigd. Ik denk dat het voornamelijk het vervoer van Belgisch fruit is dat nu via Bocholtz zal rijden en dat is procentueel niet zo groot", aldus de heer Braun.

Parkeerellende

Voor de bewoners langs het Koningin Julianaplein betekent het klaarkomen van de grensovergang Vetschau een enorme opluchting. Veel chauffeurs parkeren hun wegreuzen vrijdagavond op het plein om maandagmorgen verder te rijden naar Duitsland, waar vanaf vrijdagnacht 12 uur tot zondtgnacht geen vrachtverkeer op de Autobahnen is toegestaan.

Melk en pap maandag één cent duurder?

(Van onze verslaggever)

HEERLEN, 16 juli — Vandaag zullen de coöperatieve melkinrichtingen in Limburg beslissen of zij met ingang van komende maandag de literprijs van melk en papsoorten met één cent zullen verhogen. Als inderdaad tot prijsverhoging wordt besloten worden daarmee de prijsvoorschriften van het ministerie van economische zaken overtreden. Voor het westen van het land is een maand geleden de litersprijs met toestemming van de minister met één cent verhoogd. Drs. J. J. M. Schreurs, directeur van de coöperatieve melkinrichting „De Mijnstreek" in Heerlen verwacht wel dat maandag de melk duurder zal zijn. „Vorige week hebben we de minister gevraagd ook voor de rest van het land de prijs te verhogen. De minster wil dit niet doen voor hij de cijfers heeft gezien. Dat kan nog een week of vijf duren. Dat betekent verlies van tijd en vooral van geld. De toestand voor de veehouders is nu toch al onhoudbaar", aldus de heer Schreurs.

Geven met grote vreugde de kennis van de geboorte van ons dochtertje. Wij noemen haar

MINOU

Ph. A. C. E. Bier-Engelen
W. K. G. Bier

Heerlen, 14 juli 1970
Peter Schunckstraat 926

Tijdelijk:
St.-Elisabethkliniek,
kamer 14,
Zandweg 180,
Heerlerbaan.

J. Th. Groenewegen
huidarts, Heerlen
afwezig t.m. 31 juli

Afwezig van 17 juli t.m. 1 augustus
waarneming overige artsen van Kerkrade-Oost

P. B. M. Hamers
arts
Hoofdstraat 28, Kerkrade

FAMILIEBERICHTEN

GEBOREN:

Tascha, dochter van M. Bouchoms-Gerits. Maastricht, Rijksweg 41

OVERLEDEN:

Josephina van Dijck, oud 87 jaar, echtgenote van wijlen Theodorus Vestjens. Maastricht, corr.-adres: Henric van Veldekeplein 21. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 17 juli om 11 uur in de parochiekerk van St.-Martinus te Wijk-Maastricht.

Kea Vos, oud 62 jaar, echtgenote van Jan Pielage. Maastricht, Burg. van Oppenstraat 3b. De begrafenis vindt plaats in alle eenvoud heden, donderdag 16 juli, op de begraafplaats op de Tongerseweg te Maastricht.

Louis Jean Eduard Daenen, oud 75 jaar, weduwnaar van M. C. C. van den Berg, echtgenoot van L. M. W. Zeestraten. Maastricht, Oranjeplein 200 De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 17 juli om 11.30 uur in de basiliek van O.L. Vrouw te Maastricht.

HUWELIJKEN:

Marty Luyks en Wim Naardin. De inzegening vindt plaats op 17 juli om 11.30 uur in de St.-Janskerk. Adres van de dag: Hotel Old Hickory, Meerssenerweg 372. Receptie van 17.00—18.30 uur.

Aidan Cook en Angelique van Weuw. De inzegening vindt plaats op zaterdag 18 juli om 10 uur in de Kapittelkapel van de St.-Servaaskerk te Maastricht. Receptie Champs Elyseesweg 40, Maastricht van 13.30—15.00 uur.

---

† Bedroefd maar met grote dankbaarheid voor wat zij voor ons is geweest, berichten wij dat God heden tot Zich genomen heeft, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, in de ouderdom van bijna 80 jaar, mijn inniggeliefde echtgenote, onze zorgzame moeder, behuwd-, groot- en overgrootmoeder, tante en nicht

Rosalie Bujak

echtgenote van
JOZEF FRIEDE

Wij vragen een aandachtig gebed voor haar zielerust.

De diepbedroefde familie:
Nieuw-Einde: J. Friede
Greifswald (D.): H. Friede
A. Friede-Rogge
kinderen en kleinkind
Nieuw-Einde: S. Jacobs-Friede
J. Jacobs
kinderen en kleinkinderen
Familie Friede
Familie Bujak

Nieuw-Einde, 15 juli 1970
Uterweg 116

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 18 juli as. om 10.00 uur in de rectoraatskerk van de H. Judas Thaddeus te Nieuw-Einde. Bijeenkomst aan het sterfhuis Uterweg 116 om 9.30 uur, alwaar tevens gelegenheid is tot condoleren vanaf 9.20 uur.
De overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum Hoensbroek, Hoofdstraat 100. Bezoekuren van 14.00—15.00 uur en van 19.00—20.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving.

† Heden is zacht en kalm, in de Vrede van Christus, van ons heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in de ouderdom van 83 jaar, mijn goede en zorgzame man, onze lieve vader, stiefvader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Johannes Hubertus Haeren

echtgenoot van
JOHANNA VAN DER VELDEN

Wij bevelen zijn ziel in Uw gebed aan.

Mevr. J. Haeren-van der Velden
kinderen, klein- en achterkleinkinderen
Fam. Haeren
Fam. van der Velden

Haanrade, 15 juli 1970.
Meusenstraat 2.

De plechtige eucharistieviering, gevolg door de begrafenis, zal plaats vinden op zaterdag 18 juli as. om 12.00 uur, in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Haanrade.
Bijeenkomst aan de kerk om 11.50 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren achter in de kerk vanaf 11.30 uur.
Avondmis heden donderdag 17 juli om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Bezoekuren chapelle-ardente van het De Weverziekenhuis te Heerlen van 17.00 - 18.30 uur.

---

† In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, mijn geliefde vrouw, onze lieve moeder, behuwd- en grootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Anna Maria Crombach

echtgenote van
WILHELM LINDELAUF

in de ouderdom van 68 jaar.

Palemig: W. Lindelauf
Amstenrade: J. R. Lindelauf
Ph. M. Lindelauf-Klinkenberg
Willy en Ans
Familie Crombach
Familie Lindelauf

Palemig-Heerlen, 14 juli 1970
Barbarastraat 42

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden zaterdag 18 juli as. in de parochiekerk van het H. Hart, Meezenbroekerweg, Heerlen om 11.00 uur. Bijeenkomst in de dagkapel van voornoemde kerk om 10.45 uur.
H. Eucharistieviering vrijdagavond om 7 uur in de kerk

---

† Heden overleed tengevolge van een noodlottig ongeval in de leeftijd van 19 jaar, onze geliefde zoon, broer, kleinzoon en neef

Paul Horsch

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De diepbedroefde familie:
J. Horsch
M. Horsch-Berthelot
Leni
Berti
Fam. Horsch
Fam. Berthelot

Kerkrade-West, 14 juli 1970.

De plechtige eucharistieviering zal plaats vinden op zaterdag 18 juli om 12.15 uur in de parochiekerk St. Jozef te Kaalheide, waarna begrafenis op het R.K. Kerkhof te Spekholzerheide.
Bijeenkomst aan het sterfhuis Bertradisstraat 16, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 11.30 uur.
Heden donderdag en vrijdag zal om 18.45 uur in voornoemde kerk de rozenkrans gebeden worden.
De overledene is opgebaard in de chapelle-ardente van het De Weverziekenhuis te Heerlen.
Bezoekuren van 17.00 uur tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving ontvingen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† God heeft Zijn liefde in het hart van de mens gelegd. Plotseling riep Hij in Zijn rijk van liefde

Will Weekers

59 jaar. Inspecteur van de Lichamelijke Opvoeding. Hij was mijn liefdevolle man, zorgzame vader van onze kinderen. De trouwe raadsman en de sportieve vriend van velen.

Venlo: Corry Weekers-Van Pol
Nijmegen: Marja en Werner
Venlo: Yvonne
Wilbert
Victor
Jacqueline
Familie Weekers
Familie Van Pol

Venlo, 15 juli 1970
Kaldenkerkerweg 6 B

De eucharistieviering zal zijn zaterdag 18 juli 1970 om 11 uur in de Familiekerk. De begrafenis zal daarna zijn op het R.K. kerkhof te Venlo. Bijeenkomst Stichting Rouwkamers, Dr. Blumenkampstraat 5 te Venlo om 10.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10 uur. Daarna vertrek per auto naar de kerk.
Op vrijdagavond 17 juli as. zal om 10 uur zijn heengaan herdacht worden in een eucharistieviering in de H. Familiekerk.
Heden en vrijdag kan van 17 tot 18 uur een afscheidsbezoek gebracht worden in de Stichting Rouwkamers, Dr. Blumenkampstraat 5 te Venlo.
Voor uw medeleven en meevoelen zijn wij erkentelijk maar we stellen het op prijs als u geen bezoek aan huis brengt.
Zij die geen bericht ontvingen zullen dat kunnen begrijpen.

---

† Bedroefd, maar met grote dankbaarheid, voor hetgeen zij voor ons is geweest, geven wij U kennis van het overlijden van mijn lieve echtgenote, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder en grootmoeder

Elisabeth Siemons

echtgenote van
CHRISTIAAN DE MUNTER

Zij overleed in de leeftijd van 72 jaar, voorzien van de H. Sacramenten der Zieken.

De bedroefde familie:
Hoensbroek: Chr. de Munter
Schiedam: M. C. de Poel-de Munter
Th. M. de Poel en kinderen
Amstenrade: W. A. de Munter
A. J. de Munter-Schutte en kinderen
Heerlen: F. C. de Munter
G. de Munter-Sieben en kinderen
Heerlen: C. M. Fober-de Munter
H. Fober
Münstergeleen: G. A. de Munter
E. de Munter-Schmidt
Heerlerbaan: P. G. de Munter
M. de Munter-Beusen en kinderen
Valkenburg: H. Th. Ramaekers-de Munter
F. Ramaekers
Hoensbroek: S. G. Smeets-de Munter
H. Smeets en kinderen
Amstenrade: E. M. de Munter en verloofde
Familie Siemons
Familie de Munter

Hoensbroek, 14 juli 1970
Juliana Bernhardlaan 105

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 17 juli as. om 9.45 uur in de kapel van het Pius-Centrum te Hoensbroek, waarna begrafenis op het St.-Janskerkhof aldaar. Bijeenkomst aan het Pius-Centrum, Juliana-Bernhardlaan 105 te Hoensbroek om 9.30 uur, alwaar tevens gelegenheid tot condoleren.
Moeder is opgebaard in de rouwkapel van voornoemd tehuis.
Rozenkransgebed voor haar zielerust iedere avond om 7 uur in de kapel van het Pius-Centrum.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† In het ziekenhuis te Sittard overleed heden tot onze diepe droefheid, tengevolge van een verkeersongeval, gesterkt door de H. Sacramenten, in de leeftijd van 70 jaar, onze dierbare vader, schoonvader, opa en broer

Antoon Jacobus Leijssen

weduwnaar van
PETRONELLA HUBERTINA VAN MARIS

Born: C. J. Leijssen
M. H. Leijssen-Demandt en kinderen
Kerkrade: E. G. H. Verhoeve-Leijssen
J. Verhoeve en kind
Born: W. C. Leijssen
A. C. E. Leijssen-Schuffelen en kinderen
Familie Leijssen
Familie van Maris

Born, 15 juli 1970

De plechtige Eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 18 juli as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Born. Bijeenkomst: Kapelweg 16, alwaar gelegenheid is tot condoleren vanaf 10.00 uur.

---

† Bedroefd, maar dankbaar voor wat hij voor ons geweest is, delen wij U mede, dat in gelovige overgave in de vrede van de Heer, in de leeftijd van 65 jaar van ons is heengegaan, mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader, schoonvader, grootvader, broer, behuwdbroer, oom en neef

Felix Antonius Hubertus de Schwartz

echtgenoot van
MARIA HELENA WILHELMINA VONKEN

Geleen: M. H. W. de Schwartz-Vonken
Geleen: J. M. H. Senden-de Schwartz
J. G. H. Senden
Monique en Yvonne
Stein: G. A. H. de Schwartz
M. Ph. D. de Schwartz-Smans
Damien
Geleen: A. M. J. Op den Kamp-de Schwartz
F. J. Op den Kamp
Brigitte en Ralf
Susteren: P. A. H. de Schwartz
C. J. M. de Schwartz-Kersten
Sandra
Familie de Schwartz
Familie Vonken

Geleen, 15 juli 1970
Graaf Huynlaan 16

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben zaterdag 18 juli as. om 11 uur in de dekenale kerk H. Augustinus te Geleen-Lutterade, waarna de begrafenis op het R.K. kerkhof in Nuth om ca. 12.00 uur. Bijeenkomst: Graaf Huynlaan 16, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur.
De avondmis zal gehouden worden vrijdag 19 juli as. om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Bezoek: rouwkapel ziekenhuis Sittard, dagelijks van 11.00 tot 12.00 uur en van 14.30 tot 15.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven dit toe te schrijven aan de droevige omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Heden overleed, na een met geduld gedragen lijden, tijdig voorzien van het Heilig Sacrament der Zieken, in de ouderdom van 78 jaar, onze dierbare broeder, behuwdbroeder, oom en neef

Leo Knops

De bedroefde familie:
Geleen: M. Knops
Schin op Geul: J. Huntjens-Knops
Terwinselen: P. Seyen-Knops
Schin op Geul: A. Knops-Bessems
Wylré: Fam. Huntjens-Canisius

Wylré, 15 juli 1970

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.
De plechtige Eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op zaterdag 18 juli as. om 10 uur in de parochiekerk van de Heilige Gertrudis te Wylré.
Bijeenkomst Helegracht 1 om 9.45 uur alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.30 uur.
Rozenkransgebed vrijdagavond om 7.30 uur in de parochiekerk van de Heilige Gertrudis te Wylré.

---

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid, ten gevolge van een noodlottig ongeval, in Lokeren (B.), in de leeftijd van 47 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame en lieve vader, zoon, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Henricus Carolus Josephus Remmers

echtgenoot van
Anna Maria Willems

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
Munstergeleen: A. M. Remmers-Willems
Finy
Iet
Jan en verloofde
Truus en verloofde
Paul en verloofde
Familie Remmers
Familie Willems

Munstergeleen, 14 juli 1970
Julianalaan 9

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben vrijdag 17 juli as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Pancratius te Munstergeleen, waarna de begrafenis op het R.K. kerkhof aldaar.
Bijeenkomst: Julianalaan 9 om 10.15 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur.
Rozenkransgebed hedenavond om 7 uur in bovengenoemde parochiekerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

†

Het Gemeentebestuur van Munstergeleen geeft met diep leedwezen kennis van het overlijden door een noodlottig verkeersongeval van

de heer
H. C. J. Remmers
Lid van de Gemeenteraad

Met de inzet van zijn gehele persoon heeft hij het raadslidmaatschap vervuld. Om zijn toewijding, enthousiasme en spontaniteit zullen wij zijn nagedachtenis steeds in ere houden.

Het Gemeentebestuur van Munstergeleen

Munstergeleen, 14 juli 1970

---

†

Hiermede vervullen wij de droeve plicht U in kennis te stellen van het plotseling overlijden, door een noodlottig ongeval, van onze mede-oprichter en manager

de heer
Harry Remmers

De gedachtenis aan zijn onvermoeibare energie en stuwkracht zal in ons allen blijven voortleven.

Bestuur, leden en jury
A.C.O.N. - Geleen

Geleen, 14 juli 1970

---

†

Met groot leedwezen geven wij kennis van het plotseling overlijden, ten gevolge van een noodlottig ongeval, van de manager van het A.C.O.N.-team

de heer
Harry Remmers

Zij persoonlijke inzet zal steeds in onze herinnering blijven.

Bestuur en rijders N.A.C.O.

Nijmegen, 14 juli 1970

---

†

Met grote droefheid delen wij U mede, dat heden op 74-jarige leeftijd door een noodlottig ongeval van ons is heengegaan, onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Margaretha Jongen

echtgenote van wijlen
Franciscus Henricus Joannes van Dinther

Wij vragen een aandachtig gebed voor haar zielerust.

Voerendaal: L. M. Extra-van Dinther, kinderen en kleinkinderen
Welten F. J. M. van Dinther
V. M. H. van Dinther-Baggen en kinderen
Kerkrade: M. L. Wiertz-van Dinther
B. L. Wiertz en kinderen
Nuth: J. G. van Dinther
Th. van Dinther-Scheijven en kinderen
Welten: A. J. van Dinther
J. M. A. van Dinther-Meys
Familie Jongen
Familie van Dinther

Welten-Heerlen, 14 juli 1970
Weltertuynstraat 45

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 18 juli as. om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Welten.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 11.15 uur in het portaal van de kerk.
Rozenkransgebed vrijdag as. na de avondmis van 19 uur in voornoemde kerk.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Door een noodlottig ongeval overleed heden tot ons diep leedwezen

Mevrouw
M. M. van Dinther-Jongen
Mede-oprichtster en directrice E.H.S.

Wij zullen haar bijzonder missen om haar stimulerende invloed, die ons steeds een grote steun is geweest en haar hartelijke vriendschap met iedereen, waardoor zij nog lang in onze herinnering zal blijven.

Directie en Personeel
Eerste Heerlense Stoomwasserij N.V.
Weltertuynstraat 45-47, Heerlen

De innige deelneming, betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze dierbare echtgenoot, vader, schoonvader en opa

Pieter Joseph Diederen

was voor ons een troost.
Langs deze weg danken wij U hartelijk.

Mevrouw M. M. J. Diederen-Heckmanns
kinderen en kleinkinderen

Chevremont, juli 1970
St.-Pieterstraat 100

De plechtige zeswekendienst, waartoe wij U vriendelijk uitnodigen, heeft plaats op zondag 19 juli as. om 11.00 uur in de parochiekerk St.-Petrus te Chevremont.

Tour de France-prijsvraag!

ZESTIENDUIZEND GULDEN AAN PRIJZEN.

Hier is dan de uitslag van de achtste prijsvraag.
U had moeten invullen:

1. de negende; 2. Fr. Bahamontes; 3. Fischer

De namen van de gelukkige winnaars zijn:

1. **Mej. F. Camps, Molenberglaan 121, Heerlen**
die behalve de juiste oplossing, de volgende slagzin noteerde
„Hij die in de Tour sprint, wint".

Zij zal ontvangen:
Een Grundig, 4 sporen bandrecorder TK 141, met schuifpotentio meters, 1 microfoon, diodesnoer, 1 lege haspel en band, waarde van ƒ 458,—.
Beschikbaar gesteld door de Direktie van het Limburgs Dagbl

2. **J. Höppener, Burg. Dortantsstraat 25, Waubach**
die behalve de juiste oplossing, de volgende slagzin noteerde
**„Televisie en radio verzaken,
L.D. zal nooit in de rende staken!"**

Hij zal ontvangen:
Een Superia vouwfiets met standaard en slot, ter waarde
ƒ 131.50
Beschikbaar gesteld door de Direktie van het Limburgs Dag

Proficiat!
De prijswinnaars krijgen schriftelijk bericht over de wijze, waarop zij in het bezit van de prijs kunnen stellen.

Vandaag vindt U op de Tour-pagina en in onze extra-editie de opgaven de zeventiende prijsvraag. Ook hierin weer schitterende prijzen.

1. **Een Grundig T.V.** zwart-wit, ter waarde van ƒ 985,—
Beschikbaar gesteld door Radio Dahlmans, vestigingen te Ggelt — Sittard — Heerlen

2. **Een Superia VOUWFIETS met standaard en slot,** ter wa van ƒ 131.50.
Beschikbaar gesteld door de Directie van het Limburgs Dag

De volgende voorwaarden gelieve u in acht te nemen:

- Zorgt dat uw inzending van de zeventiende prijsvraag vó maandag 20 juli om 12.00 uur in ons bezit is.
- De uitslag van de zeventiende prijsvraag wordt in ons bl van maandag 27 juli as. bekendgemaakt.
- Indien U het ingevulde formulier aan het hoofdkantoor Nobelstraat 21 bezorgt, deponeert U dit dan in de in de h geplaatste bus en NIET in de brievenbus. De hal is dag en nacht open.
- Indien U per post verzendt, moet U de oplossing op e kaart plakken. Frankeren met 20 cts. postzegel. NIET in e enveloppe steken.

Doet mee aan onze Tour de France-prijsvraag!

---

†

Heden overleed na een langdurige ziekte, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, op de leeftijd van 85 jaar, onze dierbare zuster, schoonzuster en ta

Maria Helena Uyttenhove

weduwe van
Jan Huibrecht Jozef Prevoo

Gaarne bevelen wij de overledene aan in uw H.H. Missen en gebeden.

Familie Prevoo
Familie Uyttenhove

Heerlen, 15 juli 1970
Oude Lindestraat 21

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 18 juli as. in de parochiekerk van de H. Pancratius te Heerlen om 10 uur, waarna de bijzetting in het familiegraf op het R.K. kerkhof te Valkenburg omstreeks 11.30 uur zal volgen.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur in het portaal van voornoemde kerk.
Bezoek rouwkamer Dr. Poelsstraat 26, Heerlen van 19 tot 20 uur.

---

† Heden overleed vrij plotseling, voorzien van het H. Sacrament der zieken, op de leeftijd van 77 jaar, onze lieve en zorgzame moeder, behuwd- en grootmoeder, zuster, behuwd-zuster, tante en nicht

Maria Catharina Debets

echtgenote van wijlen
PETER JOZEF PAFFEN

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De diepbedroefde familie:
A. Paffen
H. Paffen
J. Paffen-Scheltes en kinderen
P. J. Paffen
Fe. Paffen
G. Paffen-Coenen en kinderen
Familie Debets
Familie Paffen

Kerkrade-Haanrade, 14 juli 1970.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats vinden op zaterdag 18 juli as. om 10 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Haanrade.
Vertrek vanaf het rouwhuis: Meuserstraat 96 om 9.55 uur, alwaar vooraf gelegenheid tot condoleren.
Vrijdagavond om 7 uur zal in voornoemde parochiekerk een H. Mis ter intentie voor de overledene worden opgedragen.
De overledene is opgebaard in de Chapelle Ardente van het St. Jozef-ziekenhuis te Kerkrade.
Bezoekuren dagelijks van 14.15 - 15.00 uur en 19.15-20.00 uur.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een langdurige ziekte, voorzien van het Sacrament der zieken, in de ouderdom van 54 jaar, mijn innig geliefde echtgenoot, onze dierbare zwager, oom en neef

Roger Maessen

echtgenoot van
MARIA HELENA BEAUMONT

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
Sittard: M. H. Maessen-Beaumont
Familie Maessen
Familie Beaumont

Sittard, 14 juli 1970.
Rijksweg Noord 76.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben zaterdag 18 juli as. om 10.00 uur, in de parochiekerk van de H. Petrus te Sittard.
Bijeenkomst: Rijksweg Noord 76 om 9.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.15 uur.
De overledene zal worden herdacht vrijdag as. tijdens de avondmis van 7.00 uur in bovengenoemde parochiekerk.
Bezoek: Rouwkapel Ziekenhuis Sittard, dagelijks van 11.00 - 12.00 uur en van 14.30 - 15.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Door het verbindend van de enige uitd is het faillissement W. A. Custers, wonen derenderweg 187 te geëindigd.
Sittard, 14 juli 1970.
De curator,
Mr. A. J. van

DIVERS

Pastoor Baaten verklaart AZL totale oorlog:

Alleen over mijn lijk zetten ze ons eruit

(Van onze verslaggever)

HOENSBROEK, 16 juli — „Ondanks alle risico's gaan we de bewoners van AZL-woningen in onze parochie nu definitief adviseren de gevraagde huurverhoging niet te betalen. We beseffen heel goed dat uitzetting en masse tot de mogelijkheden behoort, al zal men dan nog eerst over mijn lijk moeten. De maat is nu helemaal vol. „Dat zegt pastoor P. C. Baaten van de parochie O.L. Vrouw Mariagewanden in Hoensbroek als lid van het aktiecomité, dat zich in de wijk Huizerveld al maanden inspant om de aangekondigde en inmiddels ingegane huurverhoging ongedaan te maken.

Het AZL heeft echter ondanks vele besprekingen met het aktiecomité, de honderd huurders in het Huizerveld laten weten dat voor 24 juli de huur van 82 gulden (vroeger 77 gulden) betaald moet zijn omdat anders onherroeppelijk tot uitzetting zal worden overgegaan.

Pastoor Baaten: „Na onze aanvankelijke dreiging om en masse betaling te weigeren is er met het AZL een nieuw gesprek geweest. Wij hebben toen voorgesteld een compromis te zoeken. Dit zou dan bestaan uit een huur van tachtig gulden inclusief de kosten voor de centrale tv-antenne en de toezegging van het AZL dat er voorlopig geen nieuwe verhoging op stapel zou staan. Dit laatste wilde men niet garanderen.

Een groot deel van de bewoners heeft nu het aktiecomité zelfs verweten met het compromis reeds te soepel te zijn geweest. Zeker 70 procent van de mensen staat achter ons. Ze willen de verhoging per se niet meer betalen, met ingang van 1 augustus. Velen hebben namelijk op 1 juli, vooruitlopend op de uitslag van de onderhandelingen, de verhoging betaald. We zullen aanraden dit verder na te laten".

Stiefmoederlijk

De beweegredenen van de wijkbewoners om de overigens vrij geringe huurverhoging niet te accepteren is bekend. De kleine woningen uit de jaren 1946-1947 met een inhoud van nog geen 140 kubieke meter zijn in de loop der jaren nogal stiefmoederlijk behandeld. Veel bewoners — de meeste wonen er meer dan twintig jaar — hebben zelf gezorgd voor de noodzakelijkste verbeteringen en onderhoudswerken.

„De woningen zijn gewoon geen cent meer waard aan huur", vindt het merendeel van de Huizervelders. Het AZL daarentegen blijft zich beroepen op de wettelijke toegestane huren, en tevens op de verbeteringsplannen die voor de woningen in het vet liggen. Het AZL schuwt maatregelen, zoals uitzetting van desnoods het grootste deel van de huidige huurders, niet. Burgemeester Kessen van Hoensbroek heeft pastoor Baaten gisteren nog gewezen op zijn verantwoordelijkheid en hem tot matiging aangespoord. Pastoor Baaten en zijn mede-leden van het Comité weten echter nu van geen wijken meer: „We hebben er werkelijk alles aan gedaan. Het blijft echter een eenzijdige dialoog. Binnenkort zullen we de bewoners nog eenmaal bij elkaar roepen om nog eens duidelijk tot een collectief standpunt te komen Dan hoeft er niet meer gepraat te worden!"

Voorlichting over drugs

SUSTEREN, 16 juli — Op initiatief van de jongereninstuif Tsjé uit Susteren zal op 23 augustus voor de jeugdige inwoners van die plaats voorlichting worden gegeven over het gebruik van drugs.

Tijdens een bijeenkomst in de instuif (bij de kerk), die om 10 uur begint, zal een film worden vertoond, waarna vragen kunnen worden gesteld. In een forum zullen zitting hebben: Jo Rienstra (de maker van de film), Fred Frantzen (sociaal-cultureel werker uit Maastricht) en een huisarts.

Eeuwfeest gevierd met limonade

HOENSBROEK, 16 juli — Karst Bron uit Hoensbroek hield het gisteren op zijn honderdste verjaardag bij limonade. Nippend aan zijn glaasje genoot de krasse Fries van de drukte ter zijner ere. Ook zag hij tot zijn genoegen de dozen sigaren naast zijn fauteuil zienderogen hoger worden. Geen kunstjes haalde „paake" Bron gisteren uit. Geen voeten in de nek op deze feestdag. Ook niet voor burgemeester Kessen van Hoensbroek en burgemeester Jan van 't Hooft van Ubach over Worms — „als loco van Hoensbroek kwam ik al jaren op zijn verjaardag" —, die de oudste van Hoensbroek bedachten met een fles echte Franse cognac, waarvan hij zelf overigens niets zal drinken. Voor de verdere rest was het een komen en gaan van kennissen en buurtbewoners, die onder andere hadden gezorgd voor een vrolijke versiering van de woning van mevrouw De Groot-Bron, de dochter van het feestvarken. In de avonduren kwamen de plaatselijke verenigingen waaronder ook de harmonie hun opwachting maken.

Op de foto: Karst Bron geniet met volle teugen zo te zien. Ook al blijft de Franse cognac, het geschenk van het gemeentebestuur van Hoensbroek, voor hem taboe. „Ik hou het bij limonade, proost!"

„Play in" voor jeugd in Galerij Brunssum

BRUNSSUM, 16 juli — De Galerij aan het Brunssumse Lindeplein — on herfst- en wintermaanden doorgaans het centrum van serieuze cultuur in de gemeente — is in deze vacantieweken weer het Walhalla van duizenden kinderen die van spelen houden. Het is een echte „play-in", waarvan overdag kinderen in de leeftijd van 6 tot 13 jaar en in de avonduren de 14-, 15- en 16-jarigen gebruik maken. De jeugd bezet de — beperkte — ruimte met honderden tegelijk en vindt er alles van haar gading. Was in voorgaande jaren de jeugdige interesse speciaal gericht op het tekenen en schilderen, dit jaar verheugen de „spelen" zich in de algemene belangstelling. En aan spelen biedt De Galerij de jongeren alles wat tussen „Mens erger je niet", Ganzenbord, Stratego en Risc op de markt is.

De aanschaf van de spullen, verf, papier, spelen, en noem maar op, heeft VVV-informatrice, mevrouw Ilse Frankenthal, die haar kantoortje naar de Galerij heeft en van het bezig houden van kinderen haar hobby heeft gemaakt via de gemeente „versierd". Het begeleiden van de kinderen verzorgen acht jongen: Leo Scholl, Yvonne Quaedackers, Jos Houben, Mia Mertens, Paul Borger, Clementien Kuijpers, Yvonne Schoffelen en Lilianne van de Klashorst.

Opvangcentrum

Vier jaar geleden liepen Leo Scholl en Wiel Meijs de laatste kan dit jaar niet in De Galerij zijn, heel toevallig op tegen de interesse van een aantal kinderen om in de vacantie iets „leuks" te doen. Dus startten ze met het scheppen van - toen nog - bescheiden mogelijkheden tot tekenen en schilderen in De Galerij.

Het aantal jongeren dat ze toen onder hun hoede namen haalde nog niet de tien.... In de drie jaren die sindsdien verstreken zijn is het aantal kinderen dat dagelijks — en vooral bij slecht weer — de Galerij bezoekt tot ver over de honderd gestegen. Deze kinderen komen niet allemaal uit Brunssum, maar onder andere ook uit Hoensbroek, Bingelrade, Merkelbeek, Schinveld en Den Haag. Dat ze ook uit de residentie komen is niet verwonderlijk als men weet dat De Galerij ook open staat voor kinderen van ouders die in Brunssum op campings logeren. „We staan voor iedereen open, zoals dat een echt opvangcentrum voor jeugd behoort te doen.

De kinderen kunnen bij ons voor van alles terecht en ze maken van die mogelijkheid grif gebruik. We hebben dagen gehad dat we een bordje op de deur hebben moeten hangen met erop „Galerij vandaag helemaal bezet". De kinderen komen ook altijd terug. Het bevalt ze en wij als leiders kunnen van hen — omdat de meeste van ons nog studeren voor onderwijzer of kleuterleidster — een hoop leren", zegt Leo Scholl. Hij en zijn vrienden hebben geen programma voor de jonge bezoekers opgesteld, maar de resultaten, die geboekt worden, zijn er niet minder verbluffend om.

Panzerfaust in wei gevonden

(Van onze verslaggever)

HEERLEN, 16 juli — Bij werkzaamheden in een wei aan de Beersdalweg ontdekte de eigenaar van het perceel een „panzerfaust" uit de tweede wereldoorlog. Het gevaarlijke projectiel werd zeer omzichtig overgebracht naar een veilige ruimte op het Heerlense politiebureau. Vandaag zal de hulpverleningsdienst uit Den Haag het oorlogstuig ophalen.

Zes Marokkanen over grens gezet

(Van onze verslaggever)

HEERLEN, 16 juli — De Heerlense politie heeft gisteren zes Marokkanen over de Belgische grens bij Eijsden gezet. De Marokkanen werden dinsdagavond slapend in een geparkeerde auto aan de Laanderstraat aangetroffen. Zij bleken niet in het bezit van een verblijfsvergunning. Vrijwillig zijn de mannen onder escorte van de Heerlense poltie naar de grens gereden. Zij verklaarden op doorreis te zijn.

Laatste 500 gezinnen van stank verlost

Heel Susteren krijgt riolering

(Van onze verslaggever)

SUSTEREN, 16 juli — Nu aan de riolering in de Susterense wijk De Heide nagenoeg de laatste hand gelegd is, heeft men in het dorp Dieteren, dat eveneens onder Susteren ressorteert, een begin gemaakt met de uitvoering van de tweede helft van het projekt en zijn ook daar al de eerste buizen in de grond verdwenen.

De realisering van deze plannen vergt ruim 2 miljoen gulden, maar daarvoor kunnen dan ook meer dan 500 gezinnen — 220 in Dieteren en 300 in De Heide — na jarenlang wachten gebruik gaan maken van riolering. De vooral 's zomers haast ondragelijke stank van beer- en zinkputten en open goten langs de weg zal dan eindelijk voorgoed van de baan zijn. De plannen zullen in oktober van dit jaar geheel uitgevoerd zijn, wanneer de rioleringen zijn aangesloten op het stamriool van de gemeente Susteren.

Organist Talsma speelde ragfijn Couperin

Het beste wat de Amsterdamse organist Willem Talsma dinsdagavond in de Lieve-Vrouwebasiliek te Maastricht op het gebied van orgelspel presteerde, vond ik zijn vertolkingen van werk van Couperin, van drie Italiaanse tijdgenoten van deze en van Bachs Fantasia in c, Gloria en Offertoire uit Couperins „Messe pour les couvents" ademde een weldadige rust, doordat de organist zijn tempi niet te snel nam.

Dit had als gunstig gevolg, dat de enorme rijkdom aan versieringen, die voor Couperins kunst zo karakteristiek is, zeer exact tot zijn recht kwam en duidelijk te „volgen" was. Zo viel er waarlijk te genieten van trillers en voorslagen en wat dies meer zij. Bovendien acht ik deze muziek met zijn „Duo sur les tierces", „Basse de trompette" en dergelijke „coupletten" zeer geschikt voor het Séverinorgel. In de orgelkunst is dit het fijne werk. Wat ook van de composities van Zipoli, Domenico Scarlatti en padre Giambattista Martini gezegd kan worden, van wie respektievelijk een pastorale, een sonate in C en de „Toccata per il Deo gratias" gespeeld werden. Typerend voor die pastorale is zijn 6/8 maat. De sonate van Scarlatti is zoals ik de componist uit zijn clavecimbelsonates ken bekoorlijk bovendien door zijn fijne echo-effecten, waarmee de organist door geraffineerde toepassing van de registratuurmogelijkheden het oor van de toehoorders haast letterlijk wist te strelen. Martini's toccata tenslotte is een kort maar krachtig werkstuk.

Ook de stralende statigheid van Bachs Fantasia, die groots van opbouw is en zeer helder, maar wat luid door de organist werd gespeeld, kon mij zeer bekoren, evenals het grote koraalvoorspel „An Wasserflüssen Babylon", waarvan wederom de rust, de goede registratuur en de met souplesse gespeelde versieringen tot voldoening stemden. Bachs bewerking van het beroemde Concerto in D van Vivaldi moge als studie van eerstgenoemde op zichzelf een belangrijke zaak zijn, liever hoor ik de originele versie van Vivaldi voor strijkorkest. Het is muziek van eerste rangorde. In het Grave (1e deel) kwamen wat slordigheden voor en ook de fuga was niet helemaal gaaf. Nochtans was deze als geheel bevredigend. Over de tempi kan men weer met elkaar van mening verschillen. Soms lijkt het te traag, soms te snel. Dit laatste bijvoorbeeld wat betreft het Largo con spiccato (3e deel). Feit is in ieder geval, dat deze concertante muziek concertant moet klinken. In het algemeen betekent dat „licht". Willem Talsma kan over zijn prestaties tevreden zijn.

JAN SCHOUTEN Jr.

Kastelein zorgt voor oversteek

Pontveer verbindt Geulle en Uikhoven

GEULLE, 16 juli — De door vele hechte familiebanden met elkaar verbonden maasdorpen Geulle, gelegen op de Nederlandse oever en Uikhoven, gelegen op de Belgische oever, zijn vanaf vrijdagavond met elkaar verbonden door middel van een pontveer. Tot dan nog moet bij familiebezoeken over en weer de lange omweg via de Maastrichtse bruggen of het veer bij Berg aan de Maas worden gemaakt.

Florant Milissen, eigenaar van de aan de Maas gelegen Riobar te Uikhoven, heeft van drie roeiboten een stevige pont geconstrueerd, waarmee hij vanaf vrijdag op verzoeken de oversteek zal maken. De eerste vaart vindt plaats bij gelegenheid van het 20-jarig bestaansfeest van de wielerclub „het lustige wiel" te Uikhoven. Zoals bij grote feesten in een van beide dorpen gebruikelijk zou er ook bij dit feest weer een gelegenheidspontje varen. Men heeft evenwel toestemming gekregen van het gelegenheidspontje een blijvende verbinding te maken voor het kleine grensverkeer. Daarmee is een reeds lang gekoesterde wens in vervulling gegaan. De feestelijke eerste tocht vrijdagavond om 8 uur wordt dan ook gemaakt door de collega's van b. en w. van beide dorpen, waarna de champagne rijkelijk zal vloeien.

Juliana Combinatie wil 30.000 regenboogforellen uitpoten

Julianakanaal vol forellen?

(Van onze verslaggever)

SITTARD, 16 juli — „Wordt het Julianakanaal in het komend hengelseizoen de vaste woon- en verblijfplaats van 30.000 regenboogforellen? En worden duizenden (vooral) Limburgse hengelaars in staat gesteld regelmatig een zelf gevangen forel op het gezinsmenu te plaatsen?

Het dagelijks bestuur van de Juliana-Combinatie heeft zich dinsdagavond onder voorzitterschap van de heer Jac. Geerts in hotel „De Pelikaan" te Sittard urenlang over deze vragen gebogen, die tijdens de algemene vergadering in het voorbije voorjaar door de heer Frans Hilgers uit Hoensbroek — adviseur van genoemde Combinatie — werden gelanceerd. De heer Hilgers gaf destijds de forel in Limburgse wateren minstens evenveel levenskansen als soortgenoten, die bij wijze van proef zijn uitgezet in de Veerse Maas en de Biesbosch.

De uitpoot in het Julianakanaal zal, evenals elders, een proef betekenen, waaruit de Organisatie Verbetering Binnenvisserij en Visserij-Inspectie hun lessen kunnen trekken. Tijdens genoemde algemene vergadering vormden de ƒ 15.000 kosten — het totale bedrag is ƒ 50.000 — die de Combinatie zou moeten dragen, een drempel waarover de vergadering niet direct wenste te stappen. Daarom werd het dagelijks bestuur gedelegeerd deze uiterst belangrijke kwestie verder af te handelen en te zijner tijd opnieuw voor te leggen aan de belanghebbenden.

+ MAGISCHE KLANK

Zo kwam de koninklijke forel dinsdagavond weer levensgroot ter tafel in hotel 'De Pelikaan' waar de vis op zijn merites en op mogelijk minder goede eigenschappen werd beoordeeld. „De naam forel heeft in deze dagen een magische klank gekregen", aldus leidde de heer Jac Geerts het lange, soms felle maar altijd fris sportieve debat in. „Het getuigt bij onze vele sportvissers van een zekere standing als ze kunnen zeggen in Luxemburg of de Eifel op de forel te hebben „gejaagd". Of straks dit jagen ook op het Julianakanaal in Limburg kan geschieden is een uiterst belangrijke zaak. Het is daarom goed, nodig en nuttig dat wij onderzoeken in hoeverre èn òf onze Combinatie kan meegaan met bedoelde proefuitzetting en deze wellicht financieel kan ondersteunen."

De forel kreeg niet van alle leden klakkeloos veel pluspunten. Hij werd zelfs voorgesteld als een waardeloze sportvis die bijt naar alles wat zich in het water beweegt. Deze opvatting werd hardnekkig bestreden omdat de forel, afkomstig uit een „opvoedingsinternaat van de O.V.B." gewoonlijk geen tijd krijgt om te acclamatiseren. Een eventuele uitzet dient te geschieden in het voorjaar wanneer de hengelstokken een tweetal maanden in het foudraal moeten blijven. De forel heeft in maart, april en mei dan de tijd om voedsel-operationeel te worden. Uit proefnemingen is gebleken dat hij wel degelijk na enige tijd vrienden van vijanden weet te onderscheiden en niet zo gemakkelijk kan worden aan de haak geslagen als wordt voorgesteld. Ook tijdens genoemde bestuursvergadering was het forse geldbedrag aanvankelijk een sta-in-de-weg voor een vlotte besluitvorming.

+ KOSTEN

Uit cijfers bleek dat 1969 financieel een goed jaar is geweest voor de Combinatie. Bovendien wil men de uitpoot van gewone vis als voorn en karper even terwille van de forel opschuiven. Zodoende komt een flink bedrag vrij. Het is verder ook mogelijk, dat de bijdrage van de Juliana-Combinatie uiteindelijk lager wordt gesteld. „Kunnen de kosten van dit experiment niet helemaal ten laste komen van de uitvoerende instanties zoals ook schijnt gebeurd te zijn bij de uitpoot in de Veerse Maas en de Biesbosch," werd gevraagd.

Er zitten nog andere mogelijkheden. Het dagelijks bestuur zal ze allen bezien en uiteindelijk na lang en rijp beraad met de O.V.B. en de S.M.B. (Visserij-Inspectie) in zee of beter in het Julianakanaal gaan. Uiteindelijk komt de beslissing toch in handen van de algemene vergadering die zelf tijdens een algemene voorlichtingsavond de voor en nadelen tegen elkaar kan afwegen.

Deskundigen van O.V.B. en D.S.M. hebben zich bereid verklaard tijdens een bijeenkomst de Limburgse hengelaars de nodige inlichtingen te verschaffen en hen met raad en daad bij te staan. Voor het zover is, zullen beide instanties eerst een onderzoek instellen naar het water van het Julianakanaal en alle omstandigheden waaronder de forel daar moet leven. Indien het onderzoek niet gunstig uitvalt, behoeft feitelijk niet meer gepraat en vergaderd te worden. In het andere geval zullen de zuidelijke hengelaars in Limburg op de forel gaan! Met vlieg of in combinatie met spinner....

Sportcommissie in Eys bleef in gebreke

EYS-WITTEM, 16 juli — Het huren van een nieuw voetbalterrein van de heer Van der Linden was tijdens de laatste raadsvergadering onderwerp van discussie. De heer Duckers informeerde naar de stand van zaken bij de onderhandelingen met de heer Van der Linden, die officieel moeten lopen via de gemeentelijke sportcommissie. Wethouder Pappers zei dat alle pogingen om met de heer Van der Linden kontakt op te nemen zonder resultaat waren gebleven. Hetgeen niet betekende dat de heer Van der Linden niet wilde onderhandelen, meende hij. Toen stelde de heer Duckers voor om de voetbalclub Zwart-Wit rechtstreeks te laten onderhandelen met de heer Van der Linden. En hij motiveerde dit door erop te wijzen, dat de verhouding tussen loco-burgemeester J. Grooten en de heer Van der Linden nu niet bepaald vriendschappelijk was. Dat voorstel werd aangenomen.

De heer Van der Linden over deze kwestie: „Ik verwacht dat de heer Pappers binnenkort eens met mij daarover komt praten. Dat had ik trouwens al lang verwacht. In principe ben ik bereid om het terrein ter beschikking te stellen".

Wethouder Pappers vindt echter dat na het raadsbesluit de voetbalclub zelf maar moet gaan praten. „Ik mag nu niet meer over deze zaak met de heer Van der Linden gaan onderhandelen". De voetbalclub zal nu zelf proberen deze al anderhalf jaar slepende kwestie uit de wereld te helpen.

AANGEB. BETREKK.

Centra's Vriendenprijzen

10 Vissticks ~~1.23~~ **98**
uit de diepvries

Halve Perziken ~~1.79~~ **1.49**
Frisco, 1/1 blik

Gelderse worst ~~55~~ **45**
gekookte, per 100 gram

Kippesoep ~~1.18~~ **79**
California, per blik

Fruithagel ~~89~~ **75**
De Ruyter, groot pak 400 gram

Haringfilets ~~79~~ **59**
Keus uit 4 sauzen, blik 200 gram



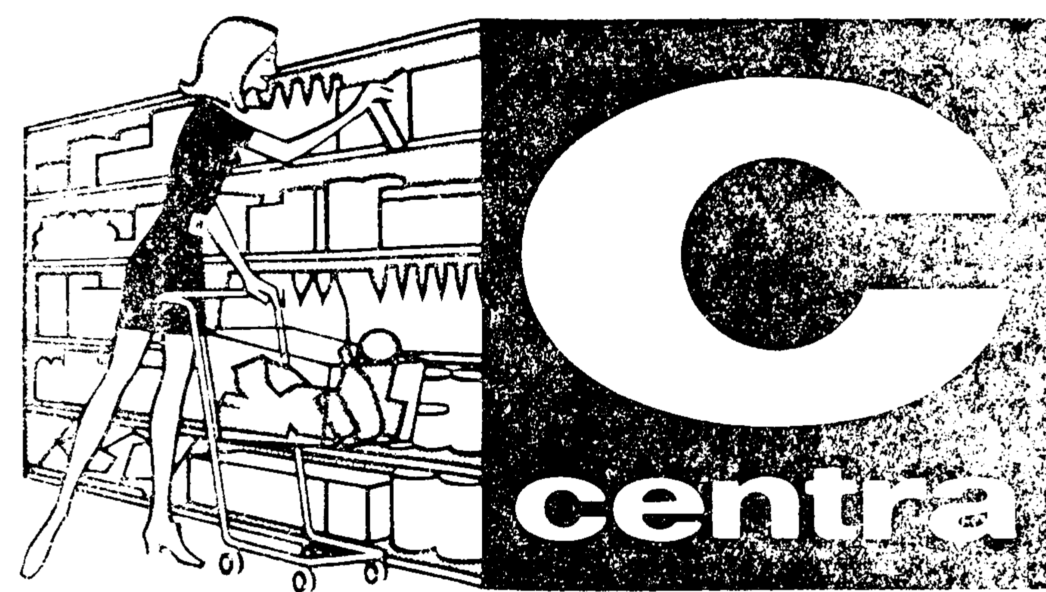
Sperzie bonen
500 gram **88**

10 Perziken **1.78**



Room panees **1.38**
2 stuks

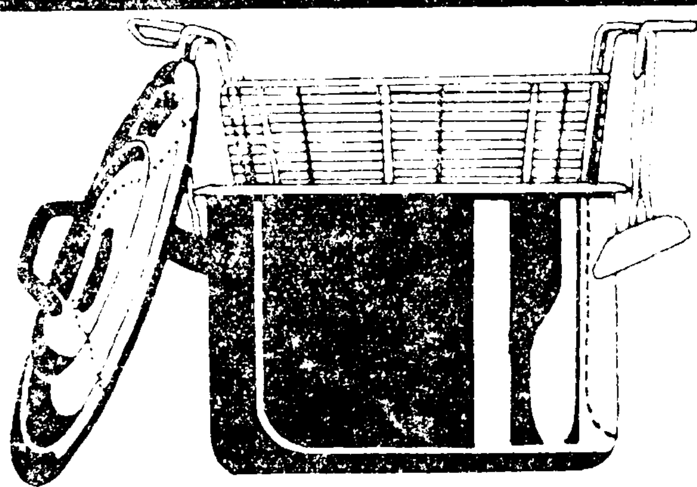
Biefstuk **2.58**
200 gram



Kwaliteit te kust en te keur



Keuken-rollen
95



centra per post

Frituurpan

Uw prijs: 1 Centra Spaarkaart



Kladbloc's
39

VERKOOPSTERS. Voor ... goed salaris ... worden gevraagd ...

[...]schenk van Spaanse regering

[...]oledo-zwaard als [...]gprijs op WMC

([...]onze verslaggever)

[...] 16 juli — De Spaanse [...]t een sierzwaard — een [...]d — beschikbaar gesteld [...]oor het Wereldmuziek- [...] Kerkrade. Het zal als [...]den uitgereikt aan het [...]uziekkorps van een be- [...] In 1966 hebben twee [...]ziekkorpsen deelgenomen [...]C, de Banda Primitiva en [...]ical, beide uit Liria. Dit [...]den was voor het ministe- [...]enlandse zaken te Madrid [...]m een Spaanse prijs te [...] de Spaanse ambassadeur in Den Haag, zijne excellentie Sanz-Briz. Deze heeft het zwaard gisteren doorgestuurd naar de heer J. M. Grossimlinghaus, vice-consul van Spanje te Maastricht. De heer Grossimlinghaus zal het zwaard vandaag in het stadhuis van Kerkrade aan burgemeester Smeets ter hand stellen.



[...]se consul in Maastricht [...]J. M. Grossimlinghaus met [...] de Spaanse regering ge- [...] sierzwaard.

Prins Claus ook zaterdag in Kerkrade

Prins Claus, die morgenavond het zesde Wereldmuziekconcours zal openen, blijft ook zaterdagochtend nog in Kerkrade om een gedeelte mee te maken van de eerste showwedstrijden in het Sportpark van Kaalheide. De prins zal waarschijnlijk in het Grand Hotel in Heerlen overnachten. Zaterdag vliegt hij weer terug naar zijn vakantieverblijf in Italië. Speciaal voor deze gelegenheid heeft het WMC-bestuur besloten om zaterdag met de showwedstrijden te beginnen en niet, zoals gepland, met de marswedstrijden. De wedstrijden worden geopend met een optreden van de „Ben Davis High School Band" uit Indianpolis (USA), die voor de eerste keer aan het WMC deelneemt.



Weekend-programma

ZATERDAG 18 JULI

10.00 uur SHOWWEDSTRIJDEN (Sportpark Kaalheide)

— Ben Davis High School Band, Indianapolis (USA)
— Hamar Musikkorps, Hamar (Noorwegen)
— Muziekvereniging Harmonie „Excelsior", Boskoop
— Chr. Showcorps „Gorcum", Gorinchem
— Mainzer Rittergilde, Mainz (West-Duitsland)

MARSWEDSTRIJDEN (Sportpark Kaalheide)

— Meisjestrommelkorps van de fanfare „Eigen Volk" te Viversel, Zolder (België)
— Aarhus Pigegarde, Aarhus (Denemarken)
— Drumband van „Andel's Fanfarekorps", Andel
— Tambours- en Pijperkorps „Duindorp", Scheveningen
— Drumband „Irene", Beek
— Drum- en showband „Adest Musica", Sassenheim
— Showcorps „Gorcum", Gorinchem
— Rijnmond Band, Schiedam
— Trompetterkorps „Prins Bernhard", Den Haag
— Hamar Musikkorps, Hamar (Noorwegen)

14.00 uur CONCERTWEDSTRIJDEN (Rodahal)

— „Vivace", Leiden
— Goteborgspolisens Musikkar, Zweden
— „Kunst na Arbeid", Zuid-Scharwoude
—Susquehana University Symphonic Band, USA
— „Musikfreunde", Aachen (West-Duitsland)
— Mandolinenkonzertgesellschaft 1924, Neuenhaim im Taunus (West-Duitsland)
— Veszpremi Szimfonikus Zenekar, Hongarije
— Mandolinenkonzertgesellschaft Herne 1924 (West-Duitsland)
— Burgermusik, Luzern (Zwitserland)
— „Eendracht", Huls (Simpelveld)
— Hamar Musikkorps, Hamar (Noorwegen)
— Civica Filarmonica, Mendrisio (Zwitserland)

ZONDAG 19 JULI

10.00 uur MARSWEDSTRIJDEN (Sportpark Kaalheide)

— Drumband van de Koninklijke Harmonie „Concordia", Obbicht
— Tamboerkorps Muziekvereniging „Voorne en Putten", Hellevoetsluis
— Jeugdfanfare Groeninghe, Kortrijk (België)
— Enschedees Drum- en Showorkest, Enschede
— Mr. H. M. van de Zandtvereniging, Velp
—Kunst na Arbeid, Uithoorn
— Muziekvereniging „IJmuider Harmonie", IJmuiden
— Burgermusik Luzern, Luzern (Zwitserland)
—Trompetterkorps Alkmaar, Alkmaar
— Fanfarenzug 1960 Meinerzhagen, Meinerzhagen (West-Duitsland)
— Kliek der Koninklijke Harmonie van Diest, Diest (België)

SHOWWEDSTRIJDEN (Sportpark Kaalheide)

— Tamboer- en Jachthoornkorps „Heerenveen", Heerenveen
— Mr. H. M. van de Zandtvereniging, Velp
— Trompetterkorps Alkmaar, Alkmaar
— Muziekvereniging „IJmuider Harmonie", IJmuiden

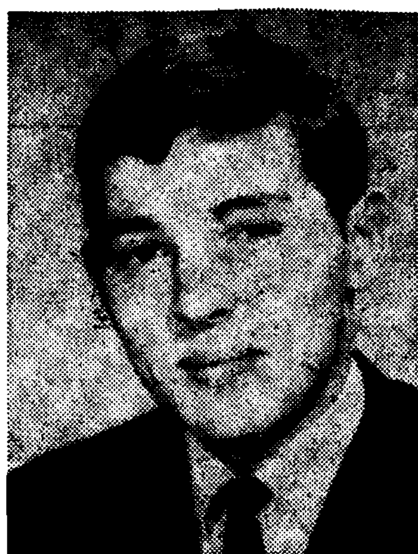
14.00 uur CONCERTWEDSTRIJDEN (Rodahal)

— Aarhus Pigegarde, Aarhus (Denemarken)
— Musikverein Rietheim (West-Duitsland)
—Harold School Band, Grimsby (Engeland)
— Harmonievereniging „Kunst na Arbeid", Uithoorn
— Ben Davis High School Band, Indianapolis (USA)
— „Eensgezindheid", Wormer
— Muziekvereniging „IJmuider Harmonie", IJmuiden
— Musikkorps der Bochum-Gelsenkirchener Strassenbahnen A.G., (West-Duitsland)
— Harmonie-orkest Conductor, Kopenhagen (Denemarken)
— Fanfare „St. Martinus", Geulle
— Muziekvereniging „St.-Caecilia", Horst
— Blaserorchester des Zentrums für Musikerziehung, Maribor (Joegoslavië)

Harmonie „St.-Caecilia" uit Mechelen neemt niet deel aan het WMC.

Drie musici luisteren missen op

Elke zaterdagavond zullen tijdens het WMC in de St.-Jozefkerk van Kaalheide in Kerkrade drie musici de missen opluisteren ter gelegenheid van het Wereldmuziekconcours. Deze missen worden gehouden om 18 en 19 uur. De drie musici, de sopraan Irene Cals uit Meerssen, de hoboïst René van Geffen en de hoboïst John van Ophuizen, beiden uit Spekholzerheide, hebben dit zelf georganiseerd. Mejuffrouw Cals is leerlinge van T. Brand van het Maastrichtse Conservatorium. Zij zingt liederen van J. S. Bach en Schubert. Hoboïst René van Geffen is leerling van het Grenzland Konservatorium in Aken. Hij is tevens lid van het „Rheinische Jugend Symphonie Orchester" in Bonn. De heer Van Geffen zal een concert van T. Albinoni, een sonate



Johan van Ophuizen

van J. B. Loeillet, en „Six Methamorphoses" van Benjamin Britten ten gehore brengen. Hoboïst John van Ophuizen is leerling van de bekende hoboïst Koen van Slogteren van het Maastrichts Conservatorium. Tijdens de missen in Kaalheide zal hij werken van J.J. Quantz, Santo Lopis, B. Marcello, en Hans Schouwman ten gehore brengen. Organist tijdens de missen is Gérard Withag, docent aan het Grenzland Konservatorium in Aken.



Irene Cals

[...]peciale [...]ekendag [...] Rodahal

[...]1500 zieken in het dekenaat [...]wordt maandag een speciale [...]dag gehouden in de Roda- [...]uur wordt in de hal door [...]Alfrink een hoogmis opge- [...] kardinaal wordt geassis- [...]mgr. Beel uit Roermond, [...] plechtige openingsmis op- [...]r het WMC, en mgr. P. [...]hulpbisschop van Hasselt. [...]wartet onder leiding van L. [...]van de Kerkraadse muziek- [...]de mis muzikaal opluisteren. [...]us speelt de eerste trompet, [...]en de tweede trompet, Nico [...]rn en Harrie Ries de trom- [...]koperkwartet treedt dan [...]tweede keer op sinds de [...]n het WMC. Vrijdagavond [...] kwartet tijdens het koud [...]e burgerzaal van het stad- [...] prins Claus omstreeks 23 [...]d neemt van Kerkrade. Het [...] „De Zon" uit Chèvremont [...]g van de heer W. Bonten [...]s optreden tijdens de mis

[...]r wordt een voor de zieken [...]licht programma gebracht [...]ymphonisch orkest Veszpre- [...]ikus Zenekar uit Hongarije [...]ezer Ritter Showband. Alle [...] bedlegerigen worden of [...]d of met particuliere wagens [...]aald en naar de hal ge- [...]nstreeks twaalf uur krijgen [...]ch aangeboden in de Roda- [...]de bedoeling, dat kardinaal [...] middags nog enige tijd bij [...] blijft. Zondagavond arri- [...]ardinaal vanuit Duitsland op [...]r hij overnacht.

Lezers schrijven

1) Brieven van lezers dienen kort, duidelijk en terzake te zijn.
2) Plaatsing geschiedt uitsluitend met volledige ondertekening.
3) De inhoud van het geschrevene blijft voor rekening van de briefschrijver. De redactie is slechts verantwoordelijk voor publicatie er van.
4) De redactie moet zich het recht voorbehouden ingezonden brieven in te korten, van een [illegible] te voorzien of voor publicatie te weigeren. In het laatste geval worden de brieven aan de afzenders geretourneerd.

Senatoren

„Woedend" waren ze, die 87 Amerikaanse senatoren die vorige week een brief schreven aan de Noordvietnamese premier Phnam Van Dong, „woedend" over de gevoelloze houding tegenover" en de „onmenselijke behandeling van" de Amerikaanse krijgsgevangenen in Indochina.

Je zou die senatoren kunnen verwijzen naar de ‚tijgerkooien" op het eiland Con Son.

Maar je kunt ook wat anders doen: je kunt wijzen op de ronduit schofterige behandeling van de Amerikaanse oorlogsgewonden in... ja, in hun eigen Amerikaanse ziekenhuizen. Het Amerikaanse tijdschrift „Life" van 8 juni jl. beschreef hoe de nu al meer dan 275.000 in Indochina gewonde GI's vaak opgeslagen liggen tussen de vuilnisbakken en hopen ongewassen beddegoed, tussen knagende ratten en hun eigen drek.

Volgens „Life" heeft de Amerikaanse regering de laatste jaren wel steeds meer belastinggeld besteed voor de aankoop van nieuw oorlogsmaterieel voor Indochina, maar heeft ze tegelijk systematisch bezuinigd op het budget van de Amerikaanse legerziekenhuizen. Met als voornaamste gevolg een hopeloos tekort aan verplegend personeel:

In sommige legerhospitalen moet 1 verpleegster tot 80 vaak volledig gehandicapte soldaten verzorgen. Uiteraard een ondoenlijke opgave.

En daarmee, zou je toch zeggen, smijt de Amerikaanse regering haar eigen oorlogsgewonden tussen die overgelopen urinezakken en de vuilnis. Als dank voor de moeite?

HOENSBROEK — John Brouwer de Koning

Limagas (III)

Op 18 juni jl. heb ik Limagas schriftelijk verzocht om tekst en uitleg wat betreft de waarborgsom van f 40 op de voorschotnota. Tot op heden geen antwoord. Ik heb gevraagd voor wie ik borg moest staan. Voor mensen die hun gasrekening niet betalen. In Proosdijveld Noord waar ik woon, is onlangs een buurtvereniging opgericht. Ik heb het bestuur verzocht om op de komende vergadering, de beruchte waarborgsom op de agenda te plaatsen. Deze buurtvereniging, die inmiddels aangegroeid is tot 100 leden, moet via een aktie in staat zijn, om Limagas te kunnen dwingen, deze zeer onsmakelijke zaak een andere wending te geven.

BEEK — W. Loonen

De centen van de heks

De Telegraaf liet dezer dagen weten dat de minister van c.r.m., mevr. dr. Klompé, voor Frans Dohmen (voorzitter Wereld Muziek Concours Kerkrade) de heks was, die het W.M.C. niet genoeg subsidie had gegeven; dit terwijl c.r.m. wel aan de musicus Peter Schat c.s. enige tonnen had gegund voor de opera „Reconstructie". Limburg wordt weer achter gesteld!

Ons inziens komt het geld voor het creëeren van „Reconstructie" onder een ander hoofd vandaan, dan gelden voor het organiseren van een muziekfeest als het W.M.C. Men moet deze dus niet onderling vergelijken en uit die onjuiste vergelijking de conclusie trekken dat Limburg dus achtergesteld wordt. Is niet het echter punt dit:

Als het W.M.C. het idee had kunnen opbrengen om een „Reconstructie" te laten creëren door een groep van kunstenaars uit Zuid-Limburg, naar aanleiding van de reconstructie die zich hier op ogenblik aan het voltrekken is (een reconstructie die ál te veel alleen materieel geschat wordt en ál te weinig als een menselijk proces van „mining is a way of life" naar „mining was a way of life") dan zou kunnen blijken dat dat idee c.r.m. wellicht net zo veel waard was geweest als het idee van Peter Schat c.s.

Is de minister te karig geweest of is cultureel Zuid-Limburg niet inventief genoeg? Immers pas nog heeft c.r.m. besloten een cultureel project geworteld in de Zuidlimburgse reconstructie wél te supporteren. Waarschijnlijk weer van onder een ander begrotingshoofd vandaan; maar zonder achterstelling!

HEERLEN — Nic. Tummers Jon Erkens

Met auto tegen boom: ernstig gewond

(Van onze verslaggever)

VENRAY, 16 juli — De 22-jarige Jan Berkers uit Deurne is zeer ernstig gewond in het Venrayse ziekenhuis opgenomen, nadat hij door onbekende oorzaak met zijn wagen tegen een boom was gebotst. Met behulp van een tractor moesten de restanten van de auto van de boom worden losgetrokken.

Op de rijksweg Venlo-Nijmegen onder Arcen slipte gistermiddag de wagen van een 21-jarige Vlaardinger, die met zijn verloofde op weg was naar hun vakantiebestemming. De auto vloog tegen een boom. Het tweetal moest ernstig gewond naar het Venlose ziekenhuis.

Acht jongelui in arrest

Koperdieven hadden pech

SUSTEREN, 16 juni — Vandaag zullen aan de officier van justitie in Maastricht vier 22-jarige inwoners van Hoensbroek worden voorgeleid, die in Susteren werden betrapt toen zij koperen kabel ontvreemdden uit een magazijn van de PLEM. Een van de daders werd in Susteren aangehouden; de andere drie wisten te ontsnappen. Zij werden in de loop van gisteren en eergisteren gearresteerd.

Toen de inbraak in het magazijn door voorbijgangers werd ontdekt hadden de jongelui — de bouwvakarbeiders S., M., v. B. en T. — nog te weinig tijd gehad om veel kabel naar buiten te sjouwen. Toch bedroeg de waarde van de buit nog ongeveer 1000 gulden. Een kleine hoeveelheid van de diefstal afkomstige kabel werd inmiddels in een vuilnisemmer in Hoensbroek teruggevonden.

Ook afgelopen weekeinde werden in Susteren vier jongelui op heterdaad betrapt toen zij koper probeerden te stelen. Het viertal, allen 16- en 17-jarige inwoners van Sittard, waren in een in aanbouw zijnde nieuwe wijk (in de Wolfskoul) koperen buizen aan het doorknippen toen zij door burgers werden opgemerkt. Drie van de knapen kozen hierop ijlings het hazepad. De vierde had pech: zijn brommer weigerde te starten, zodat hij kon worden gearresteerd. Naar aanleiding van deze aanhouding konden ook de drie andere daders worden opgespoord.

Protestbijeenkomst tegen NV Limagas

(Van onze verslaggever)

KERKRADE, 16 juli — Vanavond wordt in het parochiehuis van Bleijerheide een protestbijeenkomst gehouden tegen de N.V. Limagas. De vergadering is uitgeschreven door de afdeling Bleijerheide van het NKV. Het is de bedoeling van het NKV om met deze vergadering te protesteren tegen de heffing van de inmiddels berucht geworden waarborgsommen. Of de afdeling evenals de afdeling Eijgelshoven van het NKV ook telegrammen gaat versturen is nog niet bekend. De vergadering is voor iedereen toegankelijk.

AUTO'S & MOTOREN

Door inruil op Peugeot en Triumph automobielen bieden wij te k. aan: PEUGEOT 504 beige plm. 17.000 km 69, Peugeot 204 69 wit, 4 x Peugeot 404 67, Peugeot 404 65, Peugeot 404 Stationcar 63, Triumph 13/60 68 met houten stuur e.d.; Triumph 2000 66 schuifd. overdrive; Triumph Spitfire 68, Triumph Estate car. 63, BMW 1600 69, BMW 2000 TI dec. 66, BMW 501, Renault 16 67, Simca 1100 GLS 68, Simca 1501 GLS eind 67, Fiat 124 68, VW 1600 A 68, VW 1200 63, Ford Cortina dec. 66, Ford 12M 64 en 65, 3 mnd. Bovaggarantie. Financiering mog. Autocentrum W. Collaris NV, Kouvenderstraat 135-143 Hoensbroek tel. 045-213636 geopend tot 21.00 uur. x

Te k. DAF 750 de l., bwj. '63, pracht wagentje. Fin. mog. Beatrixstr. 48, N'hagen.

Te k. V.W. Variant 65 met nw. motor. Narcisstr. 1, Spek'heide.

Te koop OPEL Rek. 62 met radio, of te ruil tegen busje. Na 6 uur Nieuwstraat 25 te Kerkrade.

Te k. FIAT 600 D nw. banden, revisiemotor, zeer mooi f 1250,—. Inr. financ. Hamerstraat 16, Heerlen (bij Ambachtschool).

Te k. FLORETT motor 70 cc Te bevr. Rijksweg Nrd. 288, Sittard.

Te k. of te r. tegen grotere wagen RENAULT Floride 63 met winterkap i.z.g.st. Dr. A. Kuyperstr. 78, bij Ger. Kerk Treebeek.

Prachtige motor HONDA 350 cc met racekuip a. nw. Vraagprijs f 900.—. Pater Vaessenstr. 23, Hoensbroek. Na 5 uur.

Wij kopen al uw gebruikte AUTO'S. Autohandel de Wintraak, Provinciale Weg 3, Munstergeleen. Tel. 04490-5280. x

Voor de aank. of ruil van uw VAKANTIEAUTO naar: Erk. Autoh. M. Meessen, Sittard-Leyenbroek. Op 't kruispunt. Tel. 3416. x

Te k. V.W. 62 standaard model voor f 500.—. Bergeikstr 10, Eygelshoven. x

Te k. AANH.-WAGEN voor achter luxe auto, lengte 4 m. br. 2 m, en hoog 1,8 m. met huif; zeer geschikt voor meubelvervoer; draagverm. 750 kg, geheel compl., f 1500,—, incl. BTW. Henzo Stein, Morrisweg 107, Stein, tel. 04495 no 1751. x

Te k. Lambretta SCOOTER '67, prijs f 250,—. Honneestr. no. 23, Kerkrade (Holz). x

Te k. OPEL Kadett T '66, a.n., V.W. Kever '64, NSU Prinz '64; weggeefprijzen. Kampstr. 12, Geleen. x

Door inruil op nieuwe auto's te koop, gegarandeerde, vast geprijsde AUTO'S. Keuze uit 50 stuks. Auto Zuid Geleen, Rijksweg Nrd. 125. o.a. Citroën Diane '69, Opel Kadett '65 '67; Simca 1000 '66 '68; Citroën Ami '65; Ami Break '68; Fiat 124 '67; Fiat 1100 '68; Fiat 850 '66; Renault R 10 '66 '68 '69; Vauxhall Viva '69; Morris Mini 1000 '69; V.W. 1500 Ponton '66; NSU '67. Geopend tot 20.00 uur 's avonds 's zondags van 11.00 tot 18.00 uur. Auto Zuid Geleen, Renault-dealer, Rijksweg Nrd. no. 125. x

Te k. R 4, bwj. '62, kl. wit, 4 nwe banden. Te bevr. donderdag en vrijdag na 6 uur, zaterdag gehele dag. Narcisstraat 18, Kerkrade-W. x

Te k. DAFFODIL luxe, bwj. '63, nwe motor. Veldstraat 10 Schaesberg. x

Te k. van 1e eigenaar, prachtige OPEL Olympia coupé, 22.000 km gel., bwj. 68, rood met zwart vinyl dak. Te bevr. tel. 715356. J. F. Kennedylaan 19 Welten.

Goed onderh. SCOOTER Heinkel toerist te k. Staringstr. 37, Heerlen.

Weg. omst. te k. MORRIS Mini 1000 de l. bwj. 69 z.g.a.n. Te bevr. na 16 uur Leeuwerikstr. 37, Geleen.

KARMANN Ghia, schuifd., radio, radiaalbanden f 700. Opel Rek. 61, radio, schuifd. i.z.g.st. t.e.a.b. Irenestr. 61, Schaesberg-Kakert.

Belangrijk voor u. RECHTS-BIJSTANDSVERZ. M. Stoelendreyer, Eikenweg no. 14, Hoensbroek geeft u alle inlichtingen.

Koopje. FIAT 500 Cardinere 64, banden nw., motor 100 pct. pr. f 500. Jan Camperdstr. 42, Heerlen, tel. 045-715433.

Door inruil op MORRIS bieden wij te koop aan: 2 Glas 1204 64, 1 Fiat 850 coupé 67, 1 Simca 1500 64, 1 Morris 1300 69, 1 Morris 1100 64, 1 Citroën 2 CV 66, Mini's, Morris 1100 en 1300. Nieuw uit voorraad leverbaar. Auto Dirks. Amstenraderweg 81b, Hoensbroek, tel. 213068. x

Te k. VW 62. Hellebroek, Laar 7, Wijnandsrade. x

Te k. a. PORSCHE 64 i.z.g.st. met gerev. motor, elektr. schuifdak, tape-recorder. Klein Graverstr. 118, Kerkrade-West. x

Te k. CHEVROLET Camaro 8 cyl. automatic, vele accessoires, o.a. orgin. telco, radio schijnwerpers, breedstraler, enz. — Handelsmij. A. Damoiseaux N.V. Industriestr. 27, Sittard. x

Te k. VESPA G.L.X. 64 km.st. 19.000. Ed. Wintgenstr. 29 Treebeek. x

Te k. TRIUMPH Herald f 750. Jan Campertstr. 18, Heerlen. x

Te k. BORGWARD sportcoupé i.z.g.st. t.e.a.b. na 3 uur. Lodewijkstr. 8 Hoensbroek. x

Te k. 2 CV bwj. okt 68 23000 km gel., in pr. st. v. onderh. f 3100. Parklaan 17 Nuth, tel. 04447-1599. x

FIAT 1100 D 1965 f 1250,—; V.W. 1200 1954 f 250,—; V.W. 1200 1961 f 550,—; V.W. 1500 1965 f 1000,—. DAF-dealer L. Loven & Zn., Palemigerboord 401, Heerlen, telefoon no. 712451. x

Te k. V.W. '64, goed onderh. J. van Workum, Seffenterstr. no. 36, Vaals.

méér vakantie voordeel bij Simon de Wit

BAVARIA PILS Héél krat!

4.75

12 flessen à 1/2 liter
in handige plastic draagkrat
Ter introduktie van 550 nù

Proost!

méér KEUZE IN VERS VLEES

In onze S-markten en geldig t/m zaterdag 18 juli a.s.

MAGERE RUNDERLAPPEN 500 gram 3.88

DOORREGEN VARKENSLAPPEN 500 gram 1.98

méér PRIJSVOORDEEL IN GROENTE EN FRUIT

In vele SdW-filialen en geldig t/m zaterdag 18 juli a.s.

IMPORT HANDAPPELEN 1½ KILO 1.29

SLA KLASSE 1 forse krop 38

Gesneden MACARONI per kilo of LUNCHEON MEAT 330-gramsblik 99

NIEUW! HOUDBARE DRINKMELK (zonder koeling wekenlang houdbaar) hele liter van 66 voor 59

Derby POEDERKOFFIE 200-gramspot van 413 voor 3.69

Diepvries S-BITTERBALLEN 9 stuks van 75 voor 65

SIMON DE WIT INSTANT-PUDDING diverse smaken dubbelpak 65 59

SIMON DE WIT PINDAKAAS per pot van 109 voor 85

NIEUW! SIMON DE WIT WASVERZACHTER literflakon ter introduktie van 149 voor 1.25

NIEUW! "Loyal" PUUR VLEES voor de hond - per blik van 85 voor 69

NIEUW! S VLIEG-EN-MUG-WEG spuitbus - ter introduktie van 245 voor 1.95

PEPER, NOOTMUSKAAT of KANEEL 50-grams-strooier 75

3 rollen MENTOS van 72 voor 59

ENORME OPRUIMING

in alle SdW-filialen. Op vele huishoudelijke artikelen

25-35% KORTING

BIJVOORBEELD: CAMPING-KOP-EN-SCHOTELS 2 stuks van 198 voor 1.25

SKAI KLEERHANGERS per stuk van 198 voor 1.25

WHISKY-GLAZEN doos à 6 stuks van 250 voor 1.89

In vele van onze S-markten

DIEPE BORDEN 6 stuks 4.98

PLATTE BORDEN 6 stuks 4.98

DESSERT BORDEN 6 stuks 3.98

KASSA KOOPJE
Bij iedere 10 gulden aan boodschappen een spuitbus
S-DEODORANT van 195 voor 1.25
(Zolang de voorraad strekt)

SIMON DE WIT

Aanbiedingen geldig t/m 22 juli a.s.

AUTOLAKKEN 700 kleuren ook spuitbussen. Amstenraderweg 95 H'broek, tel 211929. x

AUTORADIO'S à f 100,—. Jo Knops Automaterialen. Rijksweg Zuid 195, Sittard, tel. 04490—2718. x

Voor uw betrouwbare, goede vakantie-auto OCCASION-CENTRE, Brunssum, Prins Hendriklaan 2b. x

Te k. BMW motor 500 cc i.g.st. Rozenstr. 21, Vaesrade.

M. SPORTAUTO te k. van part. G.K. met z. + w.k. Langeberglaan 9, Brunssum.

OPEL Rekord 1700 4 drs. 62. Goed onderh., wordt verkocht m. gar. J. Snijders, Brommelen 19, Wijnandsrade. x

Te k. COMMODORE coupé bj. 67; Fiat 850 65; Opel 64 en Opel Caravan 61. Nullanderstr. 109, Kerkrade. x

Te k. 2 RENAULTS bj. 62 en 63. Kl. defect. Te bevr. Groesweg 11, Schinveld. x

OPEL Adm. bj. 65 i.g.st. Veel extra's. Goedkoop af te geven. Pr. f 3500,—. Te bevr. Klaus Olles, 51 Aken, Zalier Allee 77. Tel. 0949 - 241 - 28600. x

Te k. OPEL Kadett coupé 65 i.pr.st. f 2000,— of aanbet. f 600,— rest 24 mnd. Lightenbergstr. 65, Hoensbroek-Zuid. x

OPEL Rekord 62 f 450,— (4 deurs); NSU Prinz 4 f 300 bj. 62. Schandelerstr. 72, Heerlen. x

Te k. VW 1500S. Nw. banden en trekhaak. Zeldzaam mooi f 1500,—. Inr. en financ. Hamerstr. 16, Heerlen (bij Ambachtschool). x

OPEL Rekord 1700 bj. 62, 4 drs. Goed onderh. J. Snijders, Brommelen 19, Wijnandsrade. x

Wilt U een AUTO verkopen groot of klein, dan moet U bij P. Joosten zijn. Kontant geld. Scharnerweg 3 en 7, Maastricht, tel. 27308. x

Eenmalig spotkoopje van particulier, KARMANN GHIA 1500 63 nw. model, zeer mooi. Slechts f 2375,— tel. 5305, Kerkrade. x

Te k. OPEL Rek. 62 i.g.st. Vraagpr. f 900.- Wouters, Valkenburgerweg 32 Heerlen. x

Te k. FORD Fairlane, 6 cyl. met automatic, open dak; uiterste prijs f 2500,—. Bautscherweg 42, Heerlerbaan. x

Te koop MERCEDES 200 D type 1966, geheel nieuwe Mechelin x-banden, radio; motor slechts 40.000 km gedraaid. Geheel in z. g. staat. f 6250.-. Elincks, Gouv. Houbenlaan 38, Munstergeleen, Tel. 04490 - 3001. x

VW pick-up dubb. cabine 69, VW 1500 ponton 66, VW variant 67, VW 1300 69, Fiat 1100 66, Volledige VW-garantie. Garage- en automobielbedrijf Nerum NV. Volkswagen-dealer Valkenburg. tel. 04406-2200. x

Te k. V.W. 1962, Benzenrade no. 15.

Speciale aanbieding van Automobielbedrijf Kolenburg. Zonder aanbetaling kunt U nu reeds in een nieuwe FIAT 850 f 177,69 p.m., Fiat 850 special f 194,— p.m., Fiat 128 f 222,36 p.m., Fiat 124 f 253,15 p.m. rijden. Nadere inlichtingen kunt U bij ons verkrijgen. Kruisstraat no. 12, Heerlen, tel. 045-714524. Officiële Fiatdealer. Ook 's zaterdags geopend tot 17 uur. x

Te k. v. part. MORRIS Mini 100 MK II, sept. 68. Kl. racing green en rad. banden, 26.000 km gel. In pr. st. Vraagpr. f 4200,—. Te bevr. tel. 045-717760.

Nwe autobanden met kortingen van 25 tot 35 pct. Ook radiaalbanden. Uitsl. 1e soort BASTIAANS ARAL Autoservice, autoweg Heerlen, tel. no. 711930. x

CITROëN 2 CV dubbele bediening f 35,—; motorkap f 20,—; versnellingsbak f 25,—; electrische ruitenwisser f 15,—; deuren en spatbord f 5,— en diverse andere onderdelen. Te bevragen: Ovidiusstraat 26, Heerlen, tel. 045-714880. x

Te k. TREKHAAK Simca 1000 en B.M.W. 700 L.S. Dorpstr. 33, Oirsbeek.

Te k. onder gar. MERCEDES 220 D wagen is in st. v.nw. Opel Kadett 64, 65, Opel Blitz m. nieuwe bak. Elk desk. onderz. toegest. Gar. Jo Rödiges, Dorpstr. 33, Oirsbeek. Tel. 04492-1830.

Inruilwagens: BM W 2000LS 1968-67; BMW 2000 1967; BM W1800 1969 68 67; BMW 1600 1966. Fiat 125 1968; Fiat 850 coupé 1968; Fiat 850 1968; Ford Cortina 1967; Ford Cortina GT 1967; Ford 17M 1966; Peugeot 404 1967; Autobedrijf Kera N.V., Kerkrade, Kerkradersteenweg 5, tel. 04445—2525. Zaterdag tot 18.00 uur geopend. x

CHEVROLET Malubu 64, Chevrolet Chevelle 64, Opel Rekord Rekord 1700 65, Opel Kadett Coupé 1700 64, Opel Kadett Car. 63, Taunus 65, Opel Kadett Car. 63, Taunus 12 M nus 12 M 65, Taunus 12 M car. 65, Ford Corsair 65, Fiat 850 67, V.W.-bus 65, V.W.-bus 64, V.W. 1200 63, Opel Blitz gesloten 64, iFat 1200 Sport 65 Fiat 500 66, Fiat 500 64. Autohandel De Wintraak, Provinciale Weg 3, M'Geleen. Tel. 04490-5280.

In- en verkoop van gebr. AUTO'S. Autohandel de Wintraak, Provinciale Weg 3, Munstergeleen. Tel. 04490-5280.

Limburgs Sport Dagblad

Donderdag 16 juli 1970

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Sport - Nobelstraat 21 - Heerlen - - Telefoon 718100

Merckx wil geen risico meer nemen

door Fred Racké

MOURENX, 16 juli — Eddy Merckx wenst geen enkel risico meer te nemen bij het behalen van zijn tweede Tourzege. Dat is gisteren overduidelijk gebleken. Tenzij er iemand is, die hem in wat waaghalzerij zou willen steunen. En die is er in het hele peloton niet te vinden.

Blij als de coureurs zijn met hun verworven posities of onervaren en dus nog altijd bang voor de slotetappes, zoals Joop Zoetemelk en Gosta Petterson, die de meester alleen maar volgen omdat in zijn schaduw de grootste waarborgen voor de verdere ereprijzen liggen.

Merckx: „Iedereen wilde zich zoveel mogelijk sparen, toen we na de Tourmalet een knappe kopgroep bijeen hadden. Men werkte wel, maar niet hard genoeg, en dan is het peloton, hoe zwak ook, altijd wel in staat terug te komen. En verderop wilde ik helemaal geen risico meer nemen, nadat ik bijna een ongeluk had gehad".

Merckx, bezig zijn ketting al rijdende te olieën, schoot in een bocht bijna onder de ploegleiderswagen van Driessens en kon nog net vanuit de auto overeind worden gehouden. Het incident kwam hem op een hoofdwond te staan, en vanaf dat moment kon er geen enkel initiatief van zijn kant meer worden verwacht. Als hij er zelfs maar gedachten over had gekoesterd om op weg naar Mourenx ook maar iets van een reprise te vertonen van de krachttoer van vorig jaar, dan was overigens de gelegenheid daartoe al gepasseerd. Die lag namelijk in de glibberige afdaling van de Tourmalet, die Merckx benutte om de gevluchte Gandarias te achterhalen. „Maar toen ik bij hem kwam, hoorde ik, dat achter mij de verschillen nog niet groot genoeg waren. De weg was nog veel te lang om met zo'n kleine voorsprong aan een avontuur te beginnen. En toen er een paar anderen bij kwamen, konden we nooit een eensgezind ritme vinden. Maar ach, het is toch goed zo?"

Wat noch namens Merckx, noch namens Zoetemelk of Petterson, die zich per dag hoe langer hoe meer door haastig overgevlogen Zweedse journalisten ziet omgeven, kan worden ontkend. Voor de tour is het allemaal niet zo best, maar men wacht in de karavaan nog altijd een beetje hoopvol af. Merckx aanvallen zou nutteloos zijn, maar een aanval van Merckx zelf is voor de professionele wielersport van groot nut.

ETAPPE-UITSLAG

De uitslag van de negentiende etappe:

1. Raymond (Fra-Peugeot) 5.27.25, 2. Godefroot (Bel-Salvarani) 5.28.26, 3. Huijsmans (Bel-Faemino) z.t., 4. Gonzalez (Spa-KAS) z.t., 5. Bouloux (Fra-Peugeot) z.t. 6. Poppe (Bel-Mann) z.t., **7. Steevens (Ned-Caballero) 5.29.52**, 8. De Witte (Bel-Mann) z.t., **9. Vianen (Ned-Caballero) z.t.**, 10. Danguillaume (Fra-Peugeot) z.t., 11. Basso (It-Molteni) z.t., 12. Balmamion (It-Salvarani) z.t., **13. Wagtmans (Ned-Willem II) z.t.**, 14. De Boever (Bel-Mars) z.t., 15. Pintens (Bel-Mann) z.t., 16. Houbrechts (Bel-Salvarani), 17. Bellone (Fra-Sonolor), 18. Lopez Carill (Spa-KAS), 19. Anni (It-Molteni), 20. Gabica (Spa-KAS), 21. Rabaute (Fra-Fagor), 22. Gautier (Fra-Frimatic), **23. Rentmeester (Ned-Caballero.)** 24. Paranteau (Fra-Peugeot), 25. Dumont (Fra-Peugeot), 28. Poulidor (Fra-Fagor), **29. Zoetemelk (Ned-Mars), 39. Janssen (Ned-BIC)**, 40. Goesta Petterson (Zwe-Feretti), 44. Merckx (Bel-Faemino), 53. Polidori (It-Scic) allen dezelfde tijd als Steevens, 5.29.52, **56. Van der Vleuten (Ned-Willem II) 5.33.23, 58. Ottenbros (Ned-Willem II) 5.46.33, 63. Beugels (Ned-Mars) z.t., 79. Van Katwijk (Ned-Willem II) z.t., 86. Dolman (Ned-Willem II) 5.48.05, 92. Zoontjens (Ned-Caballero) z.t., 102. Hoogerheide (Ned-Willem II) 6.03.16, 103. Benjamins (Ned-Caballero)** aangekomen na het sluiten van de tijdscontrole. Van den Berghe (Bel-Faemino) en Grelin (Fra-Frimatic) staakten de strijd.

Henk Benjamins uit de Tour

● Met de bezemwagen op de achtergrond kon Henk Benjamins zijn noodlot niet meer ontgaan. Gisteren, in de laatste Pyreneeënrit, kwam de Caballero-coureur 18 minuten en 38 seconden na het sluiten van de tijdcontrole te Mourenx binnen. Dit betekende dat de Tour de France voor hem fini was.

ALGEMEEN KLASSEMENT

Het algemeen klassement ziet er na de negentiende etappe als volgt uit:

1. Merckx (Belg-Faemino) 99 uur 33 minuten 31 seconden. Op 9 minuten 57 seconden: **2. Zoetemelk (Ned-Mars)**; Op 13 minuten 21 seconden: 3. Goesta Petterson (Zwe-Ferretti); op 14.02: **4. Wagtmans (Ned-Willem II;)** op 14.52: 5. Van den Bossche (Belg-Molteni); op 15.01: 6. Van Impe (Belg-Sonolor): op 16.19 : 7. Galdos (Spa-Kas); op 16.57: 8. Poulidor (Fr-Fagor); op 18.02: 9. Houbrechts (Belg-Salvarani); op 18.33 : 10. Pintens (Belg-Mann); op 19.17: 11. Zubero (Spa-Kas); op 20.50: 12. Zilioli (It-Faemino): op 21.17: 13. Delisle (Fr-Peugeot); op 22.23: 14. Vanneste (Belg-Mann;) op 22.26: 15. Aimar (Fr-Sonolor); op 23.08: 16. Agostinho (Port-Frimatic); op 23.14: 17. Balmanion (It-Salvarani); op 24.21: 18. Schiavon (It-Salvarani); op 27.00: 19. Panizza (It-Salvarani); op 27.28: 20. Schleck (Lux-Bic); op 29.06: 21. Gandarias (Sp-Kas); op 41.07: 22. Dumont (Fr-Peugeot): op 43.49: 23. Vifian (Zwi-Frimatic); op 44.09: 24. Gabica (Sp-Kas; op 46.04: 25. Swerts (Belg-Faemino); op 49.33: **28. Janssen (Ned-Bic)**; op 56.26: 30. Godefroot (Belg-Salvarani); op 1 uur 38 sec.: **31. Dolman (Ned-Willem II)**; op 1 uur 14 minuten 48 seconden: **46. Van der Vleuten (Ned-Willem II)**; op 1 uur 18 minuten 55 seconden: **47. Steevens (Ned-Caballero)**; op 1.19.36: **48. Vianen (Ned-Caballero)**: op 2.10.32: **80. Ottenbros (Ned-Willem II)**; op 2.13.38: **82. Van Katwijk (Ned-Willem II)**: op 2.14.36: **84. Zoontjens (Ned-Caballero)**: op 2.16.47: **86. Beugels (Ned-Mars**; op 2.36.39: **94. Rentmeester (Ned-Caballero)**; op 3.22.39: **102. en laatste Hoogerheide (Ned-Willem II).**

● Joop Zoetemelk hield zich kranig bij de kopstukken in de laatste etappe over de Pyreneeën. Hierdoor is het vrijwel zeker, dat de Nederlander ook als tweede in Parijs zal arriveren.

● De Fransman Christian Raymond zegevierde gisteren in de negentiende etappe. Hij had een voorsprong van bijna een minuut op zijn achtervolgers.

Hoog tempo door strijd SALVARANI en KAS

Joop Zoetemelk reed mee in de spits

door Harry Muré

MOURENX, 16 juli — Brik Schotte weet het nu ook zeker. Joop Zoetemelk blijft tot in Parijs tweede in het algemeen klassement. De ploegleider van Mars-Flandria is er na de tweede Pyreneeënrit helemaal gerust op. „Joop heeft in de hele Tour maar één slechte dag gehad. Bij elke andere renner gebeurt dat twee of drie keer.

Daarom was ik bang dat er op de Tourmalet en de Aubisque nog wat zou gebeuren. Maar hij heeft zich vandaag sterker gehandhaafd dan hij ooit heeft gedaan. Spijtig dat Merckx in de Tour zit, anders had Joop de gele trui gehad. Afgezien van Merckx heb ik in de hele Ronde tot nu toe maar vijf renners gezien. Van die is Joop de beste".

In de 19e etappe, met twee cols van de eerste categorie, is enorm hard gereden: ruim 33 kilometer per uur. Waarom? „Dat is" aldus Brik Schotte, „de schuld, als je het zo noemen mag, van de Salvarani's. Die kunnen KAS nog verdringen van de eerste plaats in het algemeen ploegenklassement. Omdat er na de Aubisque twee Spanjaarden (Zubero en Gandarias) voorop zaten zijn de Salvarani's er in de laatste 80 kilometer met man en macht aan gaan sleuren".

Velen zijn gisteren de dupe geworden van de Italiaanse aanval op de Spaanse leiders. Henk Benjamins bijvoorbeeld die ten prooi viel aan het voor een bergrit hoge moyenne en na sluiting binnenkwam. Joop Zoetemelk heeft zich vooral op de Aubisque voortreffelijk geweerd. Hij verdedigde zijn positie bij wijze van spreken volgens het boekje van Eddy Merckx. Daarin staat: neem je tegenstander de wind uit de zeilen; rijdt zo hard mogelijk mee in de spits, waardoor de concurrentie geen enkele kans krijgt om te attaqueren.

Daarom had Joop Zoetemelk zich „ingegraven" op de enig juiste plaats, dat wil zeggen in een groepje met Merckx, Aimar, Delisle, Van Impe, Zubero, Gandarias, Schleck en Gosta Petterson, dat aan de voet van de 30 kilometer lange klim over de Aubisque begon met een voorsprong van 2 minuten op de voorhoede van het peloton. Rini Wagtmans had in de afdaling van de Tourmalet waar Gandarias als eerste boven kwam het contact verloren evenals ondermeer Martin Vandenbossche, die echter op de eerste trap van de Aubisque aan een indrukwekkende come back begon.

De lange Belg deed zijn krachtproef van eergisteren nog eens dunnetjes over en klom binnen een afstand van 8 kilometer naar het selecte gezelschap met Merckx en Zoetemelk. Iedereen verwachtte dat Martin Vandenbossche opnieuw zou gaan duelleren met Eddy Merckx, maar hij roerde zich verder niet meer. Zelfs na de herdenkingsprijs van Henri Desgranges, halverwege de Aubisque, op de Col de Soulor, stak hij geen vinger uit. Die ereprijs ging nu naar Frankrijks beste klimmer, Raymond Delisle, die op de Col de Soulor met een voorsprong van 20 seconden op Merckx, Zoetemelk en de rest van het tiental koplopers passeerde. In het vlakke gedeelte tussen de Soulor en het topje van de Aubisque smolt het groepje weer samen, waarna Raymond Delisle drie kilometer onder de pashoogte opnieuw met succes (eerste op de Aubisque) demarreerde. Joop Zoetemelk kwam door na Delisle, Merckx, Van Impe, Vandenbossche, Schleck en Petterson, maar de onderlinge tijdsverschillen waren te verwaarlozen. In de afdaling werd Delisle eerst achterhaald door Merckx en vervolgens ook door Zoetemelk en de anderen, behalve Gandarias die schrik heeft voor alles wat omlaag gaat.

● Hergroepering

Rini Wagtmans, op de Aubisque 3 minuten achter, klopte in de afdaling als eerste van de achterblijvers aan bij de groep Merckx. Daarna was ook de rest vlug op een hoop geveegd, en kreeg de etappe het karakter van een normale, vlakke rit. De totale hergroepering kwam geheel volgens de verwachtingen tot stand: de afdaling van de Aubisque naar Mourenx is ruim 90 kilometer lang, een knobbeltje van de vierde categorie vlak voor Mourenx buiten beschouwing gelaten.

Peugeot-rijder Christian Raymond zou in de slotfase het klimsucces van ploegmakker Delisle completeren met een geslaagde solo. Tien kilometer voor de finish lag hij 45 seconden voor op een groepje met Godefroot, Aurelio Gonzales Huysmans, Bouloux, Poppe en Jan Janssen. De Nederlander werd door een lekke band terug geworpen in het peloton, maar ook de anderen zouden Christian Raymond niet meer achterhalen. Hij fietste tenslotte met goed een minuut voorsprong als winnaar over de streep. Na Guimard, Vasseur en Thevenet bezorgde hij aldus de Fransen opnieuw een vreugdevolle avond.

● Samenwerking

Ook Walter Godefroot straalde weer. Door zijn aanwezigheid in het eerste groepje heroverde hij de groene trui. Hij heeft er veel voor moeten doen. „Ik ben als een steen van de Aubisque omlaag gedonderd. Ik heb in de afdaling enorme risico's genomen", aldus Walter Godefroot, daarbij wijzend op zijn bloedend linkerbeen. Het ligt er intussen bovenop dat Faemino niet meer zal trachten te verhinderen dat de groene trui tot Parijs van Walter Godefroot blijft.

De samenwerking tussen Faemino en Salvarani is namelijk nog nooit zo goed zichtbaar geweest als gisteren op het platte ovaal te Mourenx. Een paar meter voor de streep trok Jos Huysmans (Faemino) duidelijk aan zijn remmen. Anders was Walter Godefroot nog niet zeker geweest van de tweede plaats. Brik Schotte: „Samenwerking tussen Faemino en Salvarani? Bewijs het maar eens."

● Grote achterstanden

Harry Steevens onderscheidde zich door de sprint van het peloton te winnen. In het grote peloton zaten uiteraard Merckx Wagtmans, Poulidor, Zoetemelk, Pintens, Van Impe, Petterson en Vandenbossche. De andere Nederlanders ondermeer Dolman, Beugels en Ottenbros, druppelden met groepjes op grote achterstanden binnen.

Behalve Henk Benjamins komen vandaag ook Georges Vandenberghe en de Fransman René Grellin niet meer aan de start. Grellin stapte op de Aubisque af. Georges Vandenberghe, de eerste uitvaller bij Faemino, sukkelde al dagen met een zere knie.

IBM-TOERNOOI

Poloegajewski-Geller werd spektakelstuk

AMSTERDAM, 16 juli — Het beklimmen van tafels om de gebeurtenissen op een schaakbord te volgen, is **voor** schaakpubliek geen gewoonte. Maar woensdag gebeurde het dan toch in de tweede ronde van het I.B.M.-toernooi tijdens het spektakelstuk dat de Russische grootmeesters Poloegajevski en Geller opvoerden. Poloegajevski sloot 't duel na een boeiende tijdnoodfase winnend af. Eveneens opmerkelijk was de winst van de jonge kampioen van Nederland Eddie Scholl op Jan Hein Donner. De grootmeester onderkende de gevaren van een offer-variant in het Siciliaans pas toen het te laat was. Gligoric en Uhlmann, die door velen worden gezien als de voornaamste concurrenten voor de Russen, wonnen beiden.

Uitslagen tweede ronde grootmeestergroep: Ree-Hort ½—½, Poloegajevski-Geller 1—0, Csom-Hartoch ½—½, Gligoric-Langeweg 1—0, Jongsma-Spasski 0—1, Scholl-Donner 1—0, Uhlmann-Tringow 1—0, Ciric-Janosevic ½—½.

Stand na twee ronden:
1. t.m. 5 Gligoric (Zsl.), Scholl (Ned), Spasski (Rusl.), Uhlmann (Odl.) en Poloegajevski (Rusl.) allen 1½ pnt. 6 t.m. 11 Ciric (Zsl.), Janosevic (Zsl.), Hartoch (Ned), Jort (Tsjsl), Csom (Hong.) en Ree (Ned.) allen 1 pnt.; 12 t.m. 16 Tringov (Bulg.), Langeweg (Ned.), Keller (Rusl.), Donner (Ned.), en Jongsma (Ned.) allen ½ pnt.

Steevens wint nog 'ns

„Rini Wagtmans heeft veel geriskeerd heel d'n wedstrijd. Jammer eigenlijk dat die zware cols te vroeg lagen. Zoetemelk heeft ook behoorlijk gevlamd gisteren. Hij reed goed. Maar zoals ik het hier al vaker geschreven heb: Ik geloof dat de renners allemaal moe zijn. Zo'n zware pyreneeënetappe. Ik heb nog nooit van mijn leven gezien dat de renners zowat allemaal bij mekaar gebleven zijn. D'r zullen nog maar weinig veranderingen komen in het algemeen klassement.

Weet je wat nog interessant is? De rangschikkingen van de ploegen. Salvarani staat maar 8 seconden achter op KAS. Ga de wedstrijd maar na: Godefroot van Salvarani gaat weg, eentje van Kas komt d'rbij. Geen kopwerk van die Kas-man, want daar weten ze ook dat de bergen voorbij zijn. Ik zie die Salvarani-ploeg nog winnen. Met Godefroot mee. Die Belg houdt trouwens zijn groene trui wel tot in Parijs.

Vandaag wordt het weer lastig, reken erop. Om acht uur op de fiets en dan als toetje nog die tijdrit ook. En morgenvroeg moeten ze vroeg op want dan gaan ze eerst nog een stuk met de trein. Het is te gek.

Overigens was die val van Rini niet zo erg. Zolang als ze maar niet tegen 'nen rotswand botsen. Kijk, hoe harder ze fietsen, hoe minder gevaarlijk zo'n valpartij kan zijn. Want als ze hard gaan zijn ze voorbereid op 'nen val. Maar als ze allemaal in het peloton mee wandelen en d'r gaat er een tegen de keien, dan komt zoiets totaal onverwachts en kunnen ze zich niet opvangen, hun val niet breken.

Ook Petterson heeft goed gereden. Maar die Zoetemelk houdt zijn tweede plaats wel. Trouwens dan is het nog mooi: Wagtmans vierde en Zoetemelk tweede. Ge moet niet vergeten dat Nederland eigenlijk maar twee renners in de ronde had. Nee, als puntje bij paaltje komt, dan is maar goed werk verricht door die twee. En van Steevens verwacht ik nog een etappezege. Als het maar een beetje mee wil zitten, zoals toen in Montpellier met Wagtmans. Voor het begin van deze tour hebben alle ploegen gezegd: we proberen twee of drie etappes te winnen. Die Peugeot-rijders hebben gisteren en eergisteren geluk gehad. Als Jan Janssen niet lek reed gisteren vlak voor de eindstreep, nou wie weet? Raymond won vandaag. Goed, maar dat kwam ook omdat ze in dat achtervolgingsgroepje niet met maar tegen elkaar reden. Huysmans van Faemino wilde geen kop doen, Bouloux ook niet, want die had een mannetje voorin zitten. En Kas riskeerde helemaal niks. Want Godefroot zat d'rbij. En ik heb al verteld van dat ploegenklassement. Het gaat vanaf nu tot en met zondag een uitrekenarij worden tot en met.

En dan nog iets: vanmiddag komen we in Bordeaux. Traditiegetrouw is dat wat d'n Tour betreft een Nederlandse stad. Het begon indertijd met Hans Dekkers. Later kwamen daar Wout Wagtmans, Jan Nolten, Henk Faanhof bij. En Gerben Karstens. Het zou me goed doen als Steevens vanmiddag won".

Roemeense competitie

UT ARAD GEKLOPT

BOEKAREST, 16 juli — De Roemeense voetbalkampioen Ut Arad heeft woensdag op de 28e speeldag van de lopende competitie een nederlaag geleden tegen FC Arges Pitesti: 2—3. Ut Arad behoudt echter zijn voorsprong van twee punten op Rapid Boekarest dat niet speelde. Zoals bekend, speelt de Roemeense kampioen in het Europa Cup-toernooi tegen Feijenoord.

De uitslagen van woensdag zijn: FC Arges Pitesti-Ut Arad 3—2, Steaua Boekarest-Farul Constanza 1—3, CFR Cluj-Dinamo Boekarest 2—1, Asa TG Mures-Politejnica Iasi 3—0, Jiul Petroseni-Dinamo Bacau 2—1, Crisul Oradea-Petrolul Ploiesti 3—0, Universitatea Craiova-Steagul Rosu Brasov 1—0. De kop van de ranglijst ziet er als volgt uit: **1. Ut Arad 37 pnten uit 19 wedstrijden, 2. Rapid Boekarest 35 uit 18, 3. Steaua Boekarest 33 uit 19.**

DAG-PLOEGENKLASSEMENT

Het ploegenklassement van de 19e etappe ziet er als volgt uit:

1. Peugeot (Raymond, Bouloux en Danguillaume) 16.25.43, 2. Mann 16.28.10, 3. Salvarani, 4. KAS, 5. Faemino, 6. Caballero (Stevens, Vianen, Rentmeester) 16.29.36, 14. Willem II (Wagtmans, Van der Vleuten, Ottenbros) 19.49 48.

ALGEMEEN PLOEGENKLASSEMENT

Algemeen ploegenklassement:

1. KAS 294.24.05, 2. Salvarani op 8 sec., 3. Faemino 6.15, 4. Sonolor 19.47, 5. Mann 21.43, 11. Willem II 1.11.06, 14 Caballero 3.16.46.

PUNTENKLASSEMENT

Het puntenklassement na de negentiende etappe ziet er als volgt uit:

1 Godefroot 195, 2. Merckx 182, 3. Basso 117, 4. Guimard 116, 5. Janssen 105, 6. Wagtmans 103, 7. Van Rijckeghem 88, 8. Steevens 72, 9. Dolman 58, 10. Ocana 54.

BERGKLASSEMENT

In de negentiende etappe kwamen drie cols voor, die meetellen voor het klassement om de grote bergprijs. De doorkomsten waren:

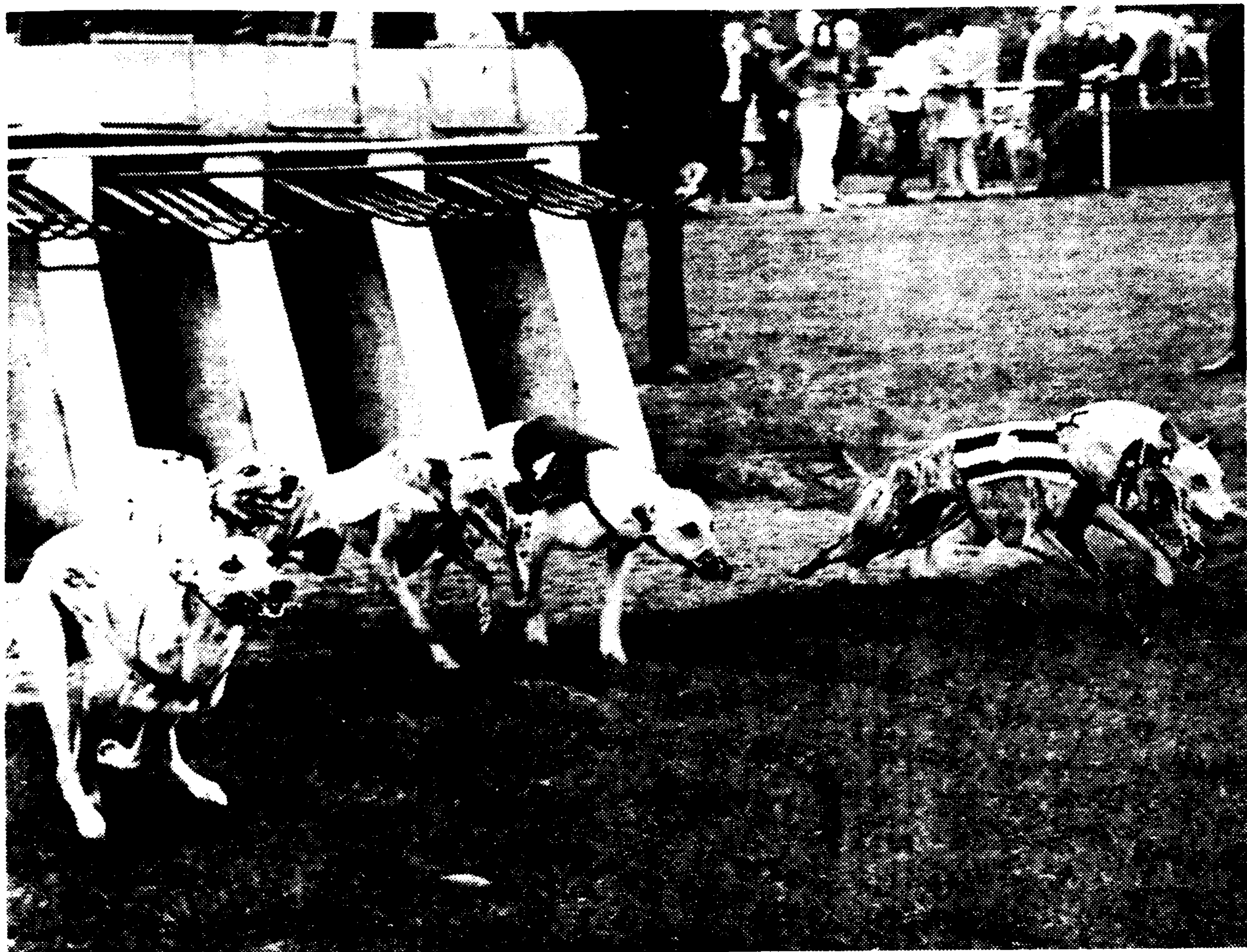
Col du Tourmalet, eerste categorie: 1. Gandarias (Spa-KAS) 15 pnt, op 50 seconden: 2. Tosello (Ita-Molteni) 12 pnt, 3. Spruyt (Bel-Faemino), op 2 minuten 20 seconden 10 pnt; op 3.05: 4. Gonzales (Spa-KAS) 8 pnt, 5. Delisle 6 pnt; op 3.20: 6. Merckx 5 pnt, 7. Van Impe 4 pnt, 8. Bruyere (Bel-Faemino) 3 pnt, **9. Zoetemelk 2 pnt**, 10. Schleck 1 pnt.

Col d'Aubisque, eerste categorie: 1. Delisle 15 pnt, op 25 seconden: Merckx 12 pnt, op 35 sec: 3. Van Impe 10 pnt, op 45 sec 4. Vandenbossche 8 pnt, op 50 sec: 5. Schleck 6 pnt, 6. Gosta Pettersson 5 pnt, **7. Zoetemelk 4 pnt**, 8. Zubero 3 pnt, 9. Aimar 2 pnt, op 1 minuut: 10 Gandarias 1 pnt.

Cote d'Agoure, vierde categorie: 1. Raymond 3 pnt, op 45 sec: **2. Janssen 2 pnt**, 3. Godefroot 1 pnt.

Het algemeen klassement om de grote bergprijs is: 1. Merckx 122 pnt, 2. Gandarias 93 pnt, 3. Vandenbossche 85 pnt, 4. Schiavon 68 pnt, 5. Van Impe 65 pnt, 6. Primo Mori 64 pnt, 7. Gosta Pettersson 59 pnt, 8. Delisle 57 pnt, 9. Zubero 52 pnt, 10. Tosello 30 pnt, **12. Wagtmans 24 pnt.**

Windhondenrennen *spectaculaire sport*



De start van whippets voor een race.

door Nico Jessen

WINDHONDENRENNEN is een spectaculaire sport voor de liefhebbers. Als een pijl schieten ze uit hun boxen en achtervolgen het geprepareerde konijnevelletje, dat voor hun gemuilkorfde bekken voortsnelt. De Afghaanse windhonden ,de whippets en de greyhounds razen met snelheden van soms meer dan 75 kilometer over 350 of 475 meter lange baan. De eigenaars en het publiek houden hun adem in, want in de tweeëntwintig seconden waarin het traject wordt afgelegd. wisselt de situatie voortdurend. Supersnelle starters worden ingelopen door „verstandige" honden. die in de bochten plotseling een opening voor hun concurrent afsluiten. De eigenaars kijken verstard toe. Zij hebben hun Atlas. Zarita. Arco of hoe hun troeteldier ook mag heten, intens voorbereid voor de wedstrijd. „Het is net of wij zelf over de baan rennen. zo nauw ben je bij die race betrokken", vertelt een bezitter van een succesvolle whippet na de manche.

Het velletje dat door de hond als een schaduw achtervolgd wordt, blijft voor hem onbereikbaar. In de volgende race kan hij deze fata-morgana opnieuw als begerige prooi naspringen. Het resultaat is bij voorbaat bekend. maar de baas streelt zijn dier aan de finish liefelijk en duwt hem een lekkernij in de schuimende bek.

• Mooiste baan

Limburg telt vele aanhangers van het windhondenrennen. Voorzitter Jan Nabben van de Limburgse afdeling van de Nederlandse Windhondenrenvereniging en hotelier in het toeristische Valkenburg prijst zich overgelukkig met de bloei van zijn sport in dit district. „Samen met Den Haag en Amsterdam staan we hier aan de top.

Onze honden halen ook regelmatig de hoofdprijzen weg.

Zeer prettig is het feit. dat we in Venlo de mooiste baan van het Europese vasteland hebben. Het is daarom helemaal niet vreemd. dat wij op 9 augustus de nationale kampioenschappen mogen organiseren. De gemeente Venlo spaart kosten noch moeite om het circuit in optimale toestand te houden. Vroeger was de belangstelling bij de wedstrijden nogal gering. Nu hoeft men niet meer verbaasd te staan als vijftienhonderd mensen zich achter de omheining hebben opgesteld.

Het is inderdaad een heerlijke sport. Als je eenmaal in de ban van het windhondenrennen bent geraakt kun je er niet meer buiten", verzekert ons voorzitter Nabben.

Voordat de hond op de baan verschijnt. heeft de eigenaar zich zorgvuldig beziggehouden met de „opvoeding" van het dier. Allereerst wordt natuurlijk naarstig gezocht naar een eventueel ouderpaar, dat in hun „loopbaan" goed uit de voeten kwam. Is het hondje geboren. dan wordt hij verzorgd gelijk een kraamverzorgster een pasgeboren baby behandelt. Regelmatig komt er de weegschaal aan te pas om te ervaren hoeveel gram het jonge diertje aan gewicht is bijgekomen. Met een flesje krijgt het beestje voeding toegediend. Niets wordt aan het toeval overgelaten. want de eerste weken zijn het belangrijkst bij dit soort honden. Mist men de juiste vitaminen of kalkstoffen dan is alle verdere moeite vergeefs. Na drie weken wordt een dun papje met speciaal vlees bereid. Na ongeveer twee maanden gaat het baby-hondje over tot een volledige vleesmaaltijd waarin kippemaagjes het hoofdgerecht vormen. Al snel gaat het diertjekennis maken met het konijnevelletje. dat het najaagt en stoeit ermee als een „dierbaar" 'speelgoed.

• Eerste stappen

Na een half jaar zet de whippet of greyhond zijn eerste stappen op de baan. Hij moet zijn reninstinct nog even intomen, want hij dient voorlopig toe te zien hoe zijn blaffende soortgenoten acrter zijn speelgoed, het velletje, aanhollen. Drie maanden duurt deze toeschouwersperiode. Dan mag hij van zijn begeleider al honderd meter zijn aangeboren loopdrang uitvieren. Het aanleren van de bochtentechniek is een aparte kunst. Is de windhond een jaar oud dan mag hij in wedstrijden uitkomen.

In drie races moet hij aantonen geen gevaar te betekenen voor de andere honden. Bijt hij of gaat hij onreglementair te werk dan is alle moeite vergeefs geweest. De kenner heeft intussen al lang gezien of zijn hond een goede toekomst tegemoet gaat Alleen prestaties kunnen hem in de hoogste klasse brengen.

Hoge prijzen kan het dier zijn eigenaar niet opleveren. In Engeland valt er heel wat meer te verdienen dan de vier tientjes die in ons land de hoofdprijs vormen. Door de totalisator kan er aan de andere kant van de Noordzee kwistig met geld gestrooid worden. Voorzitter Nabben: „In Engeland is onze sport geweldig populair. Door de totalisator is het publiek nog meer bij de wedstrijden betrokken. In ons land kan dit niet uitblijven, maar het zal wel nog enkele jaren duren voordat de mensen op hun favoriet kunnen gokken. De Britten voelen zich overigens in onze sport nog steeds bijzonder superieur. Zij menen, dat wij maar met tweede keus honden van start gaan. Hun positie blijft voor ons onaantastbaar. omdat de Engelse bond zijn leden verboden heeft om op het continent van start te gaan. Elk duel tussen Britse en andere honden blijft zodoende uit. Op deze wijze blijft hun gevoel van suprematie natuurlijk onaangetast. Ik ben er van overtuigd. dat onze Nederlandse windhonden op het Britse eiland geen gek figuur zouden slaan". Zondag vindt op de fraaie Venlose baan een laatste testwedstrijd plaats voor de nationale kampioenschappen. In deze internationale race zijn de Limburgse honden verre van kansloos.

• Troeven

Bij de Afghaanse windhonden bezit mevrouw Ariaans uit Heerlen en de heer Geurten eveneens uit Heerlen in Arcana en Kiloko goede troeven. Hetzelfde mag gezegd worden bij de greyhounds. Hierin domineren regelmatig Reymond van Barton (Sittard). Reginald van Nabben (Valkenburg) en Arco van Sweelsen (Nieuwenhagen). Zarita van eigenaar Luppers uit het Noordlimburgse Velden is de snelste whippet, maar Belinda van mevrouw Tummers (Sittard) en Rexi van de heer van Neer (Wessem) zouden weleens voor een verrassing kunnen zorgen.

• Doping

In de paardesport heeft het dopingprobleem wel eens veel stof doen opwaaien. Komt dit ook bij windhonden voor? Voorzitter Nabben staart bij deze vraag even voor zich uit. Daarna steekt hij van wal. „Reglementair bestaat er een dopingcontrole na de wedstrijden, maar dit is nog niet toegepast. Ik moet bekennen, dat ik weleens het vermoeden heb gehad, dat honden gedrogeerd waren. Het komt in onze sport gelukkig heel sporadisch voor.

Dit vindt vooral zijn oorzaak in het feit, dat een hond op een dag wel vijf manches moet lopen eer hij als winnaar uit de strijd kan komen. Daarom kan men moeilijk het tijdstip bepalen wanneer doping moet worden toegediend. De beesten, die inderdaad „gepakt" hebben, blijven slechts zeer kortstondig aan de top. Echte hondenliefhebbers bezondigen zich niet aan die slinkse praktijken"...

Het jonge windhondje wordt als een pas geboren baby zo goed verzorgd. Met een flesje wordt de voeding toegediend.

Tjoo (Brunssum) schaakkampioen in de 2e klasse

HEERLEN. 16 juli — L. Tjoo van de schaakvereniging Brunssum is kampioen geworden in de 2e klasse van de schaakcompetitie Oostelijke Mijnstreek. Hij behaalde de titel op overtuigende wijze gezien zijn score van 4½ punt uit vijf partijen. Opvallend is wel dat hij in de laatste ronde remise moest toestaan aan debutant W. Kortis van de Heerlense schaakvereniging. Tjoo zal nu meedingen naar de Limburgse titel.

In de eerste klasse is de strijd nog geheel open. Bonta, Heddeler en Notten verzamelden ieder 2 punten en zullen nu beslissingspartijen moeten spelen.

● Orvar Bergmark, de 40-jarige coach van het Zweedse voetbalelftal, heeft bekend gemaakt zijn functie in november neer te leggen. Bergmark, die 94 keer voor het Zweedse elftal speelde en ook een tijd prof was bij de Italiaanse vereniging Roma, heeft vijf jaar de leiding gehad over de Zweedse nationale ploeg. Bergmark motiveerde zijn beslissing met: „Ik heb nu lang genoeg bij de bond gewerkt, ik zou nu graag een vereniging gaan trainen".

Plaatselijke sport

Sittard

— Sjeer Gruisen neeft afscheid genomen als trainer van de RKVV Stadbroek. Een jaar lang heeft hij Stadbroek onder zijn hoede gehad en uitstekende resultaten geboekt. Het eerste elftal van Stadbroek eindigde op een zeer eervolle tweede plaats in de 1e klas van de Afdeling Limburg, terwijl in de bekerronde de kwartfinale bereikt werd. Met het bestuur heeft hij ervoor gezorgd dat er een uitstekende geest heerste. Sjeer Gruizen die onlangs zijn eerste trainersdiploma behaald gaat in de toekomst KNVB elftallen trainen.

— De RKVV Stadbroek zal in de komende competitie uitkomen met drie senioren elftallen en twee jeugdelftallen. Tot nu toe had deze vereniging geen jeugd. Het actieve bestuur onder voorzitterschap van de heer Bekx heeft reeds maanden geleden maatregelen genomen om zo spoedig mogelijk te komen tot een jeugdafdeling.

— Het eerste dames polo-team van Hellas heeft het niet slecht gedaan tegen het sterke MZPC. De thuiswedstrijd werd met 5—3 gewonnen. De rust ging in met 4—1. De uitwedstrijd werd een 2—1 nederlaag voor Hellas. In deze wedstrijd waren de Maastrichtse dames de meerderen, maar ze konden dit overwicht slechts in één doelpunt uitdrukken.

De waterpolocompetitie is voor de twee laatste weken van juli in verband met de vakantie stilgelegd. In augustus moet het damesteam van Hellas in Swalmen tegen Eszet nog één wedstrijd in de bondscompetitie spelen. Het herenteam van Hellas heeft in augustus nog drie kringcompetitiewedstrijden op 't programma staan. Het moet thuis spelen tegen MZPC en tegen RZ Roermond en uit tegen Kerkrade.

— Donderdag 23 juli neemt Mattie Leinders van de Sittardse zwemvereniging Hellas deel aan de nationale zwemkampioenschappen te Leeuwarden. Hij komt uit op het nummer 100 meter vlinderslag jogens beneden de 14 jaar. De limiet voor deelname was 1.24. De beste tijd van Mattie Leinders is 1.20.1. Ook Richard Deener had zich geplaatst voor de nationale zwemkampioenschappen. Hij kan echter niet deelnemen omdat zijn vakantie samenvalt met de nationale kampioenschappen.

Elsloo

— De eerste wedstrijd van het onderlinge visconcours tussen de hengelsportverenigingen Elsloo, Meers en Stein om de Dokter Brasem-trofee had het volgende resultaat. 1 Elsloo 75 stuks. 2 Stein 67 stuks. 3 Meers 15 stuks. Totale vangst 351 stuks. De volgende wedstrijden zijn te Elsloo op 23 augustus en op 13 september te Stein.

Stein

— Door RKSV de Ster uit Stein kon het afgelopen seizoen met een klein batig saldo afgesloten worden. Dat bleek tijdens de jaarvergadering van de vereniging in clublokaal Martens. Het eerste elftal promoveerde naar de hoogste klasse van de amateur-afdeling van de KNVB. Het ledental bleef konstant: 300. Dat betekent, dat RKSV de Ster het komend sezoen weer aan de verschillende kompetities zal deelnemen met 6 senioren- en 11 juniorenelftallen. P. Berix werd tot voorzitter herkozen, terwijl L. Dassen eveneens in het bestuur terugkeerde. De nieuwe bestuursleden zijn: L. Thewissen, J. Lenaards, H. Hodselmans, J. Stijnen en G. Houben. G. Brouns stelde zich niet herkiesbaar. De sekretaris en penningmeester van de vereniging zulien op de eerstvolgende bestuursvergadering aangewezen worden. In de kaskommissie werden gekozen de leden J. Jansen uit Geleen. H. Martens. J. Op den Camp en J. Quadvlieg. De trainingen voor de spelers zullen dinsdag weer beginnen om 19.30 uur en vervolgens elke week op dinsdag en donderdag op hetzelfde tijdstip. Voorts is er iedere vrijdag een speciale training voor de geselekteerde spelers van het eerste elftal. H. van Neer uit Echt blijft trainer. Jeugdleider H. Hermans, die onlangs slaagde voor zijn trainersdiploma C. zal de zorg voor de jeugd op zich nemen.

— De hengelsportverenigingen uit Stein. Elsloo en Meers hebben. samenwerkend in ESM verband, hun concoursen als volgt geregeld. Stein houdt twee onderlinge concoursen op 19 juli en op 30 augustus. Al deze concoursen te houden in het Julianakanaal beginnen om 14.30 uur.

Zomeravondvoetbal in Sittard

SITTARD. 16 juli. — De Sittardse zomeravondvoetbalcompetitie start met de tweede helft van het programma op maandag 3 augustus. Er moeten in totaal nog 35 wedstrijden gespeeld worden in de maand augustus. Verwacht wordt, dat de Sittardse zomeravondcompetitie begin september afgewerkt is. Ook de tweede helft van de competitie zal gespeeld moeten worden op de terreinen van sportpark Limbricht. Bestuur en spelers vinden dit erg jammer omdat men veel meer publiek trekt als gespeeld wordt op een van de bijvelden van het stadion aan de Hemelsley. Dit is temeer jammer omdat in de tweede ronde een aantal wedstrijden met topspanning voor de eerste plaats in de beide afdelingen te verwachten is.

Sportdag KPJL kring Gulpen op hoog peil

BOCHOLTZ. 16 juli. — Onder ideale weersomstandigheden werd in het sportpark „De Bongerd" te Bocholtz de jaarlijkse atletiekdag van de MBL en KPJL kring Gulpen gehouden. Hierbij werden bij de meisjes. zowel als bij de jongens voortreffelijke prestaties geleverd. De uitslagen zijn als volgt:

Jongens: 100 m: W. Grooten Bocholtz 12.0; A. Vluggen Gulpen 12.0; R. Wierts Vijlen-Vaals 12.2; 4x100 m: 1. Bocholtz; 2. Eys; 3. Vijlen-Vaals. 400 m: A. Vluggen Gulpen 58.8. W. Grooten Bocholtz 62.3; R. Wiertz Vijlen-Vaals 64.2; 1500 m: A. Vluggen Gulpen 4.52; M. Pijls Gulpen 4.56; H. Pinckers Gulpen 4.56.7; 3000 meter: A. Vluggen Gulpen. M. Boers Gulpen; H. Pinckers Gulpen; Kogelstoten: W. Grooten Bocholtz 11.35; R. Wiertz Vijlen-Vaals 10.65; A. Vluggen Gulpen 8.36. Speerwerpen: W. Grooten Bocholtz 36.80; D. Hollands Gulpen 36.80: R. Wiertz Vijlen-Vaals 32.36; Hoogspringen: W. Grooten Bocholtz 1,60 m; A. Jaspers Mechelen 1.45 m; B. Souren Eys 1.45 m. Verspringen: W. Grooten Bocholtz 5.37 m. A. Vluggen Gulpen 4,90 m. A. Jaspers Mechelen 4,66 m. Hinkstapsprong: W. Grooten Bocholtz 10,40; B. Souren Eys 10,40; H. van der Linden Bocholtz 10,35. Touwtrekken: 1. Bocholtz; 2. Gulpen; 3. Eys.

Meisjes: 100 m: M. van Laar Eys 13,9; F. Huveneers Eys 14,2; T. Tychon Mechelen 15.6; 4x100 m estafette: 1. Eys, 2. Gulpen. 800 m: 1. M. van Laar Eys; 2. J. Vincken Mechelen; 3. J. Senden Bocholtz. Verspringen: 1. M. van Laar Eys 3.99 m. 2. T. Gehlen Wijlre 3.75 m; J. Vincken Mechelen 3,50 m; Hoogspringen: 1. M. van Laar Eys 1,20 m; 2. M. Didden Gulpen 1.15 m; 3. T. Tychon Mechelen 1,10 m. Speerwerpen: 1. T. Tychon Mechelen 21 m; 2. J. Vincken Mechelen 20,95 m; J. Didden Gulpen 15,90 m. Balwerpen: 1. J. Vincken Mechelen 44,50; 2. T. Gehlen Wijlre 33,50 m; 3. J. Broers Eys 33.50 m.

De einduitslag was: 1. Gulpen 213 punten. 2. Eys 199 punten. 3. Bocholtz 189 punten. 4. Mechelen 129 punten. 5. Vijlen-Vaals 84 punten, 6. Wijlre 36 punten.

De 72-jarige C. Aarts uit Eindhoven bezette na de eerste ronde van het handboogconcours te Eijsden een gedeelde tweede plaats. In de volgende ronden zou deze veteraan verder achterop geraken.

Open strijd om persoonlijke titel boogschieten

J. Sanders eerste in Eijsden

(Van onze correspondent)

EIJSDEN. 16 juli. — In het park van kasteel Eijsden gingen 59 beste handboogschutters in de strijd om de eerste punten te vergaren voor het persoonlijk Nederlands kampioenschap. Bij dit elitegezelschap bevonden zich H. Franssen (Heerlen). L. Enkelmans (Heerlerheide), A. Pinkers (Heerlen), J. Houben (Geverik-Beek). H. Canton (Sittard), H. Mertens (Sittard) en J. Jentjens (Geverik-Beek). In deze eerste selectiewedstrijd, welke over driemaal 25 pijlen ging, is hard gevochten om de kostbare punten die als basis moeten dienen voor de tweede selectiewedstrijd te Buggenum.

Routine speelde belangrijke rol

In de eerste ronde nam H. v. Roij (Boekel) met 233 punten de leiding. direct gevolgd door outsider G. Verhoeven (Breugel) en de veteraan C. Aarts (Eindhoven) met 228 punten. Enkelmans, Canton en Franssen volgden goed met 223 en 222 punten. In de tweede ronde nam Verhoeven met een score van 231 punten de leiding over en bracht daarmee zijn puntentotaal op 454. J. Sanders (Eindhoven) en H. van Lieshout (Middelbeers) kwamen met series van 231 en 229 geweldig opzetten en namen hiermee de tweede en derde plaats in. Van Roij zakte door een minder goede serie van 215 terug naar de negende plaats, terwijl bij Aarts in dit geweld de leeftijd ging meespreken en dat hij door een zwakke serie van 209 terugviel naar de 29e plaats.

Routinier Houben begon in deze ronde aan zijn opmars en klom met een serie van 226 van de 24e naar de 12e plaats. De andere Zuidlimburgse schutters moesten langzaam terrein prijs geven.

• Beslissing

In de derde ronde plaatsten zich Sanders en van Lieshout aan de kop met series van 228 en 226 en brachten hun totaalscore hiermede resp. op 679 en 677 punten. J. Maessen (Boukoul) die met een serie van 217 in de eerste ronde zeer zwak was gestart, scoorde echter in de tweede en derde ronde series van 229 en 230, bracht hierdoor de totaalscore op 676 en nam in de eindstand de derde plaats voor zijn rekening. De kampioen van 1969 Th. Bonants (Venray) eindigde met 674 punten op de zesde plaats en is gezien zijn huidige vorm in staat zijn titel te prolongeren. J. Houben bleef doorgaan en schoot met een laatste serie van 225 punten zijn totaal naar 670, wat hem uiteindelijk op de zevende plaats deed belanden. Franssen, Mertens, Jentjens en Canton zijn in de middenmoot geëindigd met respectievelijk 659, 658, 657 en 657 punten. Dit is voor hen nog een behoorlijke basis om de tweede selectiewedstrijd mee te beginnen. Enkelmans en Pinkers hebben hun verwachtingen niet waar kunnen maken. Ekelmaas, goed gestart, besloot de wedstrijd met een zeer slechte serie van 205 punten en eindigde met 648 punten op de 37e plaats. Pinkers bleef ook onder zijn kunnen en bezette met 641 punten de 48e plaats. Te weinig wedstrijdervaring in dit soort wedstrijden is voor de laatste schutters de mogelijke oorzaak geweest van hun minder goed schieten.

Bij de tweede selectiewedstrijd te Buggenum op 26 juli zal moeten blijken of de huidige koplopers zich kunnen handhaven. Een ding is zeker, dat op de banen van Roos in het Maasdal een harde strijd geleverd zal worden en gezien de kleine puntenverschillen tussen de eerste dertig schutters kunnen er nog verrassingen uit de bus komen en is nog lang niet zeker wie persoonlijk landskampioen zal worden.

• Resultaten

De verdere uitslag luidde: J. Sanders Eindhoven 679, H. v. Lieshout Middelbeers 677. J. Maessen Boukoul 676, G. Verhoeven Breugel 676. P. Leyssen Venray 675. Th. Bonants Venray 674, J. Houben Geverik-Beek 670. H. Rooyakkers Boekel 670. H. v.d. Berg Volkel 670, J. Berkers Bakel 669. A. Eekelen Roosendaal 669. H. v. Roy Bakel 668, J. v. Beek Veghel 667. F. Verhees Asten 666, J. Siebers Venray 666. J. v.d. Konijnenberg Hout 666, H. v. Burgt Boekel 664, P. Martens Leunen 664. H. v.d. Heuvel Schijndel 661, H. Verhoeven Waalwijk 660. W. Verhofstad Boekel 659, H. Franssen Heerlen 659. C. Aarts Eindhoven 658, H. Mertens Heerlen 658, J. Jentjens Geverik-Beek 657. Y. v.d. Ven Nijnzel 657. H. Canton Sittard 657, K. Reijnen Oploo 656. J. Hermsen Merselo 656, H. Hendriks Stramproy 654. F. v.d. Ven Aalst 653. P. Creemers Hunsel 651, J. Mensen Etten 651. A. Smolenaars Ospel 649. J. v. Heertum Schijndel 649. L. v.d. Ouweland Gilze 649. L. Enkelmans Heerlerheide 648. F. v.d. Meer Roosendaal 647. A. v. Haaren Best 647, A. Merks Ammerzoden 646, J. v. Avoirt Breugel 646, P. Wolfs, Uden 646, H. Groels Aalst 646. H. Coppens Boekel 643, J. Geraedts Venlo 642. L. Ebben Eindhoven 642, G. Adriaans Stiphout 642, A. Pinkers Heerlen 641, J. v. Halteren Etten 641. J. Hendriks Boukoul 640, J. v. Rossum Boukoul 638. N. Timmers Cuyk 636. W. Vogels Heeze 634. D. v.d. Laak Vught 625. W. Schreurs Buggenum 623. P. Claes Venray 622. W. Thijssen Oudenbosch 611. M. Hendriks Mill 610. M. Camps Ysselsteyn 608.

SPORT 2

Limburgse windhonden succesvol in Derby

DEN HAAG. 16 juli — Bij de Internationale Derby windhondenrennen zijn Limburgse deelnemers succesvol geweest. Zo liep bij de B-whippets Bella da van mevrouw Tummers uit Sittard een prachtige koers en eindigde als derde in de finale. De vierde plaats in deze klasse was voor Bella Donna van juffrouw Neutzerling.

Bij de whippets C-klasse zorgde Cassandra van juffrouw Neutzerling voor een verrassing door in de finale de vierde plaats te bezetten. In de B-klasse afghanen bereikte Kiloko de tweede plaats in de finale. Bij de greyhounds hield Reginald van de heer Nabben uit Valkenburg de eer van de Limburgse Windhonden Renvereniging hoog door in de kwartfinales de tweede plaats te behalen alsmede een eerste plaats in de halve finales. In de finale kwam de jonge Reginald ervaring te kort en bereikte de derde plaats.

Jan van Uden nu Kimbria-trainer

HOENSBROEK. 16 juli — Jan van Uden uit Hoensbroek die destijds bij de atletiekvereniging RKAVS uit Schaesberg triomfen oogstte en in tal van internationale wedstrijden uitkwam, is tot trainer benoemd van de atletiekvereniging Kimbria voor de loopnummers. De 28-jarige van Uden, zelf een goede 400- en 800-meterloper wil met zijn atleten aan verschillende grote wedstrijden deelnemen in binnen- en buitenland.

Jeugdtoernooi van Almania

BROEKSITTARD, 16 juli. — Almania uit Broeksittard organiseert vanaf zondag een internationaal jeugdtoernooi waaraan spelers kunnen deelnemen beneden 20 jaar. Er wordt gestreden voor de Mathieu Schrooten-trofee, genoemd naar de erevoorzitter van Almania, die voor zijn werkzaamheden bij deze vereniging enige maanden geleden werd onderscheiden. Uit ons land treedt aan Miranda, Sanderbout, Lindenheuvel en V.V. Sittard, terwijl uit Duitsland de teams van Kerpen (bij Keulen). Susteseel en Saeffelen zijn uitgenodigd. De spelers van Kerpen zijn de hele week te gast bij Almania. Tijdens hun verblijf zullen o.a. excursies gemaakt worden naar de DSM en de SLOS in Sittard. Het toernooi, dat zondag om 18.00 uur begint met de ontmoeting Miranda-Saeffelen, wordt voorafgegaan door duels tussen de B-teams van Almania en Kerpen en beide jeugdteams van deze clubs. Het toernooi, dat volgens afvalsysteem wordt gespeeld, zal iedere dag voortgezet worden met een wedstrijd om 18.30 uur. Zaterdag 25 juli komen de teams binnen de lijnen om te duelleren voor de derde en vierde plaats waarna 's zondags om 15.00 uur de finale wordt betwist.

SPORT 3

...arrigade over razendsnelle daler: „In mijn tijd ...u ik nooit zo'n risico hebben durven nemen"

Wagtmans 'raasde' tegen oude vrouw en verspeelde een betere klassering

20e etappe

Mourenx - Bordeaux 223.5 km
eerste halve etappe

0	Mourenx-Ville-Nouvelle	08.00
14	Côte de Cantinat (4de categorie)	08.24
35.5	Côte du Lavoir (4de categorie)	09.01
109.5	Luxey (Ravitaillering)	11.08
132	Belhade	11.46
181	Pierroton	13.11
223.5	Bordeaux (Le Lac)	14.23

Tweede halve etappe:

Tijdrit op het circuit bij het meer van Bordeaux. Lengte 8200 meter.

De eerste renner vertrekt om 16.45 uur. Aankomst laatste renner wordt verwacht rond 18.25 uur.

door Will J. Poulssen

MOURENX, 16 juli. – In Les Eaux-Bonnes kreeg Rini Wagtmans de schrik van zijn leven. Daar in dat eerste bergdorp, na de top van de Aubisque, had voor hem de Tour een absoluut einde kunnen nemen. „Op een paar honderd meter voor me zag ik hoe een oude vrouw de weg wilde oversteken. Ik schreeuwde tegen haar, dat zij haar gang kon gaan. Ze deed een stap naar voren, toen weer terug en weer naar voren. Op dat moment was ik al bij haar en botste tegen haar op. Het mens had een paraplue in de hand en ze droeg ook nog een lange rok. Voordat ik het wist lag ik tegen de grond".

Met deze woorden schilderde de Brabander na de laatste Pyreneeënrit het voorval, dat mede debet was aan zijn minder goede klassering. Uitgerekend in de etappe die voor Rini gemaakt kon zijn, omdat vanaf de top van de Aubisque tot de finish in Mourenx een daling van 90 lange kilometers volgde, kon hij niet bereiken wat hij wilde. Als een steen liet hij zich naar beneden vallen. Zo razendsnel, dat ex-wielrenner André Darrigade, die in Dax woont en in zijn steek de Tour weer eens van nabij wenste mee te maken, vanuit zijn volgauto hoofdschuddend het acrobatenwerk van de man met de witte kuif gadesloeg. Darrigade na afloop: „Ik heb verstomd gestaan welke risico's deze jongen neemt. In mijn tijd zou ik het nooit gedurfd hebben."

„DAT KRENG..."

En daar stond dan in het Stade Municipal een nogal zwaar ontgoochelde Wagtmans. De botsing met de oude dame was niet het enige wat hem dwars zat. Kwaad vertelde hij wat er op de eerste col, de Tourmalet, was gebeurd. „Ineens ging mijn zadel kapot en ik moest een andere fiets nemen. Maar op dat kreng kon ik niet rijden. Hier, ga er zelf maar opzitten", kankerde Rini om het bewijs te leveren. „Dat is goed om wat oude bullen op te halen, maar niet om een bergetappe te rijden. 't Is alsof hij bij je vandaan wil als je erop zit. Nu hebben ze (Rini doelde op de begeleiders) niets anders te doen dan een trainingspak mee te brengen en dan zijn de zaken nog niet in orde".

Een pechdag dus voor de Wagtmans, die vóór de laatste Pyreneeënrit nog de hoop koesterde door snel dalen zoveel tijd en terrein te winnen, dat hij misschien nog kans had Joop Zoetemelk van de tweede plaats te verdringen. Die hoop is nu zeer miniem geworden.

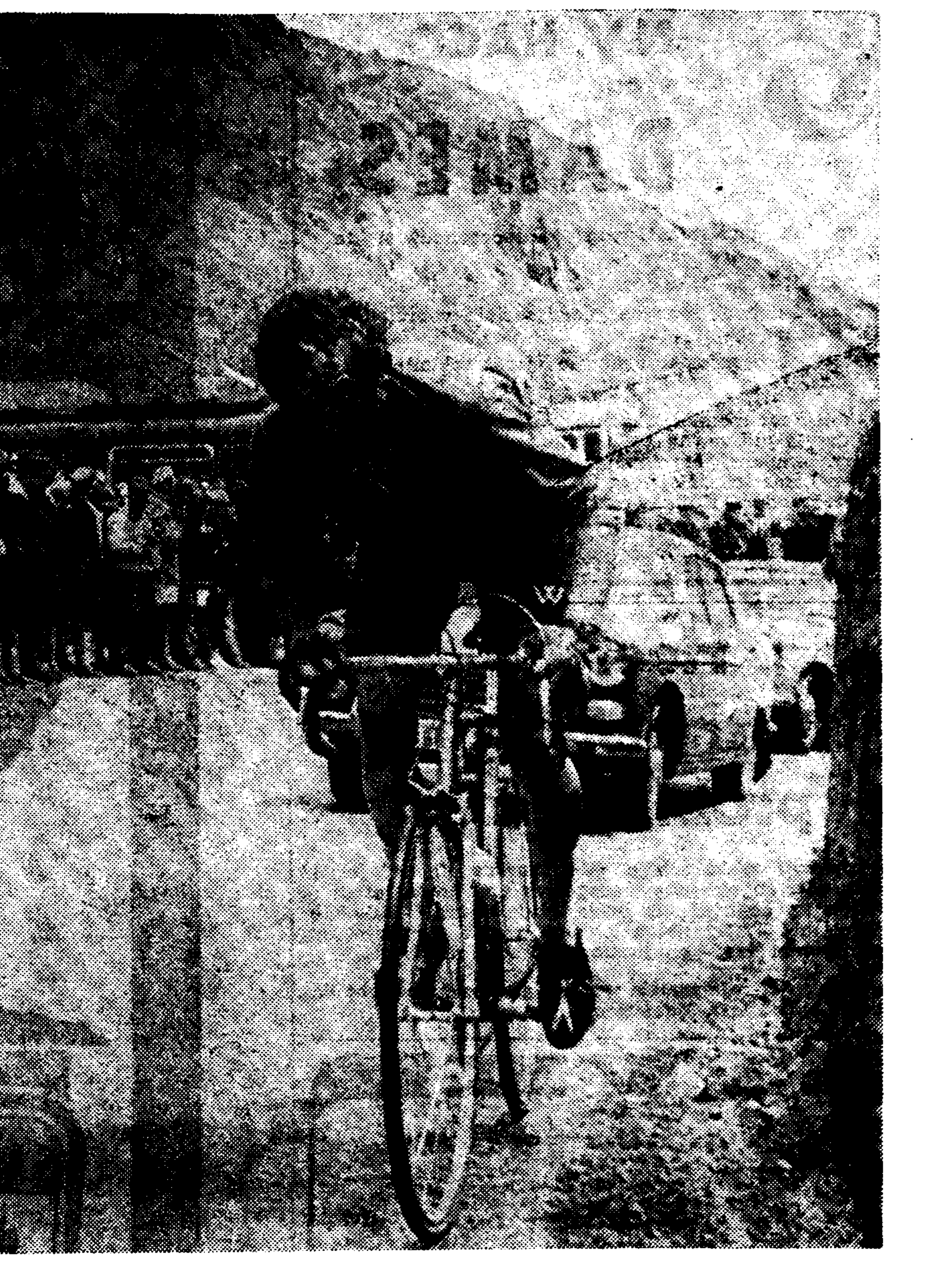
Ook Joop Zoetemelk was in Mourenx van mening dat die tweede plaats hem niet meer kan ontgaan. „Ik moet natuurlijk attent blijven en er mag me niets onverwachts overkomen", merkte de slanke Nederlander op. Vandaag heb ik eigenlijk alleen maar Petterson in de gaten gehouden. Tegen het einde heeft hij heel vaak geprobeerd om weg te komen, maar ik ging steeds aan zijn wiel zitten. In de afdaling heb ik geen risico's genomen. Godefroot, Wagtmans en ook Ocana suisden naar beneden, maar ik heb het kalm aan gedaan. Een slip in een bocht en het kan gebeurd zijn"

MATIG APPLAUS

Ja, het was e.n gevaarlijke bedoening die laatste bergetappe. De regen had het wegdek op tal van plaatsen spekglad gemaakt en wellicht was het ook daaraan te wijten, dat de snelle dalers toch niet helemaal tot het uiterste durfden te gaan. Het werd aldus geen sensationele rit. Zelfs Eddy Merckx hield zich na de beklimming van de laatste col opmerkelijk rustig, want hij wist toch dat hij in Mourenx de zoveelste gele trui aan zijn verzameling kon toevoegen. Onbewogen draaide de Belg na afloop zijn ereronde, maar die leverde bij de verzamelde Fransen slechts een matig applaus op. Op dat moment was het echter nog wachten op drie Nederlanders, die al vanaf de eerste kilometers achterop waren geraakt: Eef Dolman, Henk Benjamins en Frits Hoogerheide. Eenmaal gearriveerd wond Eef Dolman er geen doeken om, dat hij in deze rit geen trap had kunnen doen. „Het ging vandaag gewoon niet", vertelde hij droogjes. „Ik denk dat ik me gisteren teveel heb geforceerd. Op de eerste col moest ik al lossen. Ik geloof dat ik de zesde was die het tempo niet kon houden. Ik kwam er bijna niet tegenop. Het was beslist niet gezellig. Ik hoop nog een rit te winnen, maar voorlopig zit ik goed kapot. Ik hoop maar dat ik er vlug overheen ben." En dan was daar Harm Ottenbros, die iets vroeger dan Eef Dolman over de streep flitste, maar desalniettemin een behoorlijke achterstand had. Maar van dergelijke dingen is Harm nooit ondersteboven. „Hoe het was?", herhaalde hij onze vraag. „Laat me eens denken. Het is al weer lang geleden sinds ik vanochtend op de fiets ben gestapt. Oh, ja, op die eerste berg ging het formidabel. Ik heb Rini Wagtmans aan mijn wiel naar boven getrokken. Ik heb hem toen op de top de blouse van mijn trainingspak gegeven en gezegd: Rini ga je gang en laat je naar beneden vallen. Op de tweede col heb ik moeten lossen. Ik ben daarna niet meer bij kunnen komen. Maar ik heb toch lekker gereden."

Daarmee ligt dan het zware werk in deze Tour achter de ruggen van de vermoeide renners. De Pyreneeën hebben geen opzienbarende verschuivingen in de voorste gelederen van het algemeen klassement teweeg gebracht. Het bleef allemaal zoals het was en iedereen nam er vrede mee, dat Christian Raymond Frankrijk en Peugeot de tweede etappezege in successie bezorgde.

En dat de Belg Jos Huysmans, tijdens de sprint van het eerste groepje, stevig in de remmen kneep om Walter Godefroot nog wat puntjes voor de groene trui te schenken toverde alleen nog maar een lachje rond de lippen van de verzamelde journalisten.



● Rini Wagtmans: op „dat kreng van een fiets" moeizaam naar boven maar des te sneller naar beneden.

...FA-PRESIDENT SIR STANLEY ROUS:

...Ivoorkust heeft wel ...alf dozijn Eusebio's"



SIR STANLEY ROUS
...aandacht voor Azië en Afrika.....

(door Noël Hughes, associated pers)

LONDEN, 16 juli — Sir Stanley Rous, president van de internationale voetbalfederatie (FIFA) heeft in een interview met AP voorspeld, dat de structuur van de wereldbekerwedstrijden radikaal zal worden gewijzigd om Aziatische en Afrikaanse landen in staat te stellen volledig vertegenwoordigd te zijn. Rous zei dat het tijd werd, dat de wereldbeker „een echt wereldkampioenschap werd en niet alleen maar een strijd tussen Europa en Zuid-Amerika".

24 landen in eindronde

Het interview vond plaats bij Rous thuis in Londen. Hij zei dat het tegenwoordige systeem van meer dan 100 landen die voorwedstrijden spelen om zich te plaatsen in de eindronde zal worden afgeschaft. In plaats daarvan zullen de wedstrijden om de „landenbeker" die nu gespeeld worden om het kampioenschap van Europa, Zuid-Amerika, Azië en Afrika, in de toekomst beslissen welke landen in de wereldkampioenschappen spelen. Hierdoor, aldus Rous zullen Azië en Afrika, welke tot nu toe een zeer beperkte toegang hadden tot het eindtoernooi op gelijk voet vertegenwoordigd zijn.

Systeem

Rous zei dat een FIFA-commissie die in september vergadert een beslissing zal nemen over het te volgen systeem. Dit zou waarschijnlijk niet op tijd komen voor de eerstvolgende wereldkampioenschappen, maar komen zal het zeker, zei Rous. Wel zal de commissie besluiten over twee fundamentele doorbrekingen van de traditie welke tijdig voor de wereldbeker van 1974, te houden in West-Duitsland, zullen worden toegepast. Dit zijn:

* verhoging van het aantal landen van 16 tot 24 in de eindronde.
* Afschaffing van de regel dat de bovenste twee van elke groep in de eindronde zich plaatsen voor de kwartfinales.

Rous zei: het is de bedoeling dat de laatste acht geplitst worden in twee groepen van vier, welke dan een halve competitie spelen. De winnaar van elke groep speelt in de finale en de nummers twee spelen tegen elkaar om de derde en vierde plaats.

Niet onderschatten

Rous zei verder, dat de traditionele voetballanden de Afrikanen en Aziaten niet moeten onderschatten. Hij noemde in dit verband Egypte, de Soedan, Ghana en Gambia en vooral de Ivoorkust, die „wel een half dozijn Eusebio's (de Portugese ster) hebben".

Rous vond de Mexicaanse wereldkampioenschappen de best georganiseerde tot nu toe. Alles is gedaan om er voor te zorgen dat de wedstrijden vlot verliepen. Er zijn wel wat klachten af en toe geweest door sommige ploegen maar ik zelf geen klacht laten horen, zei Rous.

Het peil van de scheidsrechters was hoger dan ooit tevoren omdat wij de scheidsrechters op zijn minst tien dagen voordat het toernooi begon naar Mexico hebben laten komen. We hadden besprekingen met de referees over de verschillende interpretaties van de spelregels in de verschillende delen van de wereld. Wij hebben hen geïnstrueerd streng te zijn en vervolgens werd aan de ploegleiders verteld hoe de scheidsrechters zouden optreden."

Protest-verbod

Rous zei dat zijn enige teleurstelling geweest was de manier waarop sommige spelers de scheidsrechterlijke beslissingen hadden betwist. Hij meent, dat er eens en vooral een bepaling moet komen dat de spelers niet tegen een beslissing van de scheidsrechter mogen protesteren.

Er was een ploeg geweest welker naam Rous niet noemde welke zich over vrijwel elke beslissing had beklaagd. De spelers in die ploeg waren een beetje verwaand. Als wij zulk soort gedrag kunnen stoppen, dan zal de laatste en enige vlek verwijderd zijn.

De 75-jarige Rous was er gelukkig mee dat hij zijn werk als hoogste voetbalautoriteit zal kunnen voortzetten. Hij zei: „Ik ga door zolang ik het gevoel heb dat ik gewenst ben. Had ik dit gevoel niet, dan zou ik onmiddellijk aftreden. Vergeet niet, dat ik nog andere interessen heb — van bergklimmen tot ballroomdansen. Ik ben niet alleen maar Mister Footbal."

VVO protesteert tegen aanstelling Haarlem-trainer Bill Thompson

HAARLEM, 16 juli — Jaap van der Leck, secretaris-generaal van de Vereniging van Voetbaloefenmeesters heeft woensdag namens deze organisatie de directeur van het gewestelijk arbeidsbureau verzocht geen werkvergunning te verlenen aan Bill Thompson, die door de eredivisievereniging Haarlem als trainer is gecontracteerd.

Het bezwaar van de V.V.O richt zich niet teg ende persoon van Thompson (die reeds eerder in Nederland verbleef als trainer van Sparta) maar tegen het feit dat er momenteel in Nederland vijf trainers met een A-licentie zonden werk zijn. Ook bij de KNVB heeft de VVO reeds geprotesteerd tegen het verlenen van een licentie aan Thompson. Dit protest was echter tevergeefs, hetgeen voor Jaap van der Leck aanleiding was voor het volgende commentaar: „Enerzijds beroemt de KNVB zich er op de beste trainersopleiding van Europa te hebben, maar anderzijds geeft zij blijkbaar wel de voorkeur aan buitenlandse oefenmeesters".

Chi Cheng liep 100 m. in 11,1

INNSBRUCK, 16 juli — Chi Cheng, de Chinese atlete die in Californië studeert, traint en al jarenlang woont, heeft dinsdagavond in Innsbruck de 100 m gewonnen in 11,1 seconde. De viervoudige wereldrecordhoudster, die de race vrijwel zonder concurrentie liep, bleef met haar 11,1 slechts eentiende seconde boven het wereldrecord van de Amerikaanse Wyomia Tyus. Het was de snelste 100 meter in dit seizoen. Het afgelopen weekeinde verbeterde Chi Cheng in München het wereldrecord op de 200 m en evenaarde het record op de 100 m horden. In Innsbruck won Chi Cheng ook het hordennummer, maar met 13,2 was zij viertiende seconde minder snel dan in München. Viorica Viscopoleanu (Roe) won in Innsbruck het verspringen met een opvallende afstand van 6.52 meter.

Wereldtitel voetbal voor Deense dames

TURIJN, 16 juli (AP) — Het eerste wereldkampioenschap damesvoetbal is gewonnen door het Deense elftal, dat de Italiaanse dames in Turijn met 2—0 (1—0) in de finale versloeg.

In de 18de minuut maakte Elena Hansen het eerste Deense doelpunt, dat gevolgd werd door een tweede dat in de 18ste minuut werd gescoord door Sevcickova.

Op Wereldspelen voor gehandicapten:

Nederlanders wonnen 29 medailles

Sjo van Wunnik: „Onvergetelijk"

MAASTRICHT, 16 juli — De Nederlandse deelnemers aan de Jeux Mondiaux, het officieuze wereldkampioenschap voor gehandicapten, dat gehouden werd in St. Etienne, waren dit jaar wel bijzonder op dreef. Zij veroverden liefst 29 plakken, waarbij 8 gouden, 8 zilveren en 5 bronzen.

Tot de 39 sportlieden, die door de Nederlandse Invaliden Sportbond naar deze spelen werden afgevaardigd, behoorde ook de Maastrichtenaar Sjo van Wunnik, de nationaal kampioen bij het discus- en speerwerpen. In zijn bagage geen medailles, maar een schat aan ervaringen en indrukken. „Het was een onvergetelijke tijd", zegt Sjo, die niet uitgepraat raakt over de sublieme organisatie. Twee Friendships van de Koninklijke Luchtmacht vlogen hen naar de Zuidfranse stad, waar de deelnemers werden ondergebracht in het stedelijk lyceum. Daar had ieder van hen de beschikking over een eigen chamberette. „Honderden particulieren hadden hun auto's ter beschikking gesteld en als je ergens naar toe wilde, hoefde je zo'n auto maar aan te houden en je vervoer was geregeld. We hadden één dag vrij en toen heeft een dame me wel drie uur lang door St. Etienne gereden om me alle bezienswaardigheden te tonen. St. Etienne, een stad met 200.000 inwoners, stond helemaal in het teken van deze wereldspelen. De opening werd verricht door een minister en 30.000, jawel, 30.000 toeschouwers woonden de plechtigheid bij. Zij kregen allemaal een kaars en toen deze aangestoken werden veranderde het stadion in een zee van licht. Het leken wel de Olympische Spelen, de kriebels liepen me gewoon over de rug".

Ook bij de wedstrijden waren duizenden toeschouwers, die de verrichtingen van de 800 deelnemers uit 21 landen met aandacht volgden. Tijdens de kampioenschappen kwamen vele takken van sport aan bod, zoals zwmmen, atletiek, tafeltennis, gewichtheffen en schermen.

„De Oosteuropese landen hadden de zaken, net als bij de „gewone" sport, professioneel aangepakt. Die jongens hadden een trainingskamp van drie maanden achter de rug, maar zij leverden dan ook ongelooflijke prestaties. Van hen heb ik geleerd wat mogelijk is en ik heb me vast voorgenomen om zo hard te trainen dat ik hen volgend jaar, als de Spelen in Polen worden gehouden, kort op de hielen zal zitten".

• Meeste indruk

Sjo van Wunnik, die vier jaar geleden bij een ongeluk zijn linkerarm verloor, heeft genoten van deze Spelen, van het enthousiasme der toeschouwers, van de vriendschap tussen de deelnemers. Wat heeft de meeste indruk gemaakt? Sjo denkt even na: „Het gala-diner dat als afscheid gegeven werd in het Palais des Sports.

Daaraan konden ook de inwoners van St. Etienne deelnemen. Honderden betaalden twee maal de prijs van een maaltijd, één keer voor zichzelf en één keer voor een invalide. Ze kwamen gewoon tussen ons inzitten en bleven ook op de feestavond die de spelen besloot. Dit hartelijke kontakt met de bevolking was voor mij de heerlijkste ervaring".

ETAPPE-PRIJSVRAAG TOUR DE FRANCE

1 Wie won in de Tour de France 1969 de twintigste etappe van Brive naar Clermont-Ferrand?
- ☐ Eddy Merckx
- ☐ Pierre Matignon
- ☐ Roger Pingeon

2 De Tour de France 1953 kende twee rustdagen. Een van deze rustdagen was in de plaats:
- ☐ Nantes
- ☐ Monaco
- ☐ Gap

3 In de Tour de France 1960 kwam een renner ernstig te vallen, waardoor een einde aan zijn carriere kwam. Wie was deze renner?
- ☐ Roger Rivière
- ☐ Claude Gyot
- ☐ Cyrille Guimard

Slagzin (niet méér dan 15 woorden).

....

....

17

Naam inzender: ....

Straat: ....

Plaats: ....

Oplossingen moeten in ons bezit zijn voor maandag 20 juli as. om 12.00 uur. Uitslag in het Limburgs Dagblad van maandag 27 juli as.

Limburgs VOORDELIGSTE AANBIEDINGEN van de week.

WIJNEN ELDORADO KERKRADE

Roestvrij stalen **PEDAAL-EMMER** met stalen deksel, grote maat 14 ltr. 14.75. Kleinere maat, 11 ltr. met plastic deksel
10.90

WIJNEN ELDORADO KERKRADE

BIKINI'S en BADPAKKEN met 20%, 30%, 40% en 50% korting. Koop nu een extra badpak!

WIJNEN ELDORADO KERKRADE

Opvouwbare **KOFFERS** die ingeklapt bijna geen ruimte innemen. In div. mooie ruitdessins. Grote maat 6.90. Iets kleiner
5.75

WIJNEN ELDORADO KERKRADE

Dit is een van de vele leuke **SOUVENIR-POPPEN** die u aantreft op onze grote souvenir-afdeling. Kom met uw gasten kijken, er is nog veel en veel meer.

WIJNEN ELDORADO KERKRADE

Metalen **BOEKENREK** met 3 planken in 3 verschillende kleuren gemoffeld. Profiteer van dit zeldzaam prijsje
7.95

WIJNEN ELDORADO KERKRADE

Maak ELDORADO tot een zaak van WINST VOOR U!

N.V. HAGO
vraagt
DAMES

Voor het onderhoud van kantoorgebouwen te Geleen

Werktijd: 17.30—20.30 uur.

Wij bieden: hoog loon en goede sociale voorzieningen.

Met reeds besproken vakantie wordt rekening gehouden.

Aanmelden: maandag 13 juli, woensdag 15 juli en vrijdag 17 juli van 14.00—16.00 uur bij:
Mevr. Limpens, Wagenaarstraat 56, Geleen;
Mevr. Lamerichs, Heisteeg 101, Stein;
Mevr. Rijnders, Kuilenweg 11, Meers-Stein;
of schriftelijk: N.V. HAGO, Sittarderweg 10, Heerlen. Tel. 045—71.97.97

Heeft U transport problemen ??

Vervoerbedrijf zoekt relatie met fabriek of verlader in Limburg voor regelmatige transporten van grondstoffen of produkten op contractuele basis, binnenland - België of Duitsland met TIR-gesloten 22 tons wagen, eventueel opslagruimte met laad- en losmogelijkheden aanwezig.

Aanbiedingen of informaties worden gaarne ingewacht onder no. MA 5142 L.D. Maastricht.

SVK

Stichting
Verpleegtehuizen Kerkrade
„Lückerheidekliniek"

Wegens vertrek zoeken wij op korte termijn voor onze administratie een actieve

medewerkster

Zij zal zich vooral gaan bezig houden met de personeel- en patiëntenadministratie.

Sollicitaties te richten aan de Directie, St. Pieterstraat 145 te Kerkrade.

Voor telefonische inlichtingen kunt u bellen naar (04445) 6944*, toestel 114.

stichting verpleegtehuizen kerkrade

GROSSIERDERIJ

in zoetwaren in Zuiden des lands ter overname aangeboden wegens gebrek aan opvolger.

Brieven onder no. MA 5147 L.D. Maastricht x

Inruil-wagens;

B.M.W. 2000 C.S., 1968	ƒ 14.250,—
B.M.W. 2000 C.S., 1967	ƒ 11.500,—
B.M.W. 2000, 1967	ƒ 7.250,—
B.M.W. 1800, 1969	ƒ 10.250,—
B.M.W. 1800, 1968	ƒ 8.000,—
B.M.W. 1800, 1967	ƒ 6.750,—
B.M.W. 1600, 1966	ƒ 5.250,—
FIAT 125, 1968	ƒ 5.500,—
FIAT 850 Coupé, 1968	ƒ 4.750,—
FIAT 850, 1968	ƒ 3.250,—
FORD Cortina G.T., 1967	ƒ 4.750,—
FORD Cortina 1500, 1967	ƒ 4.250,—
FORD 17 M, 1966	ƒ 3.250,—
PEUGEOT 404, 1967	ƒ 5.250,—

Op deze auto's 3 maanden garantie, bovendien gratis ANWB-keuring. Zaterdag tot 18.00 uur geopend

Autobedrijf KERA n.v.

Kerkrade, Kerkradersteenweg 5, telef. 04445—2525

B.M.W.-dealer voor Kerkrade, Heerlen, Brunssum en omstreken.

Grote Handelsonderneming in Maastricht vraagt voor regelmatig vervoer

wagen met laadkraan

(eventueel te koop)

Brieven met prijsopgave onder no. MA 5149 L.D. te Maastricht.

Mini-Prijs-Systeem



Nooit meer betalen dan nodig is. Vooral niet voor goed vlees!

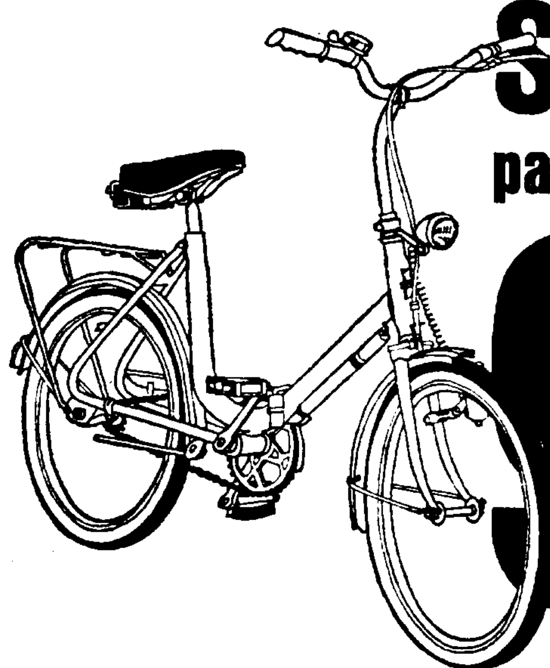
Elke dag vers vlees Elke dag verse groenten

doorregen **Runderlappen**	500 gram	Mini-Prijs **258**
magere **Runderlappen**	500 gram	Mini-Prijs **378**
gele **Pruimen** import	500 gram	Mini-Prijs **98**
uit eigen bakkerij **Kersenvla**	~~475~~	Mini-Prijs **395**

ZOMER MINI PRIJZEN

Hele Edammer	belegen ± kilo	~~900~~	**745**
Groentesoep	4 bordenblik	~~89~~	**69**
Appelmoes	van goudreinetten literblik	~~69~~	**59**
Ondanks koffieprijsverhoging Cirkel **Vacuum koffie** goed voor uw vakantie!	goudmerk blik à 250 gram	~~256~~	**219**
Filterzakjes	nr. 2		**59**
Choc. repen	melk 7 stuks	~~145~~	**129**
Choc. repen	puur 7 stuks	~~139~~	**129**
Spaghetti	kant-en-klaar pak	~~220~~	**198**
Roomboterbiesjes	± 200 gram		**98**
3 stukken badzeep		~~107~~	**95**
Luiers	2 pakken à 15 stuks	~~250~~	**219**
Ringband interieurs	3 x 50 vel	~~125~~	**89**

Sportieve vouwfiets
past zelfs in de kofferruimte van een auto



98.-

Vouwfiets/groeifiets met bagagerekje (met klem), standaard, pompje, zadeltas, aluminium kettingscherm en bel. Extra veilig: handrem aan 't stuur èn terugtraprem. Vraag inlichtingen bij de kassa. **Bijpassende lamp en dynamo 9,75**

Waar goede kwaliteit goedkoop is, dáár is CO-OP

CO-OP SUPERCOOP

Prijzen geldig t/m 22 juli. Versaanbiedingen t/m 18 juli CA 70-28

Plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws

[S]paubeek

— Zondag houdt de v.v. Spaubeek de [ja]arvergadering in zaal Rouschop. Tij[de]ns de vergadering, die om 11 uur [be]gint, zal een bestuursverkiezing wor[den] gehouden. Nieuwe bestuursleden [ku]nnen zich tot het begin van de verga[de]ring melden. Op de agenda staat ver[de]r de bespreking van een contributie-[ver]hoging.

[V]inighausen

— Morgenavond houdt de fanfare Con[co]rdia een spoedeisende vergadering. [O]p de agenda van de vergadering, die [om] 20.30 uur begint, staan de bespreking [va]n eventuele deelname aan concoursen [en] enkele bestuursmutaties.

— Het bestuur van de veeverzekering [za]l in de komende dagen een herschat[tin]g doen van alle bij haar onderge[bra]cht vee.

— In verband met vacantie wordt de [ee]rstvolgende repetitie voor de leden [va]n de fanfare pas op 23 juli gehouden. [D]e leden van de drumband hebben [ve]rlof van 17 tot en met 30 juli.

— Pastoor Th. Thomassen heeft een [d]ringend beroep gedaan op de ouders [om] ervoor te zorgen dat de kinderen [he]t kerkhof niet als speelplaats gebrui[ke]n. Dit met het oog op het in het [re]cente verleden aangerichte groot aan[ta]l vernielingen.

— De plannen om te komen tot de [op]richting van een gemengd kerkkoor [be]ginnen vastere vormen aan te nemen. [T]ot 1 augustus kunnen zich namelijk [zo]wel heren als dames aanmelden om [li]d te worden. Opgave kan geschieden [o]p de pastorie of bij de koster-organist [de] heer Chr. Broekhoven.

[S]usteren

— Nadat het jeugdkoor van de parochie [Go]ds Woord uit Swalmen een jongeren[mi]s heeft uitgevoerd, is ook de jongeren[in]stuif Tsjé van Susteren van plan een [jo]ngen jeugdkoor op te richten. Inmid[de]ls heeft een werkgroep zich met de [org]anisatie hiervan belast. Belangstel[le]nden worden verzocht contact op te [ne]men met de instuif.

— Op initiatief van de jongereninstuif [T]sjé zullen op 19 juli en op 25 augustus [po]pgroepen optreden in zaal Peters. Op [..] juli wordt in deze zaal de film [„Je]ugd in pyama" vertoond en op 5 [au]gustus de film „De wrede zee". De [fil]mvoorstellingen beginnen om 20 uur.

[N]ieuwstadt

— De parketvloer van de gymnastiek[z]aal wordt verbeterd. In verband hier[m]ee is de zaal tot 27 juli gesloten.

— Op 25 en 26 augustus worden in [Ni]euwstadt ziekendagen gehouden. Om [de] kosten te kunnen dekken zal een [hu]is-aan-huis-collecte worden gehouden.

— Zondag zal de schutterij deelnemen [..] Het gezelschap vertrekt om 11.30 uur bij [h]et Marktplein.

[M]eers

— Tweeënveertig hengelaars hebben tij[d]ens het eerste ESM-concours in totaal [..]1 vissen uit het water gehaald. In de [we]dstrijd om de Dr. Brasem-beker is de [st]and: 1. Elsloo (V. Hees, Smeets en J. [V]rancken met 75 vissen); 2. Stein (J. [N]uy, Devoi en Goossens met 67 vissen) [e]n 3. Meers (H. Claessen, M. Cremers [e]n J. Claessen met 15 vissen. In de [str]ijd om de persoonlijke beker is de [st]and: 1. R. v. Hees (Elsloo) met 35 [vi]ssen, 2. J. Nuy (Stein) met 29 vissen [e]n 3. P. Devoi (Stein) met 21 vissen. Bij [d]e aspiranten leidt Martin Verdonschot [(E]lsloo) met 12 vissen, voor Mathieu Cox [(E]lsloo) met 10 vissen. Het onderling [ka]mpioenschap voor de leden van de [„Z]onnebaars" begint op 15 augustus om [..]uur. Het tweede ESM-concours wordt [o]p 23 augustus in Elsloo gehouden. Be[la]ngstellenden kunnen zich tot 21 augus[tu]s om 20 uur opgeven bij de secretaris.

[H]oltum

— Dank zij de medewerking van de [in]woners van Holtum, kan de fanfare [J]uliana The Carlisle Senoir High School [B]and van 24 tot 26 juli huisvesten. De [b]and, afkomstig uit Pennsylvania, U.[S.]A., bestaat uit 90 muzikanten en zal op [2]5 en 26 juli deelnemen aan het WMC [in] Kerkrade. Vrijdagavond 24 juli zal de [b]and welkom worden geheten door het [be]stuur van de fanfare Juliana. Zater[d]agavond vindt op het plein Martens[w]eg de repetitie plaats voor de mars[-e]n showwedstrijd die s'zondags in Kerk[ra]de plaatsvinden.

[E]ys

— De studentenvereniging „Buys Bal[l]ot" heeft het programma vastgesteld [v]oor de tweede lustrumviering. Dit pro[g]ramma neemt een hele week in beslag [e]n ziet er als volgt uit: 25 juli 19.30 uur [r]eceptie in zaal Crombach; om 20.30 uur, [ev]eneens in zaal Crombach reünie; 26 [j]uli, om 10 uur jeugdmis, verzorgd door [d]e studentenvereniging, om 11 uur kof[fi]etafel voor leden en genodigden in [z]aal Weerts, om 13 uur autorally. Op 27 [j]uli is om 20 uur dropping voor de [l]eden en introducees. Op 29 juli is om [1]9.30 uur een voetbalwedstrijd tussen de [o]ud-leden en de leden „Om het grote [v]at". Op 31 juli begint om 20 uur een [o]udersavond in zaal Crombach. Op 1 [a]ugustus is een volleybaltoernooi op het [o]ude voetbalterrein bij de heer Van der [L]inden. Na afloop is prijsuitreiking en [in]stuif. Disk-jockey is Sir John. Op 2 [a]ugustus is frühschoppen bij de heer [V]an der Linden. Door het toetreden van [e]en aantal nieuwe leden steeg het le[d]ental van de studentenvereniging tot [o]ngeveer 60. De contributie werd vast[g]esteld op f 1 per maand. De maanden [j]uli en augustus zijn contributievrij.

EXAMENS

[A]an de technische hogeschool te Eind[h]oven zijn geslaagd voor het kandidaats[e]xamen van de afdeling werktuigbouw[k]unde: C. M. J. Dumoulin Heerlen, W. [J]. M. Hendrikx Etten-Leur, L. G. J. [J]anssen Berg en Dal, M. F. M. L. [L]enders Maastricht, T. F. J. Lenssen [E]lsloo, L. H. A. Slenter Heerlen, J. M. [J]. Spijkers Schaesberg, H. J. Tilmans [S]chaesberg en G. J. M. H. Merckx [T]erwinselen.

[V]oor het propae,deutisch examen van de [a]fdeling werktuigbouwkunde slaagden: [H]. N. M. Duysens Geleen, P. R. H. Filot [S]usteren, H. J. Giesen Kerkrade, A. W. [G]oddery Brunssum, P .H. A. Gregoire [G]eleen, J. J. M. Laumans Reuver, H. H. [M]. Orbons Hoensbroek, H. J. M. Roozen [M]unstergeleen, P. G. S. Rutten Arcen, [A]. A. H. J. Sauren Kerkrade, H. J. M. [S]chrijnemakers Gronsveld, H. L. A. [W]ijts Oirsbeek.

[V]oor het doctoraal examen Duitse taal[-]en letterkunde slaagde P. J. G. Schob[b]en Waubach. Kandidaatsexamen niet[-]westerse sociologie: S. H. M. Colaris [M]aastricht.

[I]n Utrecht slaagde voor de L.O.-akte [F]rans de heer Janssen, Houthem.

[I]n Eindhoven slaagde voor de akte Nij[v]erheidsonderwijs technische school J. [A]ckermans Houthem.

Maastricht

— Dinsdag was het veertig jaar geleden dat de heer A. Nelissen in dienst trad bij de firma P. de Gruyter en zoon. Er was een receptie in hotel L'Empereur in Maastricht. Daar hebben velen de heer en mevrouw Nelissen de hand gedrukt. Er werden hun ook tal van geschenken en bloemstukken aangeboden. De heer Nelissen werkt momenteel als chef in het magazijn van de Gruyter op het industrieterrein in Maastricht.

— Op Pottenberg en Malpertuis stappen de kluiverkes met hun ouders om 9 uur in de bussen voor 'n tocht naar recreatie-centrum: Hengelhoeve (B) terwijl groot en klein van Ravelijnstraat naar de IJzeren Man in Weert gaan. Kinderen van 6 tot 15 jaar die niet meegaan naar de „IJzeren Man" kunnen om 2 uur in het wijkcentrum terecht voor andere aktiviteiten. De kluiverkes van Caberg gaan hun spieren gebruiken in de sportmiddag om 1.20 uur terwijl om 2 uur de kluiverkes van Malberg van een film kunnen genieten, evenals in Bosscherveld. Mariaveld, Lambertus- en Theresiaparochie hebben een speur-fototocht om 10 uur op hun programma. Morgen is er een gezinstocht naar recreatieoord „Schutterspark" voor de wijken Malberg en Caberg, vertrek 9 uur. Op Pottenberg gaan de kluiverkes morgen hun muzikale krachten beproeven in een doe-het-zelf-beatfestijn om 1.20 uur en de kluiverkes van Malpertuis steken hun speurneuzen in 'n fototocht om 10 uur. Op de Ravelijnstraat is morgen een „buiten-gebeuren", nl. straatwedstrijden om 9 en 2 uur en om 8 uur 's avonds zetten de hele grote kluivers zich in voor een voetbalwedstrijd. Voor inlichtingen kan men bellen onder nummer 32206.

— Het postagenschap Schalmeistraat te Maastricht zal van 20 juli t/m 1 augustus wegens vakantie zijn gesloten. Voor uitbetalingen van de Sociale Verzekeringsbank (waaronder begrepen AOW), voor cheques boven f 2.000 en voor Rijkspostspaarbankorders dienen gebruikers zich te vervoegen aan het postagentschap Terra Cottaplein Pottenberg. Voor alle overige postale handelingen kan men op alle andere geopende postinrichtingen in de stad terecht.

Hulsberg

— Van vrijdag tot en met maandag houdt de koninklijke fanfare St.-Cecilia een aantal festiviteiten in een tent op 't Europaplein. De feestweek wordt vrijdagavond om 19.30 uur geopend met een kienavond. Zaterdag om 19 uur is er een Beierse dansavond met muziek van de Alpenjäger-kapelle onder leiding van Jo Vrilings. Van 11 tot 13 uur zal er zondag gefrühschopt worden, opnieuw met de Alpenjäger-kapelle. Om 18 uur begint de optocht naar de feesttent met de drumband St.-Rochus. In de feesttent wordt daarna een muziekavond gehouden met achtereenvolgens een optreden van de konklijke fanfare St.-Cecilia uit Hulsberg, de drumband St.-Rochus, het gemengd kerkelijk zangkoor van Hulsberg, de fanfare St.-Cecilia uit Nieuw-Einde, de fanfare St.-Donatus uit Grijzegrubben en de fanfare St.-Clemens uit Hulsberg. Het slotfeest begint maandag om 19.30 uur.

Bouw 14 WW-woningen

Nieuwstadt krijgt nieuwe kleuter- en meisjesschool

NIEUWSTADT, 16 juli — In Nieuwstadt zullen zowel een nieuwe, 5-klassige meisjesschool als een nieuwe kleuterschool worden gebouwd. De kosten hiervan zullen respectievelijk 444.671 en 323.000 gulden bedragen. Vanavond, als de raad van Nieuwstadt vergadert, zullen B. en W. voorstellen de benodigde kredieten beschikbaar te stellen. De vergadering begint om 19 uur.

In december '69 besloot de raad van Nieuwstadt de huidige meisjesschool zodanig te verbouwen dat hierin de kleuterschool zou kunnen worden ondergebracht. Het is echter financieel gezien aantrekkelijker gebleken een heel nieuwe kleuterschool te bouwen, dan de meisjesschool aan de Millenerstraat te verbouwen. Voor de bouw van beide scholen dienen de schoolbesturen waarborgsommen te storten. Voor de nieuwe meisjesschool bedraagt deze waarborgsom 10 procent (44.467,10 gulden) en voor de kleuterschool 20 procent (64.600.- gulden).

Tijdens de vergadering zullen B. en W. verder voorstellen bij de minister een lening en een jaarlijkse bijdrage aan te vragen in verband met de bouw van 14 woningwetwoningen. De huizen zullen door de woningvereniging St. Jan worden gebouwd in de tweede fase van het bestemmingsplan „Christinaweg". De totale kosten worden op bijna 6 ton geraamd. Als de raad zich hiermee kan verenigen zal de benodigde grond tijdens de vergadering aan de woningvereniging worden verkocht. Op de agenda van de vergadering staan verder voorstellen betreffende een verordening ter bevordering van de doorstroming en de krotopruiming en de toekenning van premies krachtens de premieregeling woningverbetering en woningsplitsing.

alledaagse Dingen

Neusjes dicht bij Kerkraads „P-bakje"

Een inwoner van Spekholzerheide is het kennelijk te machtig geworden. Op vijf grote borden, die tegen de muren van het urinoir op de markt zijn geplakt heeft de man zijn misnoegen geuit over de deplorabele toestand van het urinoir. De teksten op deze borden varieerden van „Neem liever LSD, dan gebruik te maken van deze WC". en „Plas liever in uw broek dan hier in deze vieze hoek" tot „Doe u plasje liever thuis, want hier is het niet pluis". Een inwoner van Spekholzerheide sprak er gisteren zijn ergernis over uit. „Het is een vuile troep hier. Dat ding is een gevaar voor de volksgezondheid", fulmineerde hij, „en het stinkt er vreselijk. Zelfs kinderen spelen in dat hok. Bovendien barst het van de vliegen in de buurt". Met de stank zijn intussen ook de borden door de enorme regenval „weggespeld".

Hou brandweer toch in ere

Hou de regionale brandweer toch in ere. Zo luidde tijdens de laatste raadsvergadering in Amstenrade het devies. Raadslid Heynen, die was geschrokken van het bedrag dat per inwoner (2,82 gulden) op tafel moet worden gelegd, sputterde even over die hoge kosten en zo. „Waar vindt men zo'n dienstbetoon. Kijk naar de modderellende in Oirsbeek waar de Heerlense brandweer uren aan besteed heeft. Wie zou anders de provinciale weg schoonspuiten?" vond wethouder Hahn, die er nog even op wees dat het in stand houden van een brandweerkorps een erg kostbare zaak is. Vooral natuurlijk als er geen branden zijn. Nou, en daar zit eigenlijk niemand op te wachten. Zelfs raadslid Heynen niet.

Vijfmaal!

Tussen betovergrootmoeder en achterkleindochter liggen bijna 89 jaar. Deze vijf generaties in „rechte" lijn gingen op de plaat in Nuth. U ziet mevrouw Limpens-Dekkers (89) uit Heerlen, mevrouw Hubben-Limpens (63) uit Hoensbroek, mevrouw Bulle-Hubben (46) uit Nuth, mevrouw Meyers-Bulle (22) uit Sittard en dochter Chantal van knap zeven weken. Eigenlijk wel een hartverwarmend plaatje....

Toernooi der majesteiten

Het koningsschiettoernooi van de gildebroeders der Brunssumse schutterij St. Gregorius den Grooten krijgt dit jaar een bijzonder cachet door de aanwezigheid van vrienden uit het Oostenrijkse Kufstein. Buiten deze schutters doen aan het traditionele tornooi nog een dertigtal andere schuttersverenigingen of schuttersdeputaties mee. Het wordt een strijd tussen twee majesteiten, een toernooi van de zware buks, erewijn en defilés. Drie dagen heeft de Brunssumse schutterij voor dit feest uitgetrokken: 14, 15 en 16 augustus. De Oostenrijkers uit het Inntal komen de 14e in de Parel van de Mijnstreek aan: die dag loopt na de ontvangst van de gasten in schutterslokaal In Sint Brigit aan de Dorpstraat een feestavond van stapel tijdens welke tevens de jubilarissen van Gregorius den Grooten worden gehuldigd. Zaterdag 15 augustus valt de Oostenrijkers een ontvangst ten gemeentehuize ten deel. Dat gebeurt 's morgens om elf uur. Na een diner om een uur volgt rond tweeën in de feesttent de opvoering van Baron Swiebertje, bekend van de tevee. Na de hoogmis zondag stapt de complete schuttersmacht naar het kerkhof aan de Heufstraat, waar de doden worden herdacht en de Last Post zal weerklinken, geblazen door de Kufsteiner Sulsbacher. Een Frühschoppen completeert de ochtend. 's Middags tussen een en twee arriveren de andere gasten van Gregorius den Grooten. Ze worden verwelkomd in het schutterslokaal. Via Dorpstraat, Kerkstraat, Lindeplein, Raadhuisstraat en Dorpstraat trekt om drie uur het schutterslegeronder aanvoering van de respectievelijke koningen en koninginnen in de richting van de feestweide aan de Merkelbekerweg. Daar zal de erewijn vloeien en zullen volksliederen klinken. Dan begint de grote strijd te openen door burgemeester J. W. Quint onder het scherpe oog van een deskundige jury. Behalve de schutters zullen ook de drumbands tegen elkaar in het krijt treden. De prijzen worden om acht uur 's avonds uitgereikt.

Op 30 augustus houdt de Brunssumse schutterij bovendien het koningschieten voor de leden van het erebestuur.

Aardappelhandelaar Cor Detmar:

Ik schilder mensen die iets betekenen

door Hubert Haenen

VALKENBURG, 16 juli. — De filosoferende, schilderende en schrijvende aardappelhandelaar Cor Detmar — zes maal in de vuist van Willem — heeft tijdens een paar regenachtige dagen op een camping in Valkenburg een portret gemaakt van kardinaal Alfrink. Voordat hij weer in Haarlem met zijn aardappels langs de huizen gaat wil Cor Detmar het portret aanbieden aan een van de pastoors in het Geulstadje.

„Ik schilder alleen mensen die iets betekenen voor de mensheid". Dat is het principe waarvan Cor Detmar uitgaat: „Al zou ik een ton krijgen dan zou ik nog niet Hitler schilderen." De Haarlemmer haalde de publiciteit met zijn schilderijen van grote mannen als Kennedy, paus Johannes, Martin Luther King. „Ik heb ook Toon Hermans geschilderd; dat portret heeft Willem in zijn villa hangen."

Ook voor kardinaal Alfrink heeft Cor Detmar — van huis uit protestant — grote bewondering:

„Ik zie de kardinaal als een man die tracht waar te maken wat de Nederlandse kerk beoogt. Hij doet dit langs de geleidelijke weg, daarbij proberend de jongeren tegemoet te komen en de ouderen niet te kwetsen. Ik heb zo'n idee dat hij net als mgr. Beckers ziet wat er nodig is. Maar hij is niet alleen de baas. De kardinaal heeft het iets moeilijker dan mgr. Beckers. Deze ging bij een heel andere paus op visite dan waar de kardinaal nu naar toe gaat." Cor Detmar filisofeert verder: „Ik geloof als Alfrink paus zou zijn, dat hij met alle middelen die een kerkvorst ter beschikking staan de armoede, bijvoorbeeld in Zuid-Amerika, zou bestrijden. Gewoon om oorlog te voorkomen. Men moet nu eenmaal armoede bestrijden," laat hij erop volgen, „om de oorlg te vermijden."

Cor Detmar kent de kardinaal overigens niet persoonlijk. Het portret maakt hij naar aanleiding van een foto in de krant.

FOTO:

Cor Detmar: „Omdat Alfrink een man is die probeert waar te maken wat de Nederlandse kerk beoogt."

Rectificatie

HULSBERG, 16 juli. — Bij een verkeersongeluk op de Aalbekerwerk te Hulsberg is dinsdag de 74-jarige weduwe Van Dinter-Jongen om het leven gekomen en niet „de weduwe Van Dinter-Meys" zoals wij abusievelijk berichtten.

Hoger uurloon voor brandweer

SCHINVELD, 16 juli — Tijdens de vergadering van de raad van Schinveld, die vanavond om zeven uur in het gemeentehuis begint, zullen burgemeester en wethouders de raadsleden vragen akkoord te gaan met de verhoging van de uitrukvergoeding voor leden van de vrijwillige brandweer van 6 tot 6,50 gulden per uur, ingaande 1 januari van dit jaar. In verband met de extra werkzaamheden die de plaatsvervangend brandweercommandant heeft, stellen b. en w. tevens voor hem een vergoeding van 250 gulden per jaar toe te kennen.

Voorts ligt er een voorstel tot het verstrekken van een aanvullend krediet van 88.000 gulden voor onder meer de doortrekking van wegen in het plan Einderbeek I en II. Medewerking van de raad wordt ook gevraagd in het bekostigen van verbouwingswerkzaamheden aan de St. Eligiusschool. Noodzakelijk is bovendien een krediet van 109.000 gulden voor onder andere eerste inrichting van de nieuwe kleuterschool aan de Voorste Bosweg. De raad zal tevens beslissen over het voeren van een drietal rechtsgedingen inzake onteigening van percelen in het bestemmingsplan Einderbeek I en II.

WMC wacht op antwoord

HEERLEN, 16 juli. — De ambtenaar van het ministerie voor cultuur, Recreatie en Maatschappelijk Werk, verantwoordelijk voor het toekennen van de garantiesubsidie voor het Wereldmuziekconcours heeft de kritiek van voorzitter Frans Dohmen van het WMC niet afgewacht. Hoofd van de afdeling muziek en dans, de heer Wagemans is tot 10 augustus met vakantie en dus onbereikbaar. „Niemand anders op het ministerie mag zeggen waarom de gevraagde garantiesubsidie van 165.000 gulden niet is toegekend", werd gisteren meegedeeld. Zoals bekend toonde voorzitter Dohmen zich nogal verbolgen over het feit dat de garantiesubsidie door het ministerie was gehandhaafd op het peil van 1966 (125.000 gulden). Tot 10 augustus moet hij nu wachten voordat hij van Curema antwoord krijgt, op de vraag: Waarom?

Bioscoop-agenda

GELEEN

Roxy Theater: dagelijks om 8.30 uur, zondag om 6 en 8.30 uur: James Bond 007: On her Majesty's secret service. 14 jaar. Zaterdag nachtvoorstelling 11 uur: De toren der lusten. 18 jaar.

Studio Anders 132: dagelijks om 8.45, zondag om 6 en 8.45 uur: John en Mary. 18 jaar.

SITTARD

Forum Theater: dagelijks om 8.30 uur, zondag om 6 en 8.30 uur: James Bond 007: On her Majesty's secret service. 14 jaar.

MAASTRICHT

Festival: dagelijks om 2 uur kindervoorstelling: Donald Duck en zijn vriendjes. Dagelijks om 4 en 8 uur: El Cid, alle leeftijden.

Palace: dagelijks doorlopend van 14 tot 24 uur: De zes vrouwen van Ching.

Studio: dagelijks om 2.15, 4.30. 6.45 en 9 uur: Sex en Eva, 18 jaar.

Royal 1: dagelijks om 2.15, 4.30, 6.45 en 9 uur: Live a little, love a little met Elvis Presley. Alle leeftijden.

Royal 2: dagelijks om 1.45, 4, 6.15 en 8.30 uur: Jungle Book. Alle leeftijden. Om 22.30 nachtvoorstelling: Graaf Porno. 18 jaar.

Mabi: dagelijks om 1.45, 4, 6.15 en 8.30 uur: Norman Wisdom in De verknipte melkboer. Alle leeftijden. Zaterdag en zondag nachtvoorstelling om 23 uur: Sidney Poitier in „De nacht van inspecteur Tibbs", 14 jaar.

Lux: dagelijks om 4 en 8 uur: Steve McQueen in „Vuurdoop op de Yangtse Kiang". 14 jaar. Zondag en woensdag om 1.45 uur: Het koninkrijk der humor. Alle leeftijden.

HEERLEN

Royal: dagelijks om 3, 6 en 8.30 uur: West Side Story.

Rivoli: dagelijks om 1.30 en 4 uur: Chitty Bang Bang. Dagelijks om 6.15 en 8.45 uur: La Sirène du Mississippi. Zaterdag 10.30 uur nachtvoorstelling: Het gebeurde deze zomer.

Verongelukt raadslid door raad herdacht

MUNSTERGELEEN, 16 juli — Aan het begin van de vergadering van de gemeenteraad van Munstergeleen gisteravond herdacht voorzitter A. L. E. Wagemans met enkele woorden het eergisteren bij een verkeersongeluk in Lokeren (B.) om het leven gekomen raadslid, de heer H. Remmers. De burgemeester van Munstergeleen betreurde het overlijden van de heer Remmers en prees ondermeer de volledige inzet, die hij bij zijn werk als raadslid aan de dag legde. De leden van de gemeenteraad werden verzocht allen de begrafenis, morgen in Munstergeleen, bij te wonen. De raad besloot medewerking te verlenen bij de aanschaf van leermiddelen voor de school aan de Watersleyerweg door het schoolbestuur Apolloniastichting. Met de aanschaf is een bedrag gemoeid van 3567,15. De slechts enkele punten tellende agenda behelsde ook een voorstel van B. en W. aan de gemeenteraad tot het beschikbaar stellen van een krediet van ƒ 1215,35 als aanvullende subsidie voor de muziekschool in Geleen. De raad ging met het voorstel akkoord.

DOE-DAG '70 IN GELEEN

GELEEN, 16 juli. — Op zaterdag 25 juli zal het centrum van Geleen bestaan uit één grote markt. In het kader van „Doe-dag "70" zal in een groot aantal straten een rommel- tentoonstellings-, informatie-, ruil-, recreatie-, show-, expressie-, toneel-, wedstrijden- en beatmarkt worden gehouden. De veelzijdige markt wordt georganiseerd door het Trefcentrum Dahliastraat en het Wijkcentrum Borneostraat in samenwerking met de Geleense jongerencentra en de middenstanders van het centrum.

In verband met „Doe-dag "70" zal het hele centrum en de markt van Geleen op 25 juli van 6 uur 's morgens tot 19 uur voor alle verkeer gesloten zijn. Alleen de vier hoofdwegen (Rijskweg, Mauritslaan, Groenstraat en Heerenstraat) blijven open voor het verkeer. Om 13 uur gaat de markt officieel van start. Wat de beatmarkt betreft verlenen de groepen „Opus" en „Bismarck" medewerking. Tevens zullen Straattoneel en bewegingsexpressie op moderne muziek worden gepresenteerd. Bovendien worden sportdemonstraties en wedstrijden gehouden. De entree is gratis.

NU 10% KORTING OP UW BONTMANTEL !!!

frits van deR ven
's-HERTOGENBOSCH
Markt 25 Telefoon 34643

		KORT		LANG
BOREGO	598,-	NU 538,-	795,-	NU 715,-
FEHBUIK	695,-	NU 625,-	995,-	NU 895,-
NERTSKOPPEN STANDAARD	895,-	NU 805,-	1495,-	NU 1345,-
BISAMRUG NATUREL	895,-	NU 805,-	1395,-	NU 1265,-

* Gunstige betalingsregeling. U betaalt nu 1/3 (vanwege de zomer) en de rest als U Uw mantel komt halen.
* Gratis bewaren. Gedurende de zomer in onze kluis.
* Schriftelijke garantie. Uniek in Nederland! 2 jaar op „elke" slijtage.

		KORT		LANG
PERSIANER	1195,-	NU 1075,-	1495,-	NU 1345,-
BUENO BREITSCHWANZ	1195,-	NU 1075,-	1495,-	NU 1345,-
NERTS PIECES	795,-	NU 715,-	1295,-	NU 1165,-
NERTS	2995,-	NU 2695,-	3995,-	NU 3595,-

frits van deR ven
EINDHOVEN
Piazza 4 Telefoon 23460

…EVERSMIJ. **Limburgs Dagblad** N.V.

Voor onze afdeling Handelsdrukkerij vragen wij enige

handzetters

Wegens uitbreiding zoeken wij enige handzetters/opmakers voor handelsdrukwerk en periodieken. Belangstellenden, in bezit van een vakdiploma worden uitgenodigd te solliciteren naar deze interessante betrekking.

Uw schrijven te richten aan:
Direktie Limburgs Dagblad, Nobelstraat 21, Heerlen.

…ORIEP SCHWERE WERKZEUGMASCHINEN FÜR DIE INDUSTRIE DER WELT

…nenfabrik FRORIEP GmbH, Rheydt,
…rchener Str. 150, Telefon 456202

Wij zijn in onze branche een wereldberoemde onderneming en willen ons personeel, dat uit meer dan 1000 personen bestaat, uitbreiden.

Voor onze vestiging in Tüddern zoeken wij

KOTTERAAR
ALL-ROUND SCHAVER

Voor onze hoofdvestiging in Rheydt zoeken wij

…OTTERAARS
…RAAIERS

die wij, na gebleken geschiktheid, tussen DM 5,90 en DM 6,20 per uur bieden. Na een inwerkperiode wordt op akkoordwerk overgegaan, waarbij uurlonen gemiddeld tussen DM 6,50 en DM 7,50 en meer gehaald kunnen worden.
In akkoordwerk ontvangt u 10% wisseldiensttoeslag over alle uren en 15% toeslag over de late diensturen na 14.15 uur.
Wij garanderen 30% van het vakantieloon als extra vakantiegeld.
Het loon wordt bij ziekte over het algemeen 6 weken volledig betaald.
In onze kantine wordt iedere dag voor DM 1,— goed warm eten verstrekt.
De jaarlijkse extra toelagen zijn van de gemaakte winst afhankelijk en worden op het einde van het jaar uitbetaald.
Het vervoer van de Nederlandse arbeiders van Nederland naar Rheydt v.v. geschiedt per autobus.

…ingen verstrekken wij iedere werkdag ook zaterdags op …ofdvestiging in Rheydt. Hiervoor kunt u gebruik maken … autobus. Inlichtingen voor vertrektijd bij:
…van Heel, autobusbedrijf, Havert Dld., tel. 2456 - 215
…van Heel, autobusbedrijf, Benedictastraat 19, Sittard, te… 04490 - 6626.
…eller Boermans, Hoogstraat 88, Nieuwenhagen, telefoon …1020.

…inenfabrik Froriep GmbH, Rheydt/Rhld.
…rchener Str. 150, Tel. 456202
…rn, Ohligstrasse 66.

…PPERSACADEMIE
…RLEN

Inschrijvingen cursusjaar 1970-1971
- Dagschool
- Avondschool
- Opsteekcursus
- Technische club

Prospectussen en inlichtingen :
Secr. Kappersacademie, Honigmanstraat 4a, Heerlen, tel. 045-714031 x

---



Deze mensen weten het allemaal, bij

Staalbouw Geleen N.V. i.o.
Schaesbergerweg 190, Heerlen, tel. 045—719814,

verdienen ze veel geld en er heerst een goed bedrijfsklimaat. Komt u ook eens praten !

…agen met spoed :

30 constructie-bankwerkers
20 autogeen lassers
20 hulparbeiders

Loon plm. 1300,— D.M. netto per maand voor onze projecten in Duitsland.

…uren: maandag t.m. vrijdag 9.00 tot 18.00 uur
zaterdag 9.00 tot 12.00 uur v.m. x

AANGEB. BETREKK.

Net BARMEISJE gevr. voor weekends. Aanmelden Bardancing Manuela, Saroleastr. 48 Heerlen. x

Gevr. LEERL. VERKOOPSTER. Handwerkzaak Betsy Engeln, Saroleastraat no. 25, Heerlen. x

2de KAPSTER of aankom. gevr. O. A. Heutink, Prins Hendriklaan 54, Brunssum, tel. 252080. x

BROODBAKKER gevraagd. Bakkerij „de Mijnstreek". Nieuwenhagerstraat 80, Waubach. x

LEERL. VERKOOPSTER gevraagd bij Zaadhandel Frissen, Or. Nassaustr. 8, Heerlen, tel. 045—714744 x

Gevr. LEERL. MAGAZIJNBEDIENDE bij Zaadhandel Frissen, Or. Nassaustraat 8, Heerlen, tel. 045—714744. x

2 KELNERS gevr. op 'n vakantieschip op de Rijn in Duitsland, tot einde seizoen, half okt. Goede verdiensten. Meld. J. ten Broeke Mettebos 38 Brunssum.

Gevr. net MEISJE of vrouw. Hotel Soons Stationstraat 15, Valkenburg, tel. 04406-2037.

WERKSTUDENT(E) gezocht voor direct. Pension „Mariesa" Nieuweweg 96, Valkenburg, tel. 04406-3559.

Bejaardenpension „Bella Vista" Valkenburg, Broekhem 22, tel. 2425 vr. MEISJE voor huish. werk, event. ter opleiding tot bejaardenverzorgster. x

VERKOOPSTERS en leerl. verkoopsters gevr. P. Vossen Centra Levensmiddelenbedrijf Marisstraat 38 Geleen. x

Voor direkt gevr. colonne METSELAARS voor geruime tijd in Aken. Hoog loon en soc. voorz. Aanm. iedere dag. Tel. 04450-369. F. de Lange, Pyrenstr. 5 en 7 Wijlre. x

„N.V. Hago vraagt nette DAMES voor het onderhoud van panden te Heerlen en Schaesberg. Werktijd: 17.30-20.30 uur. Wij bieden hoog loon en goede sociale voorzieningen. Met reeds besproken vakantie wordt rekening gehouden. Schriftelijke sollicitaties: N.V. Hago, Sittarderweg 10, Heerlen. Telefonisch: 045-719797." x

Leerling VERKOOPSTER gevraagd ± 16 jaar. Supermarkt Vivo A. Bruls Keekstr. 49 Heerlerheide, tel. 045-213840. x

SCHILDERS gevraagd! Onderhoud en nieuwbouw. Voor all-round vaklui het hoogste loon! Geen tariefwerk. Schildersbedrijf Th. Jennekens Ridder Hoenstraat 189 Hoensbroek, tel. 045-213196. x

Gevr. WINKELHULP voor enkele hele of halve dagen per week. Tevens enkele winkelmeisjes voor 's zaterdags. Hoog loon. Slagerij Jac. Naebers, Kouvenderstr. 57 Hoensbroek. x

MEISJE gevr. voor dag en nacht in gez. m. 3 kind. Iedere dag hulp aanw. Liefst boven 18 jr. Loon ± f 65 - f 75. Liefst niet telef. maar persoonlijk. H. Kebeck Nieuwstr. 140 Kerkrade. x

50 IJZERVLECHTERS, 100 timmerlieden (einschaler), 10 bekistingstimmerlieden voor bruggenbouw, 20 metselaars, 50 goede grondwerkers. Voorts kan iedere vakman op elk gebied, bij ons een toploon verdienen. Uitbetaling iedere week. Melden elke avond na 19.00 u. Pr. Hendriklaan 68 Brunssum. x

KAPSTER gevr. Salon Rijnders-Dupuis Kerkstr. 7 Brunssum, tel. 251625. x

Zeer hoog loon. GRONDWERKERS gevr. Meld. Pr. Hendriklaan 68 Brunssum. x

Gevr. jonge KRACHTEN + vakantiewerkers. 8 u. p. dag. Zeer hoog loon. Meld. iedere avond na 19.00 u. Pr. Hendrikl. 68 Brunssum. x

Met spoed gevr. VRACHTWAGENCHAUFFEUR. Firma Karl Krewel, Wehr (Dld.), Dorpstr. 102, tel. 0949-2456-566. x

GEVR. BETREKK.

Bel voor al uw VERBOUWINGEN en metselwerk 045-717919.

Wij bouwen gemetselde GARAGES geheel compl. 6x3 m f 2750, incl. dak, deuren, raam etc. C. van Tilburg, tel. 045—213105.

JONGEMAN 30 jr. met veel vrije tijd b.z.a. v. enkele uren p.d. v. alle voorkom. werkzaamh. Ook i.bv. luxe wagen. Br. o. no B. 837 b.d. x

Let op! Laat uw DAK vernieuwen of repareren. Wij vernieuwen pannen, platte daken en schoorstenen. Dakdekkersbedrijf Peters, Waubach, Maastrichterlaan 42, tel. 2817. x

DAKREPARATIES en vernieuwing schoorsteen bouw. Smeets, Vossekuil 230, Heerlen, tel. 710968. x

DAME alleenst., 59 jr., zoekt betrekk. als gezelschapsdame waar meerdere hulp aanw. is bij dame of heer. Br. o. no. MA 5146 L.D. Maastricht.

DRUMMER zoekt aansluiting bij orkest met veel werk, Heggenstraat 65 Schaesberg. Op de Heugden. x

---



hartverwarmende koopjes in onze OPRUIMING

kwaliteitskleding aan prijzen waar U normaal geen goede kleding voor koopt!

Bijvoorbeeld :

Garantie-kostuums zuiver Scheerwol van 195.- voor **f 98,—**

Terlenka broeken, alle maten .... **f 19,90**

KENMORE - hemden, 2 stuks .... **f 27,50**

Maison Louis van 1879

MAASTRICHT - GROTE STAAT - TEL. 13000 — HEERLEN - SAROLEASTRAAT-Hoek Dautzenbergstr. - TEL. 712000

Alle BEHANG- en SCHILDERWERK tegen zeer voordelige prijzen. Br. ond. no. E—835 bur. dez. x

Studio flash grafisch ONTWERPEN. Tentoonstelling en etalageverzorging, tev. boutique en discotheken. Dieter Derichs, Morgenstraat 5, Sittard. x

[illegible]

Te k. RADIO met salonkastje en w. al. tropisch aquarium met toebeh. en ombouwkast; D. herder 7 mnd. reu. Ravetsmaarstr. 1 Nieuwenhagen (Voort).

Te k. nieuwe AARDAPPELEN, 25 ct. per kg, kersen f 1,— per kg. H. Timmermans, Julianastr. 15, Merkelbeek, tel. 04492-1430. x

Te k. FAIR LADY pr. st. f 135,— + boekenrek + 100 boeken f 25,—. Past. Schleidenstr. 20 Hoensbroek.

IJzeren REK voor garagemagazijn te k. Overbroekerstr. 18 Hoensbroek.

Weg. verhuizing te k. nieuw pal. EETK. en 2 2-pers. bedden, kamertafeltjes. Olmenplein 30 Kerkrade.

[illegible]

Te k. gevr. SALONKAST, kleerkast, radio, gasforn., enz. Kock, Kampstr. 62, Geleen. Tel. 3412.

[illegible]

Te h. groot WINKELPAND m. kelder, gar. en magazijn. Ook geschikt voor opslagruimte. Gelegen Baron van Hövellstr. 50 Maastricht. Br o. no. 2260 b.d. x

Huur nieuwe Philips TELEVISIE met alle programma's tegen aantrekkelijke maandelijkse huurprijs. Altijd opzegbaar, altijd recht v. koop. gratis reparatie en onderhoud. Vandaag besteld, morgen kijken. Bel dan (ook 's av.). Suyver & Rooben N.V. sedert 1894. Heerlen 045—717882. x

Te h. gem. KAMERS MET TV en cv. Kapelweg 2, Kaalheide. x

Gem. KAMERS te huur met was-, kook- en stookgelegenh. v. dames of heren. Stationstr. 116-118. Tel. 045-213295 Hoensbroek. x

---

OPENING

VRIJDAG 17 JULI openen wij om 15.00 uur onze

café-bar „de Watertoren"

gelegen
Heerlerbaan 19, Heerlen
Prima consumpties.
Familie WALTHIE-KERSJES

Lokettist(e) in Amsterdam:

fijne baan in fijne stad

Geweldig werk voor 'n meisje of jongeman met MULO of MAVO-4. Geen droge kantoorbaan, maar levendig en wisselend contact met mensen. Elke minuut is anders dan de vorige. En steeds wordt u weer met andere problemen geconfronteerd, die u zelf moet oplossen. Werk voor jonge mensen die niet bang zijn verantwoordelijkheid te dragen.

Amsterdam te ver?

Hoeft niet. PTT draagt bij in reis- en pensionkosten en biedt - via de Centrale Stichting voor Geleide Jeugdmigratie - hulp bij het vinden van een goed gastgezin.

Vraag eens inlichtingen (b.v. over het prima salaris waar geen AOW-premie afgaat). Stuur onderstaande bon in een envelop zonder postzegel naar: afdeling Aanneming Personeel Districtspostkantoor, Oosterdokskade 5, Amsterdam.

Bellen voor een afspraak kan ook: (020) 24 24 24.

Solliciteer gerust, ook al hebt u het diploma nog niet!

bon LD

Ik zou graag meer weten over de functie van lokettist(e).

Naam .... man/vrouw
Geboortedatum ....
Adres ....
Plaats ....
Evt. telefoon ....
Opleiding ....

PTT
POSTDISTRICT AMSTERDAM

7007128

Pak mee! De 6-pak Breda Bier

Pák méé! 6 maal Breda Bier in één greep
Voor liefhebbers van "het snelle" winkelen.
Pák méé! De 6-pak Breda Bier kost slechts 2,58.
Pák méé! De 6-pak Breda Bier is er voor lange zomeravonden.
Op de camping, in de caravan, in de tent.
Pák méé! Breda Bier 6-pak, de gemakkelijke picknick voorraad.

Om te onthouden: 6-pak Breda Bier.





slechts 2.58

A° 1628
BREDA BIER
Gemoedelyck en Gastvry

---

eurohal valkenburg PAVILJOEN C

Van 15 juli af
Iedere avond 20 u. Zaterdag, zondag en woensdag 16 u. matinee. In de matinees jeugd tot 16 jaar halve prijzen.
Europa's grootste Zomer-evenement

KARL BUCHMANN MÜNCHEN
PRESENTEERT **operette op ijs**



Im weissen Rössl

140 Medewerkenden,
o.a. Wereld- en Olympisch Kampioen
Manfred SCHNELLDORFER
Sprookjesachtige costumes
Een sprankelende symphonie van muziek, zang en licht

Voorverkoop op de bekende adressen en telefonisch: (04406) 38 91 en 39 91.

Een overweldigend festijn vol kleur en charme

GEMEENTE MAASTRICHT

Bij de **afdeling Archief en Correspondentie** van het bedrijf **van Openbare Werken** bestaat de mogelijkheid tot plaatsing van een

een tekeningen-beheerder

Deze funktionaris zal worden belast met de registratie, de systematische opberging en het in goede toestand houden van calques van utiliteitsbouwtekeningen alsmede van tekeningen betreffende stedebouwkundige en civieltechnische projecten.

Kandidaten dienen in het bezit te zijn van het L.T.S.1 diploma of dienen een gelijkwaardige opleiding genoten te hebben, terwijl zij bereid moeten zijn om de cursus „tekeningen lezen P.B.N.A." te volgen.

Bij indiensttreding zal een ambtelijke aanstelling worden verleend, waarbij een goede pensioenregeling en een gunstige ziektekostenregeling (I.Z.A.-L.) van toepassing zijn. Het salaris is afhankelijk van opleiding, ervaring en leeftijd.

Sollicitaties, **binnen 14 dagen na verschijning van deze oproep**, te **richten** aan Burgemeester en Wethouders en **in te zenden** aan de Direkteur van de Centrale Personeelsdienst, Batterijstraat 48, Maastricht.

In de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief te vermelden: **„Sollicitatie tekeningen-beheerder O.W.".**

Voor direct gevraagd
KANTOORHULP
plm. 16 jaar, middelbare opleiding. — Installatiebedrijf K. A. Haas, Past. Schattenstraat 2, Schaesberg, telefoon 3786.

INTERNATIONALE CAR - SALES zoekt voor direct

secretaresse

voor zelfstandig en afwisselend werk. Goede kennis van de Engelse taal vereist. Sollicitaties telefonisch of schriftelijk aan: Internationale Car - Sales, Akerstr. 7c, Brunssum, telef. 045—253494.

GEMEENTE MAASTRICHT

Bij de **afdeling Archief en Correspondentie** van het bedrijf van **Openbare Werken** bestaat de mogelijkheid tot plaatsing van een

ervaren STENO-TYPISTE

voor het verrichten van secretariaatswerkzaamheden.

Kandidaten dienen in ruime mate ervaring te hebben in het opnemen en uitwerken van brieven en in de verslaglegging van besprekingen en vergaderingen.

Naast het bezit van een of meer steno-diploma's is het bezit van het Mulo- of Mavo-diploma vereist.

Het salaris is afhankelijk van opleiding, ervaring en leeftijd.

Sollicitaties, **binnen 14 dagen na verschijning van deze oproep**, te **richten** aan Burgemeester en Wethouders en **in te zenden** aan de Direkteur van de Centrale Personeelsdienst, Batterijstraat 48, Maastricht.

In de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief te vermelden: **„Sollicitatie steno-typiste O.W".**

THUIS IN EEN VER BOS...

Nergens smaken knapperige broodjes zo goed als buiten. Onder de bomen. Of in de duinen. Zomaar onderweg in het weekend, of met de vakantie. Broodjes met koffie, een flinke mok. Als het kan (en dat kan best) met je eigen koffie. Supra van Van Nelle. Die hou je vers in het vacuumpak, kant en klaar gemalen voor de snelfilter. Vergeet dus de Supra niet En een camping-gasje...

SUPRA
KOFFIE VAN VAN NELLE

Supra snelfilter gemalen.
(Ook caffeïnevrij verkrijgbaar).
Voor andere zetmethoden:
Supra normaal gemalen.



Bouw uw toekomst op staal!
Hoogovens IJmuiden vraagt in verband met de grote uitbreidingen van haar walserijen medewerkers ter opleiding voor diverse bedieningsfuncties. Het werk wordt in ploegendienst verricht.

Leeftijd 21 tot 40 jaar.

Aanvangssalaris plus ploegendiensttoeslag bedraagt bij 23 jaar en ouder circa *f* 12.450,- bruto per jaar (circa *f* 239,- bruto per week).

Voor gehuwden van 24 jaar af komen woningen beschikbaar.

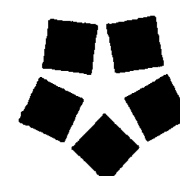
Belangstellenden kunnen nevenstaande coupon ingevuld zenden aan: Hoogovens, Antwoordnummer 94000, IJmuiden (plak dus geen postzegel). Na ontvangst wordt nader contact met u opgenomen. (Telefonische inlichtingen: 02510-94000).

Ik stel prijs op meer informatie over diverse bedieningsfuncties. LM 323

Naam: ....
Voornaam: .... Geboortedatum: ....
Adres: ....
Woonplaats: .... Gehuwd/ongehuwd

HOOGOVENS IJMUIDEN

medewerkers ter opleiding voor bedieningsfuncties



...AKANTIE

...ANS en vouwwagens ...euwste modellen in ...ende uitvoeringen. ...model 1970, incl. ...in 4 verschillende uit...en reeds v.a. f 2150,-. ...rhuur van caravans. ...ijdend als vaststaand. ...de grootste keuze in ...agens in vele soor...modellen met 10% ...Financ. dir. geregeld ...en, Stationsstraat 6, ...de. 's Zondags geslo... ...l. 5088. x

...CARAVAN + vouw... ...standpl. Roggel. Inl. ...raat 1, Brunssum, tel. ...253683. x

...LOWTENTEN en ...ehoren te koop en ... Reserveer tijdig om ...elling te voorkomen. ...berg Hoensbroek. ...berg 78. Tel. 045- x

... van CARAVANS, ...agens en bagagewa... ...og beperkte mogelijk... Reserveer tijdig! ...berg Hoensbroek, ...berg 78. Tel. 045- x

...CARAVAN uit een ...fabriek! V.F.W. uit... ...in polyester met ...versterkt. Dealer v. ...en Brabant: J. Rid... H.heide, Einder... ...42, Shell station 100 ...sporthal Varenbeuk. ...211638. Inr. en financ. ... geopend. x

...pers. CARAVAN m. ...voort. kompl. inge... ...rij na 8 aug. Vallie ...our Luxemburg. Te ... Blauwsteenstr. 25 ...berg.

...AN 3 pers. v. direkt ...standpl. Heimbach ...Rodloft 407, Gracht ...Duitsl. x

...kust Walcheren 3 ...KAMPEERWAGEN ...-8 aug. Ook voor ...Tel. 01183-1478.

...rge (bij Knokke) 4 ...CARAVAN te h. met ...olenweg 85 Eijgels... x

...pers. BUNGALOW... ...staanpl. Camping ... te Schaesberg ... Nog vrij 17 t.m. ... na 8 aug. A. J. v.d. ... tel. 045-214263. x

...WAGENS nw. van ...voor f 500.- Inruiltent ... f 275.- samen f 750.- ...Caravaning Ganzewei... ...heide. x

...sort. BUNGALOW... ... slaapzakken, lucht... ... Sport Tillemans. ...straat 25c, Bruns... x

...OP AANGEB.

...pers. CARAVAN met ... met voort. Te ...mael, Valkenburger... ... Wijlre.

...merk Efel met ther... ...z.g.a.n. F. Kerckhoffs ...straat 56A Heer... ... o. no. 045-717514 ... u. op genoemd

...weg. omstandigh. ...T.V. merk Philips al... ... Ovidiusstraat 8. ... tel. 712624. x

...KINDERSPORTWA... ...mod. z.g.a.n. Gov. ...straat 57 Heerlen. x

...4 zits SCHOM... ...BANK te k. Ir. Lely... ...182 Welten-Heerlen ... x

...rode Mulden PANNEN ...Fa. N. Irik, Dak... ...bedrijf Italiëlaan 119 ... tel. 045-212106. x

...BANKSTEL enz. binnen ...als nieuw bekleed. ...bedekking alle soorten. ...legd en 10% korting. ...Kloprogge, Akerstr. 70, ...heide, tel. 04445-3735. x

...nwe TV's, grootbeeld ...zenders, nu f 398, f 445 ...v. Voorst, Ganzeweide 48 ...de, tel. 045-213879. x

...T.V.'s v.a. f 50,-, tien... ...als nw voor f 250,-. ...van Voorst, Ganzeweide ... Heerlerheide, tel. 045 ... x

...TTERECORDER geh. ... f 210,— geen aanbet. ...20,50. Schrijf naam, ...en geb. dat. aan post... ...116 Geleen. x

... gesloten BAGAGE... ...HANGWAGEN f 400,—. ...str. 46, Heerlen. Tel. x

... MEUBELS, wasauto... ...radio, tv, vloerbedek... ...gordijnen enz. Aflos... ...tot 30 mnd. Eigen fin. ...iedereen. Geen bank, ...4442-2891. x

...rium Guus Wagner. ...str. 111, Heerlen, ook ...de HENGELSPORT. x

... BRUIDSJURK m. ...m. 38. Te bevr. vrijdag ...juli en zat. 18 juli v.m. ...aerstr. 18, Schaesberg x

... vanaf f 15,- per ... kunt u in het bezit ...van een PIANO. Piano... ...Laven, Geerstraat 61 ...tel. 714054. x

... aangeb. 1 stalen HEK... ..., 150x350 cm, 2 verd. ... 2 keldertrappen, ...deuren met kozijnen, ...kozijnen, enz. Te bevr. ...33 Heerlen, tel. 712509. x

...ouwbare ... KOFFERS ... Schoenhandel See... ...Treebeek, b.d. kerk. x

...SSCHOENEN v.a. ... Schoenhandel Seegers, ...beek b.d. kerk. x

... KOOPJES Kijken bij ...handel Seegers, ...beek b.d. kerk. x

... JONGENSSANDALEN ...korting. Schoenhandel ...gers, Treebeek b.d. x

... k. WANDELWAGEN ... f 80,—. Kokkelkorn, ... den Winkel 18, ...esberg. x

...oop KOLENHAARD da... ... z.g.a.n. Te bevr. ...bergerweg 193, Heer... x

...BO, Geerstr. 38. Heerlen, ...714023. Het adres voor ...en, keukenkasten, keu... ...wandkasten, keukenbuf... ...vanaf f 248,—; spoel... ...enten en 1- en 2-deurs ...kasten vanaf f 79.50. x

Alles is verser bij Albert Heijn

Niet alleen de braadboter
ook de appelstroop, de gestampte muisjes, de kattetongen, de ontbijtkoek, de spaghetti, en vult u maar verder in, zijn verser bij Albert Heijn.

want 't krijgt er de tijd niet om oud te worden

Braadboter
boterconcentraat
pakje ~~69~~ 49

Instant Rijst
pak 400 gram ~~1.05~~ 88

AH Appelsap
fles 1 liter ~~85~~ 69

Oploskoffie
Rabat reuzepot 200 gram ~~3.75~~ 3.50

Parein Couque Bastogne
pak 280 g ~~1.25~~ 98

Hele Asperges



reuzeblik 800 gram
~~3.25~~ 2.95

Achterham
vacuum verpakt
100 gram ~~1.15~~ 98



NIEUWE OOGST

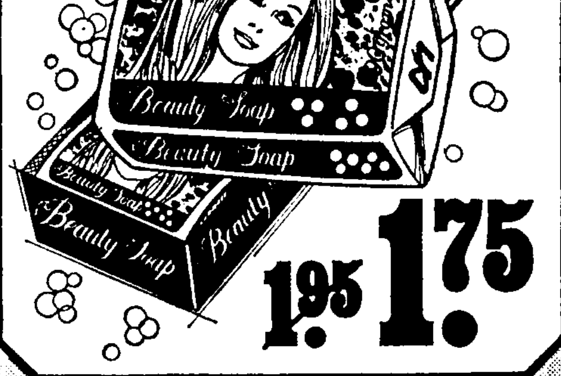
Aardbeienjam
huishoud I
pot 450 gram 1.07

Haringfilets
in tomaten-, paprika- of mosterdsaus
blik 200 gram ~~72~~ 65

Gekookte Worst
vacuum verpakt
stukje 300 gram per 100 gram ~~59~~ 39

Zeller Schwarze Katz fles 0,70 liter ~~3.95~~ 3.65
AH Toiletreiniger bus 750 gram ~~98~~ 88
Gemberbrood gesneden halfbrood ± 380 gram ~~94~~ 85
Rondo's pak 6 stuks ~~1.-~~ 88
Halve Abrikozen 1/1 blik ~~1.79~~ 1.59

albert heijn Beauty Soap
Een fijn stukje zeep met een beschaafd en bescheiden parfum. Royaal schuimend.
5 stukken à 90 gram



~~1.95~~ 1.75

IMPORT Perziken
geel vruchtvlees
kwaliteitsklasse I
KILO 1.98

Heintjes Vakantieboek
64 pagina's boordevol kleurige strips, spelletjes, puzzels en doe-werkjes.
kost maar 95

Zolang de voorraad strekt!

Knorr Goulashsoep
adviesprijs fabrikant 84
bij Albert Heijn 79
deze week 59

Knorr Minestronesoep
adviesprijs fabrikant 83
bij Albert Heijn 78
deze week 59

Geldig t/m zaterdag 18 juli

Magere Varkenslappen
500 gram 3.68

Braadworst
500 gram 2.68

Varkenslever
500 gram 1.98

VAKANTIE-AANBIEDING
HEINZ
6 halen 5 betalen

Babyvoeding
6 potjes ~~3.45~~
bij AH ~~3.-~~
deze week 2.50

Kleutervoeding
6 potjes ~~4.74~~
bij AH ~~4.50~~
deze week 3.75



Men neme albert heijn (wie anders?!)

prijzen gelden t.m. woensdag 22 juli

Onvoorwaardelijke Kwaliteitsgarantie. Wanneer u enig bij Albert Heijn gekocht artikel niet elke cent waard acht die u ervoor hebt betaald, dan geeft Albert Heijn u het volle bedrag terug. Prompt..... zonder enige bedenking!

Te k. stalen KAJUITBOOT 7 mtr. l. met nw. zelfstartende buitenboordmotor 18 pk prijs f 4500.- tel. 045-713388. x

Te k. teakh. STUDIEPIANO. Th. Schröder St. Hubertuslaan 51 Terwinselen. x

Oudholl. EETKAMER te k. z.g.a.n. topform en bruidsjurk m. 36-38 Frans mod. met sleep. Ruys de Beerenbroucklaan 50 Heerlen tel. 719934. x

Te k. BRUIDSJAPON met toebeh., m. 40. Br. onder no. K 4221 L.D. Kerkrade.

Wij leveren U tegen geringe aanbetaling alles op huish. gebied o.a. alle MEUBELEN, koelkast, wasautomaat, gasfornuis, televisie, diepvries enz. Afloss. tot 30 termijnen door eigen financ. In enkele dagen afgewerkt. Geen bank Inl. tel. 04754-1314 en 1509. Postbus 32 Susteren.

TELEVISIES vanaf f 65, pr. spelend. Reeds voor f 235 de allern. volautom. mod. Voll. gar. en inruil mog. Handelsondern. Geel, Grasbroekerweg 25 Heerlen, telef. 045—713760. x

Te k. KINDERWAG, hoog model, f 55,—. Henri Hermansstr. 11, Kakert-Schaesberg. x

Dames- en MEISJESFIETSEN vanaf f 60,—, herenfietsen f 70,—. Grond, Schaesbergerstr. 51A, Terwinselen. x

RIJWIELEN en brommers, gebruikt, in pr. conditie, div. merken, ruime keuze. Marsael, Benzenraderweg 14-24, Heerlen. x

Alle bOEKEN voor M.O.A. Duits. Nolensstr. 20, H'broek. 045-213055.

GASHAARDEN 6.500 kcal. f 369,—; 8.000 kcal. f 389,—; 10.000 kcal. f 465,—. Givegkeur. Jac. Köhlen n.v., Rijksweg-Nrd 104, telefoon 3228, Sittard. x

BETONMOLENS v. zelfbouwers v.a. f 295,— 85 en 100 ltr. Gratis bezorgd. Dassen-Machines. Kampweg 10 en 37a, Gronsveld. 04408-516-756. x

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmapl. 3 Heerlen. Met garantie en evt. gespreide betaling. x

VERS VLEES voor uw diepvries tegen speciale prijzen. Alles vakkundig verzorgd en eerste kwaliteit. Cash en Carry slagerij. Jac. Naebers koopcentrum. Kouvenderstr 57, Hoensbroek. x

TRILBETONPALEN en platen v. gar., schuttingen enz. Uitgew. grint- en kleurbetontegels, traptreden, afrasteringspalen enz. P. Mertens en Zn., Roebroekweg 21, H'heide, tel. 045-212613. x

Te k. KINDERW. f 50,.— Verhagenstr. 17, Kerkrade. x

Grundig 59 cm T.V. automatic. druktoetsbed. zeer smal, bijz. mooi f 225,— ; Saba grootbeeld t.v. speelklaar f 25,—. Nord-Mende 59 cm t.v. alle zender f 95,—; mod. Philips t.v. f 100,—; Blaupunkt 59 cm t.v. f 125,—. Garantie, inr. Dr. Calsstr. 23 (station), Schaesberg. x

Koopjes in SALONKASTEN bergmeubels, eethoeken, slaapk., oudholl. kamers, boekenkasten, kleerkasten. Inruil en gemakk. betaling. Kock, Kampstraat 62 Lindenheuvel-Geleen, tel. 3412. x

100 tot 200 gulden voor uw OUDE BANKSTEL bij aankoop van een nieuwe. Grote voorraad - klassiek - oudholl. - Windsor - dralon, ook met franjes - kunstleer met losse kussens op draaivoet. Giesen, Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46, Geleen, tel. 04494—5149. Betaling in overleg, 6, 12, 18 mnd. x

BANKSTELLEN nieuwe collectie in dralon, stof en skai, beslist goedk. Inruil en gem. betaling. Kock, Kampstraat 62 Lindenheuvel-Geleen, tel. 3412. x

Exa 1a kleinbeeld spiegelreflex CAMERA compl. met zonnekap, nieuwe Pallas COS belichtingsmeter, télélens Soligor 200 mm en converter objectief. Alles verkeert in uitstekende staat. Nu compl. van f 383,— voor f 165,—. Foto van der Graaf, Willemstraat 15, Heerlen, tel. no. 713637.

Gevestigd in- en verkoop van ANTIEK, Gulpenerstr. 5 Kerkrade. Alleen geopend: 's vrijdags en 's zaterdagsmiddags van 14.00—18.00 uur privé tel. 045—251562. x

Wij geven de hoogste prijs voor uw OUDE MEUBELS bij aankoop van nieuwe grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits; oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm; losse clubs, chroom stoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastraat 46, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Alle soorten vloerbedekking GRATIS en vakkundig gelegd. J. Miechielsen, Albert Cuypstr. 87, tel. 717888. x

TWEELINGVERKOOP IN SCHUNCK PRIJSPARADIJS!

DE SLAGERIJ voor fijnproevers

SCHOUDERHAM met been	500 gram	[illegible]
MAGER GOULASHVLEES	500 gram	[illegible]
FRIKANDELLEN Schunck specialiteit!	5 stuks	[illegible]
HELE THEEWORST	± 200 gram per stuk	[illegible]
SAKSISCHE LEVERWORST	150 gram	[illegible]
GEBAKKEN LEVERPASTEI	100 gram	[illegible]
HALVE HAAN EXTRA FIJN!	± 450 gram	[illegible]

GROENTE EN FRUIT dagelijks verse aanvoer

SLA	PRACHTIGE UIEN	HOLLANDSE TOMATEN	HOLLANDSE EERSTELINGEN	KOMKOMMERS
2 zware kroppen	500 gram	2 kilo	2 kilo	2 stuks
0.49	0.69	1.85	0.89	[illegible]

EEN PITTIGE TWEELING!!

De beste merken VACUUM KOFFIE kosten minstens 2.36 per 250 gramspak!

SCHUNCK biedt u een van deze merken ZONDER DE DURE VERPAKKING

2 PAKKEN van 4.72 voor **3.58**



BIJ f. 10.- BOODSCHAPPEN

In de Supermarkt ontvangt u tegen inlevering van de kassabon op de PARTERRE:

EEN PANTY EERSTE KEUS IN DIVERSE PASTELKLEUREN! van 2.95 voor 2.25

PATISSERIE PARTERRE

EEN HEERLIJKE SCHUNCK TRAKTATIE!

Grote LINZENVLA nu [illegible]

LUNCHROOM-TIP

EXTRA LEKKER

ZUUR VLEES met FRITES en APPELMOES SPOTPRIJS 3.50

CHOCOLATERIE PARTERRE

CHOCOLADE LINZEN	150 gram	[illegible]
COTE D'OR BOUCHE PRALINE	3 stuks	0.85
BOUCHE NOUGAT	4 stuks	0.79
IJSBONBONS	300 gram	[illegible]
DROPMUNTEN	200 gram	[illegible]
SCHOTS BOTERGEBAK LUXE BLIK, van 2.25 voor		[illegible]

2LING VERKOOP

SPECERIJEN PEPER-NOOTMUSKAAT en diverse andere soorten 2 OUD-HOLLANDSE STOPFLESJES voor **1.18**

KLEINE AUGURKEN ZOET-ZUUR 2 GROTE 3/4 POTTEN van 2.38 voor **1.99**

LEON MIE voor een HEERLIJKE BAHMI! 2 PAKKEN à 500 gram **1.38**

BAHMI KRUIDEN 2 PAKKEN à 75 gram van 1.96 voor **1.58**

Tweeling verkoop

MAYZENA EERSTE SOORT 2 pakken à 400 gram van 1.24 voor **0.95**

MANDARIJNTJES EERSTE SOORT 2 BLIKKEN van 2.36 voor **1.99**

EIER-VERMICELLI 2 pakken à 250 gram van 0.96 voor **0.69**

RIVIERA-SALADE OVERHEERLIJK! 2 POTTEN van 1.90 voor **[illegible].49**

PANEERMEEL 2 pakken van 0.90 voor **0.6[illegible]**

HOMBURG **COCKTAIL-WORSTJES** 2 BLIKKEN van 2.50 voor **1.95**

STOOF-ASPERGES 2 HALVE LITERBLIKKEN voor **[illegible]**

FRUITMIX EEN VIJFLING! FRISSE ZUURTJES! 5 ROLLEN van 1.25 voor **0.89**

SARDIENTJES EERSTE SOORT 2 extra GROTE BLIKKEN van 1.58 voor **1.19**

CELWA **KEUKENROLLEN** 2 STUKS van 0.98 voor **[illegible]**

DOPERWTJES - FIJN - 2 LITERBLIKKEN van 1.96 voor **1.59**

FENIX **ALLESREINIGER** 2 LITERKAN van 2.65 voor **[illegible].29**

ITALIAANSE **VERMOUTH** 2 LITERFLESSEN van 7.90 voor **5.9[illegible]**

CATTY HAPKLARE VLEESBROKJES VOOR DE POES! 2 GROTE BLIKKEN van 1.98 voor **1.29**

EEN LEKKERE VIJFLING! **5 KRENTEBOLLEN** voor **0.6[illegible]**

- HONOURBRITE - **SCHUURLAPPEN** 2 STUKS van 0.98 voor **0.69**

DELMONTE tomaten- **KETCHUP** 2 FLESSEN van 2.86 voor **1.99**

STERKE BELGISCHE **DWEILEN** 2 STUKS voor **1.35**

UNOX **SOEPBALLETJES** EXTRA FIJN 2 BLIKKEN van 1.70 voor **1.39**

ARIEL HET BEROEMDE WASMIDDEL Per pak 1.58 - BIJ 2 pakken EEN GULDEN REDUCTIE (waardebon)

DEMONSTRATIE DE BEUKELAER Een welvarende drieling!

GLOBE WAFELS Reuze pak	NU:	0.9[illegible]
LITTLE PENNY VOORDEELPAK	NU:	0.85
PIMSCAKE	VOORDEELPRIJS:	1.19



BELEGEN BOEREN KAAS ½ kilo van 2.95 voor **2.45**

2 BLIKKEN DELMONTE PIL-CHARDS VOOR **1.79**

PILS BIER 2 grote EUROFLESSEN of 3 kleine FLESSEN voor: **0.79**

SOEP BEKEND MERK Diverse smaken 2 BLIKKEN naar keuze van 1.78 voor **1.19**

HERO CONFITURE **JAM** ABRIKOZEN 2 POTTEN van 3.08 voor **2.40**

Bovenstaande prijzen gelden donderdag - vrijdag - zaterdag 16-17-18 juli 1970

DE MARKTKNALLERS VINDT U IN ONZE ADVERTENTIE VAN MAANDAG A.S.

GEZONDE TWEELINGEN voor ONGELOOFLIJKE PRIJZEN!